

٢٤٦٧
٦٢٣
مملقات.

السموط السبعة المثلثات من اشعار المربى مع شعر
منتبه. [بتصحيح وشرح ف. أ. آرنولد. لا بوريك، وكفرن

ص. ع. من.

مقتبه لا تنسى. ١٨٥٠-١٨٦٢، ٦١، IX من.
Septem Mo'allakât carmina
Antiquissima Arabum
antiquissima - قبل اسلام، الف، آرنولد، فريدريش
آرنولد، فريديريك
I. Arnold, Friedrich.
II. Septem Mo'allakât.

١٤٢٥هـ
٢٠١٣م
٩-٦
٣٨
X

كتاب
السهو ط السبعة المعلقات

من اشعار العرب
مع
شرح منتخب

٤
كتاب الفتن في العصبة والآيات
كتاب الفتن في العصبة والآيات
كتاب الفتن في العصبة والآيات

رحلة إلى مصر وروي ملوكها في ذلك
لبيه رواه مالك بن ربيعة وأبي حمزة وأبي حفص
الكتاب يحيى بن معن معاذ الجيد شمشون وفتح
كتابها روى ربيعة روى كتابها في مصر وفتح
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر

كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر
كتابها في مصر وفتح كتابها في مصر



جامعة الملك عبد الله
جامعة الملك عبد الله
جامعة الملك عبد الله
جامعة الملك عبد الله

توضيح والمفراة موضعان وسقط اللوى بين هذه الموضع الاربعة ، والعنق الانحساء ، والرسمر
ما لصف بالارض من آثار الدار مثل البعر والرماد وغيرها ، ونسج الريحين الجنوب والشمال
اختلافهما عليها وستو احديهما ايها بالتراب وكشف الارضى التراب عنها ، قوله من
لبيان الجنس ، يقول لم ينصح ولم يذهب اذها لانه اذا غطتها احدى الريحين بالتراب
كشفت الارضى التراب عنها *

٣ * تَرَى بَعْرَ الْأَرَامِ فِي عَرَصَاتِهَا * وَقِيمَعَانِهَا كَانَهُ حَبْ دَلْفِلْ *

Hugst. and Jones
among many others
count these as
spurious. Cf. p. 1
البعر ويحركه الروت ، والرِّئَمُ الطَّيُّ الخالص البياض جمعة آرام على القلب وأرَام على التقباس ،
والعرضة كل بقعة من الدار واسعة ليس فيها بناء جمعها عرَصَات ، والقاع ارض سهلة مطمئنة
جمعه قيعان ، يزيد انه ليس فيها الا آرام *

٤ * كَانَتِي غَدَائِ الْبَيْنِ يَوْمَ تَحَمَّلُوا * لَذِي سَهْوَاتِ الْحَيِّ نَاقْ حَنْظَلْ *

التحمل الارتفاع ، والسموة شجرة الطلاح ويقال شجر ام غيلان ، والنقف كسر الحنظل
واخراج حمه ، يقول اني كنت غداة البين يوم ارتفاعهم عند سهوات الحي كرجل يكسر
الحنظل ويخرج حمه ، وهذا بيان غاية جزعة لان من عيتي من يشق الحنظل يسفل الماء
لموارته كانه يبكي بدمع يروي الارض صبيه *

٥ * وَقُوْنَا بِهَا تَعْبِي عَلَى مَطْيِهِمْ * يَقُولُونَ لَا تَهْلِكْ أَسَى وَتَجْمِلْ *

الوقف جمع واقف ، والصحاب جمع صاحب ، والمطى العراكب واحدها مطيبة ، والاسى
المخزن ، وتصب وقوفا على الحال من قوله نبك وتصب اسى على انه مفعول له لقوله لا تهلك ،

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال أمرو الغيس بن حاجر الكندي

وكان زمانه قبل زمان النبي صلى الله عليه وسلم مقدار اربعين سنة على ما قاله ابن قتيبة
في طبقات الشعراء ، وبسم الملك الضليل وكان يعشف عنبرة ابنة عممة شرحبيل وكان
له ولها قصة وهي التي قال في المعلقة ، وهي من البحر الطويل وهو في الاصل مبني من ثمانية
اجراء على هذه الصورة فعولن مقاعيلن فعولن مقاعيلن فعولن مقاعيلن فعولن مقاعيلن ،
وتقطيع البيت ، قفاصب فعولن ، ك من ذكرى مقاعيلن ، حبيب فعولن ، ومنور مقاعيلن ،
وعدة ابياتها احد وثمانون بيتنا وهي *

١ * قَفَاصَبِيْ مِنْ ذِكْرِيْ حَبِيبِ وَمَنْورِيْ * بِسَقْطِ الْلَّوِيْ بَيْنَ الدَّخُولِ وَالْحَوْمَلِ *

السقط منقطع الرمل ، واللوى رمل يعوج وبلتوى ، والدخول وحومل موضعان ، قوله
تفا قبل خاطب صاحبها وقيل اراد تفَقَّن على جهة التاكيد فقلمت النون الفاء في حال
الوصل حمد للوصل على الوقف ، والمعنى تفاصي واعبنافي على البكاء عند تذكرى حببيا

ومنولا الذي هو بمنقطع الرمل المعوج بين هذين الموضعين *

٢ * تَوْضِيْحَ قَالْمَقْرَأَةِ لَمْ يَعْفُ رَسْمَهَا * لَمَّا نَسَجَتْهَا مِنْ جَنْوَبٍ وَشَمَالٍ *

Netundus est
dualis numerus.
zug. dicit dualem
poni pro singulare
et plurale. Sed ha
loco non tam singul
hoc dici potest.
H.

1. Antiquis Am
beria foelis nos
erat carnares
Omnia sive de
ribus bellicis, sive
de rebus illustribus
laudatione ab
amicis descriptio
ne ordini
Jones P. Illustrat. Com
p. 197. N. 277. 299.

يقول فعا ذبك في حال وقف اصحابي مراكبهم على راسى يقولون لا تهلك من فرط الحزن
وشدة لجزع وتجمل بالصبر *

* دَلَّ شَفَائِيْ عَبْرَةً مُهْرَاقَةً * فَهَلْ هَنْدَ رَسِّمَ دَارِسَ مِنْ مَعْوِلٍ *

العبرة الدمعة ، والمهراق بفتح الهاء المصوب يقال هراق الماء بيريقه بفتح الهاء هراقة
بالكسر والصل صرف إراقة واصل هريقه هريقه واصل هريقه هريقه يأرق
ذلكلوا الهمزة هاء لاستئصالهم اليهوتين في أرق لمتكلمر وقد ياجمع بين الالف والهاء
ذيقان أهراق هريقه أهرياتا فهو هريقه وذاك مهراق ومهراق ، والمعلول المكى يقال أعلول
الرجل وعول اذا يكى راقعا صوقة والمعلول ايضا المعتمد ، يقول دلن شفائي من دلائى
ونجاحى مما دلنى من الهم يكونان بدمع احببه ثم قال وعلل موضع بكاء او معتمد
عند رسم قد اندرس وهذا استفهام انكارى يعني لا طائل تحت البكماء في هذا الموضع لانه
لا يود حبيبا او ليس في هذا الموضع من يعتمد عليه ويفرز اليه *

* كَدَابِكَ مِنْ أَمْ الْحُوَيْرَتِ قَبْلَهَا * وَجَازَتِهَا أَمْ الْرِّيَابِ بِمَأْسِلِهِ *

الداب العادة ، وناسيل بفتح السين جبل ، يقول عادتك في حب عنبرة كعادتك في حب
أم الحويث وأمر الرباب قبل عنبرة التي شغفت باحبها الان يعني قلة حظك من وصالها
ومقاساتك الهموم بها كقلة حظك من وصالهما ومقاساتك الهموم بهما *

* إِذَا قَامَتَا لَضَوْعَ الْمَسْلُكِ مِنْهُمَا * نَسِيمَ الْأَصْبَانِ جَاءَتْ بِوَيْلَةِ الْقَرْنَفُلِ *

يقال ضع الظيب وتصوع اذا انتشرت رائحته ، والرباب الراحة الطيبة ، يقول اذا قامت

ام الحويث وامر الرباب انتشرت ريح المسك منها نسيم الصبا اذا جاءت بريح القرنفل
شده طيب رائحتها بطبيب نسيم عبست على قرنفل واتت برياه ثم لما وصفتها بالجمال
وطبيب الراحة وصف وجده بهما حالة بعد ما ف قال *

* دَفَاضَتْ دَمْوَعَ الْعَيْنِ مِنْ صَبَابَةً * عَلَى الْنَّحْرِ حَتَّى بَلَّ دَمْعَيْهِ حَمْلِ *

الفيض والفيوض المسيلان ، والصباية الشوق ، والناحر على الصدر ، والمحمل كمنبر عادة
السيف ، ونصب صباية على اذها مفعول لها ، يقول فسالت دموع العين مني لشوقني اليها
ونفرط وجدى بهما على نحرى حتى بل دمعي علاقة سيفي *

* أَلَا رَبَّ يَوْمَ كَانَ مِنْهُنَّ صَالِحٌ * وَلَا سِيمَا يَوْمَ بِدَارَةِ جَلَاجِلِ *

رب للتلليل وكم للتكليل ثم ربما حملت رب على كم في التكثير كما كم حملت على رب في
التلليل ، والنسى المثل يقال هما سيان اي مثلان ويتجاوز في يوم الرفع على ان ما موصولة
بمعنى الذي والتقدير ولا سي اليوم الذي هو يوم بدارة جلاجل والاجر على ان ما زائدة
والبيوم مجرور على اضافة سي اليه ذكائه قال ولا سي يوم اي ولا مثل يوم ويقييد سيمما
الشخصين ، ودارة جلاجل غديره ، يقول رب يوم صالح طفت فيه بوصال النساء وفوت
فيه بعيش ناعم منين ولا يوم من تلك الايام مثل يوم دارة جلاجل كانه كان احسن
الايات واتتها ، ذكر رواة ايام العرب ان امرا القيس كان ياحب عنبرة بنت عمها حبا شديدا
وكان لا يحظى بلقاتها وصالها فانظر ظعن الحى حتى اذا ظعن النساء تختلف عن
الرجال وسبعين الى الغدير المسماة بدارة جلاجل واستخفى ثم اذ علم انين اذا دردن الماء

اغسلن فلما وردت العذاري اللوائى كانت عنبرة فيهن وتصون ثيابهن وشرعن في الماء ظهر امراه القيس وجمع ثيابهن وجلس عليها ثم حلف ان لا يرد ثيابهن اليهن الا بعد ان يخرجن اليه عواري فخاصمه زمانا طويلا من النهار فان الا اجرار قسمه فخرجت اليه اوقجهن فرمى بثيابها اليها ثم تتابعن حتى بقيت عنبرة فاقسمت عليه فقال يا ابنة الكرام لا بد لك من ان تفعلي مثل ما فعلت فخرجت اليه فراها مقبلة مدبرة فلما لم يسن ثيابهن اخذن في عذله وقلن جوعتنا واخوتنا عن الحى فقال لهم لو عقرت راحلتي لكننا انا كلن ثقلين نعم ذعلل راحلته ونحرها وجمعت العذاري الخطب فاجعلن شوين اللحم الى ان اكلنها وكانت معه ركوة فيها خمر فسقاهم منها فلما ارتحل حملن رحل مطيبةه واداه وحملنه عنبرة على غارب بعيده وهذا هو الذى قال *

١٣ * وَيَوْمَ دَخَلْتُ الْخَدْرَ خَدْرَ عَنْبَرَةِ * فَقَاتَتْ لَكَ الْوَيْلَاتُ إِنَّكَ مُرْجِلٌ *

الخدر الهوج ويستعار للستر والمحاجلة وغيرها ، والويلات جمع الويلة وهي شدة العذاب ، وبتقافز رحل الرجل كفرح فهو راحل وارجلته انا اي صيرته راجل ، وخدر عنبرة بدل من الخدر الاول * وصرف عنبرة لضرورة الشعر وهي لا تنصرف في غير الشعر للتناثير والتعريف ، وقوله لك الويلات اكثر الناس على ان هذا دعاء منها عليه وزعم بعضهم انه دعاء منها له في معرض الدعاء عليه ، يلول ولا يوم من تلك الايام الصالحة مثل يوم دخلت خدر عنبرة فدعت لي وقالت انك تصيرني راجلة لجرحك ظهر بعيدي شان هذا اليوم ايضا كان من احسن الايام وأفضلها *

١٤ * تَلْلُولٌ وَقَدْ مَالَ الْغَبِيبُطْ بِنَا مَعًا * عَقْرَتْ بَعِيرِي يَا آمِرًا لِقَيْسَ فَانْوَلُ *

الغبيط الهوج ، والباء في بنا للتعديدية ، يقول كانت عنبرة تقول في حال امالة الهوج ايانا ادبرت ظهر بعيدي ما امرا القيس فانول من البعير *

١٥ * فَقُلْمَتْ لَهَا سَبِيرِي وَأَرْخَى زَمَانَهُ * وَلَا تَبْعَدِيهِي مِنْ جَنَاكَ الْمَعْلَدِ *

١٦ * فَظَلَلَ الْعَذَارِيَّ فَرَّتْمِينَ بِلَحْمِهَا * وَشَحَّمَ كَهْدَابَ الْدِمَقْسِ الْمَفَلِ *

فظل العذاري يقال ظل زيد قايما اذا اتي عليه النهار وهو قائم وبات زيد قايما اذا اتي عليه

حيث لم يمنعها عن مرآة ما يمنع الامهات عن كل شيء، قلت عاب فدامة على الناظر
عذين البيتين وقال والعيب فيهما من جهة نفس المعنى يريد أنه غير عنه بلفظه وجاء
الكلام خاشعا وهو عيب ولو استعار للمعنى لفظ الكلمة كما فعل في البيت الذي قبل
عذين البيتين لسلامها من العيب *

* **وَيَوْمًا عَلَى طَهْرِ الْكَتَبِ تَعَدَّرَتْ * عَلَى وَالْتَّ حَلْفَةٍ لَمْ تَحْلِلْ ***

One day on the summit of a sand hill she rejected me and cried out aloud which should not be violated
الكتيب التل من الرمل ، والتعذر التشدد والامتناع ، والابلاء المخلف والحلفة المرة منه ، والتحلل
في البيتين الاستثناء ، ونصب حلفة على المصدرية من آلت لاتها حلت محل اسلام ، يقول
هذه العشيلة قد تشددت على وتأخرت عن مرآمي يوما على طهور الكتيب وحلفت حلفا لم
تستثن فيه أنها تهاجرني وتفارقني *

* **أَفَاطِمْ مَهَلْ بَعْضَ فَدَا أَنْتَدِيلْ * وَإِنْ كُنْتِ قَدْ أَزْمَعْتِ صَرْمَى فَاجْمِلْ ***

On the other hand a file of some of this coquettish pieces; and if I were last proposed my separation then be closed
التدليل التغنج ، والازمام الاجتماع على الشيء وتصميم العزم عليه ، والصرم القطع ،
والالف للنداء وينادي به القريب ، وفاطم مرخم فاطمة اسم عنبرة وعنيبة لقب لها ، ونصب
بعض لأن مهلا بمعنى أنهيل ويقال مهلا يا رجل وكذا لدانى والجمع والثنية ، يقول يا فاطمة
دعى بعض ذلك وإن كنت قصدت فراقي واجمعت عليه فاجمل في الهاجران *

* **أَغْرِكْ مِتِيْ أَنْ حَبِّكْ قَاتِلِيْ * وَأَنْكِ مَهَمَا تَأْمِرِيْ أَنْقَلْبَ يَفْعَلِيْ ***

With it beguiled thee now in that thy love is killing me & that thou wilest over them commandest the in both heart, it does it.
قلبي مطينا لأمرك بخيث مهمها أمرقة بشيء فعله ، وقبل للاستفهام الانكاري يعني ليس
الآعلى فارضعنده وناحتني نصفها الاسفل لم تختوله عني ، يصف غاية ميلها اليه وكلفها به

الجني ما ياجني من الشاجر ، والمعلم المكر من قولهم عليه اذا كسر سقيه والتعديل للتكثير
والتكثير والمعلم ايضا الملهى من قوله عليك الصبي بفراشه اذا الهيبة بها وبروى في
البيت يفتح اللام وكسرها ، يقول فقلت لعشيلة بعد ما امرتني بالغزو سيري وارخي زمام
العيوب ولا تهدى من جنك الذي اكره او الذي يلبيني ، ولا يخفى ما في البيت من
الحسن حيث جعل العشيلة بمثولة الشاجرة وجعل ما نال منها من لما ذكر الوصال كالعناد
والتقبيل والشم جمنولة الشمرة *

* **فَمَنِلِكْ حَبْلِيْ قَدْ طَرَدْتُ وَمَرْضِعْ * فَالْهِيَتِهَا عَنْ ذِي تَهَائِمْ بُحْرِيْ ***

Cf. Urine and Thum min
الطريق الاتيان بالليل ، والمرضع التي لها ولد ترضعه ، والاباء الاشغال ، والنمايم جمع
تميمة وهي العودة ، ويقال احوال الصبي فهو محول اذا اتى عليه حول ، وقوله فمنلك بحر ور
على اضمار رب اراد فرب امراة حبل ، وبروى عن ذي تهائم مغيل يقال غال المرة ولدعا
واحالات وأغيلات اذا ارضعته وهي حبل وبروى ومرضع بالعطاف على حبل وبروى ومرضعا على
تقدير طرقتها ، يقول فرب امراة حبل قد اتبنتها ليلا ورب امراة ذات رضيع قد اتبنتها ليلا
فاسغلتها عن ولد لها رضيع علقت عليه العود وقد اتى عليه حول كامل ، وانما خص الحبل
والمرضع لانهما ازعد النساء في الرجال واقلين حرصا عليهم ، كانه يصف خداعه فقال اتى
قد خدعت حبل ومرضعا مع اشتغالهما بانفسهما فكيف تتخلى عنها مني انت يا عنبرة *

* **إِذَا مَا بَكَى مِنْ خَلْفِهَا أَذْصَرَقْتُ لَهُ * بَشِيقْ وَتَحْكِي شِلْهَاهَا لَمْ بُحْرِيْ ***

ما في قوله اذا ما زاده ، والمعنى اذا بكى الصبي من خلف المرضع انصرفت اليه بمنصفها
الاعلى فارضعنده وناحتني نصفها الاسفل لم تختوله عني ، يصف غاية ميلها اليه وكلفها به

واحدٌ باسمِ رَجُلٍ رَجُلٍ ظَهَرَ فَوْزٌ مِنْ خُرُجٍ لَهُمْ ذَوَاتٌ الْأَنْصِبَاءِ وَغُورٌ مِنْ خُرُجٍ لَهُ الْغَفْلُ
وَالسَّهَامُ فِي عَشْرَةِ الْفَلْدِ ثُمَّ الْقَوْمُ ثُمَّ الرَّقِيبُ ثُمَّ الْحِلْسُ ثُمَّ النَّافِسُ ثُمَّ الْمُسْبِلُ ثُمَّ الْمُعْلَىُ،
ثُلَّفَدْ حَصَّةً وَلَلْتَوَامَ حَصَّتَانِ وَعَكَدَا إِلَى الْمُعْلَى وَتَلَّتَا إِلَى الْأَنْصِبَاءِ لَهَا وَيْهِ السَّفِيجُ وَالْمَبْيَجُ وَالْوَغْدُ،
فَمِنْ شَازِ بِالْمُعْلَى وَالرَّقِيبِ فَقَدْ شَازِ بِالْجَمِيعِ اجْرَاءِ الْجَزْوَرِ لَمْ لِمَعْلِي سِبْعَةَ اجْرَاءِ وَلَمَرْدَبِ
ثَلَّثَةَ، وَتَحْرِيرِ الْمَعْنَى عَلَى هَذَا الْقَوْلِ وَمَا يَكْبِيْتُ إِلَى الْتَّمَلْكِيِّ قَلْبِيِّ كُلِّهِ وَتَفْوِزِيِّ بِالْجَمِيعِ
اجْرَائِهِ، وَالاعْشَارُ عَلَى هَذَا التَّقْدِيرِ جَمْعُ عَشْرَةَ لَمْ اجْرَاءِ الْجَزْوَرِ عَشْرَةَ *
٣٣ * وَبِيَضَّةِ خَدِيرٍ لَا يَرْأُمُ خَبَابَهَا * تَمْتَعَتْ مِنْ نَيْوِيْبَا غَيْرَ مَعْتَدِلٍ *

أَيْ وَرْبِ بِيَضَّةِ خَدِيرٍ بِمَعْنَى وَرْبِ امْرَأَةِ لَوْمَتْ خَدِيرَهَا ثُمَّ شَتَّمَهَا بِالْبَيْضِ وَالسَّلَامَ يَشَبَّهُونَ
بِالْبَيْضِ مِنْ ثَلَّثَةِ أَوْجَهٍ أَحَدُهَا بِالسَّلَامَةِ عَنِ الْأَنْصَاصِ وَالثَّالِثُ فِي الصُّونِ لَمَ الطَّائِرِ
يَصُونَ بِيَضَّةِ وَالثَّالِثُ فِي صُفَاءِ اللَّوْنِ وَنَفَقَةَ لَمَ الْبَيْضِ يَكُونُ صَافِ اللَّوْنِ وَنَفَقَةَ إِذَا كَانَ
ذَخِنَتِ الطَّائِرُ، وَالرُّومُ الْطَّلَبُ، وَقُولَهُ غَيْرِ بِهِرْوِيِّ بِالنَّصْبِ عَلَى الْحَالِ مِنَ النَّاءِ فِي تَمْتَعَتْ
وَبِالْجَرِ عَلَى صَفَّةِ لَهُوِ، يَقُولُ وَرْبِ امْرَأَةِ مَلَزِمَةِ خَدِيرَهَا كَالْبَيْضِ فِي السَّلَامَةِ عَنِ الْأَنْصَاصِ أَوْ فِي
الصُّونِ أَوْ فِي الصُّفَاءِ لَا يَطْلُبُ خَبَابَهَا لِرَفْعَةِ شَادِهَا اتَّنْفَعَتْ بِالْبَيْضِ بِهَا عَلَى تَمْكِثِ لَمَ
أَعْجَلَ عَنْهُ *

٤٤ * تَجَاهَوْتُ أَخْرَاسًا إِلَيْهَا وَمَعْشَرًا * عَلَى حَرَاصًا تَوْيِسُونَ مَقْتُلِيِّ *

الْأَخْرَاسُ جَمْعُ حَارِسٍ، وَالْحَرَاصُ جَمْعُ حَرِيصٍ، وَالْأَسْوَارُ الْأَخْفَاءُ وَالْأَظْهَارُ جَمِيعًا وَعُوْنَانِ
الْأَصْدَانِ وَكَانَ الْأَعْمَعِيِّ بِهِرْوِيِّ لَوْ يَشَرُّونَ مَقْتُلِيِّ بِالشَّيْنِ الْمَجْمَعِيِّ وَهُوَ الْأَظْهَارُ لَا غَيْرُ وَعُوْنَانِ
بِالشَّيْنِ أَحْسُودٌ؛ يَقُولُ تَجَاهَوْتُ فِي ذَهَابِيِّ إِلَيْهَا قَوْمًا يَحْرِسُونَهَا وَقَوْمًا حَرَاصًا عَلَى تَنْتَلِيِّ أَوْ

كَذَلِكَ عَلَى مَا حَتَّيْلَ الْبَيْكَ إِنَّكَ مَالِكَ زَمَانَ قَلْبِيِّ بِلَ إِنَّا مَالِكَ زَمَانَ قَلْبِيِّ لَا أَنْتَ * وَالْوَجْهُ
هُوَ الْأَوَّلُ لَانَّ مَثَلَ هَذَا الْكَلَامِ لَا يَلْبِيقُ فِي النَّسْبَيْبِ بِالْحَبِيبِ *

* وَإِنْ تَأْكُلْ قَدْ سَاهَتْكِ مِنْيَ خَلِيقَةَ * فَسُلَيْنِيَابِيِّ مِنْ تَبِيَابِكَ تَنْسِيلِ *

٤٥ And if has become displeasing to the of me the disposure then - pluck garment from the garment (that) I've plucked
السَّلَلُ اِنْتَرَاعَكَ الشَّيْءُ وَاخْرَاجَهُ فِي رَفْقِ، وَالنَّسُولُ سَلْطُونَ الْرَّبِيشُ وَالْوَبِيرُ وَالصَّوفُ وَالشَّعْرُ،
وَمِنْهُمْ مِنْ رَوَاهُ تَنْسِيلِي وَجَعْلِ الْأَنْسَالِهِ بِعَنِ النَّسْلِي وَالرَّوَايَةِ الْأَوَّلِيِّ اَوْلَاقَهَا بِالصَّوَابِ، وَقُولَهُ
تَبِيَابِيِّ قَبْلِ اِرَادِ بِالْتَّبِيَابِ الْقَلْبِ وَقَدْ حَمَلَتْ عَلَى الْقَلْبِ فِي قُولَهُ تَعَالَى وَتَبِيَابِكَ فَطَيْرُهُ، وَالْمَعْنَى
أَنْ سَاءَكَ خَلْقُ مِنْ أَخْلَاقِ فَاخْرَجِي قَلْبِيِّ مِنْ قَلْبِكَ إِنْ تَفَارِقَهُ إِنْ رَدِيَ عَلَى قَلْبِيِّ إِفَارِقَكَ،
وَقَبْلِ اِرَادِ التَّبِيَابِ الْمَلْبُوسَةِ فَكَانَهُ كَمِيَّ بِتَبَاعِدِهِمْ تَبِيَابِهِ مِنْ تَبَاعِدِهِمْ يَعْنِي أَنْ سَاءَتْكَ سَاجِيَّةَ
مِنْ سَاجِيَّا يَأْخُرِجِي تَبِيَابِيِّ مِنْ تَبِيَابِكَ إِنْ فَارِقَيْنِي كَمَا تَحْبِبِينِهِيَّ لَا أَوْثِرَ إِلَّا مَا آتَيْتَ
لَانْقِيَادِيِّ لَكَ وَمَبْلِيِّ الْبَيْكَ *

* وَمَا دَرَقْتَ عَيْنَاكَ إِلَّا لَتَضَرِّيَيِّ * بِسَهْمِيَّكِ فِي أَعْشَارِ قَلْبِ مُقْتَلِيِّ *

٤٦ And not do flow tears your eyes, except to play wounds with your two swords, for the 10th part of my heart already slain
يَقَالُ ذَرْفُ الدَّمْعِ إِنْ سَالَ وَذَرْفَتْ عَيْنَهُ إِنْ تَمْعَتْ، وَالاعْشَارُ مِنْ قُولَهُمْ بِرَبْمَةِ اَعْشَارِ اَذَا
انْكِسَوْتُ قَطْعاً وَقَلْبُ اَعْشَارِ إِنْ تَضَرِّيَيِّ مِنْكَسَوْ وَهَذَا مَقْدُ جَاءَ عَلَى بِنَاءِ الْجَمْعِ، وَالْمَقْتَلُ الْمَذَلَّلُ غَايَةُ
الْتَّذَلِيلِ وَالْتَّقْتِيلِ التَّذَلِيلِ، وَقُولَهُ بِسَهْمِيَّكِ قَبْلِ اِسْتَعْمَارِ لِلْحَكْمِ عَيْنِيهَا وَدِمْعَاهَا اَسْمَ السَّهْمِ
لِتَذَلِّيَّا فِي الْقُلُوبِ تَذَلِّيَّ السَّهَامِ فِي الْأَجْسَامِ، وَالْمَعْنَى وَمَا يَكْبِيْتُ إِلَى لَتَجْرِيَ بِسَهْمِيَّ لَحْظَهُ
عَيْنِيكَ وَدِمْعَاهَا قَلْبِيِّ الْمَنْكَسَرِ الَّذِي ذَلَّتْهُ بِعَشْقَكَ غَايَةَ التَّذَلِيلِ، وَقَبْلِ اِرَادِ بِالسَّهَمِينِ
الْمَعْلَى وَالرَّقِيبِ مِنْ سَهَامِ الْمَيْسِرِ وَهُوَ الْلَّعْبُ بِالْقَدَاحَ كَانُوا اَذَا اِرَادُوا اَنْ يَبِسُرُوا اَشْتَرُوا جَزَرُوا
نَسْبَيَّةً وَتَحْرِيَّةً قَبْلِ اَنْ يَبِسُرُوا وَقِسْمَهُوَ تَهَانِيَّةً وَعَشْوَيَّهُ قِسْمَهُا او عَشْرَةَ اَقْسَامَ فَاتَّا خُرُجَ وَاحِدَ

فسمى ، وان في قوله وما ان زائدة وهي تزداد مع ما النافية ، يقول ذلك العشيلة اقسم
قسم الله مالك حيلة اى ما لي لدعوك عن حيلة ، او ما لك حذر وحاجة في ان تفضلكي
بطروشك ايمى وزمارتك ليلا واما ارى ضلال العشق منكشها عنك *

٤٨ * خرّجتُ بِهَا تَمْشِي تَاجِرْ وَرَاعَنَا * عَلَى أَثْرِنَا ذَبِيلَ مِرْطَ مِرْجِلَ *

*She went out with her she walked, she dragged her
head upon our backs
the border of her garment beclad.*
المرط كسام من صوف او خرز ، والمرجل المصور بتتصاوير رحال الابل ، والباء في بها للتعدية ،
وقوله تمشي في موضع نصب على الحال من المضمون فيها وكذا تاجر وبروى امشى وهو حال
من التصمير في خرجت ، يقول اخرجتها من خدرها وهي تمشي وتاجر وراعنا ذبيل كسام
مصور بتتصاوير الرحال لتفعى به اثار اقدامنا *

٤٩ * فَلَمَّا أَجْرَنَا سَاحَةَ الْحَيِّ وَأَنْتَخَى * بَنَا بَطْنَ خَبْتَ ذِي حِقَافِ عَقْنَقِيلَ *

*And when we passed
The region of the tribe,
+ cast upon us the
boomer of a broad sandy
plain, however aridly
sand hills helped up*
يدخل اجرت الموضع وجذته اذا قطعته ، والانتقام الاعتماد على شيء ، واختبئت المستنسع من صفة
الارض ، والحقف الرمل المعوج جمعه حقاف ، والعقلنكل المترافق من الرمل وعومن صفة
الخبث لذلك لم يوثنه ومنهم من جعله من صفة حقاف احتله محل الاسهام ولذلك عطله
من عالمة النائيت ، قال ابو عبيدة واكثر الكوفيين ان الواو في وانتخى مقحمة زائدة وهو
جواب لما وقال البصريون ان الواو لا تلازم زائدة في جواب لما ويكون مخدوفا في مثل هذه
المواضع ، يقول لما جازتنا ساحة القبيلة وخرجنا من مجمع بيوبتهم واعتمد بنا بطُن
ختت اي صرنا الى ارض متنسعة ذات رمل معوج متراكما ظابت حالتنا وراق عيشنا ،
كمما قال *

٥٠ * فَصَرَّتْ بِفَوْدَى رَأْسَهَا فَتَمَاهَلَتْ * عَلَى هَضِيمَ الْكَشْجِ رَمَّا الْمُخْلَبَدِ *

*and drew to the locks
of her head; and she
inclined herself towards
her slender of waist,
beautiful in the part covered
with enclosings*

قدروا على القتل في خفية وإنما لم يجهز أحد على قتلها جهارا لأنها كان ملكها والملوك لا
يقدر على قتلهم عاذنة *

* إِذَا مَا أَلْتَرْيَا فِي السَّمَاءِ تَعْرَضْتُ * تَعْرَضْ أَنْتَهَا الْوَشَاجِ الْمُفَصِّلِ *

*At a time when the
Plaides in the heaven
was appeared, as
appeared the fold
of a jewelled scarf
separated by jewels.*
العرض ابداء العرض وهو الناحية ، والانتهاء النواحي واحدها ثني ، والوشاج المفصل
الذى فصل بين جواهر بالذهب او غيره ، يقول تجاوزت اليها وقت ابداء الثريا عرضها
في السماء كابداء الوشاج المفصل عرضه في كشح المرأة المنوشحة به ، يعني اتيتها عند
روبة نواحي كواكب الثريا في الافق الشمالي ، شبه الناظم نواحي الثريا بنواحي جواهر
الوشاج المفصل لأن بين كواكبها ادق تفاوت جعله كفصل الذهب بين جواهر الوشاج *

* إِجْبَيْتُ وَقَدْ تَضَنَّتْ لِنَوْمِ تِيَابَهَا * لَذِي الْسِّتَّرِ إِلَّا لِبَسَةِ الْمُتَفَضِّلِ *

*Then I approached, while
She had taken off for
sleep her garments
at the curtain, except
the putting on of her
night dress.*
يقال نصرا التوب اذا خلعة والتتصيبة للمبالغة ، واللبسة حالة الملبس وهيسته ، والمتفضل
اللبس ثوبا واحدا اذا اراد النوم او اخففه في العمل وتفصلت المرأة في بيتها اذا كانت في توب
واحد كالثبيغل وحبوة وذلك التوب مفصل والمرأة فضل وكذلك الرجل قاله الجوهري ، يقول
واحد كالتبيغل وحبوة وذلك التوب مفضل والمرأة فضل وكذلك الرجل قاله الجوهري ، وقد وفقت عند السنو تترقب
ابيتها وقد خلعت النياي للنوم دون ثوب واحد تنام فيه وقد وفقت عند السنو تترقب
لي ، وإنما خلعت النياي لنرى اهلها أنها تزيد النوم *

* دَفَائِنْ يَمِينَ أَلَّهِ مَا لَكَ حِيلَةً * وَمَا إِنْ أَرَى عَنْكَ الْغَوَایَةَ تَنْجِلِي *

*I swear the oath of
God. I have not for
these any power (to re-
fuse her) and I do not
see (or - even if I do
not see) that from
that the error (oblivion
of passion) has
disappeared.*
اليمين القسم ، والغواية الصلال ورؤى الاصمعي العباية وهي عمي القلب ، والانتقام الانكساف ،
ونصب يمين الله على اصحاب الفعل ويجوز رفعه على انه مبتداء وخبره مضموم ولتقديره يمين الله

الهصر الجدب والامالة ، والفود مخظمه شعر الرأس مما يلي الاذن ، وتصبم الكشبع ضامر الكشبع والكشبع منقطع الاضلاع ، والوبأ قافية الريان ، والمخلخل موضع الخلخل من الساق ، ونصب هضبم الكشبع على الحال من تماليت ولم يقل هضبم الكشبع لأن فعيلا اذا كان بمعنى مفعول لم تلتحقه حادمة التماليت للفصل بين فعيلا اذا كان بمعنى الفاعل وبينه اذا كان بمعنى المفعول ، وقوله هضرت جواب لما من البيت الاول عند المصريين ، يقول لما جاوزنا ساحة القبيلة وأمنا الرقباء جذبت ذوايبيها الى فطاواعتهى فيما قصدت منها ومالت على في حال ضمر كشبيها وامتلاء ساقبها باللحم ، وبروى اذا قلت فلت ذوليبي تماليت ، والتنويل الاعطاء ولمعنى اذا طلبت منها ما احببت وقلت اعطيتى سوى مالت على ، وجواب لما على تلك الرواية مصدر محدوف على ما مر ذكره في البيت الاول *

* مهقهفة ببضاع غير مقاضة * ترائبها مصقوله كالساجنجل *

٣٣ * تضد وتبدي عن اسييل وتنقى * بـنـاظـرـةـ من وـحـشـ وـجـرـةـ مـطـفـلـ * المهمفهفة الضامرة البطن دقيلة الحصر ، والمقاناة الضامنة البطن المسترخيبة اللحم ، والترائب جمع ترببة وهي من الصدر موضع القلادة ، والساجنجل المرأة لغة رومية ، يقول هي امراة ضامرة البطن دقيلة الحصر ببضاع اللون غير صاحبة البطن ولا مسترخيبة اللحم صدرها متلالى تادلو المرأة *

* كـبـكـرـ الـمـلـقـانـةـ الـبـيـاضـ بـصـفـرـةـ * غـدـاـهـاـ نـمـيـرـ الـمـاءـ غـيـرـ مـحـلـلـ *

٣٤ * كـبـكـرـ الـمـلـقـانـةـ الـبـيـاضـ بـصـفـرـةـ * غـدـاـهـاـ نـمـيـرـ الـمـاءـ غـيـرـ مـحـلـلـ * البكر من كل صنف ما لم يتقادمه مثله ، والمقاناة المخلوط من قاذيفات بين شيبين مطانة اذا خلطت احدهما بالآخر ، والنمير الماء النامي والهنيء منه ، والمحلل من الاحملول ، وقوله البياض هو جانصب على التشبثة بقوله زيد الضارب الرجل وبالاجر على اضافة المقاناة

البيه وعما جيدان بمنزلة قوله زيد الحسن الوجه والحسن الوجه ، واراد بقوله المقاناة البياض بصفة بيض النعامة فكانه قال هو كبر البياض التي خولط بياضها بصفة وكذلك لون بيض النعامة شبه لون العشيقه بلون بيض النعام في ان لكل منها بياضا خالطته صفة بيضه وهذا احسن لوان النساء عند العرب ثم رجع الى صفتتها فقال غذاها اي رباعها ماء نمير لم يكتثر حلول الناس عليه فيكدره وانما شرط هذا لان الماء من اكثر الانتماء قاذيفا في الغداء لفروط الحاجة البيه فاذا عذب وصفها حسن موافعه من غذاء شاربه وتلخيص المعنى على هذا القول ان العشيقه ببضاع تشوب بياضها صفة وقد غذاها ماء نمير غير مكدر ، وقيل اراد بالبكر الدرة الفريدة وبالمقاناة البياض بصفة الصدقة التي خولط بياضها بصفة فكانه قال انها في صمام اللون ونقاشه كدرة فريدة تضمنها صدقة وقد غذا هذه الدرة ماء نمير غير مكدر *

نمير غير مكدر *

٣٣ * تضد وتبدي عن اسييل وتنقى * بـنـاظـرـةـ من وـحـشـ وـجـرـةـ مـطـفـلـ *
and be toward toward me
and move her cheek down
* but if we will the
glance of her eye as
of the eye of a wild
beast of prey as with
شيبين يقال انتقى بتوس اي صيرت الترس حاجزا بيبي وبينه ، والنظارة العين ، ووجرة
موقع بين مكة والبصرة اربعون ميلا ما فيها منول فيئي مرب للوحش ، والطفيل التي
لها طفل ، وقوله عن اسييل اي عن خد اسييل فحذف الموصوف لدلالة الصفة عليه ، وقوله
من وحش وجرة اي من نواشر وحش وجرة فحذف المضاف واصيئر المضاف البيه مقابله ،
يقول تعرض العشيقه هنا وتشير في اعراضها خدا طويلا وتجعل بيننا وبينها عينا من
عيون وحش وجرة التي لها طفل ، شبه الحبيبة في حسن عينها بعيون طفل او منها ذات

الغدائر جمع الغدير وهي الدوابة والصمير لفروع وبروى غدائيرها والصمير للحبيبة ،
والاستئثار الارتفاع والرفع جميعاً فيكون الفعل منه مدة لازماً ومرة متعدداً فمن روى
مستشيرات بكسر الزاي جعله من الدارم ومن روى مستشيرات بفتح الراء جعله من

^{المنتهى} * وجيد تجيد الريح ليس بفاحش * إذا هي نصفه ولا بمعطل *

^{٣٤} *Another neck is like
the neck of a gazelle
there is no excess, thus
she raises it, and
it is not unadorned*
في سائر الاحوال *
الفاحش من كل شيء ما خرج عن حده المحمود حتى يستقبح ، والنصل الرفع ، قوله
جيد بالجز عطف على قوله أسييل في البيت السابق ، يقول وتبدي العشيبة عن عنق اي
تظهر عنقاً كعنق الحبيبة غير خارج عن حد المحمود اذا رفعت عنقها وغير معطل عن
الحلي ، شبه عنق الحبيبة بعنق الظبي في حال رفعها عنقها ثم ذكر ان عنقها لا يشبه
عنق الظبي في التعطل عن الحلي لأن عنق الظبي عاطل عنه وعنقها حلي به *

* فربت بيدين المفتان أسود فاحم * أذيب كفني التخلة المتعجل *

^{٣٥} *Another hair comes
her back black as
the night clouds
like the blossoms
of the palm tree
that branch many
a branch*
الفرع الشعر النتم ، والفاهم الاسود بين الفاخومة ، والاذيب الكثير ، والفنون العنقون ،
والنخلة المنعكسة التي خرجت عناكيلها اي عناقيدها ، شبه ذوات العشيبة بالعنقاءيد
واراد به التتجدد والاناثة ، فيقول وتبدي العشيبة عن شعر نتم طويل اسود شديد
السود كثير كعنقود النخلة التي خرجت عناقيدها بريدين ظهرها اذا ارسلته عليه ، وبروى
ورفع يغشى المتن اي يكسو الظهور لطولة وجثولته ، قلت وما احسن قول بكر بن المظاوح
في هذا المعنى وهو من اشعار الحماسة ، شعر ، بيضاء تسأكب من قيام شعرها ، وتغييب
ذيبة وقو وخف اساحم ، فكانها فيه نهار مشرق ، وكأنه ليبل عليها مظلم ، قوله تسأكب
من قيام بريدين من بعد قيامها وذلك هو الغاية في السبوع والطول *

* غدائرة مستشيرات الى العلى * تصل العقادص في مثنى وم Merrill *

^{٣٦} *The raised of her necks
were raised on high
and the floating was
concealed in her
soft brown hair*

الاصحاء مصادفة الصحى ، والفتبيت اسم لدقائق الشى الحالى من الفت ، والنوىء كثير
الغدائر جمع الغدير وهي الدوابة والصمير لفروع وبروى غدائيرها والصمير للحبيبة ،
والاستئثار الارتفاع والرفع جميعاً فيكون الفعل منه مدة لازماً ومرة متعدداً فمن روى
مستشيرات بكسر الزاي جعله من الدارم ومن روى مستشيرات بفتح الراء جعله من
المتعدى ، والعقادص جمع العقادص وعي الصغير من الشعر ، والمعنى من الشعر ما ذهب ،
والمرسل خلاة ، يصف الحبيبة بكثرة الشعر فيقول ذوات فرعها متقطعت او مرفوعات الى فوق
يعنى به شدتها على الرأس بخيوط ثم قال تغريب صفاتها في شعر بعضه مثنى وبعضه مرسل
يريد به وفور شعرها *

* وكسح لطيف كالجديل مخصر * ذياب كأنبوب السلكي المدلل *

الجديل خطأ من آدم ، والمخصر الدقيق الوسط ، والانبوب ما بين العقدتين من القصص
وغيره ، والسلكي يعني المجرى كالجريح بمعنى المجروح وعوصلة تحدف تقديره
كالنخل السلكي ، يقول وتبدي العشيبة عن كخش اضطرمر يحكى في دنته خطاماً من
آدم وتبدي عن ساق بمحكم في صفاء لونه انبوب البردى النابت بين ذاختل سقي قد ذلت
بكثرة الحمل فاظلت اغضانها هذا البردى ، والبردى نبت قشة به ساق النساء في صفاء
اللون وامتلاء ، شبه اضطرمر خضرعاً بخطام متأخذ من آدم وشبة صفاء لون ساقها ببردى
بين ذاختل تظلله اغضانها ، وانما شرط ذلك ليكون اصفي لوناً وانقى رونقاً ، ومنه مر من جعل
السلكي ذتنا للبردى اي كأنبوب البردى السلكي المدلل بالارواء *

* وقصحي فتيت المسك فوق فراشها * نورم الصخى لم تنتطف عن تقضيل *

الاصحاء مصادفة الصحى ، والفتبيت اسم لدقائق الشى الحالى من الفت ، والنوىء كثير

النوم يستوي فيه المذكر والمونث ، والانتطاق شد البساط ، والتفضل لبس المفضل وهو
ذوب واحد لا كتم له بلبس للخففة في العيل ، قوله لم تنتطف عن تفضل أى بعد تفضل ،
يقول تصادف العشيقه الصحي وذاق المسك فوق فراشها الذى نامت عليه وهي كثيرة
النور في الصاحب لا تشتت وسطها بتطاير بعد لبسها المفضل ، يزيد انها في الدعوه وخفق
العيش وانها تخدم ولا تخدم ،

* وَعَطْوَ بِرْخِصِ تَبَرِّشَنِ كَانَهُ * أَسَارِعُ ظَبَّيِّ أَوْ مَسَاوِيَكِ أَسَاحِلُ *

العطو التناول ، والرخص الناعم الدين ، والشنآن الخشن الغليظ ، والاساريع جمع اسروع وهو
دود جيصن الاجساد حمر الروس شديد الغضاضة والنعمة تكون في اليمل وفي واد يعرف
بظبي ولذا قال اساريع ظبي تشبه بها انامل النساء لبياضها ونعمتها ، قلت وهم كمن ان
يكون اشار الى ان اناملها قد طرقت بالحمرة كانها روس تلك الاساريع وقد ابدع الصنويري
في هذا التشبيه ، شعر ، بسطت انامل لولو اطرافها ، فيها تظاريف من المرجان ، ولدى هذا
المعنى اشار عكاشه العمى بقوله ، شعر ، قمر فاسقني من قهوة اكوابا ، تداع الصبح يعتله
مرتابا ، من كف جارية كان بناتها ، من فضة قد طرقت عنابا ، والاسحل شاجر ناعم
الاغصان يتتخذ منه المساويك وتشبه به الاصابع في اللطافة والاستواء ، يقول وعله العشيقه
تناول الاشياء ببنان بين ثاعم غير خشن كان ذلك البنان اساريع ظبي او مساويك
الاسحل ، قال ابن رشيق وهذا من ابدع التشبيهات اذ في كاحسن البنان لينا وبياضها
وطولا واستواء ،

* تَصِيِّيُّ الظَّلَامَ بِالْعِيشَاهِ كَانَهُ * مَنَارَةً مُمْسَى رَاعِيْبَ مُتَبَّلِّهَ *

المنارة المسرجه ، والمسرى الامسأه والمسأه جمبيعا ، والراغب واحد رقينان وقد يكون الرعيمان
واحدا ويجمع على الرعائنه والرعابين كما يجمع السلطان على السلاطين والسلطنة ، والمتبتل
الانتطاع الى الله والاخلاص له ، يقول هذه العشيقه تصيء الظلام بنور وجهها فكانها مصباح
راغب منقطع عن الناس مخلص له ، وانما خص مصباح الراغب لانه يصيئه اشد الاصاءه
ليهندى به الصال ، اراد ان نور وجه الحبيبة يغلب ظلام الليل كما ان نور مصباح الراغب
يغليبه *

* إِلَى مِنْلَهَا هَرَبُوا الْخَلِيمُ صَبَائِهُ * إِذَا مَا أَسْبَكْتَ بَيْنَ دَرَجٍ وَمَجْوِلٍ *

الرنو ادامة النظر ، والخليم الكامل العقل ، والاسيكوار الاعتدال ، والدرع قميص المرأة وهو
مذكور ودرع للحديد موئنه ، والمجوول قميص الجارية الصغيرة ، والهاء في قوله الى منها راجعة
إلى العشيقه الجامعه الاوصاف التي ذكرها ، اراد بالمثل الذات ، قوله بين درع ومجوول اي
بين لايسه درع وبين لايسه مجوول تحذف المصاف واقام المصاف اليه مقامه ، يقول الى هذه
المرأه يديم العاقل النظر كلها بها وسوقها اليها اذا اعتدلت ذاتها بين لايسه اندرع ولايسه
المجوول اي بين اللواقي ادركن الحلم وبين اللواقي لم يدركن الحلم ، يزيد انها كلملة الفتن
حسنة القامة *

* تَسَلَّتْ حَمَائِيَّاتُ الْرِّجَالِ عَنِ الصَّبِيَا * وَلَيْسَ فَوَادِيَ عَنْ عَوَّاكَ بِمُنْسَلِ *

النسلي والنسلاه الاذكشاف والروايل ، والعماده الغوايه والضلال ، وعن في قوله عن الصبا
بمعنى بعد ، والمعنى انكشفت غوايات الرجال بعد صياعر وليس فوادي عن عواك بوائل
بعد ، وقيل في البيهت قلب تقديره تسلى الرجال عن غوايات الصبا اي خرجوا من ذلكاته

الشمطى الامتداد ، والارداد الاتباع ، والاجاز الماخير واحدها تجُرُّ ، وناء مقلوب نَائِي
معنى يَعْدُ ، والكلكل الصدر ، والباء في بصلبه للتعدية وكذلك في قوله يكْلَكْل ، اراد وصف
الليل بالطول فاستعار له صلباً والمعنى ان كل ذي صلب يويند في طوله شَيْء عند تمطية
بالصلب ، ثم بالغ في طوله بان استعار لואيل الليل كلكل ولا اخر اعجازاً يرد بعضها ببعضها
فلا ينتهي اعجازه الى طرف ، يقول قلت للييل حين مد ظهره اي افوت طوله واتبع اعجازه اي
ارداد او اخر طولاً وأبعد صدره اي بعدت اوائله *

٤٦ * أَلَا إِنَّهَا لِلَّيْلُ الطَّوِيلُ أَلَا أَنْجَلِي * بِصَبْرٍ وَمَا أَلْصَبْرُ مِنْكَ يَأْمُلُ *

*An your not long night,
Despelled by the morning
not is the morning
better than you.*
الانجلاء الانكشاف ، والامثل الافضل ، وقوله انجليل مجرور وعلامة جرمي طرح الياء والباء
الموجودة ياء الاشباع دشات من اشباع الكسرة ، يقول قلت للييل ايتها الليل الطويل انكشف
بصريح اي ليـلـ ظـلـمـكـ بـصـيـاءـ الصـبـحـ ، ثم قال وليس الصبح بافضل منك عندي لاني
اقاسي الهموم نهاراً كما اقاسيها ليلاً ، ويروى فيه اي ليس الصبح في جنبي افضل منك ،
لما ضَاجَرَ بِنَطَاطَلِ لَيْلَه خَاطَبَه وَسَالَه الْإِنْكَشَافَ وَلَا يَخْفَى أَنْ خَطَايَاه مَا لَا يَعْلَمُ يَدْلِلُ عَلَى
ثُرَطُ الْوَلَه وَشَدَهُ التَّحْبِيرُ *

٤٧ * فَيَا لَكَ مِنْ لَيْلٍ كَانَ ذَاجِمَهُ * يَأْمَاسِ كَتَابِي إِلَيْهِ حَنْدَلُ *
*And oh try me of night!
as if it tries with cables
of lemn to the hard rock*
الامواس جمع مرس وموس جمع مرسة وهو الحبل ، والسمر جمع الاصمر وهو الصلب
والحندل الصدحرة ، وقوله فيما لك نداء على معنى التعاجيب ، وقوله من ليل تفسير للمتعاجيب
منه ، والباء في يامواس ككتاب متعلق بفعل محدوف وعوشدت ، وفي هذا البيت النكات
من الخطاب الى الغيبة ، يقول مخاطباً للييل فيما عجب من ليل كان ذاجمه شدت بمحابال من

وفوادي من هوak ليس باخراج يعني ان العشاق قد زال عشقهم وبطل وعشلي اياك باي
كابت *

٤٣ * أَلَا رَبَّ خَصِيمٍ فِيكَ الْوَى رَدَدَهُ * نَصِيجٌ عَلَى تَعْدَالِهِ غَيْرُ مُؤْتَلِ *

اللوى الشديد الخصومة ، والتعذال الملامة ، والابتلاء التقصير ، وقوله لا استفتاح كلام
وننبية ، واللوى صفة لخصم وكذلك نصريح وغير مؤتل ، يقول لا رب خصم شديد الخصومة
كانه نصريح على فوت ملامته ايامى على هوak غير مقتصر في النصيحة ردته عن عذله ، يريد ان
حبه ايها قد بلغ غاية حيث انه لا يرتدع عن رفع ناصح ولا يتوتر فيه لوم لائم *

٤٤ * وَلَيْلٌ كَمَوْجٌ الْبَحْرِ أَرْخَى سُدُولَهُ * عَلَى بَانْوَاعِ الْهَمُومِ لِيَبْتَلِي *

الارخاء ارسال البسترة وغيرها ، والسدول جمع السدُل وهو الستر ، والابتلاء الاختبار ، والواو
وأَوْ رَبَّ ، والكاف في موضع خفض نعت للييل ، وقوله ليبيتلى نصب بلايم كَيْ اسكن للوقف ،
وجملة ارخي سدوله في محل الخفض على نعت ليل ، والباء في قوله بانواع الهموم بمعنى
مع ، هذا الشاعر شبه الليل في هوله وصعوبته بموج البحر واستعار لظلمة الليل السدول
المرخاة لما بين المستعار والمستعار له من اجتماعهما في منع الابصار ، وفائدته هذه
الاستعارة نقل الاخفى الى الاظهر لأن السدول مُدركة بحساستي البصر واللمس والظلمة
مدركة بادريهما دون الاخرى ، والمعنى رب ليل يحاكي موج البحر في صعوبته ارخي على
ستور ظلمة مع انواع الهموم لياختبرني الصبر على ضروب الشدائيد وفنون الدوائب ام لا *

* فَقُلْتُ لَهُ لَمَّا تَمَطَّى بِصَلْبِهِ * وَأَرْتَفَ أَعْجَازًا وَنَاءَ بِكَلْكِلِ

صاعقة فهلعوا فكفر بالله وقال لا اعبد من فعل بيبي هذا فاعلمه الله واحرق امواله وواديه الذي
كان يسكنه ثلم بنيت بعده شيئاً خشبة الناظم عدا الوادي بواديه في أخلاقه عن النبات
والانس ، يقول رب واد كواه الحمار او كبطن الحمار طويته وكان الذي يصبح فيه من
فروط الجوع كالخليل الذي كثرا حياله وهو يصبح بهم اذا لا يجدون ما يرضيهم به *

* نَفَدْتُ لَهُ لَمَّا عَوَى إِنْ شَانَنَا * قَبِيلُ الْغَنِيِّ إِنْ كُنْتَ لَمَّا تَمَوَّلَ *

يقال تمول الرجل اذا كثرا ماله ، قوله ان شاننا يريد ان شاننا اتنا قليل الغنى ، قوله لم تمول اصله لم تتمول خذف احدى النائين استثنلا لهما في صدر الكلمة ولما يعني لم في
البيت كما في قوله تعالى ولما يعلم الله الذين جاءدوا منكم ، يقول قلت للذيب لما صاح ان
امونا اتنا قليل الغنى ان كنت غير متمول كما كنت غير متمول ، وهو طويل الغنى يعني
ان امونا انا نطلب الغنى طويلا ولا نظفر به *

* كَلَّا إِنْ مَا فَالَّ شَيْئًا أَفَاتَهُ * وَمَنْ يَحْتَرِثْ حَرَبَى وَحْرَبَكَ يُهْرِبُ *

الحرث اصلاح الارض والبناء البذر فيها كالاحتزات ويستعاران للسعى ، يقول كل من اذا
فاز بشيء عن نفسه اي اذا ملك شيئاً افقهه وبدره ، ثم قال ومن سعيه وسعيك
اقتفرو عاش مهروي العيش ، قلت لم اجد هذه الايات الاربعة اعني من قوله وقرية اقوام
الى قوله كلانا البيت في النسخ الموجودة عندنا من المتن ولا في شرح المعلقات للشيخ الامام
علي بن عبد الله الوهارني وقال الروزندي وزعموا انها لتأبطة شرا وقال ايضاً ورواها بعضهم في هذه
القصيدة هنا *

* وَقَدْ أَغْتَدَى وَالْطَّيْرُ فِي وَكَنَاتِهَا * بِمُنْجِردِ قَبْدِ الْأَوَيْدِ فَيَكِيدِ *

and have gone early in
the morning, while the
birds were in their nests,
with a short-haired horse,
of strong large horse

الكتنان الى صخور صلاب فيه لا تغرب ، وإنما استطاع الليل مقايساته اليموم ، وهو يكلل
مغار القتيل شدت بيدبل ، والإشارة احكام القتل ، ويدبل جبل ، والمعنى كان ناجم هذا
الليل مشدودة بيدبل يكلل جبل محكم القتل *

* وَقَرْبَةُ أَقْوَامٍ جَعَلَتْ عِصَمَاهَا * عَلَى كَاعِلِ مِنْيَ ذَلِيلٍ مَرَحِلِ *

^{٤٨} And of the five bog of
the tribe, a loose pla-
ced's rope upon the
back of one humble
suffering patiently.

العصام رباط القرية وسيرها الذي تحمل به ، والكافعل على الكتف ، والذلول السليس
المقاد ، والترحيل مبالغة الرحيل ويقال رحلته ترحيل اذا اطعننته من مكانه وكررت رحله ،
يقول ورب قرية اقوام جعلت سيرها على كافعل ذلول قد رحل مرة بعد اخرى ، تمدح نفسه
باختفاء الرفقاء في السفر وحمله سقاء الماء على كافعل قد تعود عليه ، وقيل تمدح بتحمل
انفصال الحقوق ونوابق الاقوام من قرى الاضيف ونحوه فاستعار لتحمل الحقوق حمل القرية
ثم ذكر الكافعل لانه موضع القرية من حاملها وغير يكون الكافعل ذلولاً مرحل عن اعتباره

* تَحْمِلُ الْحُقُوقَ *

* وَوَادٍ كَاجِوفَ الْعَبِيرِ قَفْرٌ قَطْعَنَهُ * يَهُ الدَّشْ بَعْوَى كَالْخَلِيلِ الْمَعْبَلِ *

^{٤٩} and mow a valley
like the belly of an
ox, many a dry &
place I have broken
it, wolves lived
waters for the more
light, having large
families.

العيير الحمار ، والقرف المكان الحال ، والعيور صوت الذئب ونحوه من السباع ، والخليل المقام
الذى يفهم ابداً والذى قد تركه اهلة لحبته ، والمعبيل الكثير العيال ، شبه الوادي في خلافه
عن الانس يبطن الحمار في خلافه من العلف او في قلة الانتفاع به باجروف الحمار شان الحمار لا
يكون له در يستفع به ، هذا ما ذهب اليه جمهور الآئمة وقال بعضهم قبل ازيد باجروف
العيير جوف الحمار تغيير اللفظ الى ما وافقه في المعنى لاقامة الوزن وزعموا ان حماراً كان رجلًا
من قوم عاد وكان مسلماً اربعين سنة في كرم وجون خرج بنو العشرة للصيام فاصابتهم

Cf. Koran XVI. 7

من ظهر الفرس ، والصفواد الصخرة المنساء ، والتنول المنور ، وقوله كميت بالجسر نعت لمناجرود ،
والباء في قوله بالمتسلل للتهدية وهو صفة لمحذف تقدير بالطسر المتسلل ، يقول هذا الفرس
الكميت يوّل لمدّة عن ظهره لأنملasse واسكتنار لحمه كما يوّل الصخر الاملس المطر النازل
عليه *

* على الدبّيل حبياش كان افتراها * إذا جاش فيه حميّة على مرجل *
الدبّيل ضمر الفرس ، وأجيابه الذي يجيش في جوبه كما تجبيش القدر في غليها ، والاعتراف
مدوت جرى الفرس إذا جاش ، والمحميّة الحوار ، والمرجل القدر ، وقوله على الدبّيل متعلق
باجيابه ، يقول هذا الفرس حبياش على ضمّر خلقه واضطمار بطنه وكان افتراها إذا رتفع
فيه حرارة نشاطه غليان القدر على النار *

* مسح إذا ما السابحات على الونى * أثرين غباراً بالكديد الموكِل *
السَّخْ الصَّبْ والمسح مفعَل منه للمبالغة ، والسابح من الخيال الذي يمدُّ يديه في سيرة كانه
يسحب في الماء ، والونى الفنورة ، والكديد الأرض الغليظة أو الموتوة بالحوافر ، والمركلة من
الارض ما وُطئت بحوارف الخيول ، وقوله مسح بالجسر نعت آخر لمناجرود ولو رفع كان صواباً
وكان خبر مبتدأ محذف تقدير هو مسح ولو نصب كان صواباً ايضاً وكان انتصابة
على المدح والتقدير ذكر أو اعني مسحناً وكذلك القول فيما قبله وبعد من الاوصاف
بحوش كميت يجوز في كلها هذه الأوجه الثلاثة من الاعراب ، يقول يحيى هذا الفرس جرياً
بعد جري اذا الحبیول السابحات اثرين الغبار على فتورعا في السبیر في الارض الغليظة التي
وطئت بحوارفها ، والتأخيض انه يجيء بالجسر بعد جري اذا أعيت الحبیول واثارت الغبار

يدال غدا عليه واغتنى اذا خرج بالغداة وبماكِر ، والوكنات جمع الوَكْنَة وعوشن الطائر ،
والمجاورون القحيم الشعور قليله ، والوايد الوحش واحدها آيد ، والهيكِل الفرس
الطويل العظيم الجرم ، وجملة والطير في وكناتها في موضع الحال من صمير اغتنى والوايد
والحال ، والباء في بمناجرود بمعنى مع ، وقوله قيد الاوايد اي مثل قيد الاوايد فخذل
المصادف واقام المضاف اليه مقامة وهو صفة لمناجرود وإنما جعله بمنزلة القيد للأوايد لسرعة
ادراكه الصيد حيث لا يمكنه من فوته كما ان القيد لا يمكنه من الفوت والفرار ، هذا
الشاھر يتنداح نفسه بالفروسيّة بعد ما تمدح بمعاناة دجي الليل واهواله وتحمل حقوق
القوم وطى الاودية ، يقول وقد أباكر الصيد والحال ان الطيور مستقرة في مواقعها التي
باتت فيها مع فرس قصيبر الشعـ عظيم الجرم قيد الوحش *

* مكِرٌ مقوٌ مُقْبِلٌ مُدْبِرٌ معاً * كَجَلْمُونٍ صَاحِرٍ حَطَّهُ السَّبِيلُ مِنْ عَلَى *
الكر المحملة والعنف على العدو والمكر منه للمبالغة كالمقر من الفرار ، والجلموس الصخر العظيم ،
والحط القاء الشيء من علو الى سفل ، وقوله من عل اي من مكان عال وهو لغة فيه ، وقوله
مكر وما بعد صفات لمناجرود ، وقوله معا اي جميعا حال من هذه الصفات ، يقول هذا الفرس
مكر اذا اريد منه الكر ومفر اذا اريد منه الفرار ومقبل اذا اريد اقباله ومدبر اذا اريد ادباره حال
كون هذه الصفات مجتمعة في قوته ، ثم شبهه في سرعة مرودة وصلابة خلقه بالحجر عظيم القاء

السبيل من علو الى سفل *

* كميت يوّل الاليد عن حال متنده * كَمَا زَلَتِ الصَّفْوَاءِ بِالْمُمْتَنِدِ *
زَلَ الشَّيْءَ زَلِيلًا اى زَلَفَ واَزَلَهُ غَيْرُهُ ، والليد ما يلقى تاحت السرج ، والحال مقعد الفارس

في مثل هذا الموضع *

* يُرِيُّ الْغَلَامُ الْخَفَقَ عَنْ صَهْوَاتِهِ * وَيَلْبُو بَأْنَوَابَ الْعَنِيفِ الْمُتَنَقِّلِ *

٥٧ Same root as the word
translated nap or nos
in the famous passage
in classical.

الصَّهْوَةُ مَقْعُدُ الْفَارِسِ مِنْ ظَهَرِ الْفَرَسِ جَمِيعَ صَهْوَاتِهِ بِالتَّحْرِيكِ وَقُلْعَةٌ تَاجِمِعٌ عَلَى فَعَلَاتِ
بِقَنْجِ الْعَيْنِ إِذَا كَانَ اسْمًا حَوْ شَعْرَةٍ وَشَعَرَاتٍ وَضَرْبَةٍ وَضَرَبَاتٍ إِذَا كَانَتْ عَيْنَهَا وَإِذَا أَوْيَ
مَدْعَةٌ فِي الْلَّامِ فَإِنَّهَا تَسْكُنُ حَوْ بَيْضَةٍ وَبَيْضَاتٍ وَعَوْرَةٍ وَعَوْرَاتٍ وَجَبَّةٍ وَجَبَّاتٍ وَإِذَا كَانَتْ
صَفَّةٌ تَاجِمِعٌ عَلَى فَعَلَاتِ مَسْكَنَةِ الْعَيْنِ أَيْضًا حَوْ ضَاحِكَةٍ وَضَاحِكَاتٍ وَجَدَلَةٍ وَجَدَلَاتٍ ، وَيَقْلَلُ
الْوَوِي بِالشَّيْءِ إِذَا رَمَى بِهِ وَإِذْهِبَهُ ، يَقُولُ هَذَا الْفَرَسُ يُرِيُّ الْغَلَامَ الْخَفِيفَ عَنْ ظَهُورِهِ وَيَرْبِسِي
بِأَنَوَابِ الْوَرِجَلِ الْعَنِيفِ التَّنَقِيلِ الرُّوكُوبِ ، وَتَحْرِيرِ الْمَعْنَى أَنَّهُ إِذَا رَكَبَ الْوَرِجَلَ الْمَاهُرِ فِي الْفَرَسِيَّةِ
لَمْ يَتَمَالِكْ أَنْ يَصْلِحَ تِيَابَهُ وَإِذَا رَكَبَ مِنْ لَمَرْ يَكُنْ جَيْدُ الْفَرَسِيَّةِ يُرِيُّ لَهُ شَدَّةَ
عَدُوِّهِ وَفَرَطَ نِشَاطَهُ فِي جَرِيَّهِ *

* دَرِيرَ كَخَدْرُوفِ الْوَلَيدِ أَمْرَهُ * تَتَابُعُ كَفَيَهُ بِكَبِيْطِ مُوصِلِ *

٥٨

الدَّرِيرُ السَّرِيعُ ، وَالخَدْرُوفُ لُعْبَةٌ تَلْعَبُ بِهَا الصَّبَيَانُ وَهِيَ حَلْبَدَةٌ مَدْوَرَةٌ فِيهَا خَبِيطَانٌ مَوْصَلَانٌ
كَلَمَا جَدَبِهِمَا الصَّبَيُّ بِاصْبَاعِهِ دَارَتْ وَلَهَا دَوْيٌ يُسْمَعُ ، وَالْأَمْرَارُ احْكَامُ الْقَتْلِ ، وَقَوْلُهُ
دَرِيرُ نَعْتُ أَيْضًا لِمَنْاجِرِهِ ، وَالْجَمْلَةُ الْفَعْلَيَّةُ يَعْنِي أَمْرًا صَفَّةً لِمَخْدُوفِ مَدِيلٍ مِنْ الْخَدْرُوفِ الْأَوَّلِ
نَقْدِيرَهُ كَخَدْرُوفِ الْوَلَيدِ خَدْرُوفِ أَمْرَهُ ، شَيْءٌ سَرِعَةُ جَرِيَّهِ بِدَوْرَانِ الْخَدْرُوفِ إِذَا يَوْلُغُ فِي فَنْدِلِ
خَيْطِهِ ، يَقُولُ هَذَا الْفَرَسُ سَرِيعٌ سَرِعَةُ خَدْرُوفِ أَحْكَمٍ فَنَدَلَ خَيْطَهُ تَتَابُعُ أَيْدِي الصَّبَيِّ

وَادَارُتُهُ بِكَبِيْطِ مَتَّعِلِ *

* لَهُ أَيْتَلَدَ طَبَّيِّ وَسَاقَ نَعَامَهُ * وَأَرْخَاءِ سِرْخَاءِ وَتَقْرِيبُ تَنَقِّلِ *

الْأَيْطَلُ الْخَاصِّرَةُ ، وَالْأَرْخَاءُ شَدَّةُ الْعَدُوِّ وَالسِّرْحَانُ الْذَّيْبُ ، وَالْتَّقْرِيبُ ضَربُ مِنَ الْعَدُوِّ وَعَوْ
أَنْ يَرْسُحَ يَدِيهِ مَعًا وَيَضْعِفُهُمَا مَعًا ، وَالْتَّنَقِّلُ وَلَدُ التَّنَعُّلُ ، هَذَا الشَّاعِرُ جَمِيعُ فِي الْبَيْتِ أَرْبَعَ
تَشْبِيهَاتٍ وَالْتَّلَخِيْصِ انْ خَاصِّرَ الْفَرَسَ خَاصِّرَنَا الظَّبَى فِي الْاَضْطَمَارِ وَسَاقِيْهُ سَاقَةُ النَّعَامَةِ
وَعَدُوُّهُ عَدُوُّ الْذَّيْبِ وَتَقْرِيبُهُ تَقْرِيبُ وَلَدُ التَّنَعُّلِ *

* ٤٠ ضَلْبِعُ إِذَا آسَنَدَ بِرَبِّهِ سَدَ فَرْجَهُ * بِضَافِ فَوْيِقِ الْأَرْضِ لَيْسَ بِأَعْرَلِ *
الصَّلَبِعُ مِنَ الْفَرَسِ النَّامِ الْخَلْقِ الْغَلِيْطِ الْأَلْوَاحِ ، وَالْأَسْنَدِيَّارُ الْأَتَيْمَانُ مِنْ دَبَرِ النَّشَى ، وَالْفَرَجُ
مَا بَيْنَ فَخْدَيِ الْفَرَسِ مِنَ الْفَضَاءِ ، وَالصَّافِ النَّامِ الْكَثِيرُ ، وَالْفَوْيِقُ مُصَغَّرٌ فَوْقَ تَصْعِيْسِ
الْتَّقْرِيبِ ، وَالْأَعْوَلُ الْذَّيْقُ يَقْعُ ذَنْبَهُ إِلَى جَاذِبٍ وَعَوْ عَيْبٍ ، وَقَوْلُهُ ضَلْبِعُ نَعْتُ أَيْضًا لِمَنْاجِرِهِ ،
وَقَوْلُهُ بِضَافِ صَفَّةٌ قَامَتْ مَقَامَ الْمَوْصُوفِ إِذَا بَذَقَ حَنَفَ ، وَقَوْلُهُ لَيْسَ بِأَعْرَلِ جَمِيلَةٌ فِي مَوْضِعِ
النَّعْتُ وَالْعَائِدُ يَعُودُ إِلَى ضَلْبِعِهِ ، يَقُولُ هَذَا الْفَرَسُ نَامَ الْخَلْقِ الْغَلِيْطِ الْأَلْوَاحِ غَيْرُ مَاتِلِ الذَّنَبِ
إِذَا آتَيْتَهُ مِنْ دَبَرِهِ سَدَّ الْفَضَاءِ الْذَّيْقُ بَذَقَبَ تَامَ كَثِيرُ الْشَّعْرِ قَرِيبُ مِنَ الْأَرْضِ ،
وَضَفَّ الْفَرَسُ بِسَمْوَعِ الْذَّنَبِ وَاسْتَوَاهُ لَذِنْهَمَا مِنْ دَلَالِ عَنْقِهِ وَذَجَابِتِهِ *

* ٤١ كَانَ عَلَى الْكَتَفَيْنِ مِنْهُ إِذَا آتَنَخَى * مَذَاكَ عَرْوِسُ أَوْ صَلَادَهُ حَنَظَلِ *

الْكَتَفُ لَعْدَ فِي الْكَتَفِ وَبِهِرَى الْمَتَنَيْنِ وَالْمَتَنَيْنِ مَا عَنْ يَمِينِ الْفَقَارِ وَشَمَائِلِهِ ، وَالْأَنْتَخَاءُ
الْأَعْتَمَادُ وَالْقَصَدُ ، وَالْمَذَاكُ حَجَرٌ يَسْحَكُ عَلَيْهِ الطَّيْبُ ، وَالصَّلَادَهُ أَيْضًا حَجَرٌ يَسْحَكُ عَلَيْهِ
شَيْءٌ ، شَيْءٌ طَهْرَهُ لَانْمَلَسَهُ وَأَكْتَنَزَهُ بِالْحَاجِرِ الْذَّيْقُ يَسْحَكُ الْعَرْوِسَ عَلَيْهِ الطَّيْبِ أو
بِالْحَاجِرِ الْذَّيْقُ ذَكَسَرُ عَلَيْهِ الْحَنَظَلُ لَخَرْجَلُ خَبَدُ ، وَبِهِرَى كَانَ سَرَانَهُ لَدَى الْبَيْتِ فَائِتًا
مَذَاكَ عَرْوِسُ أَوْ صَلَادَهُ حَنَظَلُ ، وَالسَّرَّاَةُ أَعْلَى الظَّهِيرَهُ وَيَسْتَعَلُ لَعْلَيْهِ النَّاسُ وَسِرَّاَةُ النَّهَارِ أَعْلَى

بالفتح وجاء على القياس ايضاً ، وقوله **كالجروح** في موضع نصب على الحال من الصمير في
أدبهن ، وقوله بتجيد معن ايضاً في موضع نصب على الحال من الجزع ، وقوله معن صفة قامت
مقام الموصوف تقديرية بتجيد صبي عمر ، يقول فادبرت النعاج حال كونها مشابهة الخرز
اليمني الذي **فصل** بينه بغيرة من الجوادر حال كون ذلك الجروح في عنق صبي كرم اعمادة
وأخواله في القبيلة ، شبه النعاج بالجروح لانه يسُود طرقاه ويبيض سائره كذلك النعاج تسود
قوائمها وخدورها ويبيض سائرها وشرط كون الجروح في جيد صبي معن تحول لأن جوادر
قلادة مثل هذا الصبي تكون اعظم من جوادر قلادة غيره وشرط كون الجزع مفصلاً لتفرق
النعاج عند روبته *

* **فَالْحَقَنَا بِالْهَادِيَاتِ وَدُونَهُ** * **جَوَاحِرُهَا فِي صَرَّةِ لَمْ تَرِيلُ** *

الجوادر جمجم جاحر وهو المتخلّف الذي لم يلتحف ، والصرة لجماعة ، والتريبل التغريف والتريبل
والانحراف التفرق ، يصف الفرس بشدة العدو ، يقول فالحقننا لهذا الفرس بالتقديمات من
الوحوش ومتخلقاتها قريب منه في جماعة لم تتفرق ، والخلاصة انه يلحقننا بمتقدمات
الوحش ويدفع متخلقاته ثلة بشدة عدو فيدرك الاول والآخر من الوحوش مجتمعة قبل
تفرق جماعتها *

* **فَعَادَى عِدَاءَ بَيْنَ ثُورٍ وَنَجْدًا** * **دِرَاكًا وَكَمْ يَنْصَحُ بِهَا فَيُغَسِّلُ** *

العداء بالكسر والمد الموالة بين الصيدين بصرع احدى على اثر الاخر في ظلق واحد ،
والدرارك اتباع الشيء بعضه على بعض وهو مصدر منصوب على الحال ، وجملة ولم ينصح
ايضاً في موضع الحال من المصمر في هادي ، يقول فوالموالة في حال كونه متبينا بين ثور ونجد

مداه ، ونصب قائماً على الحال من الصمير في سرايه ، فيقول كان ظهر حال كونه قائماً عند
البيت احد عذين للخارجين *

* **كَانَ دَمَاءَ الْهَادِيَاتِ يَنْجِزُهُ** * **عَصَارَةُ حِنَّا بِشَيْبِ مَرْجَلِ** *

الهاديات المتقدمات من الوحش ، والشيب بياض الشعر ، والمرجل المشووط ، يقول كان
دماء المتقدمات من الوحش على نحو هذا الفرس عصارة حناء خصب به بياض شعر
مشووط ، وجاء بالمرجل لاقامة القافية *

* **فَعَنْ لَنَاسِبِكَانِ نِعَاجَهُ** * **عَذَارَى دُوَارِي مَلَهَ مَذَبِيلِ** *

عن لنا اي ظهر ، والسرب القطبي من بقر الوحش ، والنعاج إناث بقر الوحش واحدتها
ننجة ، والدوار حجر او صنم كان اهل الجاهلية يطوفون حوله كما يطاف بالکعبه ، والمله
الملاحة واحدتها ملادة ، والمذبيل الذي أطبل ذيله ، وقوله كان نعاجه عذاري دوار جملة
نعمت لسب ، وقوله في ملنه مذبيل في موضع الحال من عذاري دوار ، يقول فظاهر لها قطبيع
من بقر الوحش اناناه مشابهة نسأه عذاري يطفن حول دوار حال كرنين في ملنه طبل
ذيلها ، شبه بقر الوحش بجوادر يطفن حول دوار وشبة طول اذنابها وسيموج شعرها بالمله

المذبيل *

* **فَادْبَرَنَ كَالْجَرْحَ الْمَفْصَلَ بَيْنَهُ** * **بِتَجِيدِ مَعْنِ في الْعَشِيشَةِ تَحْوِلُ** *

الجروح الخرز اليمني وهو الذي فيه سوان وبياض ، والمعن يفتح العين الكريم الاعمام كالملحوظ
الكريم الاخوال وقد ان الشواذ لأن قياس افعى فهو مفعول بالكسر وهي افعى فهو مفعول

* أَصْبَحَ تَرَى بِرْقًا أَرِيدَكَ وَمِبِصَّةً * كَلَمْعُ الْيَدَيْنِ فِي حَبْيٍ مُكْلِيلٍ
glance show lightness friend
crowned clouds

الومبيص اللمعان يقال ومص البرق يمتص ومحضاً ورميضاً ورمضاناً اي لمع لمعاً خفيفاً ولم
يعرض في نواحي الغيم وكذلك اومص البرق ايماصنا فاما اذا لمع واعترض في نواحي الغيم
ثيو الحققو قان استطال في وسط السماء وشق الغيم من غير ان يعترض يميننا وشمالاً فهو
الحقيقة قاله الجوهري ، واللمع التحرك ، والجمي السحاب المترافق الذي يعترض اعتراض
الجبل قبل ان يطيق السماء ، والمكليل من السحاب الملتcum او الذي يكون اعلاه كالكيل
لاسفله ويروي المكيل بكسر اللام وقد كيل تكليلاً وانكيل انكلالاً اذا تبسمر فيقول في حبي
مكيل اي في سحاب تبسمر بالبرق ، وقوله اصبح اصله اصحابي فرخمر المنادى ولا يجوز
ترخيص المضاف الا في عدا ، وقوله ترى برقا لفظ الخبر ومعناه الامر اي انظر برقا وقوله
في حبي يتعلق بالومبيص ، شبه لمعان البرق وتحركه بتحرك اليدين ، يقول يا صاحبى
انظر برقا اريدك معانه وتحركه في حبي مكيل كتحرك اليدين ، ثم رجع من وصف الفرس الى
وصف المطر ذلك *

* يَضْنِي لِسَنَاهُ أَوْ مَصَابِيحَ رَاعِيْبٍ * أَمَالَ السَّلِيْطَ بِالنَّدَبَالِ الْمُقْتَلِ
twisted wick lamp brightness rays
hemet lamp's brightness rays

السليط الريت ، والدبال جمع الدبالة وهي الفتيلة ، وقوله امال السليط جملة في موضع
الصفة لراعب ، يقول هذا البرق يتلالاً ضوءه فيشيشه في تحركه تحرك اليدين او مصابيح
راعب امال الريت بالفتائل المقتلة ، يريد ان تحركه يحكى تحرك اليدين وضوءه يحكى
ضوء مصابيح الراهن البى اميلت ثنائتها بحسب الريت عليها *

* قَعَدَتْ لَهُ وَحْبَتِي بَيْنَ ضَارِبٍ * وَبَيْنَ الْعَدَيْبِ بَعْدَ مَا مُتَامِلٌ
my horse companion's fist
my hand

في ظلق واحد والحال انه لم يعرق عرقاً مفرطاً يغسل جسدك ، يريد ان هذا الفرس ادرك
ثوراً وبقرة وحشية في مصارف واحد ولم يعرق *

* فَظَلَّ طَهَاءً اللَّاحِمَ مِنْ بَيْنِ مَنْصِبَيْهِ * صَفَيْفَ شَوَاءً أَوْ قَدِيرَ مَجْهِلَ
profound in heart and in body
crown and coat

الطهاء جمع طاء اسم فاعل من الطهو وهو الانضاج ، والصفيف المصروف على الجهم لينشوى ،
والقدير المطبوخ في القدر ، والمجهل المطبوخ على مجده ، ومن في قوله من بين للتفصيل
والجملة خبر ظل ، ونصب صفيف بمنصب قوله منصب مقطوع عن الاصابة تقديره منصب قدير ،
يخبر عن كثرة الصيد وخصب القوم ، يقول ظل المطبخون اللحم هم من بين منصب شواء
مصنوف على الجهم ومنصب لحم مطبوخ في القدر على مجده ، يريد ان المنصاجين صنفان صنف
ينصاجون على الجهم وصنف ينصاجون في القدر *

* وَرَحَنَا يَكَادُ الظَّرْفُ يَقْصُرُ دُونَةً * مَنْتَيْ مَا تَرَقَ العَيْنُ فِيهِ تَسْهِلَ
looking at nose hole
dotted

الرواح الرجوع بالعشى ، والطرف العين ، وقوله يكاد مع ما بعده من الجملة في موضع الحال
من الصمير في رحنا ، والصمير في دونه للفرس ، وقوله مني للشرط وما زائدة وقوله تسهل
جواب الشرط ، يقول ثم رجعنا بالعشى والحال ان عيوننا تتجبر عن ضبط حسنه واستقصاء
محاسن خلقه ومتى ارتقعت العين لتنظر اعلاه اشتاقت الى ان تنظر اسفله ، يريد اننا نطيل
النظر اليه فلا تستوفيه بحسنه *

* فَبَاتَ عَلَيْهِ سَرْجَهُ وَكِجَامَهُ * وَبَاتَ بِعَيْنِي قَائِمًا غَيْرَ مُرْسَلٍ
lively mallet
my horse saddle and bridle

يقول ثبات هذا الفرس سرجه وتجامه عليه وبات بمعاييرتي قائمها حال كونه غير مرسلاً الى الرعن *

الصحبة الاصحاب ، وضارج والعديب موضعان ، وبعد اصله بعد فاسكن العين للتنحيف وما زائدة وتقديره بعد متاملي وقال بعضهم ان ما في البيت بمعنى الذي وتقديره بعد ما هو متاملي فحلف المبتداء الذي هو هو وتقديره على هذا القول بعد السحاب الذي هو متاملي ، والهاء في له للحبيبي ، هلاول قعدت انا واصحابي للنظر الى السحاب بين عذين الموضعين ، ثم تججب من بعد نظره الى هذا السحاب فقال بعد متاملي وهو المنظور اليه اي ما بعد السحاب الذي كنت انظر اليه وارقب مطره *

* على قطبي بالشيم ايمن صوبه * وايسره على الستار فيذبل *

قطن جبل بلادبني اسد وكذلك الستار ويذبل جبلان مما يلي الباحرين وبينهما وبين قطن مسافة بعيدة ، والشيم النظر الى البرق خاصة مع ترقب المطر وهو متعلق بمصمر يريد اذا انها احكم بذلك حدسا وتقديرا لانه لا يرى قطن ولا الستار ويذبل ، كأنه يصف غرارة المطر وعموم وجوده ، يقول ايمن مطر هذا السحاب على قطن وايسره على الستار ويذبل ، وصرف يذبل ضرورة ، ويروى علا قطنا اي علا هذا السحاب قطنا والحال ان ايمن مطره وايسره على الستار ويذبل *

* فاختى يسخن الماء فوق كتبة * يكتب على الاذقان ذوح الكنهيل *

كتيبة موضع ، والكتب القاء الشيء على وجهه ، والذقن مجتمع الدخبين جمعه اذقان ومن الجاز قولهم للحاجر اذا قلب السبيل كتبه السبيل لذقنه وهبته الرحيم فكتب الشاجر على اذقانه واراد بالاذقان ه هنا اعلى الشاجر ، والدوحة الشاجر العظيمة جمعها درج ، والكنهيل ضرب من شاجر عظام من اشجار اليمادية ، يقول فاختى هذا الغيث يصب الماء على كتبة

وبلغى الاشجار العظام من الكنهيل على اعلاها ، وبروى يسخن الماء من كل كتبة اي بعد كل قبالة والحقيقة من الفوارق وهو مقدار ما بين الخلتين ثم استعاره لما بين الدخرين من المطر ، وبروى من كل تلعة والتلعة ما ارتفع من الارض وما انهبط منها صدر ومسيل الماء وما اتسع من فوقه الوادي *

* ومتر على القنان من ثقبانة * فائز منه العظم من كل مسئول *

القنان جبل لبني اسد ، والنقيان ما يتطاير من قطر المطر ، والعظم جمع الاعظم وهو من الوعول ما كان في قراعيه بياض يختلف لونه ، يقول من على هذا الجبل مما تطاير من رشاش هذا الغيث فائز الوعول العظم من كل موضع من هذا الجبل ، وذلك ليهول وقع القطر على الجبل وفترط انصبابة عليه ، وروى الانسي والقى بيسيان مع الليل بركه بيسيان جبل وبركه صدر *

* وتيماء لم يترك بها جدؤ ذخلة * ولا اطمألاً مشيداً يختدل *

تيماء قرية ، والجدع ساق النخلة ، والاطمر القصر ، والمشيد المرفع من شادة اي رفعه ، واختار نصب تيماء على اصماء فعل يكسره ما بعده تقاديره ما اخطأ تيماء ، والمعنى وما ترك هذا الغيث في تيماء جدعا من الجدع ولا قصرا من القصور الا قصرا مرفوعا بصخر ، يريد انه قلع الاشجار ونذر الانسيا الا ما كان مشيدا بالحجارة *

* سكان شبيرا في عرانيين وبيله * شبيرا انس في بيجان مُؤمِل *

تبير جبل ، والعرانيين جمع عربين وهو الاشرف ويستعار لalon المطر ، والبجادكساء مخطط ،

كان مكاكى هذه الاودية سقين في الصباح خمرا من خمر القى فيها الفلفل ، جعل نشاط
الظير كالسكر وجعل تغريدها بحدة السننها من حدى الشراب المفلفل *
٨ * كَانَ السَّبَاعُ فِيهِ غَرْقٍ عَشِيَّةً * بِأَرْجَانِهِ الْقَصْوَى أَنَابِيْشُ عَنْصِلُ *
الرجا الناحية جمعه ارجاء ، والانبوش اصل البطل جمده انابيش ، والعنصل البصل البرى ،
يقول كان السباع في سيل هذا المطر حال كونها غرقة عشيا في النواحي البعيدة من ذلك
الوادى اصول العنصل ، شبه السباع المتلطخة بالطين باصول العنصل المتلطخة به *

تمت المعلقة الاولى بحمد الله وعونه ويتلوها الثانية وهي لطيفة بن عبد البكري
من بني بكر بن وايل وطيفة لقب له وأسمه عمرو بن العبد وهو ايضا من شعراء الجاعلية وكان
بعد الملك الصليل ، وهذه المذهبة ايضا من البحر الطويل وجملتها مائة واربعاء ابيات وهي
١ * لِخَوْسَةَ أَطْلَالَ بِرْقَةَ ثَهْمَدِ * تَلُوحُ كَبَاقِ الْوَشْمِ فِي ظَاهِرِ الْبَيْدِ *

خولة امرأة من كلب ، والاطلال جمع الطلل وهو ما ارتفع من آثار الدار ، والبرقة الارض التي
اختلط ترابها بحجارة ، وتهمد موضع ، والوشم غرز الابرة في البدن وذر النيلج عليه وعرو
اسمر لتلك النقوش ايضا ، يقول خولة اطلال ديار بالارض التي اختلط ترابها بحجارة من
تهمد تلمع تلك الاطلال لمعان الوشم البالق في ظهر كف المرأة المنشومة ، ويهوى في بعض النسخ
خولة اطلال ببرقة تههد ، وفدت بها ابكي وابكي الى الغد ، او ظلت بها *

٢ * وَقُوْفَا يَهَا قَحْبَى هَلَى مَطْبَيْهِمْ * يَقُولُونَ لَا قَهْلَكَ أَسَى وَتَجَلَّدُ *

وقوله مزمل ذلت لكبير اناس وقياسه الرفع الا انه خفضه على جوار باجداد وذلك شائع غير
مكرر هندهم ويتجوز ان يكون ^{ادي، ملطف، ملطف} ^{ادي، ملطف، ملطف} ^{ادي، ملطف، ملطف}
فاستتر الضمير ، يقول كان ثيبوا في اوائل مطر هذا السحاب سيد اناس ملطف بكسام مختلط ،
شبه تغطى هذا الجبل بالغشاء ينبعضى هذا الرجل بالكساء *

* كَانَ ذَرِي رَأْسَ الْمَاجِيمِرْ غُدْوَةً * مِنَ الْسَّيْلِ وَالغَثَاءَ فَلَكَةً مَغْرِبِيْلُ *

الدرة اعلى الشيء جمعها ذرى ، والمجيمير جبل ، والغشاء ما جاء به السيل من الحشيش
والشجر والتربا وخلافه ، يقول كان اعلى هذا الجبل غدوة مما احاط به من الغشاء
والسيل فلكرة مغرب ، شبه استدارة الجبل بما احاط به من الغشاء باستدارة خلقة المغرب *

* وَالْقَى بِصَحْرَاءَ الْغَبِيبِتْ بَعَاءً * نُرُولُ الْيَمَانِيِّ ذِي الْعِيَابِ الْمَحْمِلِ *

الغبيط هنا اسم واد ، والبعاع المتناع وبعاع السحاب نقله من المطر ، والعياب جمع العيبة
وهي ما يجعل فيه الثياب ، ونصب نرولا على المصدر من فعل مقدر ، وارد باليهاني التجار
اليهاني ، يقول والقى هذا السحاب ما فيه من المطر بصحراء الغبيط فدول نرولا التجار
اليهاني صاحب العياب المحمل من الثياب ، شبه نرولا المطر بدول التجار وشبه ضروب النبات
الناشية من المطر بضروب الثياب التي نشرها التجار عند عرضها للبيع *

* كَانَ مَكَاكِيَ الْجَبَوَاءَ غَدِيَّةً * صَبِحَنَ سُلَفًا مِنْ رَحِيقِ مَفْلَلِ *

المكاكى جمع المكاه وهو طائر ، والجو الوادى جمعه جواء ، والغدية مصغر غدوة ، والصبيح
سقى الصبوج ، والسلاف والرحيف من اسماء الخمر ، والمفلل الذي ألقى فيه الفلفل ، يقول

تفسير البيت هنا كتفسير البيت الخامس في المعلقة الأولى، والتجدد التصوير *

* كَانَ حُدُوجَ الْمَالِكِيَّةَ غُدُوًّا * خَلَايَا سَفَينَ بِالْمَوَاصِفِ مِنْ نَدِ *

الحدوج جمع حِدْج وهو مركب للنساء مثل المَحَاجَة، والمَالِكِيَّة منسوبة إلى بني مالك قبيلة من بني كلب، والخلايا جمع خلية وهي العظيمة من السفن، والمواصف جمع فاصفة وهي الروحية الواسعة من نواحي الأودية، وند مثل بيد اسمه واد، وأراد بالمالكية العشيقية المالكية، يقول كأن مراكب العشيقية المالكية غدوة فراقها بنواحي هذا الوادي سفين عظام، كأن هذا الشاعر شبه الأبل وعليها الهوادج بالسفن العظام *

* حَدُولِيَّةً أَوْ مِنْ سَفَينَ أَبْنَ يَامِنِ * يَجْوُرُ بِهَا الْمَلَاحُ طَلْوَرًا وَهَتَدِيَ *

حدولي قرية بالبحرين والعدولية سفن منسوبة إليها أو إلى عدول رجل كان يتخذ السفن أو إلى قوم كانوا ينزلون هاجر فيما ذكر الاصمعي، وابن يامن رجل من أهل بحررين كان يتخذ السفن وروى أبو عبيدة ابن ينتيل وهو رجل آخر من أهلها، وقوله عدولية صفة لسفين وهو على الصفة خلايا لأن خلايا مرفوع على خبر كأن، وطروا منصوب على الظرفية من يجور، وجملة يجور أيضا صفة لسفين، يقول هذه السفن العظام التي شبهت بها هذه الأبل من سفن عدول أو من سفن ابن يامن يُجْريها الملأ تارةً مائلاً عن الافتداء وباجريها تارة على الافتداء، شبه سوق الحداة الأبل تارة على الطريق وتارة على غير الطريق لقصر المسافة بجراء الملأ السفينة مرة على الاستواء ومرة على غير الاستواء *

* يَشْقَ حَبَابَ الْمَاءِ حَبِرُوهُمْهَا بِهَا * كَمَا قُسِّمَ الْتُرْبَ الْمُفَاقِلُ بِالْيَدِ *

حباب الماء معظمها، والحبور الصدر، والمفائل من يلعن الفئال وهو لعنة تجمعون التراب
فيما يخيمون فيه خبطة ثم يلعنون التراب قسمين ويسألون عن الخبرة في أيهما في فمن اصحاب
قمر ومن اخطأ قمر، وجملة يشق لها في موضع الصفة لسفين، يقول يشق صدر السفن
معظم الماء كما يشق المفائل باليد التراب المجموع *

* وَفِي الْحَبَّى أَحْوَى يَنْفَضُ الْمَرْدَ شَادِينِ * مُظَاعِرٌ سِمْطَى لَوْلُو وَزِيرْجَدِ
الْأَحْوَى الَّذِي فِي شَفَقَيْهِ سَهْرَةٌ، وَالنَّفْضَ تَحْرِيكَ الشَّاجِر لِتَسَاقُطِ النَّمَرِ، وَالْمَرْدَ ثَمَرُ الْأَرَاكِ،
وَالشَّادِينَ الْغَرَالُ الَّذِي قَرِيَ وَاسْتَغْنَى عَنْ أَمَّهِ، وَالظَّاهِرُ الْلَّابِسُ عَقْدًا فُوقُ عَقْدٍ، وَالسِّمْطَى
الْخَبِيطُ مَا دَاهَرَ فِيهِ الْجَوَافِرُ، وَقُولَةُ أَحْوَى صَفَةٍ قَامَتْ مَقَامَ الْمَوْصُوفِ تَقْدِيرِهِ ظَبَى أَحْوَى،
يَقُولُ وَفِي الْحَبَّى ظَبَى أَسْهَرَ الشَّفَقَيْنِ شَادِينَ يَنْفَضُ ثَمَرُ الْأَرَاكِ، ثَمَرُ ذَبَّهَ بَانَهُ يُوَيْدَ إِنْسَانًا فَقَالَ
وَلَابِسُ الْعَقْدَيْنِ أَحْدَهُمَا مِنْ لَوْلُو وَالآخَرُ مِنْ زِيرْجَدِ، شَبَهَ الْحَبِيبَ بِظَبَى أَحْوَى وَخَصَّ
الْظَّبَى بِنَفْضِ ثَمَرِ الْأَرَاكِ لَأَنَّهُ يَمْدُدُ حَنْقَهُ فِي تَلْكَ الْحَالِ فَالظَّبَى أَحْسَنَ جَيْدًا فِي تَلْكَ الْحَالِ
مِنْهُ فِي سَائِرِ الْأَحْوَالِ، يَشْبِهُهُ بِالظَّبَى فِي تَلْكَ الْحَالِ بِكَحْلِ الْعَيْنَيْنِ وَحَوْرَةِ الشَّفَقَيْنِ وَحَسَنِ
جَيْدٍ ثُمَّ أَخْبَرَ أَنَّهُ مَاتَ حَلَلَ بِعَقْدَيْنِ مِنْ لَوْلُو وَزِيرْجَدِ *

* حَدُولٌ تُرَاعِي رَبِوَّبَا يَخْمِيلَةً * تَنَاوِلُ أَطْرَافَ الْبَرِيرِ وَتَرْتَدِيَ
الخدول من الظباء التي قد تركت أولادها، والبرير القطيع من بقر الوحش أو الظباء،
والخمبلة الأرض السهلة ذات الشاجر، والبرير ثمار الاراك كمات ثم يويه ثم مرد، والبرير ان المرد هو
الننم من ثمار الاراك ويقال للأول من ثمار الاراك كمات ثم يويه ثم مرد، قوله خدول خبر مبتدأ
محذف فلقد قال في لحن احوى اي امرأة كانها غزال احوى ثمار ذرك وصنف الغزال وقطع

الكلام ذقال خذول فوصف تلك المرأة فشبهها بالظبية بعد ما شبهها بالغزال وهذا اختصار الكلام ، وقوله قراري اي ترعى معه جملة في موضع الصفة خذول وكذلك تناول وترتدى ، يقول هي اي الطيبة التي شبهت بها الحبيب طيبة قد تركت اولادها وترعى مع ربيب في ارض ذات شاجر تتناول اطراف ثمار الاراك وترتدى باحصانه *
 * وتبسم عن الممكى كان منورا * تخلل حر الرمل دعص له ند *

الالمى الذى يضرب لون شفتيه الى السواد ، والمنور من الشاجر الذى خرج نوره ، وحر الرمل الحالن منه ، والدعص الكثيب من الرمل ، والندى البطل يقال ندى الشى اذا ابتلى فهو ندى ، وقوله عن المى اي عن تغير المى فخذل الموصوف واقام الصفة مقامه وكذلك القول في منورا اي اقحوانا منورا وهو اسم كان ، وجملة تخلل صفة منورا وخبر كان مخدوف وهو نغيرها ، والندى صفة دعص ، تقدير الكلام كان اقحوانا منورا تخلل دعص له ند حر الرمل نغيرها ، وتلخيص المعنى وتبسم الحبيبة من تغير المى الشفتين كأنه اقحوان خرج نوره في دعص مبتلى يكون ذلك الدعص في خلال رمل الحالن لا يخالطه قراب *

* سقطة ايا الشمس الا لشاته * اسف ولم تقدم عليه يائمه *

اياد الشمس ضوءها ، والاسفاف الدر ، والكدم العض ، والاتمد حجر الكحل ، والهاء في سقطة للنغر وكذا ضمير لشاته وضمير اسف ، ونصب لشاته على الاستثناء ، يقول سقى نغر العشيلة ضوء الشمس يعني كان الشمس اعارة ضوءها الا لشات النغر لانه لا يُستحسن بريقها ثم قال اسف النغر يائمه اي ذر الاتمد على اللثة ولم تعص باسنانها على شيء يقول ذيئها بعد الاسفاف ، وكانت نساء العرب تذر الاتمد على الشفة واللثة ليكون ذلك اكثرا

للمغان الاسنان وتربيتها *
 ١٠ * ووجه كان الشمس حلت زباءها * عليه نقى اللون لم يتحدد *
 النحدد التشنج والپزال ، وقوله وجه بالاجر عطف على المى ويتجاوز الرفع على الخبرية تلديره ولها وجه ، واراد براء الشمس ضباءها ، يقول وتبسم العشيقه عن وجه صاف اللون ناصر غير منتشر ولا مهرولا كان الشمس كسته ضباءها *
 ١١ * واني لامضى لهم عند اختصاره * بوجاه مرقباً تروح وتغتندي *
 الامضاء الانفاذ ، والعوجاء الصامرة من الابل ، والمرقال المسريعة ، والضمير في اختصاره للهم وارد بوجاه ناقة عوجاء فخذل الموصوف لدلالة الصفة عليه ، يقول واني لانفذ قصدى واقتدى هرماى عند حضوره بناقة صامرة مسرعة تسير آخر النهار وتسير اوله ، هذا ما رواه الترمذى قلت ويمكن ان هردا بهم الحزن وبالامضاء الصوف ولمعنى ان لأصرف الهم عنى عند حضوره بناقة كذا صفتها ، والتحريف ان لا فوز بموادق باتعاب ناقة مسرعة في سيرها *

* امون كالواح اراني نسأتها * على لاحب كانه ظهر ببرجد *

الامون الناقة التي يوم عثارها لوثاقة خلقها ، والاران التابوت العظيم كانوا يحملون فيه ساداتهم وكبارهم دون غيرهم ، ونسائهما بالمساند وهي العصا وبروى نسائتها بالصاد اي زجرتها وها واحد ، واللاحب الطريق الواضح الذى تحبته للواحر ، والبرجد كسام غليظ مخاطط ، وقوله امون بالاجر نعمت لعوجاء والكاف ايضا في موضع خفض نعمت لامون وكذلك جملة نسائتها ، يقول هذه الناقة يوم عثارها في عدوها لوثاقة خلقها

كالواح النابوت ضربتها بالمنساة على طريق واضح كانه ظهر كسام مخطط ، شبه حرض عظام
الناقة بالواح النابوت وشبه الطريق بكسراء مخطط لأن فيها إمثال المخطوط *

* جُمَالِيَّة وَجْنَاء تَرْدَى كَانَهَا * سَقَنَاجَة تَمْرَى لَازْعَرْ أَرْبَد *

الجمالية الناقة التي تشبه الجمل في وثاقه الخلق ، والوجناء الناقة الشديدة ، والردى
والردهان العدو ، والسلفاجة النعامة ، والبرى الاختراض ، والازعر القابل للشعر ، والاريد من
الظليم الذي يكون لونه لون الرماد ، وقوله جمالية أيضا نعمت لعوجاء ، يقول هذه الناقة
ناقة تشبه الجمل في وثاقه خلقتها شديدة تعدد كأنها نعامة تغترض لظليم اى لذكر من
النعمان قليل الشعر لونه كلون الرماد ، شبه عدوها بعدو النعامة في هذه الحالة *

* تَبَارِي عِتَاقًا نَاجِيَاتِ وَتَبَعَتْ * وَطَبِيقًا وَظَبِيقًا قَوْقَ مَوْرِ مَعْبِدِ *

المبارزة المعاشرة وبهال باريت الرجل اذا فعلت مثل فعله مغالبا له ، والناجيات جمع الناجية
وهي الناقة السريعة ، والوظيف عظيم الذراع والساقي وهو ما فوق الرسخ والذي يقع عليه
القييد وانما الوظيف لذوات الاربع ، والموه الطريق ، والمعبد المذلل بالوطئ حتى ذهب اثراه ،
وقوله أتبعت عطف على تباري والضمير فيهما للناقة وهو متعد الى مفعولين ، يقول هذه
الناقة تغلب في السباق نوقة كرايم مسرعات وتتابع وظيف يدها وظيف رجلها فوق طريق
مدلل بالوطئ *

* تَرَبَعَتْ الْقَفَيْنِ فِي الْشَّوْلِ تَرْتَبَعِي * حَدَائِقَ مَوْلَى لَاسْرَة أَغْيَبِد *

التربيع رعن الربيع ، والكلف ما ارتفع من الأرض ولم يبلغ ان تكون جبلاد واراد هنا قفين

معينين ، والشول جمع الشائلة وهي الناقة التي جف ضرعها وقتل لمنها ، والموه الذى اصابة
اللوى وعرو المطر النافق من امطار السنة سمى به لانه يلي الاول الاول الوسمى سمى به لانه يسم
الارض بالنبات يقال ولـ المكان فهو موه ، والاسرة جمع السر وعرو افضل موضع الوادي واطيبة
كلا ، والاغيد الناعمر ، وقوله مولى الاسرة صفة لما يحذف تقديره حدائق واد مولى الاسرة
والاغيد صفة كان له ، يقول قد راعت هذه الناقة ايام الربيع كله القفين بين ذوق جفت
ضرعها وقلت البانها ثم قال ترعى هي رياض واد ناعم التربة قد مطرت باللوى اسرته وصف
الناقة بوعيها ايام الربيع ليكون ذلك اوفر لدحيمها واشت دائيرها في سنهما ثم وصفها بانها
كانت في صواحب لها وهي اذا رأت صواحبها ترعى كلن ذلك ادعى لها الى الرعي ثم وصف
مرعاعها بانه واد اعتناده الامطار وعو مع ذلك طيب التربة *

* تَرَبَعَ إِلَى صَوْتِ الْمَهِيبِ وَتَنْتَلِي * بَذِي حُصْلِ رُوَعَاتِ أَكْلَفِ مَلِيدِ *

تربيع اي ترجع ، والمهيب الداعى ، والحصل جمع حصلة وهي لحقيقة من الشعر ، والروعات
الفرعات ، والاكلف من البعير الذى لونه بين السواد والاحمراء ، والمليد الذى تلبى الوير
على محجزه من البول والثلثط ، وقوله بذى حصل صفة قامت مقام الموصوف تقديره بذلك ذى
حصل وكذا قوله اكلف اي حيل اكلف ، يقول هي ناقة ذكينة القلب ترجع الى صوت
داعيها وتجعل ذنبا ذا حصل حاجرا بينها وبين فرعات فعل يشوب حرمتها سواد متنبى
الوير ، يريد انها لا تتمكن الفحل من ضرائها فلا تلتفح فهى مجتمعة اللوى مكتنوة اللحرم
قوية على السباق والعدو وزعم بعضهم أن يريد بقوله وتنطى انها حامل لان الناقة اذا كانت
حامله اذقت الفحل بحركة ذنبها ذيعلام الفحل انها حامل فلم يقر بها ومن اراد هذا المعنى

غاظ لأن الناقة الحامل ليس لها صرخ جف لبنيه *

* كأن جناحي مضرحي تكتفا * حفافي شكا في العسيب بمسري *

المصرحي النسر أبيض ، والتكتف الاحاطة ، والخفاف الجانب ، والشك الغرز ، والعسيب عظيم الذنب ، والمسود ما يسود به ، يقول كان جناحي نسر أبيض غرزاً في عظم ذنيها يأشقى الاساكفة فاحتاطا بجانبيه ، شبه شعر ذنبها بجناحي نسر أبيض في الطول والقياس *

* فطوراً به خلف الرمبل وتسارة * على حشف كالشين ذا مجدى *

الرمبل الريديف وقال أبو للحسن قوله خلف الرمبل ولا زميل تقديره خلف موضع الرمبل يعني الريديف ، والخشف الضرع الذي جف لبنيه فتقتص وهو مستعار من حشف التمر ومن الحشف وهو الشوب للخلف ، والشن القرية الخلف ، والذوي الذبول ، والماجدد من الضرع المقطوع اللين ، وقوله طورا وتسارة ظرفما لفعل مقدر ، يقول فتارة تصرب بذنبها خلف ريف راكبها ودارة على ضرخ متلقيض كالقرية البالية جاف مقطوع اللين *

* لها فخذان أكمل النحص فيهما * كأنهما ببابا منيف ممزد *

النحص اللحم ، والمنيف العالى من الاناثة اوهو العلو ، والمهمن من البناء الاملس ، وقوله منيف صفة لمحذوف اي قصر منيف ، يقول بهذه الناقة فخذان اكمل اللحم فيهما فكانهما بصراما باب قصر عال مملأس *

* وكسي محاب كالجني خلوفه * وأجرنة لوت بدائي منتصد *

المحال فقار الظهر واحدتها محالة ، والجني القيسى الواحدة حنية ، والخلوف جمع الخلف

وهو اقصى اصلاح الجنب ، والاجرنة جمع جران ، وهو باطن العنف ، والتو الشد ، والدائى فقار العنف واحدتها دائية ، والمنتصد وضع الشيء بعضه على بعض والتنصيد لمبالغة في وضعه ، وقوله طى محال معطوف على فخذان وكذا قوله اجرنة وذكر الصمير في خلوفه للطى وحملة كالجى خلوفه صفة محال وحملة لوت بداى صفة اجرنة ، يقول ولها فقار مطوية متراصقة كان الاصلاح المتصلة بها قسى ولها باطن عنف شد بداى قد نتصد بعضه على بعض *

* ١٢ كأن كناسى صالة يكتفانها * وأطر قسي تحت صلب مويد *

الكناس بيت يكتفه الوحشى في اصل الشجر ، والصال السدر البرى الواحدة صالة ، والكتف الاحاطة ، والأطر العطف ، واراد بقوله اطر قسي معطوفة ، يصف الناقة بسعة الابط لأن سعة الابط تبعدها عن العتار ، يقول كان كناسى الوحش في اصل السدر البرى احاطا بالناقة وكان قسيما معطوفة تحت صلبه المقوى ، شبه ابطيها في السعة بكناسى الوحش وشبه اصلاحها بقسي معطوفة *

* لها مرفقان افتداين كائنا * ثمر بسلمي دالج متشدد *

المرفق موصل الذراع في العضد ، ومرفق افتداين بين القتل وهو يماعد ما بين المرفقين عن جنبي البعير ، والسلام الدلو لها عروة وهو المقبض منها ، والدالج الذى يأخذ الدلو من راس البعير ثيفرغها في المخصوص ، والمشدد القوى ، والباء في قوله بسلمي دالج بمعنى مع ويجوز ان تكون للتعدية ، يقول بهذه الناقة مرافقان مقباييان عن جنبيها فكانها تمو مع دلوى دالج قوى ، شبه بعد مرافقها عن جنبيها بعد ما بين دلوى دالج قوى احد

احديهما بيمناه والآخر بيسراه فبانت يداه عن جنبية *
الجنبين امالة مثل امالة سقيف مسند يعني كائناها سقف أُسند بعض لبنته الى بعض *

* ٢٣ * جنوح دفاق عندل قم افرعت * لها كتفاها في معالي مصعد *

الجنوح التي تميّل نشاطا اذا سارت ، والدفاق المتندقة في سيرها ، والعندل الصخمة الراس ،
وأفرعت اي عوليت ، والمعالي والمصعد المزروع ، ويجوز في الجنوح الرفع والجر على ما مر في
صهابية وكذا في دفاق وعندل قوله معالي صفة لمخدوف اي في خلف معالي ، يقول هـ
شديدة الميلان عن سمت الطريق لفطر نشاطها في السير متندقة عظيمة الراس وعوليت
كتفاها في خلف معالي مصعد *

* ٢٤ * كان علوب النسخ في دائتها * موارد من خلقاء في ظهير قردد *

العلوب جمع العلب وهو الآخر ، والننسخ سير على هيبة العنان تشد به الرحان ، والخلقاء
الملاس ، والقردد الارض الغليظة الصلبة ، واراد من خلقاء صخرة خلقاء حذف الموصوف
لدلالة الصفة عليه ، يقول كان آثار الننسخ في ظهير ظهيرها واطراف اصلاحها موارد ماء من
صخرة ملساء في ارض غليظة صلبة ، شبه آثار الننسخ بالنقير التي فيها ماء في البياض وشبه
جنببيها بصخرة ملساء في الصلابة وشبه خلقها بالارض الغليظة الصلبة في الصلابة والشدة *

* ٢٥ * تلقي وأحياناً تبن كأنها * بنتائج غر في قميص مقدد *

البنائق جمع بنيدة وهي من القميص لبنته يعني خشتك بغيراهن ، والغر البيض واحدها
غراء ، والمقدد المشقق طولا ، قوله تلقي اصله تلقي حذف احدى الثنائي و فيه
ضمير يعود على العلوب قوله كأنها بنائق غر جملة في موضع النصب على الحال من ضمير
متصوب يأمر لا على لفظ الفعل ، يقول فتلت يداها فتل شور واميلت عصداها تاختت

احديهما بيمناه والآخر بيسراه فبانت يداه عن جنبية *

* ٢٦ * كقطارة الرومي أقسم ربها * لتكتفن حتى تشاء بقرمد *

القطارة الجسر ، والكتفاف الاحاطة ، والقرمد الاجر ، واراد بالرومی الرجل الرومي وخص
بناء الروم لحكامه ، قوله اقسم ربها جملة في موضع الحال من القطرة وقوله لتكتفن
جواب القسم اي والله لتكتفن ، شبه الناقة في تراصف عظامها وناتحة خلقها بقطارة الرومي
يقول هـ كقطارة تبني لرجل رومي وقد حلف صاحبها لتكفطن بها حتى ترفع بالاجر *

* ٢٧ * صهابية العثنوں موجدة القرى * بعيدة وخذل الرجال مواراة اليدين *

صهابية اي ذيها منهية وهو بياض تختلطه حمرة ، والعثنوں شعيرات طوال تاختت لحني
البعير ، والموجدة المقواة من آجدہ الله اي قواه ، والقرى الظهر ، والوخد ضرب من سير
البعير وهو ان يرمي بقوائمہ کمشی النعام ، وناتحة مواراة اليدين اي سريعة ، قوله صهابية
بالرفع على انه خبر لميتدأ حذف تقديرية هـ صهابية ويجوز الجر على الصفة لعوجاء ، يقول
هـ صهابية العثنوں موقلة الظهير وبعد وخذل رجلها سريعة في سيرها اي في عثونها منهية
وفي ظهيرها قوة وشدة وفي سيرها سرعة بسهولة *

* ٢٨ * أمرت يداها فتل شور وأجناحت * لها عصداها في سقيف مسند *

الامواز احكام القتل ، والشزر من القتل ما كان الى فوق خلاف دور المغل ، والاجناح
الاما ، والمسقيف السقف ، والمسند الذي أُسند بعضه الى بعض ، قوله فتل شور مصدر
مقصوب يأمر لا على لفظ الفعل ، يقول فتلت يداها فتل شور واميلت عصداها تاختت

تبين قوله في قميس يتعلق بمخدوف والجملة في موضع الصفة لبنائق، يقول آثار نسخ هذه الناقة تجتمع مرة تتفرق أخرى كانها بنائق بيس في قميس مشف طولاً، يزيد أنها تجتمع ثم تبتعد وذلك لنشاط الناقة في السير، وهذا البيت لم يذكره الروزني *
٤٩ # وَاتْلُعْ نَهَاضْ إِذَا صَعَدْتْ بِهِ * كَسْكَانْ بُوْصِيْ بِدِجْلَةْ مُعَدْ *

الاتلع الطويل العنق، والنهاين السريع الحركة، والبوصى ضرب من السفين، والسكن
ذنب المسفينة، وقوله اتلع ونهاض صفاتان لموصوف بمحظ وله عنق والبناء في به للتعدية
وقوله مصعد صفة بوصى وقال مصعد لانه يعالج الموج اي يخالب جريه جري الماء، يقول
لها عنق طويل سريع الحركة اذا رفعت عنقها الطويل يشبه ذلك العنف ذنب سفينة مصعدة
في دجلة، جعل عنقها طويلا سريع الحركة ثم شبهه في الارتفاع بسكن سفينة تاجر في الماء *
٥ # وَجَمَاجِمَةْ مِثْلَ الْعَدَدِ كَانَاهَا * وَيَ الْمُلْنَقِيْ مِنْهَا إِلَى حَرْفِ مِيرْ *

الجماجمة ظهر الرأس المشتمل على الدماغ، والعلادة السستان، والوجه الانفصام، والمبود
السوغان، يقول ولها جمامحة مثل العلة في الصلابة كانها انضم طرقها الى طرف عظم يشبه
المبرة في الصلابة والحدة، شبه جمامتها بالعلادة وشبه ما يلتقي به الجمامحة من العظام
بالمبود *

٥ # وَحَدْ كَفْرَطَاسِ الشَّاهَمِيِّ وَمَشَفُرْ * كَسْبَتِ الْيَمَنِيِّ قَدْهُ لَهُرْ يُخْرُدْ *
المشرف للبعير يمنولة الشفة للإنسان، والسبت جلد المقر المدبعة بالقرط، والقد الشف
طولاً، والتاجريه التغويص، وقوله الشاهمي وكذلك قوله الشاهمي صفة ملحوظ اى الرجل

الشامي والرجل اليماني والالف فيما عوض من احدى ياءى النسبة المحذوظة، يقول ولها
خد كفرطاس الرجل الشامي ولها شفة كسبت الرجل اليماني الذي قطعه لمر يعوج عن
الاستقامه، شبه خدها بالقرطاس في الانملاس او في بياضه قبل ان يكتب فيه شيء وقبيل اراد
انه عتيق لا شعر عليه والشعر في الخد حاجنة والمزاد انه جعله كالقرطاس لعنقائه وقصر شعره،
ثم شبه مشهروا بالسبت في اللين واستقامة القطع *

٣٣ * عَيْنَانِ كَالْمَاءِنِينِ أَسْتَكَنَتَا * بِكَهْفِيْ جَاجَجِيْ صَخْرَةِ قَلْتِ مَوْرِدْ *
الماوية المرأة كانها منسوبة الى الماء، واستكنتا صارتتا في كن، والجاجج العظم الذي ينبع
عليه الحاجب، والقلت النثرة في الصخرة يجتمع فيها الماء، وقوله جاججي صخرة اى
جاججين من صخرة وقلت مورد بدل من صخرة، يقول ولها عينان كمرانين صارتتا في غارى
جاججين من صخرة مورد ماء قلت، شبه عينيها بالمرأة وبماء القلت في البريق والصفاء
وشبه حاججها بالصخرة في الصلابة *

٣٤ * طَحْوَرَانِ عَوَارِ الْقَدَى فَتَرَاهُمَا * كَمَكْحُوكَتِيْ مَكْعُورَةِ أَمْ فَرَقْدِ *
الطحور الطرح وطحترت العين قذاتها اي رمت به فهى طحورة، والعوار القدى وكل ما عار
العين فهو قذاتها، والذئر الاختافة، والفرقد ولد البقر الوحشية، ونصب عوارا بطحورين
واراد بالمخمولتين العينين ولا تكحل بقر الوحش ولكن العين تحمل الكحل على الاطلاق،
يقول وعيتها تطرحان القدى عن انفسهما فتراتقا كعيبي بقرة وحشية ذات ولد وقد
افزعها صائد، شبههما بعيبي بقرة وخصها بتلك الحالة لأن عين الوحشية في هذه الحالة
احسن ما تكون *

* وَصَادِقَتَا سَمِعُ التَّوْجِيسِ لِلشَّرِي * لِهَاجِسِ خَفِيِّ أَوْ لِصُوتِ مُنَدَّدِ *

التَّوْجِيسُ النَّسْمُعُ إِلَى صَوْتِ خَفِيِّ ، وَالهَاجِسُ الصَّوْتُ الْخَفِيُّ ، وَالْمُنَدَّدُ الْمُرْفُوعُ ، يَقُولُ وَلَهَا
إِذْنَانُ صَادِقَتَا الْاسْتِمْاعَ وَقَتْ سَبِيرُ الْمَلِيلِ لِصَوْتِ خَفِيِّ وَلِصَوْتِ رَفِيعِ *

* مَوْلَتَنَانِ تَعْرِيفُ الْعَنْقِ فِيهِمَا * كَسَامِعَتِي شَسَاءٌ بِحَوْمَلٍ مُفَرَّدٍ *

الْتَّلُّ الشَّيْءُ تَالِيلًا حَدَّدَتْ طَرْفَهُ ، وَالشَّاهَةُ التَّثْوِرُ الْوَحْشِيُّ ، يَصِفُ إِذْنَيِ النَّاقَةِ بِالْمُحَدَّدِ
وَالْأَنْتَصَابِ وَمَا ذَكَرْمَانُ فِي آذَانِ الْأَبْلِ ، يَقُولُ لَهَا إِذْنَانُ مُحَدَّدَتَنَانُ تَعْرِفُ نَاجِيَتَهَا فِيهِمَا
وَهَا كَاذِنَى ثَوْرُ وَحْشِيٍّ مُنْفَرِدٍ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ ، خَصُّ التَّثْوِرُ بِالْأَنْفَرَادِ لَأَنَّهُ أَشَدُ تَبَيَّنًا فِي عَدْهِ
الْحَالَةِ *

* وَأَرَوْعُ تَسْبَاضُ أَحَدُ مُلْمَلَمَرِ * كَمُرْدَلَا صَاحِرٌ فِي صَفِيجِ مُضَمِّدِ *

الْأَرَوْعُ الْفَرْعَانُ لِفَرْطِ ذَكَائِهِ ، وَالنَّبَاضُ الْكَثِيرُ الْمُحْرَكَةُ ، وَالْأَحَدُ الْخَفِيفُ السَّرِيعُ ، وَالْمُلْمَلَمَرُ
الشَّدِيدُ الْصَّلْبُ ، وَالْمَرْدَأَةُ حَجَرٌ تُكَسَّرُ بِهِ الْحَاجَارَةُ ، وَالصَّفِيجُ الْعَرَاضُ مِنَ الْحَاجَارَةِ ، وَالْمَصِيدُ
الصَّلْبُ ، وَقَوْلَهُ أَرَوْعُ صَفَةً مُنْحَدِرَةً إِلَى قَلْبِ أَرَوْعٍ وَاصْفَافُ الْمَرْدَأَةِ إِلَى الصَّاحِرِ بِمَعْنَى مِنْ وَالْكَافِ
وَمَوْضِعُ رَفْعِ نَعْتِ الْمُلْمَلَمَرِ وَالْمَصِيدِ نَعْتُ صَفِيجٍ ، يَقُولُ وَلَهَا قَلْبُ فُرْعَانٍ مِنْ ذَكَائِهِ كَثِيرٌ
الْمُحْرَكَةُ سَرِيعُ صَلْبٍ كَمُرْدَأَةٍ مِنْ صَاحِرٍ فِيهِمَا بَيْنَ عَرَاضِنِ الْحَاجَارَةِ صَلْبَةٌ ، شَبَهَ الْقَلْبِ بَيْنِ
الْأَصْلَاعِ بِصَاحِرِ صَلْبٍ بَيْنِ حَجَارَةِ عَرَاضِنِ

* وَأَعْلَمُ مَخْرُوتٍ مِنْ الْأَنْفِ مَارَنِ * عَقِيقَ مَتَى تَرْجُمُ بِهِ الْأَرْضَ تَرْنَدِ *

الْأَعْلَمُ الْمَشْفُوقُ الشَّفَةُ الْعُلَيَا ، وَالْمَخْرُوتُ الْمُنْتَلَوْبُ ، وَالْمَارَنُ مَا لَانُ مِنَ الْأَنْفِ ، يَقُولُ وَلَهَا

مِشْفُرُ مَشْفُوقٍ وَمَارَنٍ اِنْفُهَا مُنْتَلَوْبٍ وَقِيْ غَتِيقٍ مَنِيْ قَوْمٌ بِانْفُهَا الْأَرْضُ اِوْدَادَتِ فِي سَبِيرَهَا *

* وَإِنْ شَيْتُ لَمْ تَرِقْلَ وَإِنْ شَيْتُ أَرْقَلَتِ * مَخَافَةٌ مَلْوِيٌّ مِنَ الْقَدَّ مُحَمَّدِ *

الْأَرْقَالُ الْأَسْرَاعُ وَهُوَ دُونُ الْعَدُوِّ وَفُوقُ السَّيْرِ ، وَالْقَدْ جَلْدُ السَّاحَلَةِ ، وَالْأَحْصَادُ الْأَحْكَامُ ،
وَقَوْلَهُ مَلْوِي صَفَةً مُنْحَدِرَةً إِلَى سَوْطِ مَلْوِيِّ ، يَقُولُ هَيِّ سَلِسَةُ الْقِيَادَةِ إِنْ شَيْتُ لَمْ تَسْرُعْ فِي
سَبِيرَهَا وَإِنْ شَيْتُ أَسْرَعْتُ لَأْجَلِ مَخَافَةِ سَوْطِ مَلْوِيِّ مِنَ الْقَدَّ حَكْمَ الْفَتْلِ *

* وَإِنْ شَيْتُ سَامِيٍّ وَاسْطُ الْكُورِ رَأْسَهَا * وَعَامَتْ بِصَعْبِيَّهَا نَاجِيَهُ الْخَفِيَّنَدِ *

الْمَسَامَةُ الْمُعَلاَةُ ، وَاسْطُ الْكُورِ مُقْدَمَهُ كَالْقَرْبُوسُ لِلْمَسَرِجِ ، وَالْعُوْمُ السَّيَابَةُ ، وَالصَّبَعُ
الْعَصَدُ ، وَالنَّاجِيَهُ الْأَسْرَاعُ ، وَالْخَفِيَّنَدُ ذَكْرُ النَّعَامِ ، وَكَضَبُ نَاجِيَهُ عَلَى الْمُصَدِّرَةِ مِنْ قَعْلِ مَقْدَرٍ
تَقْدِيرِهِ نَاجِيَهُ مَثَلُ نَاجِيَهُ الْخَفِيَّنَدِ ، يَقُولُ وَإِنْ شَيْتُ غَلَبَ رَأْسَهَا وَاسْطُ الْكُورِ فِي السَّمْوِ
وَسَبَحَتْ بِعَصْبِيَّهَا فَاسْرَعَتْ أَسْرَاعًا مَثَلُ أَسْرَاعِ الظَّلِيمِ *

* عَلَى مِنْهَا أَمْصِيَ إِذَا قَالَ صَاحِبِيِّ * أَلَا لَيْتَنِي أَفْدِيَهُ مِنْهَا وَأَفْتَدِيِّ *

الْهَاءُ فِي قَوْلِهِ مِنْهَا تَعُودُ عَلَى مَشَقَةِ السَّفَرِ الْمُسْتَقَادَةِ مِنْ قَوْلِهِ عَلَى مِنْهَا أَمْصِيَ وَزَهْمِ بِعَصْبِيِّهِ
إِنْ قَوْلِهِ مِنْهَا إِيْ مِنَ الْفَلَادَةِ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهَا ذَكْرًا لَأَنَّهَا قَدْ عَرَفَتْ بِالْمَعْنَى كَمَا فِي ذَوْلِهِ تَعَلَّمَ الْأَرْلَنَاهُ
فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ يَعْنِي الْقَرْآنَ ، يَقُولُ عَلَى مَثَلِ هَذِهِ النَّاقَةِ أَمْصِي فِي اسْفَارِيِّ حِينَ قَالَ صَاحِبِيِّ
أَلَا لَيْتَنِي أَفْدِيَهُ مِنْ مَشَقَةِ هَذِهِ السَّفَرِ الْبَعِيدِ وَخَلَصْتُكَ مِنْهَا وَنَاجِيَتْ نَفْسِيَّ ، يَرِيدُ إِنْ

صَاحِبِيِّ لَمْ يَشْكُ فِي عَلَاكَهُ *

* وَجَاهَتْ إِلَيْهِ الْنَّفْسُ خَوْفًا وَخَالَهُ * مُعَنَّابًا وَتَوَأْمَسَى عَلَى غَيْرِ مَرْضِدِ *

المرصد الطويف كالمصاد ، يقول جاشت اليه النفس اي ارتفعت نفسه اي زال قلبه عن
مستقره لاجل الخوف وحاله مصابا اي ظنه عالكا وان كان على غير طريق يخاف قطاع
الطريق ، والتلاخيص ان صعوبة هذه الفلوتوت المهلكة جعلته يظن انه عالك وان لم يكن
على طريق يخاف قطاع الطريق *

* اذ القوم قالوا من فئي خلت ائني * عنبرت فلم اكسد ولم اتبليد *

الكسد النشاق عن الامر ، والتبليد التناهير ، يقول اذا القوم قالوا من فئي لكافية المهم ودفع
الشر ظننت انهم يعني بقولهم فلم اكسد في كافية المهم ودفع الشر ولم اناخير فيهما *

* اخلت عليها بالقطبي فاجذمت * وقد خب آل الامعر المتوقد *

الاحالة هنا الاقبال ، والقطبي السوط ، والاجدام الاسرع ، والخسب الاضطراب ، والآل ما
هو شبه الماء في طرق النهار والسراب ما يرى في نصف النهار ، والامعر المكان الكبير للحصى ، وقوله
قد خب جملة في موضع الحال من ضمير اخذمت ، يقول اقبلت على النافقة اضريها بالسوط
فاسرعت في حال خب آل الموضع الكبير الحصى المتوقد من شدة الحر *

* قد الت كما ذات وليدة مجليس * ترى ربيا آذيا ساحل مدد *

الدليل النباختر ، والوليده الجارية ، والساحل التوب الابيض من القطن وغيره ، ومحمد مرسل
يناجي في الارض ، واراد بوليدة مجلس الجارية الرقاده ، يقول فنباخترت هذه النافقة كما
نباخترت جارية رقاده ترى سيدها ذيل توبيا الابيض الطويل في رقصها ، شبه نباخترتها في
السيير بنباخترو الجارية في الرقص وشيد طول ذنبها بطول ذيلها ، ويجوز ان يزيد بوليدة مجلس

انها ليست عمنهنة فاذا مشت قباخترت وجرت اذبالها *

* ولست بحال لال تعالج مخافة * ولكن مني يسترقد القوم اريد *

الحال مبالغ الحال من الحال ، وال تعالج جمع التلعة وهي ما ارتفع من الارض وما انبسط
ابضا ومسيل الماء من اعلى الوادي الى أسفله وقال ابو سعيد تعالج من الارض تمثيل الى معظم
الوادي وانما يحلها من يريد ان يخفى مكانه على الناس فاما العزيز منهم فلا يحل تعالج
ولكن ينزو في ظهار من الارض ليميز محله ويقصد اليه الصيف ، والرقد الاعانة والاسترداد
الاستعانة ، يقول لست انا من ينزو تعالج كثيرا لاجل مخافة الاصياف ولكن مني استعادي
العلوم في قرى الاصياف او في قنات الاعداء اعندهم ذيهم *

* وإن تبعيني في حلقة القوم تلقي * وإن تقمصني في التحوائين تصطد *

البغى الطلب ، والانفاء الوجدان وهروى تلقى ، والافتراض والاصطياد واحد ، والحوائين
جمع الحائون وعى دكان الحمار ، يقول وان تظلئي في حقل القوم وجندتني هناك وان
نزو صبدي في دكاكين الحمارين صدلتني هناك ، يريد انه يجمع بين المجد والهزل *

* مني تأتأني أصيبحك كاسا رؤبة * وإن كنت عنها غائبا فاذن وازدد *

الكاس انا يشرب منها الخمر ولا يقال لها كاسا حتى يكون فيها الخمر ، واراد بقوله رؤبة
مروبة ، يقول مني تأتأني اسفل في الصباح كاسا مروبة وان كنت عنها غائبا فاذن بما عندك
من الصبور وازدد شاربا منه ومن روى غائبا فمعناه وان كنت عنها غائبا فاذن بما عندك
وازدد غنى وبروى واردد اي انصرف عنى ان لست تغنى ، قلت وجد هذا البيت في بعض

نسخ المتن هنا واما الروزنى فلم يذكره ايضا *

* وَإِنْ يَتَّقِيَ الْخَيْرُ الْجَمِيعُ تُلَاقِيَنِي * إِلَى ذِرَوَةِ الْبَيْتِ الْكَرِيمِ الْمُصَمِّدِ *

المصمد المقصود ، قوله الى ذروة البيت يتعلق بفعل محدود وهو انتساب ، يقول وان اجتماع الحى جمبعهم للفاخرة وذكر المعالى تلاقى انتساب الى اعلى البيت الشريف الذى يقصد الناس ، يريد انه من اشرف الناس يبتنا واقاهم من الحسوب والنسب حثنا *

* نَدَامَى بِيَضِ كَالْنَاجُومِ وَقَبَنَةً * تَرُوحُ إِلَيْنَا بَيْنَ جُرْدٍ وَمَجْسِدِ *

ندامي جمع الندمان وهو النديم ، والقينة الامة المغنية ، والمجسد الشوب المصبوغ بالجساد وهو البرغران ، وصف الندمانى بالبياض لاشراق وجههم فى الاندية اذ لم يلتحقهم عار يغير لونهم وقوله بين برد جملة فى موضع الحال من ضمير تروح ، يقول ندامى بيض الوجوه كالناجوم ومعنى تاجينا عشيا لابسة برد امرة ومجسدا مرة ويجوز ان المراد بقوله بين برد ومجسد ان هذه القينة لبسست برد او ضاعفت فوقه ثوبا مجسدا او لبسست مجسدا وضاعفت

بردا *

* رَحِيبٌ قَطَابٌ الْجَيْبِ مِنْهَا رَفِيقَةً * بِجَبَسِ النَّدَامِيِّ بَصَةُ الْمُتَجَرِّدِ *

الرحيب الواسع ، وقطاب الجيب مجمعه وخرج الرأس منه ، والجس المس وبصمة الرقيقة الجلد الناعمة البدن ، والمتجرد حيث يأبى اى يعرى من البدن ، قوله رحيب خبر لم يبدأ مؤخر وهو قطاب الجيب منها والجملة نعت لقينة ، يقول هي قينة قطاب جيبها واسع لدخول الندمانى ايديهما في جيبها للمسها ثم وصفها باذها رقيقة على مس الندمانى ايها وما يجرد من جسدتها صافي اللون ذاعم اللامر رقيق الجلد *

اه * إِذَا نَحْنُ قُلْنَا أَسْمَعْيَنَا أَنْبَرْتَ لَنَا * عَلَى رِسْلَهَا مَطْرُوقَةً لَمْ تَشَدَّدِ *

الاسماع النغنى ، والنبراء الاعتراض للشىء والأخذ فيه ، وقوله على رسليها اى على وقارها ، والمطروقة التى بها ضعف ومهوى مطروفة بالفاء اى كائناها اصبيب طرفها بشىء لفتور نظرها وتسهى العرب امراة مطروفة بالرجال الذى تتطمئن عينها اليهم او لا تقتصر الا اليهم ، يقول اذا قلنا للقينة غنينا اخذت لنا على وقارها في غدائها على ضعف في نعمتها لا تتشدد فيها *

اه * إِذَا رَجَعْتَ فِي صَوْتِهَا خَلْتَ صَوْتَهَا * تَسْجَابُ أَظْرَارٍ عَلَى رَبِيعِ رَدِ *

الترجيع ترديد الصوت وتغريده ، والاظمار جمع الظاهر وهي التي لها ولد ، والربع الفضيل ينتفع في الربع و هو اول النتاج ، والردى الحالك ، يقول اذا ردت هذه المغنية في نعمتها خلت صوتها اصوات نوق تصبيع على فضيل حالك ، ويمكن ان يراد بالاظمار النساء وبالربع ولد الانسان يعني خلت صوتها اصوات نواحى ينبح على صدى حالك ، شبه صوتها بصوتيهن في التحريرين *

٥٣ * وَمَا زَالَ تَشَرِّابِيُّ الْخُمُورَ وَلَدَتِي * وَبَيْعِيُّ وَانْفَاقِيُّ طَرِيفِيُّ وَمَنْلَدِ *

التشراب كثرة الشرب ، والطريف الحديث من المال خلاف التقىد والمنشد ، يقول وما زال شرى الخمور على كثرة استغالي باللذات وبيع الاشياء الغالية وانلافها وانلاف المال الحديث والمال القديم الموروث *

٥٤ * إِلَى أَنْ تَحَامَتْنِي العَشِيرَةُ كُلُّهَا * وَأَفْرَدْتُ إِنْرَادَ الْبَعِيرِ الْمَعْبُدَ *

التحامى الاجتناب ، والبعير المعبد المدلل المطلى بالقطران ، وقوله الى للغاية ، يقول وما

زال دابي وفعل اتلاف المال الى ان اجتنبت عن عشائرى كلها وافتراط متل افراد البعير المطلى
بالقطران ، يزيد انهم لما رأوا ان لا اكف عن اتلاف المال توكون *
 ٥٥ * رأيت يبني غبراء لا ينكروني * ولا أهل فداك الطراف الممدد *
 بني غبراء الفقراء وهؤلاء لما لم يعرف نسبهم نسيموا الى الغبراء وهي الارض لذها اصل لجميع
الناس ، والطراف بيت من آدم يكون للاغنياء ، قوله ولا اهل بالرفع عطف على ضمير الفاعل
في لا ينكروني وجاز ذلك بسبب الفضل بلا ، يقول لما تركتني العشيرة رأيت الفقراء لا
ينكروني لحساني عليهم ولا اهل الطراف الممدوه لاستطاعتتهم عجبي ، يعني ان عاجزونى
الاقارب وصلتني الايام منهن الفقراء ومنهم الاغنياء *
 ٥٦ * ألا أيتها ذا آلاتي أحضر الوقى * وأن أشهد آللذات هل أنت مخلدتي *
 الوقى اصلة صوت الابطال في الحرب ثم جعل اسمها للحرب ، والاخلاق الابقاء ، وارد يقوله
احضر على ان احضر حذف على ثم اضرم ان دلالة ما بعده عليه وهو ان اشهد ، يقول الا
ابها الانسان الذى يلومنى على حضورى الحرب وعلى حضورى اللذات هل تخلدى ان
تركتهما اى لا تخلدى سواء تركتهما او حضرتهما *

٥٧ * وكري اذا نادى المضاف نحبنا * كسييد الغضا نبيته المترور *
 المضاف الخائف الملتجأ الذى احيط به ، والمحنوب من الفرس الذى في يديه احتماء وهو
مدح اذا لم يفترط ، والسييد الذئب ، والغضا شاجر من اشجار البادية ، وجملة نبيته صفة
لمحذوف وهو بدل من سيد الغضا تقديره كسييد الغضا المترور سيد نبيته ، يقول ومنهن
عطفى اذا استغاشنى الملتجأ الى الخائف عدوه فرسا محبا يسرع في عدوه اسرع ذيب ساكن
الغضا اذا نبيته وهو يزيد الماء ، جعل خصلته الثانية اشائمه المستغيث الخائف بعطفه فرسا

— ٥٥ —

محبها يشبهه نَبْتاً اجتمع فيه ثلث خصال أحذأها انه ذُئب الغصا وعو اخبت الذباب
والثانية اثارة الانسان اياه والثالثة ارادته الماء وما يزيدان في عدوه *

* وَتَقْصِيرُ يَوْمِ الدَّجْنِ وَالدَّجْنُ مُحِبٌ * بِبِهِكَنَةٍ تَحْتَ الْخَبَاءِ الْمُعَمَّدِ *

يقال قصرت الشيء اذا جعلته قصيرا ، والدجن إلپاس الغيم اقطار السماء ، والبهكنة المرأة
الشابة الحسنة وهي بهيكلة وهي الصاحمة الجبر والداخدين ، وقوله والدجن محب اي
يحب الانسان جملة اعتراضية ، قوله ببهكنة يتعلق بتقصير ، يقول ومنين تقصير يوم
الغيم يعني ان اقصر يوم الغيم بالتنمط بأمرأة شابة حسنة تحت الخباء المرفوع بالغمد ،
جعل الحصلة الثالثة استمتاعه بحبيبة يوم الغيم وغير عنده بتقصير اليوم لأن اوقات النهار
والظروف اقصر الاوقات *

* كَلَّا لِبِينَ وَالدَّمَالِبِيجَ عَلِقَتْ * عَلَى عُشَرِ أَوْ خَرْعَ لَمْ يُخَضِّدِ *

البيرة جمعها برات وبرون رفعا وبرين نصبا وجرا والاصل بروه وهي حلقة من صفر او شبة او
غيرها تجعل في انف الناقة واستعارها للخلخيبل والساورة ، والدمالبيج جمع الدملوج
وهو المعضد ، والعشر شجر املس ناعم ، والخرع شاجرلين ، والتخصيد قطع ما تفرق من
اغصان الشجر ، يقول كان خلخيبلها واساورتها ومعاضدتها معلقة على عشر او خروع غير
مقطوع الاغصان ، شبه سعاديتها وساقيهما واحد هدين الشاجرين غير مقطوع الاغصان
في الامثلاء والنعومة *

* كَرِيمٌ بِرَوِيٍ تَقْسَسَ فِي حَيَاتِهِ * سَنَعْلُمُ إِنْ مُتَنَا غَدَا أَيْنَا الصَّدِيِّ *

الصدى العطشان ، يقول كريم ببروي بالحمر نفسه في حياته خير من لثيم ، وبحوز ان يكون
كريم خبر مبتدأ محدوف تقديره انا كريمه ، يريد انه من مات ربنا لا يعادله من مات
عطشان *

* أَرَى قَبْرَ نَحَّامَ بِخَيْلِ بِمَالِهِ * كَقْبِرِ غَوِيِّ فِي الْبَطَالَةِ مُفَسِّدِ *
النحّام البخيل الشاحب على الجمع ، والغوى الصال ، يقول ارى قبر حريم على الجمع بخيل
بماله كقبر غوى في البطلة مفسد وماله في الهبات والصيافات ، يعني لا فرق بين البخيل
والجود بعد الممات *

* تَرَى جَمْوَنَيْنِ مِنْ تَرَابِ عَلَيْهِمَا * صَفَاعَتْ حَمْ مِنْ صَفَاعَيْجَ مُنْصَدِ *
الجثوة القطعة المجتمعه من تراب ، والصفاعي المتصد الذى قد نتصد بعضه على بعض وكذلك
يكون في القبور ، يقول ترى قبرى البخيل والجود قطعتين مجتمعتين من تراب عليهما
حجارة عراض صلاب فيما بين حجارة عراض قد نتصد بعضها على بعض *

* أَرَى الْمَوْتَ يَعْتَمِمُ الْكَرَامَ وَيَصْطَفِيِّ * عَقِيلَةَ مَالِ الْفَاحِشِ الْمُنْتَسِدِ *
الاعتياد الاختيار ، وعقيلة كل شيء اكرمه ، والفاحش المتشدد الذى جاور الحدى
البخل ، يقول ارى الموت ياختار الكرام ويأخذ اكرم مال البخلاء اي يعمهما ، يعني ان
الموت لا مناص منه لواحد من الصنفين فالجود اوله احمد *

* أَرَى الْعَيْشَ كَفَرَا نَاقِصاً كُلَّ لَيْلَةٍ * وَمَا تَنْقُصُ الْأَيَّامُ وَالدَّفَرُ يَنْقَدِ *
نقص الشيء ونقصته اذا لازم متعد ، والمفادي القناه ، وما معناه الشرط وينفذ جوابه ، شعرا

البقاء يكتنفه ينقض كل ليلة فحال ارى البقاء كثرا ينقض كل ليلة وما تملأه الا أيام والدهر
وتفقد لا محالة *

* لَعْمُوكِ إِنَّ الْمَوْتَ مَا أَخْطَأَ الْفَتَنِ * لَكَانَ طَوْلَ الْمُوْخَى وَتَبَيَّاهُ يَأْتِيهِ *

الطول الجبل الذي يطوي للدابة ترعي فيه ، والثني الطرف ، وما في قوله ما اخطأ الفتني
 مصدرية زمانية تقديره ان الموت مدة اخطائه الفتني فاحذف الطرف وخلاقته ما وصلتها ،
 وقوله كالطول الموخي في موضع رفع خبر اين واللام للتقايد وجملة ثنياه باليدي في موضع
 الحال من الطول ، يقول اقسم ببقائه ان الموت مدة اخطائه الفتني اي مدة مجازاته اياه
 ليشبه الطول المرسل الدابة ترعي فيه والحال ان طرفيه بيد صاحبه ، يوهد انه لا مفر من الموت
 لاحد كما ان الدابة لا مفر لها ما دام صاحبها احدا بطرق طولها *

* فَمَا لِي أَرَاني وَآبَنْ عَمِّي مَالِكًا * مَنَّى أَدْنِ مِنْهُ يَنْأَى عَنِي وَيَبْعَدِ *

النَّأَى الْبَعْدِ وَجَمِيعُهُمَا لِلتَّاكِيدِ وَأَثْبَاتِ الْقَافِيَةِ ، كَانَ الشَّاعِرُ أَسْتَغْرِبُ فَاجْبَرَ مَالِكَ اِيَاهُ
 مَعَ تَفَوُّهِ مِنْهُ خَفَالَ حَمَالَيْ أَرَانِي وَآبَنَ عَمِّي مَالِكَ مِنْهُ قَلْرَبَتْ مِنْهُ تَبَاعِدَ عَنِي *

* يَلْمُومُ وَمَا أَدْرِي عَلَى مَا يَلْوُمُنِي * كَمَا لَمِنِي فِي الْحَقِّ قُرْطُ بْنُ أَعْبَدِ *

يقول هلومي مالك وما ادرى على اي سبب يلومون كاما لمي قرط بن اعبد في القبيلة ، يريد
 ان لومهما اياه كان على ما لا يجب ان يلام عليه *

* وَأَهَاسِنِي مِنْ كُلِّ خَيْرٍ طَلَبَتِهِ * كَانَأَ وَضَعَنَاهُ إِلَى رَمَسِ مُلْحَبِدِ *

الرمض القبر ، يقول اهاسي اي قطع رجاء مالك من كل خير رجوت منه حتى كانا

وضعندا ذلك المطلب الى قبر رجل مدفون في الماحد فهو بمثابة الموت فلا يرجى خيرا *

* عَلَى غَيْرِ نَئِي قُلْنَهُ غَيْرُ أَنَسِي * تَشَدَّثُ فَلَمْ أَغْفِلْ حَمُولَةً مَعْبَدِ *

نشدت الصالحة اي طلبتها ، والاغفال الترک ، والحمولة الابل التي يتحمل عليها ، وقوله غير
انني استثناء منقطع تقديره ولكنني ، يقول يلومي على غير شيء قوله وذهب اذنبته ولكنني
طلبت ابل اخرى ولم اتركها ، يهوى ان اهل معبد اخر طرفة صلت فسأل طرفة ابن عممه
مالئنا ان يعينه في طلبها فلامه ولم يعنه *

* وَقَرِبَتْ يَالْقُرْبَى وَجَدَتْ أَنَسِي * مَنَّى يَكْ أَمْرُ لِلنَّكِيَّةِ أَشْهَدِ *

القربي القرابة ، والنكينة المبالغة في الجهد ، يقول قربت نفسى بالقرابة واقسم بمخالفه
انني مني حدث له امر لنكينة اي امر يتجهد فيه غاية الجهد احضره وانصره *

* وَإِنْ أَدْعُ فِي الْجَلَى أَكُنْ مِنْ شَمَانَهَا * وَإِنْ يَاتَكَ الْأَعْدَاءُ يَالْجَهَدِ أَجْهَدِ *

الجلى الامر العظيم ، والحملة جمع الحامى من الحماية ، يقول وان دعيت في الامر العظيم
اكن من حماته اي اكن من الذين يحكمون حريمك وان ياتك الاعداء لقتالك اجهد في
دفعهم غاية الجهد *

* وَإِنْ يَلْدِيْهُوا بِالْقَلْدَعِ عَرْضَكَ أَسْقِهِمْ * يَشْرُبْ حِيَاضِ الْمَوْتِ قَبْلَ الْقَيْدِ *

القدر النسب واسعة القول ، والقدر الفاحش والعرض النفس وقلما يستعمل الا في المدرج
والذم ، ومن روى بشرب بكسر الشين فهو التصبيب من الماء والشرب بضم الشين مصدر
شرب والباء زائدة والمصدر بمعنى المفعول ولاضافة بتقديره من وقوفي في بعض النسخ بكماس

حياض الموت ، والتهجد التناهيف ، يقول وان اساء الاعداء القول فيك واحسوا الكلام
اسقفهم مشربا من حياض الموت قبل ان اخوهم ، اي لا اشتغل بتهديدكم بل اشتعل
باعلاكم *
* بَلَدْ حَدَّثَ أَحَدَتْنَاهُ وَكَمْحَدَثُ * فِجَائِي وَقَدْنِي بِالشَّكَاةِ وَمَطْرَدِي *

الحدث الجرم ، والشكاة الشكاية وشكوت فلاذا اذا اخبرت عنه بسوء فعله بك ، والمطرد مصدر
مبهى من قولهم اظردته اذا جعلته طريدا ، يقول اجفى وأفجج من غير حدث اسأة
احداثه ثم اعججى واشكي وأطرد كما يهاجى ويشكى ويطرد من احدث اسأة وجني
جنایة *

* خَلَوْ كَانَ مَوْلَى أَمْرًا هُوَ غَبِيرٌ * لَفَرْجٌ كَرِبِي أَوْ لَانْكَلِرِي غَدِي *

المولى ابن العم ، والكرب الغم ، والانتظار الامهال ، وقوله هو غبيرة جملة نعت لاما ، وفوج
جواب لو ، يقول خلو كان ابن عمى مالك رجل لا غير مالك لكشف غمى او لامهلى زمانا *

* دَلِكَنْ مَوْلَى أَمْرٌ هُوَ خَانِقِي * عَلَى الشَّكِيرِ وَالنَّسَالِ أَوْ أَنَا مُفْتَدِي *

التسال السوال ، يقول ولكن ابن عمى رجل يضيق الامر على حتى كانه يأخذ على متنفسى
على حال شكري اهله وسوالى عوارفة ولا يزال يفعل كذا حتى انتدى منه نفسى وأطلب
تاخليص نفسى منه ، وروى الاصمعى او انا مفتدى اي عليه يريد لا يزال يفعل كذا حتى
اذنى اكون عدوا له *

* دَظَلْمٌ ذِي الْقَرْبَى أَشَدُ مَضَادَةً * عَلَى الْمَهْنَدِ مِنْ وَقْعِ الْخَسَامِ الْمَهْنَدِ *

المصادنة لحرن ، والوقع الصدمة ، والمهند المنسوب الى الهند خص السيف بالمهند لأن سيف
المهند افضل السيف والسيف اربعة اجناس عندي وخسرولي وبائي وقلعي فخسرولي من
عمل الاكاسرة وقلعة بلد من بلاد اليمن ، يقول وظلم الاقارب اشد حرنا وحرقة على الرجل
من صدمة السيف القاطع المعمول في الهند ، قيل ان هذا البيت لعدى بن زيد العبادى
وليس من عده القصيدة *

* فَدَرْنِي وَخَلْقِي إِنِّي لَكَ شَاكِرٌ * وَلَوْ حَرَّ بَيْتِنِي نَائِبِيَّا عِنْدَ ضَرْغَدِي *
ضرغد اسم جبل او حرة بارض غطfan ، يقول درنى مع خلقى ثانى شاكر لك وان بعدت
غاية بعد حتى ذرل بيته عند هذا الجبل المسمى بضرغد وبينهم وبين ضرغد مسافة
بعيدة وشقة شاقة ، اي كلنى الى ساجيتكى ثانى شاكر لك وان بعدت غاية بعد *

* فَلَوْ شَاءَ رَبِّي كُنْتُ قَيْسَ بْنَ خَالِدٍ * وَلَوْ شَاءَ رَبِّي كُنْتُ عَمْرَو بْنَ مَرْتَدِي *
قيس بن خالد من بني شيبان وعمرو بن مرتد من بني بكر بن وائل وكانا سيدين من
садة العرب مذكورين بوفور المال ونهاجابة الاولاد *

* فَأَصْبَحْتُ ذَا مَالِ كَثِيرٍ وَزَارِي * بَنُونَ كَرَامٌ سَادَةٌ لِمُسْرِدِي *
يقال سودته انا فساد ، وقوله مسود صفة لمحذوف اي لرجل مسود ويعنى به نفسه دزعم
بعضهم ان قوله مسود بمعنى من مسود كما يقال شريف لشرف اي من اشرف ، يقول لو
شاء الله بلغنى منزلة عذاب السيدين فصرت حبيش صاحب مال كثير وزارى بنون موصوفون
بالكرم والسيادة لرجل مسود ، يريد لو شاء الله لصرت واخر المال كريم العقب *

الصريحة ما يضرب بالسيف ، شبه السييف بالاخ للثلاثة ، يقول هذا السييف سيف يوثق
بمصادنه كالاخ الذي يوثق بأخائه لا ينصرف عما ضرب به اذا قبيل لصاحبه مهلا اي كف
عن ضرب عدوك قال مانع السييف وهو صاحبه حسبي فاني قد بلغت ما اردت من قتل
عدوئي ، يريد انه ماض لا ينبع عن الصريحة وادا ضرب به صاحبه اغتنمه الصريحة الاولى عن
غيرها *

٨٧ * اِذَا اَبْتَدَرَ الْقَوْمُ اَسْلَاجَ وَجَدَتِي * مَنِيعًا اِذَا بَلَّتْ يَقَائِمِهِ يَدِي *

المنبع الذى لا يقهرو ، قوله بلت اي تمكنت ، وقادم السييف مقصد ، يقول اذا استيق
ال القوم اسلحتهم وجدعنى منبعا لا اقهرا اذا تمكنت يدى بقادم هذا السييف *

٨٨ * وَبِكِ هَاجِدٌ قَدْ اَثَارَتْ مُخَافَتِي * بَوَادِيهَا اَمْشِي بِعَصْبِ مُحَبِّرٍ *

البرك الايل الباركة الواحد بارك ، والهاجود جمع الهاجد وهو النائم ، والبوادي جمع
البادي وهو ما ظهر منها من جلدتها وروى بعضهم نواديها والنوادي الايل التي ندت عن
معطنها فهي تندرا اي تراخت عن الماء ترعى بعد ما شربت فهي نادية من ذلك المندى
ندر بركت مكانها وروى نواديها اي اواليها ، قوله مخافتى مصدر مضارف الى المفعول
وقوله بواديها اي على بواديها ثم حرف الجسر فتصب ، يقول ورب ايل باركة نائية
قد اثارتها عن مباركهها مخافتها اي على بواديها في حال مشيى مع سيف مسلول من
غمده ، يريد انه اراد ان يحرر بغير منها فنفرت منه لتعودها ذلك منه *

٨٩ * فَمَرَّتْ كَهَاهَا ذَاتُ خَيْفٍ جَادَلَهُ * عَقِيلَةُ شَيْخٍ كَالْوَيْلِ يَلْمَدَدِ *

* اَنَا اَرْجُلُ اَصْبُرُ الَّذِي تَعْرِفُونَهُ * حَشَاشُ كَرَاسُ الْحَيَاةِ الْمُتَوَقِّدِ *

الضرب الرجل الخفيف اللحم وخففة اللحم مدح عند العرب لأن كثرة داعية الى الكسل ،
والخشاش الماصى في الامور الرجل الشجاع المتحرك ، قوله خشاش خبر لم يتدأ مقدار وهو
انا ، واما قوله كراس الحية فتقول العرب لكل متحرك نشيط راسه كراس الحية لأن راسها
يتتحرك أشد حركة ، يقول انا الرجل الخفيف اللحم الذي عرفته وانا ماض في الامور الخففة
كراس الحية المتوقد ، هذا الشاعر وصف نفسه فتشبه سرعته وكيفية بسرعة رأس الحية
وتوقده *

* وَالْيَتْ لَا يَنْفَكُ كَشْحَنِي بِطَانَةً * لِعَصْبِ رَقِيقِ الشَّقْرَتَيْنِ مُهَنَّدِ *

البطانة خلاف الظاهرة فارسيتها آستر ، والعصب السييف القاطع ، وشفرة السييف حدة ،
ونصب بطانة على أنها خبو للا ينفك ، يقول وحلقت أن لا يزال كشحني بمفرلة البطانة
لسييف قاطع رقيق الحدين معهول في الهند *

* حَسَامٌ اِذَا مَا قَمْتُ مُنْتَصِرًا بِهِ * كَفَى الْعَوْدُ مِنْهُ الْبَدَدُ لَيْسَ بِعَصْبٍ *

الافتخار الانتقام ، والمعصب سيف يقطع به الشاجر وهو من اراد السيف ، واراد بالعود
الصريحة الثانية وبالبدء الاولى ، قوله حسام نعمت لعصب وما زائدة ، يقول لا يزال كشحني
بطانة لسييف قاطع اذا قمت ممنتقلا به من الاعداء كفى الصريحة الاولى منه الصريحة الثانية
وليس هو سيفا يقطع به الشاجر *

* اَخْيَ ثَلَاثَةٍ لَا يَنْتَنِي غَسْنٌ صَرِيمَةٌ * اِذَا قَبَلَ مَهْلَأً قَالَ حَاجِزٌ قَدِي *

الكهاة والجلالة الناقة العظيمة السميحة ، وأحيف جلد الضرع ، والوبييل العصا الغليظة ، واليلندد واللاندد والألدد الشديد الخصومة وقد لد الرجل صار شديد الخصومة ، يقول فهـت بي في حال اثارة مخافتها ايـى ناقـة عـظـيمـة ذات خـيـفـ وـيـ كـرـيـمـة مـالـ شـيـبـحـ قدـ نـاحـلـ جـسـمـهـ منـ الـكـبـرـ حـتـىـ صـارـ كـالـعـصـاـ الـغـلـيـظـةـ حـمـولاـ وـعـوـ شـدـيدـ الخـصـومـةـ ، قـيـلـ أـرـادـ بـالـشـيـبـحـ آـيـاهـ حـرـيدـ آـنـهـ حـمـرـ كـرـائـمـ مـالـ آـيـيـهـ لـنـدـمـاتـهـ وـقـيـلـ بـلـ أـرـادـ غـيـرـ مـهـنـ يـغـيرـ هـوـ عـلـىـ مـالـهـ وـالـقـوـلـ الـأـولـ اـحـرـاـقـاـ بـالـصـوـابـ *

٩٠ * يـقـولـ وـقـدـ تـرـ آلـوـظـيـفـ وـسـاقـهـاـ * الـسـنـتـ تـرـىـ آـنـ قـدـ آـتـيـتـ بـوـيـدـ *

ترـ ايـ اـنـقـطـعـ ، وـمـوـيـدـ الـدـاعـيـهـ ، وـقـوـلـهـ اـنـ مـخـفـفـةـ مـنـ الـمـنـقـلـةـ ، يـقـولـ وـقـالـ هـذـاـ الشـيـبـحـ فـيـ حـالـ عـلـقـرـيـ عـذـهـ نـاقـةـ الـكـرـيـمـةـ وـقـدـ اـنـقـطـعـ عـظـمـ ذـرـاعـهـاـ وـسـاقـهـاـ الـمـرـ تـرـ اـنـكـ قـدـ آـتـيـتـ بـدـاعـيـهـ عـظـيمـةـ لـعـقـرـكـ مـثـلـ هـذـهـ نـاقـةـ النـاجـيـبـةـ *

٩١ * وـقـالـ آـلـاـ مـاـ ذـاـ تـرـوـنـ بـشـارـبـ * شـدـيدـ عـلـيـنـاـ بـغـيـةـ مـتـعـمـدـ *

قـوـلـهـ بـشـارـبـ يـتـعـلـفـ بـمـحـدـرـ فـقـدـيـرـهـ آـنـ يـقـعـلـ ، وـقـوـلـهـ شـدـيدـ عـلـيـنـاـ نـعـتـ لـشـارـبـ وـكـذـاـ مـتـعـمـدـ ، وـقـوـلـهـ بـغـيـةـ مـرـتـفـعـ بـشـدـيدـ ، يـلـلـوـلـ وـقـالـ الشـيـبـحـ لـلـحـاصـهـرـوـنـ اـيـ شـيـ تـرـونـ آـنـ يـقـعـلـ بـشـارـبـ خـمـرـ اـشـتـدـ بـغـيـةـ عـلـيـنـاـ بـعـقـرـ كـرـائـمـ اـمـوـالـنـاـ وـحـمـرـهـاـ عـنـ عـمـدـ وـقـصـدـ ، يـوـيـدـ اـنـ الشـيـبـحـ اـسـتـشـارـ اـصـحـابـهـ فـيـ شـانـيـ وـدـفـعـيـ *

٩٢ * فـقـالـ ذـرـوـهـ آـنـمـاـ تـقـعـهـاـ لـهـ * وـإـلـاـ تـكـفـواـ قـاـصـيـ الـبـرـكـ يـبـرـدـ *

قاـصـيـ الـبـرـكـ اـيـ مـاـ تـمـاعـدـ مـنـ عـذـهـ الـأـبـلـ ، وـقـوـلـهـ اـلـاـ اـلـاصـلـ اـنـ لـاـ ثـمـ اـدـغـمـ حـرـفـ الـشـرـطـ فـيـ

لاـ وـتـكـفـواـ بـجـرـوـمـ بـالـشـرـطـ وـبـرـدـ حـوـابـ الـشـرـطـ ، يـقـولـ ثـمـ اـسـتـقـرـ رـايـ الشـيـبـحـ اـنـ شـالـ اـتـرـكـواـ طـرـفةـ اـنـمـاـ نـفـعـ عـذـهـ نـاقـةـ لـهـ لـانـهـ وـلـدـيـ الـذـيـ يـوـقـنـيـ وـالـآـنـدـوـاـ وـتـمـنـعـواـ ماـ قـدـ وـيـعـدـ مـنـ عـذـهـ الـأـبـلـ بـرـدـ طـرـفةـ مـنـ خـرـعاـ وـعـقـرـهاـ *

٩٣ * فـقـلـ الـأـمـاءـ بـمـتـلـلـ حـوـارـعـاـ * وـتـسـئـيـ عـلـيـنـاـ بـالـسـدـيـفـ الـمـسـرـفـ *

الـأـمـلـالـ جـعـلـ الشـيـىـ فيـ الـمـلـلـ وـلـيـ الـجـمـرـ وـالـرـمـادـ خـلـارـ ، وـلـخـوارـ وـلـدـ الـنـاقـةـ حـيـنـ نـصـعـهـ اـمـهـ وـالـسـدـيـفـ السـنـامـ وـقـيـلـ شـطـاطـبـ السـنـامـ وـلـيـ ماـ قـطـعـ مـنـهـ طـلـاـ ، وـالـمـسـرـعـهـ السـمـيـنـ مـنـ الـاسـتـمـةـ ، وـقـوـلـهـ تـسـعـيـ عـلـيـنـاـ خـمـرـ لـبـقـدـاـ مـقـدـرـ وـعـوـ الـخـدـمـ ، يـقـولـ فـقـلـ الـأـمـاءـ يـشـوـيـنـ وـلـدـ الـنـاقـةـ الـذـيـ خـرـجـ مـنـ بـطـنـهـ فـيـ الـجـمـرـ وـالـرـمـادـ الـخـلـارـ وـبـسـعـيـ الـخـدـمـ عـلـيـنـاـ بـسـانـمـهـ السـمـيـنـ ، يـوـيـدـ اـنـهـ اـكـلـواـ اـطـاقـبـهـ وـابـحـواـ غـيـرـهـاـ لـلـخـدـمـ وـذـكـرـ الـخـوارـ دـلـاـ عـلـىـ اـنـهـ كـانـتـ حـبـلـيـ وـعـيـ مـنـ اـنـفـسـ الـأـبـلـ عـنـدـ الـعـربـ *

٩٤ * خـانـ مـتـ فـأـنـعـيـنـيـ بـمـاـ اـنـاـ أـهـلـهـ * وـشـقـىـ عـلـيـ الـجـيـبـ يـاـ اـيـةـ مـعـبـدـ *

الـنـعـيـ اـشـاعـهـ خـبـرـ الـمـوتـ ، وـاـنـهـ اـيـ مـسـاحـلـهـ ، هـذـاـ الشـاعـرـ لـمـ فـرـعـ مـنـ تـعـدـاـنـ مـفـاـخـرـهـ اوـصـيـ اـبـنـهـ اـخـيـهـ مـعـبـدـ بـالـنـدـبـ عـلـيـهـ ، يـقـولـ اـنـ عـلـكـتـ مـنـ عـذـهـ الـاـنـعـالـ فـاشـيـمـ خـمـرـ عـوـقـيـ وـانـدـنـيـ عـلـىـ بـشـنـائـيـ الـذـيـ اـسـتـحـقـهـ وـاـسـتـمـوجـهـ وـشـقـىـ عـلـيـ جـيـبـكـ يـاـ اـيـةـ اـخـيـ *

٩٥ * وـلـاـ تـجـعـلـيـ كـامـرـيـ لـمـسـ قـهـهـ * كـهـمـيـ وـلـاـ يـغـيـرـيـ غـنـائـيـ وـمـشـيدـيـ *

الـغـنـاءـ الـنـفـعـ ، وـلـمـشـهـدـ الشـهـوـنـ ، وـاـرـادـ بـلـوـلـهـ وـمـشـهـدـيـ وـلـاـمـشـهـدـ مـشـهـدـيـ فـحـذـفـ الـقـعـدـ لـلـعـامـرـ يـهـ ، يـقـولـ وـلـاـ تـجـعـلـيـ مـشـلـ رـجـلـ لـاـ كـوـنـ قـصـدـهـ لـطـلـبـ الـعـالـيـ كـقـصـدـيـ لـتـلـمـيـهـ وـلـاـ

ينفع نفعاً مثل نفعي ولا يشهد الواقع شهوداً مثل شهودي أياها ، بريدي لا تعدلني في في
الندب والبكاء من لا يساويتي في هذه الحال *

٤٦ * بطيء عن الرجال سريع إلى الخنا * ذليل بأجماع الرجال ملهمد *
اخنا الفاحش ، والاجماع جمع جمع وهو أن تضم أصابعك وتجمعها في كفك ، واللهم
الدفع بأجمع الكف والتلہید للبالغة ، يقول ولا تجعلني كرجل بطيء عن الامر العظيم
سريع الى الفاحش ذليل مدفوع بأجماع اكف الرجال لذلة *

٤٧ * فلو كنتَ وغلًا في الرجال لضربي * عداوة ذي الأصحاب والمتواحد *
الوغل الضعيف الخسيس من الرجال ، يقول لو كنت ضعيفاً من الرجال لضربي عداوة ذي
الاتباع أياً وعداؤه المنفرد الذي لا اتباع له أياً ، وهو وغداً وهو اللثيم *

٤٨ * ولكنْ نقى عنى الرجال حراءتى * عليهِمْ وأقدامِي وصدقِي وتحتدي *
الجراء الشجاعة ، والمحند الاصل ، قوله نقى عنى الرجال او معارضته الرجال فحذف
المضاف والمضاف اليه مقامه ، يقول ولكن طرد عنى معارضته الرجال ومهابتهم شجاعتي
عليهم وقادامي في الحرب وصدق عريمتي على الشئ وكرامة اصل *

٤٩ * لعمُوك ما أمرى على بغمة * نهاري ولا نيلى على بسميد *
امر غمة اي مبهم ملتبس ، والسميد الدائم ، كان الشاعر تمدح بمضاء العربية وذكاء
الطبيعة ، يقول اقسم بالحيانك ما أمرى بملتبس على نهاري ولا نيلى ب دائم على ، يعني ان لا
احسر في اموي نهارا ولا اخره ليلا فيطول نيلي على حتى يصبر دائم *

٤٠ * ودم حبسنت النفس عند عراكها * حفاظاً على عوراته والتهدد *
العواك القتال ، والعورة كل خلل يتتحقق منه في حرب ، يقول ورب يوم حبسنت نفسى عند
قتالها العدو محافظة على عورات القتال وتتحقق الفراق ، وذلك لأن ادفع الذمر عن
حسبى *

٤١ * على موطن يخشى الفتى عند الردى * متى تعترك فيه الفرائض ترعد *
الموطن موضع الحرب ، والردى الهلاك ، والاعتراك الازحاء ، والفرائض جمع فريضة وهي
المصدقة التي تحدث الشدى مما يلى لجنب عند مرجع الكتف وهو اول ما يردد من الانسان
اذا فزع ومن كل دابة ، وبقلال ارعدت فراصده عند الفرع مجهولاً اى اخذتها الرعدة ، وقوله
على موطن يتعلق بحسبت ، يقول حبسنت نفسى في موضع من الحرب يخشى الكروبي
عنك الهلاك ومني تردم في الفرائض ترعد اى اخذتها الرعدة من الفرع وقول المقام *

٤٢ * وأصقر مضبوح تنظرت حسوة * على النار واستمدونه كف محمد *
المضبوح الذي غيرته النار وانما فعل ذلك ليصلب ويصقر ، والجوار الوجوع ، والماحمد
الباخبل المتشدد وامين القمار الذي يضرب بالقذاج ، وقوله اصقر صفة لمحظى وهو قدح
وجعله اصقر لانه من ذيع او سدر ، يقول ورب قدرج اصقر غيرته النار انتظرت رجوعه وفزوه
ونحن مجتمعون على النار واودعت القدرج كف الامين في القمار ، يفتخر باليسير وانما
افتخارت به العرب لانه لا يرى كفي البه الاسمح جواد ، ثم كمل المفاخرة بایداع قدح كف
الباخبل الامين في القمار *

١.٣ * سَنِيدِي لَكَ الْأَيَّامُ مَا كُنْتَ جَاهِلًا * وَبِأَيْمَكِ بِالْأَخْبَارِ مَنْ لَمْ تُرِدْ *

من لم ترود اي لمر قطعة زادا وهو طعام يقتصر على السفر، يقول سُنْظَفَر لـك الأيام ما كنت عادلا عنه وينقل اليك الأخبار من لم تروده *

١.٤ * وَبِأَيْمَكِ بِالْأَخْبَارِ مَنْ لَمْ تَقْرِبْ لَهُ وَقْتَ مَوْعِدِ *

باع هنا بمعى اشتري، والبنات الراد ومتاع المسافر، يقول وينقل اليك الأخبار من لم تشتري له زادا ومتاعا ولم تبين له وقت لنقل الأخبار اليك، تعمت العلاقة الثانية يحمد الله وعونه *

وينتلوها الثالثة وهي لُوقِيرُ بْنُ أَنَّ سُلَيْمَى الْمُؤْنَى واسم ابي سلمى ربيعة بن رباح وكان

زمن زعير قبيل زَمَنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَمْدُحُ فِيهَا الْحَارَثَ بْنَ عَوْفَ بْنَ أَنَّ

حَارَثَةَ وَعَوْفَ بْنَ سَنَانَ بْنَ أَنَّ حَارَثَةَ الْمَرِينَ مِنْ بَنِي ذَبِيَانَ لَتَمَاهِمَا الصَّلَحُ بَيْنَ عَمِّيْسَ

وَذَبِيَانَ وَتَحْمِلُهُمَا أَعْبَاءَ الدِّيَةِ ، وَذَلِكَ فِيمَا زَعَمُوا أَنَّ وَرَدَ بْنَ حَابِسَ الْعَبَسيَّ قَتَلَ هَرَمَ بْنَ

صَمَضَمَ فِي حَرْبِ عَمِّيْسَ بْنِ بَغِيْضَنَ بْنِ رَبِيْثَ بْنِ عَطَّافَانَ وَذَبِيَانَ بْنِ بَغِيْضَنَ بْنِ رَبِيْثَ قَبِيلَ

الصَّلَحِ ثُمَّ صَالِحَ النَّاسَ وَلَمْ يَدْخُلْ حَصِينَ بْنَ صَمَضَمَ أَخْوَهُمْ فِي الصَّلَحِ وَحَلْفٌ لَا يَغْسِلُ

رَاسَهُ حَتَّى يَقْتَلَ وَرَدَ بْنَ حَابِسَ أَوْ رَجَلًا مِنْ بَنِي عَمِّيْسَ ثُمَّ مِنْ بَنِي غَالِبَ وَلَمْ يَطْلُعْ عَلَى ذَلِكَ

احد شاقيل رجل بـنـ بـنـيـ عـمـيـسـ وـنـزـلـ عـلـىـ حـصـيـنـ بـنـ صـمـضـمـ ضـيـهـاـ فـقـالـ حـصـيـنـ مـنـ أـنـتـ إـيـهـاـ

الـرـجـلـ قـالـ عـبـسـيـ فـقـالـ مـنـ أـتـيـ عـمـيـسـ وـلـمـ يـرـلـ يـسـتـنـسـبـ إـلـيـ خـالـيـ حـصـيـنـ

فـبـلـغـ الـحـبـرـ الـحـارـثـ بـنـ عـوـفـ وـهـرـمـ بـنـ سـنـانـ فـاشـتـدـ ذـلـكـ عـلـيـهـماـ وـبـلـغـ بـنـ عـمـيـسـ فـرـكـبـواـ

الحارث فلما بلغ الحارث ركب بني عيسى يبعث اليهم بمائة من الابل معها ابنه وقتل للرسول
قل لهم الابل احب اليكم امر ابنه فقتلواه فا قبل الرسول حتى قال لهم ذلك فقال لهم ربعة
ابن زيد ان اخاك قد ارسل اليكم يقول لكم الابل احب اليكم ام ابنه فقتلواه فقلوا يدل
ناخذ الابل ونصالح قومنا وتتم الصالح فلذلك مدحهما ، وعده المعلقة ايضا من الباحر
الطوبل وابياتها اربعة وستون بيتا وهي *

١.١ * أَمْنُ أُمْ أَوْفَى دِمْنَةَ لَمْ تَكُنْ * بِحَوْمَانِيَّ الدَّرَاجِ فَالْمُتَنَلِّمِ *

ام او في كنية العشيقه ، والمدينة ما اسود من آثار الدار بالرماد والمعروض وغيرها ، والحوامنة
الارض الغليظة ، والدرج والمتنالم موضعان ، وقوله امن او في يريد امن منازل ام او في حذف
المصناف وقوله لم تكلم في موضع الصفة لمدينة وكذا قوله بِحَوْمَانِيَّ الدَّرَاجِ فَالْمُتَنَلِّمِ ام
او في دمنة لم تُحِبْ سُوَالَهَا هـ في حومانة عذيب الموضعين ، وهذا الكلام على التفاحع او على
الشلة باحيث لم يعرفها معرفة قطع لبعد عيده بالدمنة *

١.٢ * وَدَارَ لَهَا بِالرَّقْمَتَيْنِ كَاهِنَا * مَرَاجِعُ وَشِيمٍ فِي نَوَافِيرِ مَعْصَمٍ *

الرقة الروضة وقال الروزفي الرقمان قريتان احداهما قريبة من البصرة والاخري قريبة من
المدينة يدلول امن منازلها دار بالرقمتين يريد انها تدخل الموضعين عند الاتصال و لم يرد انها
تسكنهما جميعا لان بينهما مسافة بعيدة و قوله دار لها بالرقمتين يريد وداران لها بهما
شاجنرا بالواحد عن التثنية لرواى البيهقي اذ لا ريب في ان الدار الواحدة لا تكون قريبة
من البصرة والمدينة ، والراجع جمع مرجوع واراد بها ما يكرر ويحتمل من الموشم ، والنواشر
المعروف باطن المدرج واحدتها ناشرة ، والمعصم موضع السوار من اليد ، وقوله دار عطف على

حَفِيرَةٌ تُحْفِرُ حَوْلَ الْخَيَاءِ لِتَمْنَعُ السَّبِيلَ إِنْ يَدْخُلَهُ ، وَاجْتَذَبَ الْأَصْلَ وَهُرُوِيَّ كَحْوُصُ الْجَبْدَ
وَاجْتَذَبَ الْبَشَرَ الْقَرِيبَةَ مِنَ الْكَلَأِ وَقَبَلَ بَلَهُ الْبَشَرَ الْقَدِيرَةَ ، وَالْتَّنَلُّمُ التَّهَدُّمُ ، نَصَبَ اِثْنَاقَ عَلَى الْبَدْلِ
مِنَ الدَّارِ وَنَوْيَا عَلَى الْعَطْفِ عَلَى اِثْنَاقِ وَجَمَلَةٍ لَمْ يَتَنَلِمْ فِي مَوْضِعِ الْحَالِ مِنْ نَوْيٍ ، يَقُولُ عَرَفَتْ
حِجَارَةً سُودَاءً يُنْصَبُ عَلَيْهَا الْقَدْرُ فِي مَوْضِعِ الْقَدْرِ وَعَرَفَتْ نَهِيرَا كَانَ حَوْلَ خَيَاءً اَمْ اُوْقِيَ
حَالَ كَوْنَهُ بَاقِيَا غَيْرَ مَتَهَدِّمٍ كَانَهُ اَصْلُ الْحَوْصِ ، يُوَدِّدُ اَنْ هَذِهِ الْاَشْيَاءِ دَلَّتْ عَلَى اَنَّ الدَّارَ
دَارُ الْعَشِيقَةِ *

* فَلَمَّا عَرَفَتْ الْدَّارَ قُلْتُ لِرَبِّهَا * أَلَا أَنْعَمْ صَبَاحًا لَهَا الرِّيقَ وَاسْتَمِرْ *

رَبِّ الدَّارِ ، وَقُولَهُ اِنْعَمْ صَبَاحًا مِنْ تَحْيَيَةِ الْعَربِ وَلِفَظِهِ لَفْظُ الْاَمْرِ وَمَعْنَاهُ الدُّعَاءُ اَيْ تَعْمَرُ
عِيشَكَ فِي صَبَاحِكَ وَفِيهِ اِرْبَعَ لُغَاتٍ تَعْمَرُ بِفَتْحِ الْعَيْنِ مِنْ تَعْمَمْ يَنْعَمُ مُثَلُ عَلَمِ يَعْلَمُ وَالثَّانِيَةُ
تَعْمَمْ مِنْ تَعْمَمْ يَنْعَمُ مُثَلُ حَسْبَ يَنْحَسِبُ وَلَمْ يَأْتِ عَلَى فَعْلَيْهِ يَفْعَلُ مِنْ الصَّحِيْحِ غَيْرُهَا وَالثَّالِثَةُ
عَمْ صَبَاحًا مِنْ وَعْمَ يَعْمَمْ مُثَلُ وَضْعَ يَضْعُ وَالرَّابِعَ عَمْ صَبَاحًا مِنْ وَعْمَ يَعْمَمْ مُثَلُ وَعْدَ يَعْدُ ،
يَقُولُ فَلَمَّا عَرَفَتْ دَارَ اَمْ اُوْقِيَ قُلْتُ لِدَارِهَا دَاعِيَا لَهَا طَابَ عِيشَكَ فِي صَبَاحِكَ وَسَلَّمَتْ مَمَا
يَشِينَكَ ، وَانَّمَا قَالَ صَبَاحًا لَانَّ الْغَارَاتِ اَكْثَرُ مَا تَلْقَعُ فِي الصَّبَاحِ *

* تَبَصِّرُ خَلِيلِيَ قَلْ تَرَى مِنْ ظَعَائِنِ * تَحَمَّلُنَّ بِالْعَلِيَّاءِ مِنْ قُوَّتِ حَوْرِيِّ *

الْتَّبَصُورُ النَّظَرُ ، وَالظَّعَائِنُ جَمْعُ الظَّعِينَةِ وَاخْتَلَفُوا فِي مَعْنَى الظَّعِينَةِ بِعِينِهِ فَقَالَ الْجَوَهْرِيُّ ۖ
الْمَرَأَةُ مَا دَامَتِ فِي الْهَوْدِجِ فَإِذَا لَمْ تَكُنْ فِيهِ ذَلِيلِتُ بِظَعِينَةِ وَقَالَ الْرَّوْزَقُ ۖ هِيَ الْمَرَأَةُ فِي هُوَدِجِهَا
تَمْ يَقَالُ لَهَا ظَعِينَةً وَهِيَ فِي بَيْتِهَا ، وَالْعَلِيَّاءُ الْأَرْضُ الْمُرْتَفَعَةُ ، وَجَرَّمَ مَا تَبَنَّى أَسْدٌ ، وَمَنْ فِي
قُولَهُ مِنْ ظَعَائِنِ زَائِدَةٌ وَجَمَلَةٌ تَحَمَّلُنَّ بِالْعَلِيَّاءِ فِي مَوْضِعِ الصَّفَةِ لِظَعَائِنِ ، يَقُولُ قُلْتُ خَلِيلِيَ

قُولَهُ دَمَنَةٌ وَارَادَ بِقُولَهُ كَانَهَا كَانَ رَسُومُهَا فَحَذَفَ الْمَصَافَ ، يَقُولُ اَمِنْ مَنَازِلُهَا دَارَ بَيْنَ الْمَرْضَتَيْنِ
اوَّلَيْنَ هَذِينَ الْمَوْضِعَيْنِ كَانَ رَسُومُ تَنَلُّمِ الدَّارِ وَشَمْ مَجْدِدٌ فِي دَوَافِرِ الْمَعْصَمِ ، شَبَدَ رَسُومَ الدَّارِ
عَنْدَ تَاجِهِ دَسِيدُ السَّبِيلِ اِيَاهَا بِكَشْفِ التَّرَابِ عَنْهَا بِالْوَشِمِ الْمَاجِدِيِّ فِي الْمَعْصَمِ *

* بِهَا الْعَيْنُ وَالْأَرَامُ يَمْشِيْنَ خَلْفَهُ * وَأَطْلَاهَا يَنْهَضُنَّ مِنْ كُلِّ مَجْتَمِعِ *

الْعَيْنُ بَقُوَّةُ الْوَحْشِ الْوَاحِدُ أَعْيَنْ وَانَّمَا سَمِيتَ بِذَلِكَ لِسُعْدَةِ عَيْنِيْهَا وَقُولَهُ يَمْشِيْنَ خَلْفَهُ اَيْ
تَذَهَّبُ هَذِهِ وَتَاجِيْهُ هَذِهِ ، وَالْأَطْلَادُ جَمْعُ الظَّلَالِ وَعَوْنَوْلَدُ مِنْ ذَوَاتِ الظَّلَالِ وَيَسْتَعْلَمُ
لَوْلَدُ الْأَنْسَانِ وَيَكُونُ عَذَا الْأَسْمَاءِ لِلْوَلْدِ حِينَ يُولَدُ إِلَى شَهْرٍ وَأَكْثَرَ مِنْهُ ، وَالْمَجَتِيمُ الْمُبِيسُ ،
وَقُولَهُ خَلْفَهُ حَالٌ مِنْ فَاعِلِيْمَيْنِ ، يَقُولُ بَقُرُّ الْوَحْشِ وَالظَّبَابِ يَمْشِيْنَ فِي عَدَهُ الدَّارِ خَالِفَاتِ
اَيْ يَخْلُفُ بَعْضُهَا بَعْضًا وَأَرْلَادُهَا يَقْمَنُ مِنْ مَرَابِضِهَا تُنَوْصَعُهَا اَمْهَانِهَا ، يُوَدِّدُ اَنَّ الدَّارَ قَدْ
خَلَتْ مِنْ أَهْلِهَا وَصَارَتْ مَوْضِعَ الْوَحْشِ *

* وَقَفَتْ بِهَا مِنْ بَعْدِ عِشْرِينِ حَجَّةً * فَلَلَّا يَا عَرَفَتْ الْدَّارَ بَعْدَ تَوْقِيمِ *

الْحَاجَةِ السِّنَّةِ ، وَاللَّدَّى الْابْطَاءِ وَالْجَهَدِ ، وَنَصَبَ لَأَيَا عَلَى الْحَالِ مِنْ ضَمِيرِ عَرَفَتْ ، يَقُولُ وَقَفَتْ
بِدَارِ الْعَشِيقَةِ بَعْدَ مُصْبِيِّ عِشْرِينِ سَنَةٍ شَعْرَتْهَا مَبِطَا مَجْتَهِدًا فِي مَعْرِفَتِهَا بَعْدَ تَوْقِيمَ ، يُوَدِّدُ
اَنَّهُ لَمْ يَعْرِفْهَا اَلَا بَعْدَ جَهَدِ وَابْطَاءِ فِي الْمَعْرِفَةِ لَبَعْدَ الْعَهْدِ بِهَا وَدُرُوسِ اَعْلَمِهَا *

* اِثْنَاقِيَ سَفَعًا فِي مَعْرِسِ مِرْجِيلِ * وَنَوْيَا كَجِيدِمُ الْحَوْصِ لَمْ يَتَنَلِمِ *

الْاِثْنَاقِ جَمْعُ الْاِثْنَقَيْبَةِ وَيَحْرُرُ يَوْضُعَ عَلَيْهَا الْقَدْرُ ، وَالسُّقْعَ جَمْعُ الْاِسْفَعِ وَهُوَ الْاَسْوَدُ ، وَارَادَ
بِالْمَعْرِسِ هَنَا مَوْضِعَ الْمَرْجِيلِ وَالْاَصْلِ مِنْوَلِ الْمَغْرِبِسِ وَهُوَ المَنْزُولِ فِي وَجْهِ السَّحَرِ ، وَالنَّوْيَ

أَنْظُرْ يَا صَاحِبِي عَلَى نَسِيَّا فِي هَوَادِجْ أَرْتَاحَلْنَ بِالْأَرْضِ الْعَالِيَّةِ فَوْقَ هَذَا الْمَاءِ الْمَسْمَى
بِأَجْرَوْمَ، كَانَ الصَّيَابِيَّةُ الْحَتَّى عَلَى الشَّاعِرِ حَتَّى طَنَ الْمَحَالَ لِفَرْطِ الرَّوْلَةِ لَمْ كُوَنْ الظَّاعِنُ
بِحَبِيبِ هَرَاهِنْ صَاحِبِهِ بَعْدَ مَصْبِيِّ هَشَرِينْ سَنَةِ مَحَالَ * عَلَوْنَ بِأَنْمَاطِ عَتَاقِ وَكَلَّةِ * وَرَادِ حَوَشِيَّهَا مُشَاكِهَةُ الدَّمِ *

الأنماط جمع النَّمَطِ وهو درب من النَّيَابِ يُمْسِطُ ، والعنداق الكَرَامِ جمع عَنْيَفُ ، والكلَّةِ
السَّتَّرِ الرَّقِيقِ ، والورَادِ جمع وَرْدٌ وَعُو الْأَحْمَرِ ، والمشاكهة المشاكهة ، والباء في قوله بِأَنْمَاطِ
للتغديبة وبروى وعالين انماطا وبروى وعالين انماطا وينا بمعنى واحد اي طرحها على
الهوادج وقوله حوشيهها مرتفع بوران والضمير عائد على انماط ، دروى بعضهم الشطر الثاني
وراد آنحواشي لونها لون عَنْدِمِ والعندهم دم الْأَخْوَيْنِ أو الْبَلَّمِ ، يقول هولاء النسوان طرح
على الهوادج انماطا كراما وسترا ريقا ، ثم وصف تلك الأنماط بأنها حمر الحواشى تشبه
لوانها لون الدم في شدة الحمرة * دَوْرَكَنْ فِي السُّوَيَّانِ يَعْلُوْنَ مَنْهَهُ * عَلَيْهِنَّ دَلَّ الْنَّعَمِ الْمُتَنَعَّمِ *

يقال ورك على الدَّاية اذا ثَبَّتَ رِجَالَهُ وَضَعَ احْدَى وَرَكِيهِ اى فَخَذِيهِ فِي السُّرْجِ ، والسوَيَّانِ
اسم واد ، والدَّلَّ الْغَنْجِ ، والتَّنَعَّمُ التَّكَلُّفُ فِي النَّعَمَةِ وجملة يعلون منه في موضع الحال من
ضمير وركن ، يقول وملن على ركائبهن في حال علوعن من ذلك الوادي اي
اعلاه وعليهين دل الانسان الطيب العبيش المتتكلف في النعمة *

* بَكْرُونْ بُكْرُوْرَا وَسَاحِرُونْ بِسُسَاحِرَةِ * فَهُنَّ لَوَادِي الرَّوْسِ كَالْبَدِ لِلْقَمَرِ *

يقال يكر في الحاجة اذا خرج بكرة واستحر اذا خرج ساحرا ، والساحرة الساحر الاعلى ، والرس
اسم واد ، يقول خرجن بكرة وخرجين بساحرة وهن فناشدات لوادي الرس كالبد القاصدة
للفم ، يربيد انهن لا يخطئن الرس كالبد لا تخطئ الفم *

١١ * وَبِهِنْ مَلْهَى لِلْطَّيْفِ وَمَنْتَرُهُ * أَنْيَقُ لِعَيْنِ النَّاظِرِ الْمُتَوَسِّمِ *

الملهى اللهو وموضعه ، واللطيف المتألق الحسن النظر ، والانيق المعجب فهو غيبل بمعنى
مُغَيْبِ كالحكيم بمعنى المحكم والسميع بمعنى المسيع والاليم بمعنى المؤلم ، والتتوسم تتبَّعُ
محاسن الشيء ، يقول وفي هذه النسوان لهو او موضع لهم للطيف ومنظر مجحب لعين الناظر
الذى يتتبَّعُ محاسنهن ويتخيَّلُ سمات جمالهن *

١٢ * كَانَ فَنَاتَ الْعِهْنَ فِي كُلِّ مَنْبِرٍ * تَرَقَنْ بِهِ حَبُّ الْفَنَانِ تَمَّ يَحْكَمْ *

العهن الصوف المصبوغ الاصغر ترقن به انهادج ، والفنان شاجر يسمى عنب التغلب وله حب
اكثره احمر شديد الحمرة واقله اسود شديد السوداد يُتَحَدَّثُ منه القلائد ، والتخطيم
التكسير ، وجملة لم يحطم في موضع الحال من حب الفنان ، يقول كان قطع الصوف المصبوغ
في كل منزل ترقت هذه النسوة فيه حب الفنان حال كونه بمحاجا غير مكسر ، شبه الصوف
الاصغر الذي زينت به الهوادج بحسب الفنان قبل حطمه لانه اذا حطم زال لونه *

١٣ * فَلَمَّا وَرَدَنَ الْمَاءَ زَرْقَا جِمَامَهُ * وَضَعْنَ عِصَمِيَ الْحَاصِرِ الْمُتَخَيِّمِ *

الزرق شلة الصفاء ونصل ازرى وماء ازرق اذا اشتقد صفاء لونهما ولجمع زرق وبروى زرقا
والروق الماء الصافي ، والجماء جمع الجمر وهو ما اجتمع من الماء في البشر وغيرها ، والعصبي

جمع العصا وعوْقَلُ وإنما كسرت العين لما بعدها من الكسرة وضع العصى كنایة عن الاقامة لأن المسافرين اذا اقاموا وضعوا عصبيهم ، والذخيم ابنته الخيمة ، وقوله زرقا نصب على الحال من الماء وجمامة موضوع بقلوله زرقا والهاء عائد على صاحب الحال ، يقول فلما وردت الظعاش الماء حاى كون ما اجتمع منه صافيا عرمن الاقامة كالذئب الذي يمتهن الخيمة *

١٤ * جَعَلْنَا لِقَنَانَ عَنْ يَمِينٍ وَحْرَنَةُ * وَكَمْ بِالْقَنَانِ مِنْ مُحِيلٍ وَمُحِيرٍ *

القنان جبل لبني اسد ، والحرن الارض الغليظة ، والمحيل من لا عهد له ولا ذمة ، والمحير من له حرمة الذمة والاهد ، يقول تركت الظعاش هذا الجبل وما غلط من الارض التي تلى الجبل عن اهلهن واكثر ما استقر بهدا الجبل من اعدائنا الذين يحصل لنا قتلهم ومن اولياتنا الذين يحرم علينا قتلهم *

١٥ * ظَهَرَنَ مِنْ السُّوَيْانِ ثُمَّ حَزَعَنَهُ * عَلَى كُلِّ قَبْيَيْ قَشِيبٍ وَمَقَامٍ *

الاجروع قطع الوادي ، وارد بالثين هنا الرحال وهو في الاصل كل صانع عند العرب كالخذاد والجرار وبهوى كل حيري منسوب الى الحيرة وهي بلدة ، والقشيب الجديد ، والمقام الموسع ، وقوله على كل قبني اي رحل قبني تحذف الموصوف واقام الصفة مقامة ، يقول خرجن من هذا الوادي وقت الظهر ثم قطعنه مرة اخرى لانه اعترض لهن في طريقهن هرثين وهن على كل رحل قبني جديد موسع *

١٦ * فَأَقْسَمْتُ بِالْبَيْتِ الَّذِي طَافَ حَوْلَهُ * رِجَالٌ بَنُوةٌ مِنْ قُرْيَشٍ وَجُرْعَمٍ *

جرهم حتى من اليمن تروج فيه اسماعيل عليه السلام ، وقريش اسم ولد النصر بن كنانة ابن خرمدة ، وارد بالبيت الكعبية زادها الله شرعا ، يقول اقسمت بالکعبية التي طاف حولها الذهن بنوها من القبيلتين قريش وجرمون *

١٧ * يَمِينًا لِنَعْمَرَ السَّيِّدَيْنِ وَجَدَتْنَا * عَلَى كُلِّ حَالٍ مِنْ سَاحِلٍ وَمِبْرَمٍ *

الساحيل من الجبل الذي يقتل فتلا واحدا كما يقتل الخياط خيطه ، والمبرم الذي جمع بين مقتولين فقتل حبل واحدا ثمر الساحيل هنا كنایة عن الرخاء والبرم عن الشدة ، وقوله يميننا منصوب على المصدرة من اقسمت ، يقول اقسمت قسما لنعم السيدان وجديتها في كل حال يعني وجديتها كاملين مستوفيين للشرف في الرخاء والشدة ، وارد بالسيدتين الحارث بن عوف وعمر بن سنان الممدوحين *

١٨ * سَعَى سَاعِيَا غَيْبَطَ بْنَ مَرْيَةَ بَعْدَ مَا * تَبَرَّلَ مَا بَيْنَ الْعَشِيرَةِ بِالْدَمِ *

غيط بن مرة حتى من ذبيان وهو غيط بن مرة بن عوف بن سعد بن ذبيان ، والتبرل التشقق ، وقوله ساعيا اراد ساعيان تحذفت النون للاضافة ويعني بالسعائين هرم بن سنان والحارث بن عوف ، وما والفعل بتناول المصادر ، وقوله بالدم اي بسفك الدم تحذف المصاف واقام المصاف البه مقامة ، يقول سعي عذان السيدان في احكام العهد بين عبس وذبيان بعد تشقق الالفة والمودة بين القبيلة بسبب سفك الدماء بين عبس وذبيان *

١٩ * تَدَارَكْتُمَا عَبْسًا وَذَبِيَانَ بَعْدَ مَا * تَفَانُوا وَدَقُوا بَيْنَهُمْ عَطْرَ مَنْشَرِ *

التفان التشارك في الققاء ، ومنشمش اسم امراة عطارة كانت بمكة اشتري منها قوم شتا من العطر

وتحالقو على ان يقاتلوا عدوهم وجعلوا آلة الحلف غمّس الابدي في ذلك العطر فقاتلوا حتى قتلوا عن آخرهم فتطهير العرب بعطرها وسير المثل به يقال اشام من عطر منشم يقول تلاذينما امر عازين القبيلتين بالصلح بعد اثناء القتال رجالهما وبعد دققهم عطر منشم اى بعد اثبات القتيل على آخرهم كاتيابنه على آخر المتعطرين بعطرها *

* وقد قلتما ان ندرك السلم واسعا * بمال ومحروم من القول نسلمه *
السلم الصالح يوت ويدرك ، قوله ان لشرط وسلام جوابه ، يقول وقد قلتما ان ادركنا الصالح واسعا اي ان حصل لنا اتمام الصالح بين القبيلتين ببدل المال واسداء المعروف من القول سلمنا من تفاصي العشار *

* فاصبحتمنها على خير موطن * بعيدين فيها من علوق ومامير *
العلوق قطيعة الرحم ، قوله على خير موطن في موضع خير اصبح وكذلك قوله بعيدين واليهاء في منها وفيها للسلام ، يقول فاصبحتمنها من السلم على خير منول بعيدين في اتمامها من العلوق والائم بقطيعة الرحم ، يريد افهم طلبا الصالح بين القبيلتين ببدل الاموال وظفرا بها ولم يوكلا في اتمامها ما لا يدخل لها من العلوق والائم *

* عظيمين في عليا معد عديتما * ومن يستريح كانوا من الماجد يعظم *
معد بن عدنان ابو العرب وعليها معد كبراؤهم وروساهم ، والاستباحة وجود الشيء مذهب عظيمين على الحال ، يقول ظهرتمنها بالصلح في حال عظمتكما في الرتبة العليا من شرف معد وحسبها ثم دعا لهم فحال عديتما الى طرق الصالح والنجاح ثم قال ومن

ووجد كنزا من المجد مباحا يصبح عظيما فيما بينهم *

* تعمق الكلوم بالمين فاصبحت * ينتحبها من ليس فيها بمحروم *

التفعية التماحية ، والكلوم جمع كلم وهو الجرح ، والتجهيز الاعفاء ، واراد بالمين المين من الابل ، وضمير اصبحت وكذلك الهاء في ينتحبها تعود الى الابل وهاء فيها راجعة الى الحرب او الى الكلوم ، يقول تمتحن الجروح وتثال بالمات من الابل فاصبحت الابل يعطيها من لم يذنب ذنبا في الحرب وما جنى جنابة فيها *

* ينتحبها قوة لقوم غرامه * ولم يهربوا بينهم ملأ مجامع *

الغرامة ما يلزم اداه من الديبة وغيرها ، والمأذن اسر ما ياخذه الاناء اذا امتلاه ، والاجم آلة الحجام وهو ما يمتص به الدم ، والهاء في ينتحبها للابل ، يقول يعطي الابل قوم لاجل غرامه قوم وعولة الدين يعطون الديات لم يهربوا في تلك الحرب بما مقدار ما يملأ الحاجم ، يعني عذبين السبيدين قد اعطيها الديات ولم يكن لها ما تدب *

* فاصبحت يجري فيهم من تلذكم * مغامر شئي من افال مرمي *

الشتيت المتفرق جمعه شئي ، والاذال جمع افبال وهو الصغير من الابل ، والونمة شئ يقطع من اذن البعير فيترك معلقا يفعل ذلك بالكرام من الابل يقال بغير موته ورثمه ، وروى ابو هيبة من افال موته بالإضافة فعله هذا الموته اسم فحل معروف ، وفي اصبح ضمير الشان وهو اسمها وما بعدها خبرها ، قوله مغامر شاعل يجري ومن لبيان الجنس ، وروى فاصبح يحدى اي يمساق وعلى هذا مغامم مفعول ما لم يسم شاعل ، يقول فاصبح يجري في اوليات

المقتولين مغافر شتى من المال القديم الموروث من ابلا صغار موسوم بـ زينة ، وخص الصغار من الابل لان الديات تعطى منها وقال مونه دون مزنة وان كان صفة للاشال حلا على النقط لان فعلا من الابنية مما يساع فيه التذكرة والتنبيه حلا على النقط والمعنى *

* آلا أَبْلِغُ الْأَحَلَّاتِ عَنِي رِسَالَةً * وَذَبِيَانَ هَلْ أَتَسْمَمْ كُلَّ مَقْسُمْ *

الاحلاف جمع حليف وهو المتعاقد واراد بالاحلاف اسدا وغضفان وظيا لاذهم تحالفوا ، كانه يامر خليله المتقدم ذكره يقول ابلغ ذبيان وحلفاءها رسالة عنى وقل لهم قد حلتم كل حلف على ايام حبل الصلح فاحتربوا من الحشد وناجبو *

* فَلَا تَكْتُمُ اللَّهَ مَا فِي صُدُورِكُمْ * لِيَخْفَىٰ وَمَهْمَا يُكَمِّلَ اللَّهُ يَعْلَمْ *

اللام لام كى ومهما شرط ويعلم جوابه ، يلول فلا تكتموا من الله ما في نفوسكم من الغدر ونقض العهد لياخفى على الله ومهما يكتم من الله شيء يعلم الله ، يريد ان الله عليم بالسرائر ولا ياخفى عليه شيء من الصمائير فلا تضمروا شيئا من الغدر ونقض العهد *

* دُوَّخَ فَيُوضَعُ فِي كِتَابِ فَيُبَدَّلُ * لِيَوْمِ الْحِسَابِ أَوْ يُعَجَّلُ فَيُنَقَّمُ *

دوخر مجروم على البطل من قوله يعلم ، كان الشاعر اوقع تأجيل العقوبة وتعاجيلها موقع علم الله سبحانه وتعالى يعني ان العبد اذا عمل سوءا علم الله به فهو يجب وقوع العقوبة مؤخرة او معجلة ، يقول دوخر عقابه فيكتب في كتابه فيبدل ل يوم القيمة فيحاسب به او يتأجل العقاب في الدنيا فينتقم قبل المصير الى الاخرة ، يريد انه لا مناص من عقاب الذنب آجل او عاجلا *

* وَمَا الْحَرْبُ إِلَّا مَا عَلِمْتُمْ وَذَكَرْتُمْ * وَمَا هُوَ عَنْهَا بِالْحَدِيثِ الْمُرْجَمِ *

الذوق التجريبية ، والرجم ان يتكلم الرجل بالظن ومنه الحديث المرجم لا يوقف على حقيقته ، قوله ما في ما علمتم بمعنى الذى والعائد محدوف تقديره ما علمتموه ، يقول ليست الحرب الا ما علمتموها وجريتموها وما الخبر الذى اقوله عن الحرب بـ الحديث موجم بل هو ما شاهدتموها وجريتموها فاياكم والعود فيها *

* مَنْ تَبْعَثُوهَا تَبْعَثُوهَا نَمِيمَةً * وَتَقْرَبُ إِذَا ضَرَبْتُمُوهَا فَتَضَرَّمْ *

الضرى والضراوة شدة الحرص والتصرية الحمل على الضراوة ، وضررت النار تضرم اى التهبت ، ونصب نميمة على الحال من المفعول في تبعثرها ، كانه يبحثهم على التمسك بالصلاح وبحذرهم سوء عاقبة الحرب يقول مني هيأجتمعوا الحرب هيأجتمعوا مدمومة ويشتند حرصها اذا حملتهموها على شدة الحرص فتلتهب نيرانها ، يريد ان اولها حقير مدموم ثم تعظم وتشتد فتشتعل *

* فَتَعْرُكُمْ عَرْكَ الرَّحْيِ يَنْقَالِهَا * وَتَلْقَحُ كَشَافًا ثُمَّ تُتَنَجِّ فَتُتَبَرِّمْ *

العرك بذلك ، والثقال جلد يوضع تحت الرحي يسقط عليه الدقيق ، ويقال لعدحت الناقة اذا قبلت ماء الفاحل ، والكشف ان تلقيح الناقة سنتين متواتتين ، ويقال نجحت الناقة مجهملا اذا ولدت ، والادام ان تلد الانثى توأميين ، قوله عرك الرحي صفة مصدر محدوف اى عركا مثل عرك الرحي والماء في قوله بثقالها بمعنى مع وهو في موضع الحال قوله كشافا ايضا صفة لمحدوف اى لقاها كشافا ، يقول فتعركم الحرب عرك الرحي الحب حائل كونها

مع ثفالها وتلصح الحرب سنتين متواجدين وتلد ولدهن في بطن واحد ، خص الرحي

بكونها مع الثفال لأن الثفال لا يُبسط إلا عند الطحن وجعل إفداء الحرب أيام عمر بمثولة
طحن الرحي الحب وجعل أنواع الشر التي تتولد من الحرب بمثولة الأولاد التي تتولد من
الامهات وبالغ في وصفها باستثناء الشر بستين أحداً جعله أيامها لاتحة كشافا والآخرى
أقسامها *

٣٤ * فَتَنْتَجْ لَكُمْ غَلْمَانَ أَشَامَ كَلْمَهْ * كَاحْمِرَ عَادٍ ثُمَّ تُرْضِعُ فَتَنْقَطِمْ *

أشام افعل من الشورم وهو ضد اليمين بني لمبالغة ، قوله كاحمر عاد اراد كاحمر ثمود
وهو لقب عاقر ناقة صالح عليه السلام اسمه قدار بن سالف وإنما قال احمر عاد لاقامة
الوزن حيث لا يمكنه ان يقول كاحمر ثمود او عمر فيه قال ابو عبيد وقد قال بعض
النساب ان ثمود من عاد يقال انه ابن عمر عاد ، يقول قتل الحرب لكم غلام شورم
كل واحد منهم يماثل في الشورم قدار عاقر الناقة ثم ترضع الحرب عولة الغلامان
وتقطفهم ، اراد بقوله ترضع وتقطم ان امر تلك الحرب يطول عليكم فلا يسرع انكشفها *

٣٥ * فَتَغْلِلْ لَكُمْ مَا لَمْ تُغْلِلْ لِأَعْلَهَا * قَرْيَ بِالْعَرَاقِ مِنْ قَفَبِيرَ وَدِرْقَمْ *

اغلت الأرض تغلب اي اعطيت الغلة ، أظهره تصعيف تغلب لانه مجروم بالعنف على جواب الشرط
ولغة للنجاز اظهار تصعيف المضارع في تحمل الجرم والبناء على الوقف ، والقرى جمع قرية
على غير قياس والقياس قراء كظبية وظباء ، والقفبر مكبيل ثمانيه مكاكبيك ، يقول فتعطى
لكم تلك الحرب حينئذ ضربوا من الغلات لا تعطيها قرى بالعرق لاعلها من مكبيل ودرعم ،
ويزيد ان المصادر المتولدة من هذه الحرب تزيد على المدائع المتولدة من هذه القرى *

٣٦ * لَعْمَى لَنْعَمَ الْأَنْجَى حَرَ عَلَيْهِمْ * بِمَا لَا يُوَاتِيهِمْ حَصِينَ بْنَ ضَمْصِمْ *

حر عليهم جربة اي جنى عليهم جنبالية ، والمواذنة المواقفة ، وحصين بن ضمصم قد تقدم
حدينه وهو مرتفع باجر ، يقول اقسم ببنائه لنعمت القبيلة جنى عليهم حصين بن ضمصم
بما لم يوافقه فيه من اضمamar الغدر ونقض العهد ، يزيد ان حصين بن ضمصم اضمamar الغدر
حتى قتل رجال من بني عبس ولم يوافقه في اضمamar الغدر ونقض العهد *

٣٧ * وَكَانَ طَوَى كَشْحَانَ عَلَى مُسْتَكِنَةِ * فَلَمْ يُفْوِي أَبْدَاهَا وَلَمْ يَتَقدِمْ *

يقال طوى كشحه على كذا اي اضممه في صدره ، والاستكمان طلب الكين والاستكمان الاستثناء
وعوفي البيت في المعنى الثاني ، قوله على مستكنة اي على نية مستكنة شاقم الصفة مقام الموصوف ،
فلام هو ابداها اي ثلم يبيدها ويكون لا مع الفعل الماضي بمثولة لامر مع الفعل المضارع في
المعنى كثلاه تعالى فلا صدق ولا صدق اي لامر يصدق ولم يصدق قوله تعالى فلا اقتاحم
العقبة اي لامر يقتاحمها ، يقول و كان حصين اضممه في صدره نية مستثناة قام يظهرها لاحمد
ولامر يتقدم عليها قبل امكان الفرصة عليها *

٣٨ * وَقَالَ سَاقِصِي حَاجِتَيْ ثُمَّ أَتَقَى * عَذْوَى يَأْلِفُ مِنْ وَرَائِي مَلَحِمْ *

قلت من فلاح حجم ملحجم اراد بالف فرس ملحجم وقد علمن ان الفرس اذا كان ملحجاً يكون
عليه فارس ومن كسرها اراد بالف فارس ملحجم فرسه ، يقول وقال حصين في نفسة ساقصي
جاجتي هن قاتل اخى او قاتل رجل من بني عبس ثم اجعل بيته وبين عدوى الف
فرس ملحجم او الف فارس ملحجم فرسه *

* فَشَدَ وَمَرْ يَفْرُغُ بِبَوْتَا كَثِيرَةً * لَذِي حَيْثُ الْقَتْ رَحْلَهَا لَمْ قَشَعَ *

شد عليه اي حمل عليه ، والافرع الاخافة وبروى ولم ينظر ببوتة كثيرة ، وام قشعم المية وقال بعضهم لم قشعم اسر من اسماء الذاهبة ويريد بها الحرب وهو فاعل القت وقوله ببوتة اراد اهل بيوت فحذف الموصوف واقام الصفة مقامة ، وقوله حيث القت رحلها اي موضع القاتها الرحل وهو المول لأن المسافر يلقى به رحله ، يقول فتحمل حسين على الرجل الذي اراد قتلها ولم يفرج ببوتة كثيرة عند منول نزلت فيه المية بمن قتلها حسين ، ي يريد انه لم يتعرض لغير ببوتة المية *

* لَذِي أَسَدِ شَاكِي السِّلَاجِ مُقَدِّفٌ * لَهُ لَبْدُ أَطْفَارَةٌ لَمْ تُقَلِّمَ *

شاكى السلاح اي تام السلاح اصله شاكت من الشوكه وهو القوة والباس فقلبت العين موضع اللام ، والمقذف الذى يقذف به كثيرا الى الواقع وال الحرب ، واللبد جمع لبده الاسد وهى الشعر المترافق بين كتفيه ، والتقليلم القطع شد للكثرة ورجل مقلوم الظفر ومقلم الاسفار ايضا اي ضعيف ، يصف حسين بن همام بقول كان ما كان عند رجل كانه اسد تام السلاح يصلح لأن يومى به الى الحرب له لبد كما يكون لاسد اطفاره لم تقطع ، ي يريد انه شجاع قوى لا يعتريه ضعف *

* جَرِيَ مَنْتَي بِظَلَمٍ يُعَاقِبُ بِظَلَمٍ * سَرِيعًا وَانْ لَا يُبَدِّدَ بِالظَّلَمِ ظَلَمٌ *

جري نعمت لاسد واجرها الشاجاعة ، وقوله لا يهد مجروم بالشرط وعلامة جومة طرح الهمة المسهلة الفا ، وبظلم جواب الشرط ، يقول هو شجاع مني بظلم يعاقب الظالم بظلمه

سريعًا وان لم يظلمه احد ظلم الناس اظهارا لغناته ، ثم اضرب عن قصة حسين بن همام

ورجع الى تقييم صورة الحرب والتلخيص على الاعتصام بالصلاح فقال *

٤٠ * رَهُوا ظَمَاهِمْ حَتَّى إِذَا تَمْ أَوْرَدُوا * عِمَارًا تَفَرَّى بِالسِّلَاجِ وَبِالدَّمِ *

يقال رعن الماشية الكلأ ورعيت الماشية الكلأ ايضا ، والظما ما بين الوردين وهو حبس الابل عن الماء الى غاية الموية ، والغamar جمع غمر وهو الماء الكبير ، وقوله تفري اي تنشق اصله تتفري فحدثت احدى التائين تخفيفا وهو صفة غمار ، يقول رعوا ابلهم الكلأ حتى اذا تم الظما او ردوا مياها كثيرة تنشق باستعمال السلاح وسفك الدماء ، كل استعارة والتلخيص انهم تركوا الحرب مدة ثم عاودوا ذيابها كما تورد الابل بعد الرعي *

٤١ * فَقَضُوا مَنَايَا بِبَيْنِهِمْ ثُمَّ أَصْدَرُوا * إِلَى كَلَأٍ مُسْتَوَبِلٍ مُتَوَحِّمِ *

قضوا بينهم منايا اي انقدوها ، واصدرروا اي رجعوا ، والمستوبيل الذى لا يستنمر اي ما لا يوافق في البدن وكذلك المتنوخر ، يقول شامضوا منايا بينهم اي قتل كل واحد من القبيلتين رجالا من الاخرى ثم رجعوا ابلهم الى عشب وبيبل وخيم يعني اذلعوا عن القتال واشتغلوا بالاستعداد له ثانية ، جعل عرمهم على الحرب ثنائية والاستعداد لها بمنولة الكلأ والبيبل الوخيم ، ثم اضرب عن هذا الكلام وعاد الى مدح الذين اعطوا ديات القتلى فقال *

٤٢ * لَعْنُوكَ مَا جَرَرْتَ عَلَيْهِمْ رِمَاحِهِمْ * ثُمَّ أَبْيَنْتَنِي بِأَقْتِيلِ الْمَتَّلِمِ *

المتمم موضع او رجل ، يقول اقسم بمحياتك ان رماهم ما جنت عليهم يسفك دماء هؤلاء المسميين ، اي لم يقتل رماهم احدا منهم وانما لم يبرعوا بوزن الديات طلبوا للصلاح بينهم *

* وَلَا شَارِكْتُ فِي الْمَوْتِ فِي نَمْ نَوْفِلْ * وَلَا وَقِبْ مِنْهَا وَلَا أَبْنَ الْمَاهُومْ *

الثانية في شاركت للرماح يعني رماحهم لم تقع لها شركة في قتل هؤلاء المذكورين وكلهم من عبس *

* فَكَلَّا أَرَاهُمْ أَصْبَحُوا يَعْقِلُونَهُ * صَحِحَاتِ مَالِ طَالِعَاتِ بِمَحْرِمِ *

يعقلونه اي يودون عقله وفي الديمة سميت الديمة عقلاء لأنها تعقل الدم عن السفك اي تحالفه وتحميسه وفي سميته عقلاء لأن الوادي اي الذي يودي الديمة كان ياتي بالابل الى افدية القتيل فيعقلها هناك بعقلها فعقل على هذا القول بمعنى معقول ثم سميت الديمة عقلاء وان كانت دراجهم وذرياتهم وعدا قول الاصمعي والاصمل ما ذكرناه ، وظلت الجبل طلعا اي علوته ، والمحرم منقطع انف الجبل والطريق فيه ، قوله كلام منصور باصمار فعل يفسره ما بعدة تقديره ارى كلام اراهم ، يقول ارى كل واحد من العاقلين يعقلون العقل اى يودون الديمة بصحيحات ابل تعلو طريق الجبال عند سوقها الى أولياء القتلى *

* لَحْيَ حَادِلٍ يَعْصِمُ النَّاسَ أَمْرُهُمْ * إِذَا طَرَقْتَ أَحَدَى الْلَّيَالِي بِعَظِيمٍ *

الحال النازل جماعة حلال كصاحب وصحاب ، والعصمة الحفظ ، وطرق فلان طرقا اذا جاء ليلا ، قوله لحي يتعلق بيعقلون امرهم فاعل يعصم ، يقول يعقلون القتلى لاجر حى نازلين يحافظ امرهم جبرائهم وحلفاءهم اذا انت احدى الليالي بأمر فظيع وخطب عظيم ، يعني اذا ثابتتهم نائبة حفظهم *

* كَرَامٌ فَلَدْ نُورَ الصَّفَنِ يُدْرِكُ تَمَّةً * لَذَيْهِمْ وَلَا الْجَانِي عَلَيْهِمْ دِمْسَلِمْ *

الضعن الحشد والتبدل بمعناه ، والسلام الحدلان ، قوله كرام بالرفع خبر لم يبدأ بحذف تقديره هم كرام ويجوز الامر على ان يكون نعتا لحي ، يقول هم كرام فلا يدرك صاحب الحشد والعداوة ثأرة عندهم ولم يأخذلوا من جنى عليهم من جبرائهم وحلفائهم بل نصره ومنعوه من رامة بسوء *

* سَمِّتْ تَكَالِيفَ الْخِبِيَّةِ وَمَنْ يَعْشُ * ثَمَانِينَ حَوْلًا لَا أَبَا لَكَ يَسْأَمْ *

سميت الشيء أسامه ملنته والتکاليف المشاق والشدائد ، لا ابا لك دعاء عليهم وفي الصحاح وهو مدح يعني انك شجاع ماجد مستغنى عن الاي ، قلت واراد به هنا التنبية والاعلام ، يقول ملئت مشاق الحياة وشدائدها ومن عاش ثمانين سنة ملئ تکاليف الكبار لا فحالة *

* وَاعْلَمُ مَا فِي الْيَوْمِ وَالآمِسِ قَبْلَهُ * وَلَكِنَّنِي عَنْ عِلْمٍ مَا فِي غَدِ عَمِ *

يقول ولقد ياخبط علمي بما حضر وبما مضى وغير ولكنني عن علم ما هو آت في غد جابر *

* رَأَيْتُ الْمَنَابِيَا خَبْطَ حَشْوَاهُ مِنْ تُصْبِّ * تَمَّتْ وَمَنْ تُخْطِي يُعْمَرْ فَيَهْرِمْ *

اخبط الضرب باليد ومنه خبط عشواء وفي الماء التي لا تبصر امامها ليلا فهي تاخبط يدها كل شيء حتى ربما ترددت في مهوا ورقتها وطلشت سبعا او حية او غير ذلك ومن أمثال العرب ياخبط خبط عشواء يضرب للذى يعرض عن الامر كانه لم يشعر به والمتهاشت في الشيء ، والتعجب تطويل العمر ، قوله خبط عشواء مصدر وقع موقع المفعول الثاني لرأيت تقديره تاخبط خبطا مثل خبطا عشواء ، يقول رأيت الماء تاخبط خبط عشواء يعني

انها تصيب الناس على غير نسق كما ان هذه الناقلة تطأ الاشياء على غير بصيرة ثم قال من

اصابته المنيا اعلاقته ومن اخطائه يطول عمره فيبلغ الهرم *

٥. * وَمَنْ لَا يُصْنَاعُ فِي أُمُورِ كَثِيرَةٍ * يَضْرُسُ بِأَنْيَابٍ وَبِوَطَانَ مِنْسِرٍ *

المصانعة الترف والمداراة ، والضرس العض الشديد بالاضراس وهي الاسنان والمنسر خف

البعير ، يقول من لا يمرق بالناس ولم يدارعه في كثير من الامور يعشن باضراس ويوطا

بمنسم ، يزيد انهم قهروا وربما قتلوا *

٦. * وَمَنْ يَجْعَلُ الْمَعْرُوفَ مِنْ دُونِ عِرْضِهِ * يَقْرَأُ وَمَنْ لَا يَتَّقِ شَتَّمَ يُشْتَمِ

وذر الشيء آخره وثرا اي كثرته والهاء في يقرء المعروف او للعرض ، يقول ومن يجعل احسانه

حافظا لعرضه عن ذم الرجال يكثر احسانه او يكتئ عرضه ومن لا يكتئ عن شتم الناس

اباه شتم ، يعني من يدل معروفة صان عرضه ومن يدخل بمعرفة عرض عرضه للذم والشتم *

٧. * وَمَنْ يَكُ ذَا فَضْلٍ فَيُبَخِّلُ بِقَصْلِهِ * عَلَىٰ قَوْمٍ يَسْتَغْنُ عَنْهُ وَيَذْهَمُ *

يقول من كان ذا فضل ومال فبيخل به استغنى عنه ونم *

٨. * وَمَنْ يُوفِ لَا يُدْمِمُ وَمَنْ يَهْدِ قَلْبَهُ * إِلَىٰ مُطْمَئِنِ الْبَرِّ لَا يَتَجْمَعُهُ *

ويفيت بالعهد واوفيت به لغتان والثانية اجودها لانها لغة القرآن قال الله تعالى واوفوا

بعهدهم اوف بعهدهمكم ، يقال عدينه الطريق وعدينه الى الطريق وعديته للطريق وبروى

ومن يقص قلبه اي يتضل ، ومطمئن البر خالصه ، والتجمجم الترد ، يقول من اوف بعهده

لم يدحجه ذم ومن هدى قلبه الى بر خالص لا يتردد في اسداته *

* وَمَنْ قَابَ أَسْبَابَ الْمَنَىٰ يَنْلَهُ * وَإِنْ يَرْقَ أَسْبَابَ السَّمَاءِ يَسْلِمُ *

السبب ما يتوسل به الى غيره ، واسباب السماء نواحيها ، يقول من خاف اسباب المنيه ناله
لا محالة ولو صعد السماء بمرقة فرارا منها ، يزيد من خاف اسباب المنيه ناله المنيه كما
ناله اذا لم يخفها *

٥٥. * وَمَنْ يَاجْعَلِ الْمَعْرُوفَ فِي غَيْرِ أَعْلَهِ * يَكْنُ حَمْدَهُ ذَمًا عَلَيْهِ وَيَنْدِمِ

يقول من وضع اياديه في غير من استحقها يعني من احسن الى من لم يكن اهل للاحسان
وضع الذي احسن اليه الذم موضع الحمد اي ذمه ولم يحمده وحيثنه ينده المحسنين
ولا ينفعه الندم *

٦. * وَمَنْ يَعْصِ أَطْرَافَ الرِّجَاجِ فَإِنَّهُ * يُطْبِعُ الْعَوَالِي رَكْبَتْ كُلَّهُمْ

الرجاج جمع زوج وهي الحديدة التي في اسفل الرمح ، وعلية الرمح التي يكون فيها السنان
ضد ساقته ولتجمع العوالى ، واللهدم السنان القاطع الطويل ، وقوله العوالى باسكن الباء
للضرورة وان كان حقه ان يقول العوالى بالتصب لانه مفعول بطبع ، يقول من لم يطبع اطراف
الرجاج اطاع عوالى الرمح التي ركبته فيهن السنان الطوال يعني من ادى الصلاح ذلك
الحرب ، قيل كانت العرب اذا التقت منها الفتن شدد كل واحدة منها رجاج الرمح
نحو صاحبتها وسعى الساعون في الصلاح فان ابنا الا القتال قلب كل منها الرمح واقتتلنا
بالسنن *

٧. * وَمَنْ لَا يَنْدَدْ عَنْ حَوْضِهِ يُسْلِحُهُ * يَهْدِمُ وَمَنْ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ يُظْلِمُ

الذين منع واراد بالخصوص الحرم ، يقول من لم يمنع اعداء عن حوضه بسلاحة انهن
حوضه ومن كف نفسه عن ظلم الناس ظلم الناس ، يعني من لم يحم حرمته ضاع حرمته #

٥٤ * وَمَنْ يَغْتَرِبْ يَأْخُسِبْ عَدُوًا صَدِيقَةَ * وَمَنْ لَا يُكَوِّمْ نَفْسَهُ لَا يُكَرِّمْ *

يقول ومن يبعد عن قومه يضطر ويلتجى الى عدوه فيصادقه ومن لا يكرم نفسه بتجنب
الروائح لا يكرمه الناس ، يعني من لا ينجذب عن الخسائص والذناب لا يجب اكرامه *

٥٥ * وَمَنْ لَمْ يَرْوَ يَسْتَرْحِلْ النَّاسَ نَفْسَهُ * وَلَا يَعْفُهَا يَوْمًا مِنَ الدُّلُلِ يَنْدَمِ *

يستريح اي يجعل نفسه كالراحلة ، يقول ومن لم ينزل ياجعل نفسه كالراحلة للناس
ولا يعفها من الذل يندم على ذلك ، وهذا البيت لم يذكره التوزي *

٦٠ * وَمَهْمَا تَكُونْ عِنْدَ أَمْرِيِّ مِنْ خَلِيقَةِ * وَإِنْ خَالَهَا تَخْفِي عَلَى النَّاسِ تُعْلِمِ *

قال الخلييل الاصل في مهما ما ذما الاول للشرط وما الثانية لتوكيده فاستبقوا ان
يجتمعوا بينهما ولفظهما واحد ثابدوا من الالف قاء فقالوا مهما ، والخلية الطبيعة ، يقول
ومهما كان لامر خلق وظن انه يخفى على الناس علم ولم ياخذ ، يعني اخلاقه لا تخفي
دان اخفاء ، وقال ابو زيد الطابعى انشد عثمان بن عفان رضى الله عنه قوله زعير ومهما
تكن الخ فقال احسن زعير وصدق فلوان الرجل دخل بيته في جوف بيته تحدث به
الناس قال و قال صلي الله عليه وسلم لا تعمل عملا تكرة ان يتحدى به عنك *

٦١ * وَكَائِنْ تَوَى مِنْ صَامِتْ لَكَ مُجِيبْ * زِيَادَةُ أَوْ نَقْصَدُ فِي الْتَّكَلْمَ *

كائن معناها كم في الخبر والاستفهام وفيها لغتان اخرتان كائن كعين وكئن مثل

كعن ، والضميت السكوت ، يقول وكم صامت يجيءك دموعه ولا تظهر زيادته على غيره
ونقصانه عن غيره الا عند تكلمه *

٦٢ * لِسَانُ الْفَقَنِ نِصْفٌ وَنِصْفٌ فُوَادٌ * فَلَمْ يَبْقَ إِلَّا صُورَةُ اللَّاحِمِ وَالْدَّمِ *

هذا اشارة الى قولهم انما الماء باصغر فيه المسان والتجان *

٦٣ * وَإِنْ سَفَاهَ الشَّيْخُ لَا حَلْمَ بَعْدَهُ * وَإِنْ الْفَقَنِ بَعْدَ السَّفَاقَةِ يَحْلِمُ *

حرك الميم الموقوف بالكسر لانه الاصل في التحرير ، يقول لا حلم بعد سفاعة الشيخ يعني
اذا كان الشيخ سفهيا لا يرجى حلمه لانه لا حال بعد الشيب الا الموت والفتى وان كان
سفهيا يكتسيه شيبة حلما وقارا ، وفي هذا المعنى قول صالح بن عبد القدوس

والشيخ لا يترك اخلاقه ، حتى يوارى في ثرى ومسنه *

٦٤ * سَأَلْنَا فَأَعْطَيْتُمْ وَعْدَنَا وَعْدَتُمْ * وَمِنْ أَكْثَرِ النَّسَالِ يَوْمًا سَيْحُرُمْ *

السؤال السؤال وتعقل من ابنيه المصادر ، يقول سألكم معرفتكم ثم عدنـا الى
السؤال وعـدنـا الى النـوالـ وـمنـ اـكـثـرـ السـؤـالـ يـمـنـعـ يومـاـ عنـ النـوالـ لاـ محـالـةـ * قـمتـ المـعلـقةـ
الثالثـةـ يـحـمدـ اللهـ وـعـونـهـ

ويتلوها الرابعة وهي للبييد بن ربيعة العامري وهو ادرك الاسلام وتشرف به مات
سنة احدى واربعين وله من العم ما ثة وسمع وخمسون سنة وكان من المعمرين
رضى الله عنه ، وهذه المعلقة من البحر الكامل وهو مبني في الاصل من ستة اجزاء على هذه

الصورة مُتَفَاعلٌ مُتَفَاعلٌ مُتَفَاعلٌ موتيٰ، واپياتها تسع وثمانون بيتاً وهي *

* عَقَبَ الْدِيَارَ تَحْلِهَا فَمُقَامَهَا * يَمْتَى تَابَدَ غَوْلَهَا فَرِجَامَهَا *

عفت اي درست ، وال محل من الديار الموضع الذي تدخل فيه لايام معدودة ، والمُقام منها ما طالت الاقامة فيه ، ومنى موضع بناجد غير مني مكة ومني ينصرف ولا ينصرف ويذكر ويفوت ، وتأبد المثل اى افتر وتوخش ، وغول ورجام موضعان او جبالان معروfan ، وقوله محلها بدل من الديار ومقامها معطوف على محلها وارد بغولها ورجامها ديار غولها وديار رجامها فحذف المضاف واقام المضاف اليه مقامه ، يقول اندرست ديار الاحباب التي كانت بهنى ناجد وانماكي ما كان منها للحلول وما كان منها للاقامة وافتقت الديار الغولية والديار الرجامية لارتفاع سكانها وذهاب قطانها *

* فَمَدَافِعُ الْرَّيْانِ عُرِيَ رَسْمَهَا * خَلَقَا كَمَا ضَمَّنَ الْوُحْيَ سَلَمَهَا *

المدافع جمع مدفع وهو مسبيل الماء الى الاودية من الجبل ، والريان اسم جبل ، والتعربة التجاريد ، والوحى جمع وحى وهو الكتاب ، والسلام الحجارة الواحد سلمة ، وقوله مدافع معطوف على قوله غولها وخلقا حال من الرسم والمضرر الذي في سلامها عائد الى الوحى ، شبه ببناء الانوار ببقاء الكتاب في الحجر وسكنوا يكتبون في الحجارة لنبيهم كتابتهم ، يقول افتقت وخلقت مدافعاً هذا الجبل لارتفاع الاحباب عنها وتجبر رسم عذ الدار بسبب انسيلو حال كونه باليها لم ينميج بطول الزمان كانه كتاب في حجر *

* دَمَنَ تَاجِرَمَ بَعْدَ عَهْدِ أَذْيَسَهَا * حَجَّ حَلَوْنَ حَلَلَهَا وَحَرَامَهَا *

التجرم التكميل والانقطاع ، والعهد اللقاء ، وارد بالحرام الاشهر الحرم وهي اربعة ذو القعدة وذو الحاجة والمحروم ورجب وبالحلال شهور الحل وهي الشهفي الثالثية فالسنة لا تعلوها قلداً عَبَر عن مضى السنة بمضى الاشهر الحرم واشهر الحل ، وقوله دمن خبر مبتدأ محدث فتقديره دمن هذه الديار دمن ، وتقايرم في موضع الصفة لدمن و حاجج شاعل تاجرم وحالها وحرامها بدل من حجاج وضمير خلون راجع الى حجاج ، يقول دمنها دمن تكملت ومضت بعد عهد سكانها بها سنون شهورها الحال وشهورها الحرام *

* رَزَقْتَ مَرَأِيْبَعَ الْتَّاجِرَمَ وَصَابَهَا * وَدَقَّ الْرَّوَاعِدَ جَوْدَعَا فَرِجَامَهَا *

الرابع الامطار التي تاجرى في اول الربيع الواحد مرباع وارد بالتجرم الانواء وهي منازل القمر الواحد ثوء واضاف المرايبيع اليها لما كانت العرب تصنف الامطار وغيرها الى الانواء تقول مطرانا بنوه كذا ، وقوله صابها بمعنى اصابها ، والمودق المطر ، والرواعد من السحاب الذي فيه الرعد واحد راصدة ، والجود المطر الكثير وقال ابن البارى هو المطر الذي يرضى اهلة ، والرعام والرجم جمع رجم وهو المطر الضعيف الدائم ، وقوله جودها ورعاها بدل من ودق الرواعد ، يقول رزقت هذه الديار من امطار الانواء الريبيعة فاختصبت واعشبت واصابها مطر ذات الرعود من السحابات كثيراً وضعيتها ، والتلخيص ان تلك الديار مخصوصة معشبة لترادف الامطار المختلفة عليها *

* مِنْ كُلِّ سَارِيَةٍ وَغَادَ مُدْجِنٍ * وَعَشِيشَيَةٌ مُتَجَاهِبٌ إِرْزَامَهَا *

السارية السحابة التي تُمطر ليلاً والجمع السواري ، والغادي الذي يمطر غدوة ، والمدجن من السحاب المليس آثار السماء بظلماته لفروط كثافته والدجنين لباس الغيم آثار السماء ،

تصبیر قطبيعاً في هذه الصحراء ، يزيد ان تلك الديار صارت مغنى الوحوش بعد ما كانت
معنى الانس *

* وجَلَ السَّيُولُ عَنِ الطَّلْوِلِ كَانَهَا * زَبَرٌ تَجِدُ مُتَوْهَمًا أَقْلَامُهَا *

جلد اي كشف ، والطلول جمع الطلل ، والزبر جمع زبور وهو الكتاب بمعنى المبور ،
والاجداد التجدد ، وجملة تجده في موضع النعت لزبر وعاء كانها راجعة الى الطلول وعاء
اقلامها راجعة الى زبر ، يتلو وكشف السبيل عن اطلاق الديار ظاهرتها بعد ستر التراب
ايها فكان تلك الطلول كتب تتجدد الاقلام نقوش سطورها *

* أَوْ رَجْعٌ وَأَشْمَاءٌ أَسْفَ نُورُهَا * كَفَّا تَعْرُضَ فَوْهَنَ وَشَامَهَا *

الرجع التردید ، والاسفاف الدار ، والنور المنسق المتخد من دخان السواج وقيل هو النيلج ،
والكفف الدارات جمع كفة وكل مستندبيرة كفة بكسر الكاف وجمعها كفف وكل مستطيل
كفة بضم الكاف وجمعها كفف كما حكى الآئمة ، وتعرض اي ظهر ، والوشام جمع وشم ،
وقوله نورها مفعول ما لم يسم فاعله لاسف وكففا مفعول ثان له بقى على انتصابه بعد اسناد
الفعل الى المفعول وشامها فاعل تعرض اضيف الى تصبیر الواشمة وجملة تعرض في موضع
النعت لكتفها ، يقول كان تلك الطلول زبر او تردید امرأة واشمة وشما ذر نورها في دارات
ظهور فوق تلك الدارات وشام الواشمة فاعادتها كما تعيد السبيل الاطلال ، جعل دروس
الاطلال كدروس الوشم وجعل اظهار السبيل الاطلال كاظهار الواشمة الوشم *

* فَوَقَفْتُ أَسْأَلَهَا وَكَيْفَ سُوَالُهَا * دُمْهَا خَوَالَدَ مَا يَبْيَنُ كَلَمُهَا *

والعشية السحابة التي تندشاً آخر النهار ، والازمام صوت الرعد وهو مرتفع بمناجاوب ، وقوله
من كل سارية يتعلق برزقت او بصابها يقول واصابها من كل مطر سحابة سارية ومطر
سحاب غاد يلبس آفاق السماء ومطر سحابة عشية كان صوت رعدها منجاوب ، هذا
الشاعر جمع لها امطار السنة كلها فان امطار الشتاء اكثرها تقع ليلاً وامطار الربيع تقع
غداً وامطار الصيف تقع عشياً كما يزعم مفسرو هذا البيت *

* فَعَلَدْ فُرُوعُ الْأَيْمَقَانِ وَأَطْفَلَتْ * بِالْجَلْهَتَيْنِ طَبَاءَهَا وَنَعَامَهَا *

الایهقان بفتح الهاء وضمها ضرب من النبت وهو الجرجير البرى ، وجليتها الوادي ناحيتها
او جانبها ، يخبر عن اصحاب الديار واعشابها ، يقول فارتفع بها فروع الجرجير واصبحت
الظباء والنعام ذات اطفال بجانبى وادى هذه الديار ، وإنما قال اطفال ظباءها ونعمتها
مع ان النعام تبيض ولا تلد لروال للبس ، قلت هذا على تقدير رفع شروع ومن نصب فروع
جعل الالف التي في فعل للتنمية اي الجود والرعام فعل فروع الایهقان وانبتها *

* وَالْعَيْنُ سَاكِنَةٌ عَلَى أَطْلَاتِهَا * عُوْدًا تَاجِلُ بِالْفَضَاءِ بِهَامَهَا *

الاطلاء جمع الطلا و هو ولد الوحش من حين يولد الى ان ياتي عليه شهر ويستعار لولد
الانسان وغبورة ، والعود الحديثات النتاج والواحدة عائد مثل عائط وعوط وحائل وحول
وبازل وبزيل وفارة وفرة وجمع الفاعل على فعل قليل عول فيه على الحفظ ، وقوله تاجل اي
تصبیر اجلاد واجل القطيع من بقر الوحش ، والفضاء الصحراء والبهام اولاد الصسان
جمع بيهما والبهام جمع بهمه واراد بها هنا اولاد البقر ، وقوله عوندا نصب على الحال من
العين ، يقول والبقر مقبعة على اولادها ترضعها حال كونها حديثات النتاج واولاد تلك البقر

الضم الصلب الواحد أضم وضمهاء ، يبين يظهر بان يبيان بياناً وابيان قد يكون بمعنى اظهر وقد يكون بمعنى ظاهر وكذلك بين وتبين قد يكون بمعنى ظاهر وقد يكون بمعنى عرف واستبيان كذلك فال الاول لازم والاربعة المباقية قد تكون لازمة وقد تكون متعددة وبروى في البيت ما يبين كلامها بفتح الياء وضمهاء بمعنى ظاهر ، والحوالد الصخور الباقي بعد دروس الاطلال ، يقول فوقت اسأل الطلول عن اهلها ثم قال وكيف سوالنا حجارة صلابة بواقي لا يظهر كلامها ، يريد ان هذا السؤال لا يجدى على صاحبها ذرعاً ، ثالث سؤاله الاطلال والاجمار مما يدل على فرط الوله وشدة الشغف *

١١ * عَرِيَتْ وَكَانَ بِهَا الْجَمِيعُ فَأَبَكُرُوا * مِنْهَا وَغُوَرْ نُوَيْهَا وَتَمَامُهَا * عريت اي خلت ، وابكروا اي رحلوا بكرة ، والمغادرة الترك ، والنوى حفيرة تختفر حول البيت لتمنع السبيل وليتخصب اليها الماء من البيت ، والتمام نبت يسد به خلل البيوت ، وقوله وكان بها الجميع جملة في موضع الحال من ضمير عريت ، يقول خلت الديار عن اهلها والحال انهم كانوا ذبيها جميعهم نسروا منها بكرة وترك نوتها وتماماها على حالها *

١٢ * شَاقَتْكَ طَعْنَ الْحَقَّ حِينَ تَحَمَّلُوا * فَتَكَسَّوْ قُطْنًا تَصِرُّ خَيَامُهَا * شاقتك اي دعنتك الى الشوق ، والظعن جمع طعينة وهي الهودج والمرأة ايضاً ما دامت في الهودج وقد ذكرناه في شرح البيت السابع من قصيدة زعير ، والتكتس دخول الكناس وهو بيت الودج وارد بالكناس هنا الهودج ، وفي قوله قطنا قولان او لهما انه يريد بالقطن ثياب القطن اغشيت بها الهودج لأن العرب تخذل لهودجها القطن والقطن عند عدم من الثياب الفاخرة والقول الثاني ان القطن جمع قطين وهو الجماعة وقطينا منصوب على الحال ان جعلته

جمع قطين ومحفوظ به ان جعلته ثياب قطن ورجح تفسيره بثياب القطن للبيت ، والضرير صوت الرحل ونحوه ، وضمير تحملوا وتكتسوا للخي والضمير الذي اضيف اليه الخيم للفعلن وجملة تصر خيامها في موضع الحال من ضمير تكتسوا ، يقول دعنتك الى الشوق نساء المخى حين ارتحلوا ودخلوا هواوج اغشيتها من ثياب قطن الحال ان خيامها المحملة كانت تصوت تجذتها *

١٣ * مِنْ كُلِّ مَحْفُوفٍ يُظَلِّ عَصِيَّةً * زَوْجٌ عَلَيْهِ كِلَّةٌ وَقِرَامُهَا *

حُفَ الْهُودُجُ بِالثِيَابِ اَيْ غُطَى بِهَا ، واظلك فلان اي القى ظلة عليك ، والعصى هنا عيدان الهودج وخشبها ، والتوجه النمط من الثياب يطرح على الهودج ، والكلة سترا رقيق يجعل فوق الهودج ، والقرايم سترا فيه رقم ونقوش يرسل على جوانب الهودج ، وقوله كلة مبتدأ مقدم الخبر والجملة نعت لزوج والقرايم معطوف على كلة والمضرير الذي اضيف اليه القراء راجع الى الكلة او العصى ، كانه فصل الظعن فقال هو من كل هودج قد حف بالثياب يظلل عصى ذلك الهودج اي عيدانه زوج مستقر عليه كلة وقرايمها *

١٤ * رُجَالًا كَانَ نِعَاجٌ تُوضِّحْ قُوَّهَا * وَظِبَاءٌ وَجْرَةٌ عَطْفًا آرَامُهَا *

الرُّجَلَةُ الطائفة من الناس والجماعة جمعها رجل ، والنعاج اذاث بقر الوحش والواحدة تعاجلاً ، وتوضح ووجرة موضعان ، والعطف جمع عاطف من العطف الذي هو الثنى او من العطف الذي هو الترحم ، تصب زجاجاً على الحال من الضمير في تحملوا ورفع ظباء على الابداء والخبر مخدوف وهو كذلك وفي بعض النسخ تصب ظباء لاصفته الى كان وتصب عطفاً على الحال ورفع ارامها على الفاعلية للحال المسألة مسد الفعل ، يقول ارتحلوا جماعات

كأن انت بقر الوحش فوق الابل وظباء وجراة في حال النفاثين الى اولادهن كذلك ، شبه النساء بمقدور توضيح وظباء وجراة في حسن اعينها وشبه النساء بالظباء في هذه الحال لأن عيونها احسن ما تكون في هذه الحال لكثره مائتها *

١٥ * حَفَرْتُ وَزَاهَلَهَا السَّرَابُ كَانَهَا * أَجْرَاعُ بِيَشَّةَ اَذْلَهَا وَرَضَامَهَا *

الحَفَرُ الدفع من خلف ، والاجراع جمع جرع وهو منعطف الوادي ، وبيشة واد بطريق اليمامة ، والائل شاجر يشبه الطرفاء الا انه اعظم منها ، والرضام صخور عظام الواحدة رضمة ، والكاف في موضع الحال من ضمير زايها وائلها بدل من الاجراع ورضامها عطف عليه وضمير اذلهها ورضامها لبيشة ، يتلو دفعات الطعن في السير وشارقها السراب اي لاحت خلل السراب والحال ان الطعن قمايل منعطفات وادى بيشة اذلهها ورضامها *

١٦ * بَلْ مَا تَذَكَّرُ مِنْ نَوَارٍ وَقَدْ نَأَتْ * وَتَقْطَعَتْ أَسْبَابُهَا وَرَمَامَهَا *

نوار اسم امرأة نسبة بها ، والرمام جمع رمة وهي قطعة من الحبيل بالبيبة ضعيفة ، اضرب عن الكلام الاول واخذ في كلام آخر فقال مخاطبا لنفسه اي شي تذكر من نوار والحال انها بعدت وتقطع اسباب وصالها ما قوى منها وما ضعف *

١٧ * مَرِيَّةٌ حَلَتْ بِقَيْدٍ وَجَارَتْ * أَقْلَلَ الْحِجَازَ فَانِّي مِنْكَ مَرَامَهَا *

مرية اي منسوبة الى مرة ، وقيد قلعة طريق مكة ولم يصرفيها لاستجماعها الثانيث والتعريف وصرفها سائغ ايضا لانها مصوحة على اخف اوزان الاسماء فعادلت الحفة احد السيميين فصارت كأنه ليس فيها الاسباب واحد والسبب الواحد لا يمنع الصرف وكذلك حكم كل اسم

كان على ثلاثة احرف ساكن الاوسط مستجمعا للثانيث والتعريف نحو عند وعدد ، يقول هو من مرة حلت واقامت بقييد احيانا وجارات اهل الحجاز احيانا فابن منك مطلبيها ، يعني تعدد عليك طلب نوار وتعسر عليك وصالها لان بين بلادك وبين قيد والجاز مسافة بعيدة ، وانما قلنا احيانا لان بين قيد والجاز مسافة بعيدة فلا يكون من يقيم بقييد مجاورة لاهل الجاز وهكذا قال الترمذني *

١٨ * بِمَشَارِقِ الْجَمِيلَيْنِ أَوْ بِمَاحِجِيرِ * فَتَضَمَّنَتْهَا فَرِدَةٌ فَرْخَامَهَا *

مشارق الجميلين اي شرقهما او المشارق مواضع بين قيد وبين الجميلين واراد بالجميلين جبلين طي آجاً وسلمي ، والمحاجير موضع او جبل حوله رمل محجر به ، وتضمن الموضع فلانا اذا حصل فيه وضمنته فلانا اذا حصلته فيه مثل قوله صمنته القبر فتضمنه القبر ، وفردة جبل آخر لطى منفرد عن سائر الجبال سهى بذلك لانفراه وصرفها لضرورة ، والرخام موضع ، وقوله بمحاجير فتضمنته فردة والموضع المتصل بها وهو الرخام *

١٩ * فَصُوَافَقْ إِنْ أَهْمَنْتْ فَمِظِنَةً * مِنْهَا وَحَافُ الْقَهْرِ أَوْ طَلَحَامَهَا *

يقال ايمن الرجل اذا اتي اليمين ، وصوائف ووحاف القهير وطلحام كلها مواضع ، ويقول صوائف معطوف على رخامها ، يقول فتضمنتها الرخام وصوائف وان انت اليمين فالظن انها تضمنتها وحاف القهير او طلحام من صوائف ، يريده انها ان انت اليمين حلت بمحاجير القهير او بطلحام من صوائف *

٢٠ * فَاقْطَعْ لَبَانَةَ مِنْ تَعْرِضَ وَصَلَةً * وَلَخَيْرُ وَأَبِيلُ خَلَةٌ ضَرَامَهَا *



* وَإِذَا تَغَالَى لَهُمْهَا وَتَحْسَرَتْ * وَتَقْطَعْتْ بَعْدَ الْكَذَلِ خَدَامَهَا *

تَغَالَى لَهُمْهَا إِذْهَبْهَا وَتَحْسَرَتْ صَارَتْ حَسِيرَةً أَى كَالَّةً مُعَيْنَةً عَارِيَةً عَنِ الدَّكْمَرْ *
وَالْخَدَامْ جَمْعُ خَدَمْ وَالْخَدَمْ جَمْعُ خَدَمَةٍ وَهُوَ سَبِيرٌ يُشَدَّ بِهِ النِّعَالُ إِذْ رَسَاعَ الْأَبْلِ، يَقُولُ إِذَا
ذَهَبْ لَهُمْهَا وَأَعْيَبَتْ وَعَرَيَتْ عَنْ لَهُمْهَا وَتَقْطَعْتْ بَعْدَ الْأَعْيَاءِ سَبِيرَهَا الَّتِي شُدَّتْ بِهَا
نَعَالَهَا إِذْ رَسَاعَهَا *

* فَلَهَا عِبَادٌ فِي الْتِرْمَامِ كَائِنَاتٌ * صَهْبَاهُ حَفَّ مَعَ الْجَنْوُبِ جَهَانَمَهَا *

الْهَمَابُ النِّشَاطُ، وَسَحَابَةُ صَهَبَاءِ التَّيْ تَضَرُّبُ إِلَى الْحَمْوَةِ وَسُمِّيَتُ الْأَحْمَرُ بِذَلِكِ لَهُونَهَا، وَالْجَنْوُبُ
الرَّوحُ الَّتِي تَنْقَابُ الشَّمَالَ، وَالْجَهَامُ السَّحَابُ الَّذِي قَدْ هَرَاقَ مَاءَهُ، وَالْفَاءُ جَوَابُ إِذَا فِي
الْبَيْتِ الَّذِي قَبْلَهُ، يَقُولُ إِذَا تَغَالَى لَهُمْهَا فَلَهَا فِي عَذَّهُ الْحَمَالُ نِشَاطٌ فِي قُوَّدِ زَمَانَهَا فَكَانَهَا
سَحَابَةُ صَهَبَاءِ اسْرَاعٍ مَعَ الْجَنْوُبِ سَحَابَاهَا الَّذِي عَرَاقَ مَاءَهُ، أَى ذَعْبُ الْجَنْوُبِ بَقْطَعَهَا الَّتِي
عَرَاقَتْ مَاءَهَا فَانْفَرَدَتْ عَنِ الصَّهَبَاءِ وَذَلِكَ اسْرَاعٌ دُعَابَا مِنْ غَيْرِهَا *

* أَوْ مَلِيمٌ وَسَقَتْ لَأَحَلَّبَ لَاهُ * ظُرُدُ الْفَاحِولِ وَضَرِبَهَا وَكَذَامَهَا *

الملِيمُ الْأَتَانُ الَّتِي اشْرَفَتْ لَهُوكَمَلُ فَاسْتِيَانُ حَلِيلًا وَلَا يَقَالُ مَلِيمُ الْأَنَدَانُ الْجَوَافِرُ وَالسَّبِيعُ
وَمَا اسْتِيَانُ حَلِيلٌ مِنْ غَيْرِ ذَلِكِ يَقَالُ فِيهِ أَرَأَتْ قَالَهُ الْأَصْمَعُ، وَسَقَتْ أَى حَمَلَتْ، وَالْأَحَلَّبُ
جَمَارُ الْوَحْشِ الَّذِي فِي خَاصِرَتِهِ بِيَاضٍ، وَلَاهُ أَى غَيْرُهُ، وَالْكَدَامُ الْعَصُ، قَوْلُهُ مَلِيمُ عَطْفٍ
عَلَى قَوْلِهِ صَهَبَاءُ وَهُوَ صَفَّةٌ لِمَاحِدُوفٍ تَقْدِيرُهُ أَتَانُ مَلِيمٌ وَكَذَلِكَ قَوْلُهُ أَحَلَّبُ إِذْ لَفَاحَلَّ
أَحَلَّبُ، يَقُولُ كَانَهَا صَهَبَاءُ أَوْ أَتَانُ مَلِيمٌ وَقَدْ جَلَتْ لَفَاحَلَّ أَحَلَّبُ غَيْرُهُ وَقَرْلُهُ ظُرُدُ الْفَاحِولِ

١٣ *

الْلِيَانَةُ الْحَاجَةُ، وَالْخَلَةُ الْمَوْدَةُ الْمُتَنَاعِيَةُ، وَالصَّرَامُ الْقَطَاعُ، وَارَاد بِقُولِهِ لِبَانَتْكَ مِنْ *
كَلَتْ ثُمَّ اهْرَضَ الشَّاعِرَ عَنْ ذِكْرِ نَوَارِ وَاقْبَلَ عَلَى نَفْسِهِ مُخَاطِبًا إِيَاهَا، يَقُولُ فَاقْطَعَ حَاجِتَكَ
مِنْ تَعْرُضِ وَصْلَهُ لَلْوَالِ أَى تَغْيِيرٍ وَحَالٍ وَخَبَرٍ وَاصِلُ الْمَحِبَّةِ إِذَا رَجَاهُ خَيْرُ الْأَحَبَابِ قَطَاعُ
الْمَحِبَّةِ إِذَا يَتَسَمَّسُ مِنْ خَيْرِهِمْ، وَفَرِوْيِ وَلَشَرِ وَاصِلُ خَلَةٍ يَعْنِي لِتَشْرِ منْ وَصْلِ الْحَمَةِ فَقَطَعَهَا
وَالرِّوَايَةُ الْأَوَّلِيَّةُ أُوجَهُ الرِّوَايَتَيْنِ وَامْتَلَاهَا *

* وَأَحَبُ الْمَاجَامِلَ بِالْجَرِيلِ وَصَرْمَهَا * بَاقِي إِذَا ظَلَعَتْ وَزَاغَ قَوَامَهَا *

حَبُونَهُ بِكَذَا أَى اعْطِيَتْهُ إِيَاهَا، وَالْمَاجَامِلُ الْمَعَامِلُ بِالْجَمِيلِ وَبِرِوْيِ الْحَمَامِلُ الَّذِي يَتَحَمَّلُ إِذَا
كَمَا تَحَمَّلُ إِذَا، بِالْجَرِيلِ أَى بِالْوَدِ الْجَرِيلِ وَالْجَرِيلِ الْكَثِيرِ النَّامِ، وَالصَّرْمُ الْقَطَبِيَّةُ، وَظَلَعَتْ أَى
غَمَوتُ وَمَالَتْ، وَالْوَيْغُ الْمَيْلِ، وَضَمَبِيرُ ظَلَعَتْ وَقَوَامَهَا رَاجِعُهُ إِلَى الْخَلَةِ، وَقَوَامُ الشَّيْءِ وَقَوَامُهَا
مَا يَقُولُ بِهِ، يَقُولُ وَاحِدٌ مَنْ جَامِلُكَ بِوَدٍ كَامِلٌ ثَامِرٌ قَطِيْعَتْهُ بَاقِيَّةً إِنْ مَالَتْ خَلَتْهُ
وَمَالَ قَوَامَهَا، يَعْنِي إِنْ حَالَ الْمَاجَامِلُ مِنَ الْعَيْدِ وَتَعْنَقَتْ أَسْبَابَ خَلَتْهُ ثَانِتَ قَادِرٌ عَلَى
قَطْلِيَّتَهُ *

* بِظَلِيْجِ أَسْفَارِ تَرَكَنَ بَقِيَّةً * مَتَهَا فَأَحْتَقَ صَلَبَهَا وَسَنَامَهَا *

يَقَالُ ظَلَحَتُ الْبَعِيرُ إِذَا اعْيَيْتَهُ فَيَهُ ظَلِيْجُ وَنَاقَةُ ظَلِيْجُ أَسْفَارِ إِذَا جَهَدَهَا السَّبِيرُ وَقَوَلَهَا،
وَالْأَحْنَاقُ الْضَّمِيرُ، وَالْبَيَاءُ فِي قَوْلِهِ بَطْلِيْجُ مِنْ صَلَبٍ وَصَرْمَهَا بَاقٍ أَوْ مُتَعَلَّقٍ بِأَقْطَعِ لِبَانَةِ وَضَمَبِيرُ
تَرَكَنَ رَاجِعُهُ إِلَى أَسْفَارِ، يَقُولُ وَصَرْمَهَا بَاقٍ أَوْ قَاطَعَ لِبَانَةَ مِنْ تَعْرُضِ وَصْلَهُ بِنَاقَةُ ظَلِيْجُ أَسْفَارِ
تَرَكَنَ بَقِيَّةً مِنْ لَهُمَهَا وَقَوْتَهَا فَضَمِيرُ صَلَبَهَا وَدَقَّ سَانَهَا، وَالْمَلَكُخِصُ إِذَا مَالَتْ خَلَتْهُ ثَالِثَتْ
قَادِرٌ عَلَى قَطْلِيَّتَهُ بِنَاقَةَ قَدْ اعْنَادَتِ الْأَسْفَارِ وَمَرَنَتْ حَلِيبَهَا *



٤٨ * حَتَّىٰ إِذَا سَلَّخَ جُمَادَىٰ سَنَةً * جَرَأَ فَطَالْ صَيَامَهُ وَصَيَامُهَا *
وَضَرِبَ بِرَحْلَهُ وَضَرَبَ أَيَاهَا ، وَتَحْرِيرُ الْمَعْنَى أَنَّ النَّافَةَ تَشَبَّهُ فِي شَدَّةِ سَبِيلِهَا هَذِهِ السَّاحَابَةُ أَوِ
الْحَمَارَ الْوَحْشِيَّةَ الَّتِي جَلَتْ وَلَدَّا لِنَذَلْ هَذَا الْفَحْلُ الشَّدِيدُ الْغَيْرِيَّ عَلَيْهَا فَهُوَ يَسْوَقُهَا سَوْقاً
عَنِيفاً *

يَقَالُ سَلَّخَتْ الشَّهْرُ إِذَا امْضَيْتَهُ وَصَرَتْ فِي آخِرِهِ ، وَجَرَأَتِ الْأَبْلُ أَيْ اكْتَفَتْ بِالرَّطْبِ عَنِ
الْمَاءِ ، نَصَبَ سَنَةً عَلَى الْبَدْلِ مِنْ جُمَادَىٰ وَارَادَ سَنَةً أَشْهَرَ فَحْدَفَ أَشْهَرًا لِدَلَالَةِ الْكَلَامِ عَلَيْهِ
كَانَهُ قَسْمُ السَّنَةِ فَجَعَلَ الشَّتَّاءَ سَنَةً أَشْهَرَ آخِرَهَا جُمَادَىٰ وَقَالَ الرَّوْزَىٰ جُمَادَىٰ اسْمُ الشَّتَّاءِ سَهِي
بِهِ لِجَمُودِ الْمَاءِ فِيهِ وَمَنْدَقُولِ الشَّاعِرِ ، فِي لَيْلَةِ مِنْ جُمَادَىٰ ذَاتِ الْأَنْدَيْةِ ، لَا يَبْصِرُ الْكَلْبُ مِنْ
ظَلَمَاتِهَا الطَّنَبَّا ، أَيْ مِنْ الشَّتَّاءِ ، يَقُولُ إِقَاماً بِالثَّلَبَوْتِ حَتَّىٰ إِذَا امْضَيَ الشَّتَّاءَ سَنَةً أَشْهَرَ وَجَاءَ
الرَّبِيعُ اكْتَفِيَّا بِالرَّطْبِ عَنِ الْمَاءِ وَطَالَ امْسَاكُ الْحَمَارِ وَالْحَمَارَةِ عَنِ الْمَاءِ *

٤٩ * رَجَعاً بِأَمْرِهِمَا إِلَى ذِي مِهْرَةِ * حَسِيدٌ وَنَاجِحٌ صَرِيقَةُ إِبْرَاهِيمَهَا *

الْبَيَّنُ فِي بِإِمْرِهِمَا زَائِدَةً أَنْ جَعَلَتْ رَجَعاً مِنَ الرَّجْعِ أَيْ رَجَعاً إِمْرِهِمَا إِلَى إِسْنَدِهِ وَإِنْ جَعَلَتْهُ
جَمَاهِيَا وَاسْتَهَاهِهَا إِيَاهُ بَعْدَهُ أَوْ عَصِيَانِهَا إِيَاهُ فِي حَالِ جَمَاهِيَا وَاسْتَهَاهِهَا إِيَاهُ قَبْلَهَا *
مِنَ الرَّجْعَوْنَ كَانَتِ الْبَيَّنَ لِلتَّعْدِيَّةِ ، الْمَرَأَةُ الْقَوْهُ ، وَالْحَصَدُ الْحَكْمُ ، وَالنَّاجِحُ الظَّفَرُ بِالْحَوَائِجِ ،
وَالصَّرِيقَةُ الْعَوِيْمَةُ ، وَالْأَبْوَاهُ الْأَحْكَامُ ، يَقُولُ اسْنَدُ الْحَمَارِ وَالْأَنَانَ إِمْرِهِمَا إِلَى عَقْلِ قَوْيٍ وَرَأْيِ
مَحْكُومٍ وَهُوَ عَزْمٌ وَرُورُ الْمَاءِ ثُمَّ قَالَ وَالظَّفَرُ بِالْحَوَائِجِ احْكَامُ الْعَرِيمَةِ ، يَعْنِي أَنَّهَا يَحْصُلُ الْمَوَامِرُ
بِالْحُكْمِ الْعَرِيمِ #

٥٠ * وَرَمَى دَوَابِرَهَا السَّفَى وَتَهْبَيَّجَتْ * رَبِيعُ الْمَصَائِفِ سَوْمَهَا وَسَهَامَهَا *

٥١ * بِأَحْبَرَةِ الْثَّلَبَوْتِ يَرْتَأِ فَوْقَهَا * قَفْرُ الْمَرَاقِبِ خَوْفَهَا آرَاهَهَا *

الْأَحْرَةُ جَمْعُ حَوْفَرٍ وَهُوَ مَا غَلَظَ مِنَ الْأَرْضِ ، وَالثَّلَبَوْتُ اسْمُ وَادٍ أَوْ ارْضٍ بَيْنَ طَبِيعَيْ وَنَبِيَّانَ ،
وَرَبَّاتُ الْقَوْمِ أَرْبَاعُهُمْ أَيْ رَقْبَتُهُمْ ، وَالْقَفْرُ الْخَالِيُّ ، وَارَادَ بِالْمَرَاقِبِ الْأَماَكِنَ الْمُرْتَفَعَةَ وَهُوَ جَمْعُ
مَرْقَبٍ لِمَوْضِعِ يَقْوِمِهِ الرَّفِيقُ ، وَالْأَرَادَ حِجَارَةٌ تَنْصَبُ عَلَامَةً فِي الْمَفَازَةِ لِتُعْرَفُ بِهَا الطَّرِيقُ
الْوَاحِدُ أَرْمَرُ ، وَالْبَيَّنُ فَتَعْلَفُ بِيَعْلُوُ ، يَقُولُ يَعْلُوُ الْحَمَارُ الْأَنَانَ تَلَالَ الثَّلَبَوْتُ وَيَرْقُبُ فَوْقَهَا فِي
مَوْضِعِ خَلِيِّ الْأَماَكِنِ الْمُرْتَفَعَةِ وَخَوْفَهَا آرَاهَهَا ، أَيْ أَنَّهَا يَخْافُ اسْتِئْنَارُ الصَّيَادِيْنَ بِاعْلَامِهَا ،
وَتَحْرِيرُ آنِيهَا بِيَدِهَا الْمَوْضِعُ وَالْحَمَارُ يَعْلُوُ اسْكَانَهُ لِيَنْتَظِرَ اخْلَامَهَا هَلْ هُوَ صَيَادًا اسْتَقْرَأَ بِعِلْمِ
مَدَهَا لِيَرْمِيَ الْأَنَانَ #

الصيف مرورها وشدة حرفا ، يزيد ان الرياح قد مضى والصيف انى شاحتاجا الى ورود الماء *

٣٢ * فَتَنَازَعَا سِبْطًا يَظْلِمُ طَلَالَةً * كَدْخَانٍ مُّشَعَّلَةً يَشْبَّهُ ضَرَامَهَا *

السبط المتند الطويل ، والضرام دقاقي الخطب الذى يسرع اشتعمال النار فيه ، قوله سبطا صفة قامت مقام الموصوف اى غبار سبطا وكذلك قوله مشعلة تقديره نار مشعلة ، يقول فتشارع الحمار والاتنان غبارا متند يظير ظلاله ظيرانا كظيران دخان نار موددة يوقدنا دقاد حطبهما ، وتلخيص المعنى انه جعل الغبار الساطع من شدة عدوهما كثوب يتجاذبانه ثم شبيهه في ظلمته وكثاثته بدخان نار موددة *

٣٣ * مَشْمُولَةٌ غَلَبَتْ بِمَابِتْ عَرْقِيجَ * كَدْخَانٍ نَارٍ سَاطِعَ إِسْنَاهَهَا *

مشمولة اى قد اصابتها ريح الشمال ، والغلب بالغين والعين الخلط وبروى غلبها بمقابض اى وضع فوقها ، والنابات الغص ، والعرقچ شجر ، والاسنام جمع سفام وسنان الشئ اعلاه وبروى اسنامها بالكسر وهو الارتفاع والرفع جميعا ، قوله مشمولة بالجزر ذاعت مشعلة والكاف في موضع خبر لميتدرا محدوق تقديره دخانها كدخان نار ، واسنامها مرتفع بساطع ، هنول هذه النار قد اصابتها ريح الشمال وقد خلطت بالخطب اليابس والرطب الغص من عرقچ دخانها كدخان نار قد ارتفع اعليها ، شبه الغبار الساطع من حوافرها بنار اوقدت بخطب يابس وخطب رطب غص وجعلها كذلك ليكون دخانها اكتف فيشهي الغبار الكثيف *

٣٤ * فَمَضَى وَقَدَمَهَا وَكَانَتْ عَادَةً * مِنْهُ إِذَا هِيَ عَرَتْتَ اقْدَامَهَا *

التعريض التاخر ، واراد بالاقدان امر التقديمة ولذلك انت الفعل فقل وسكنات وقبل وقد جام

عن العرب ثانية المصدر وقد كبيرة تقول اوجعني ضربك ووجعني ضربك ، يقول فمضى الحمار نحو الماء وقدر الحمار لثلا تناخرو وكانت تقidea الحمار عادة من الحمار اذا تناخرت هي *

٣٤ * فَتَوَسَّطَا عَرْضَ الْسَّرِّيِّ وَصَدَّهَا * مَسَاجِرَةً مَتَاجِرَةً قَلَمَهَا *

العرض الناحية ، والسرى النهر الصغير ، والتتصديع التشقيق ، ومساجرة اي مملوء ، واللامر ثبت ، قوله مساجرة صفة قامت مقام الموصوف تقديره عينا مساجرة ، يقول فدخلما ماء من ناحية النهر وشققا عينا ممتلأة ماء وقد تجاور ثبتها *

٣٥ * تَحْفُوفَةٌ وَسُطْرٌ أَلْيَرَاعٌ يُظْلَهَا * مِنْهُ مَصْرَعٌ غَابَةٌ وَقِيَاهَا *

البراع القصب ، والغاية الاجمة ، والقيام جمع قائم ، يقول شققا عينا قد حفت بضروب النبت والقصب فهى في وسط القصب يظلها من القصب ما هو مصروع من الغابة وما هو قائم منها ، هويد ان ماءها كان باردا عذبا لان تخفيف البراع واظلالة اياعا يولد ببرودة الماء وعدوتها *

٣٦ * أَفْتَلَكَ أَمْ وَحْشِيَّةً مَسْبُوَةً * خَذَلَتْ وَقَادِيَةً الصَّوَارِ قَوَامَهَا *

المسبوعة التي اكل السبع ولدها ، وخذلت اي تختلفت ، والهاديه المتقدمة ، والصور القطيع من البقر ، وقام الامر ملاكه الذى يقوم به ، قوله افتلك مبتدأ والخبر محدروف وهو تشبه ناقتي ، يقول افتلك الاتنان المذكورة تشبه ناقتي في الاسراع في السببر ام بقرة وحشية اكل السبع ولدها فتناختلفت عن الصواحب وهى هاديه الصوار قوامها ، يعني ان

أمر الصوار لا يقوم إلا بها وقد تختلفت عنها وأسرع في السير طالبة لولدها ومن يوسمون
أن قواه أمرها الفاحل الذي ينقد مرقطي من بالر الوحش فكان تحرير المعنى أن ناقتي
تشبه تلك الإناث أو هذه البقرة التي خذلت ولدها وذهبت ترعى مع صواحبها وجعلت
هاديبة الصوار قوام أمرها فائترست السباع ولدها فاسرعت في السير طالبة لولدها *

* خنساء ضبيعة القرير قلم ترم * عرض الشقائق طوفها وبغامها *

الخنس ناخر الأنف عن الوجه مع ارتفاع قليل في الأربطة وهو خنس وهي خنساء والبقر
كلها خنس ، واللوقور ولد البقرة الوحشية ، ولهر قرم أى نهر ترول من وام يريم أى زال بوال ،
والشقائق جمع شليلة وهي أرض صلبة بين رملتين تنبت العشب ، والبعامر صوت رقيق ،
يقول هذه بقرة وحشية خنساء ضبيعة ولدها حتى أكله السبع فلمر ترول طوفها وخوارعا
ناحية الشقائق في طلب ولدها *

* لمعفري قهد تنازع شلو * غبس كوابس لا يمن طعامها *

التعفير الالقاء على العفر وهو اديم الارض والمعفر الملقى على الارض وقبيل المعفر من الولد الذي
لا ترصنعه امه بين اليوم واليومين قبلو به صبرة يقال تعفي البقرة ولدها اذا ارادت فطامة ومنعه
من اللبن فإذا خافت عليه رجعت اليه فارضنته ثم قطعته عنه حتى يانس بذلك ، والقهد
الابيض وبقر الوحش كلها بيض ما خلا اوجهها واصارعها ، والشلو العصو او بقية جلدتها
او الجسد كله وغير ذلك ، والغبس جمع الغبس وهو من الذباب او المكلاب الذي لونه
كلون الرماد ، والكسب الصيد ، والمن القطع ، يقول طوفها وبغامها لاجل ولد معفر ابيض
تجاذب عصوة ذباب غبس صوابد لا يقطع طعامها يريد ان الذباب صوابد لا يعتريها

الفنور في الاستطباب فيقطع طعامها *

* صادق متهماً غيره فأصابتها * إن المعايا لا تطيش سهامها *

الغرة الغلة ، وطاش السهم عن الهدف اى عدل ، وثون صادق للذباب وعاء منها للبقرة ،
يقول صادقت الذباب من البقرة غلة فاصابتها بولدها فائترسته وأكلته ثم قال ان الموت
لا تناحرف سهامها *

* باشت وأسبل وأكف من ديمة * تروي الخمائيل ذاتها تتساجمها *

اسبل اى سال ، وركف المطر اى قطر ، والديمة المطر اللين الدائم ، والخمائل جمع خميلة
وهي رملة ذات نبات حند أكثر الأئمة وقال جماعة منهم هي ارض ذات شاجر ، والتساجم
السيلان ، يقول باتت البقرة بعد فقدتها ولدها حزينة وقد سال واكف من ديمة هروي الومال
المبنية سيلانها ، اى باتت حزينة في مطر دائم الاستباب *

* تجتاف أصلًا قالساً متنبداً * بعاجوب آنقاً يمبل عيامها *

الاجتيف الدخول في جوف الشى ويروي تاجناب بالباء اى تليس ، والقالص المرتفع الفروع ،
والتنبد التندحى او التفرق ، والعاجوب او اخر الرمل الواحد تجيب ، والانقاء جمع النقا وهو
الكتيب من الرمل ، والهيمان الرمل اللين ، يقول وقد دخلت البقرة في جوف اصل شاجر مرتفع
الفرود متنحي عن سائر الاشجار وهذا الشاجر في اواخر الكتبان من الرمل التي يمبل الرمل
الرقيق اللين منها على تلك البقرة ، والتحرير ان البقرة تستتر من البرد وانتظر في اصل شجر لا
يليمها المطر والبرد لارتفاع فروعه ومع ذلك يقع الرمل اللين عليها لانصباب المطر وعبوب الريح *

* يَعْلُو طَرِيقَةً مَتَّهَا مُتَوَاتِرٌ * فِي لَيْلَةِ كَفَرَ الْمُكَحْلُوفِ غَمَامُهَا *

طَرِيقَةُ الْمُنْ خَطٌّ مِنْ ذَنِبِهَا إِلَى عَذَابِهَا ، وَالْكُفُرُ التَّغْطِيَةُ ، وَقُولَهُ مُتَوَاتِرٌ صَفَةٌ لِمُكَحْلُوفٍ تَقْدِيرِهِ
مَطْرٌ مُتَوَاتِرٌ وَهُوَ فَاعِلٌ يَعْلُو ، يَقُولُ يَعْلُو مِنْ تِلْكَ الْبَقَرَةِ مَطْرٌ مُتَوَاتِرٌ فِي لَيْلَةِ مَظْلَمةٍ غَطَّى
غَمَامُهَا نَجِومُهَا *

* وَتَضَىٰ فِي وَجْهِ الظَّلَامِ مُبِيرًا * كَجَمَانَةِ الْبَحْرِيِّ سُلْنَاطَنُهَا *

وَجْهُ الظَّلَامِ أُولَهُ ، وَالْجَمَانَةُ حَبَّةٌ تُعْمَلُ مِنَ الْفَضَّةِ كَالدَّرَّةِ ثُمَّ يَسْتَعْلَمُ لِلَّدْرَةِ وَاصْلَهُ خَارِسَىٰ
مَعْرَبٌ وَهُوَ كُعَانٌ ، وَالْبَحْرِيُّ الصَّدْفُ أَوْ الْغَوَاصُ ، شَبَهَ الْبَقَرَةَ فِي تَلَانُو لَوْنَهَا بِالَّدْرَةِ وَخَصَّ
بِانْهَا سُلْنَاطَنَهَا إِشَارَةً إِلَى أَنَّ الْبَقَرَةَ كَانَتْ تَعْدُو وَلَا تَسْتَقِرُ كَمَا تَتَحَرَّكُ وَتَتَنَقِّلُ الدَّرَّةُ الَّتِي
سُلْنَاطَنَهَا ، يَقُولُ وَتَضَىٰ هَذِهِ الْبَقَرَةُ فِي أَوَّلِ ظَلَامِ الْلَّيْلِ حَالٌ كَوْنُهَا مُبِيرٌ كَدَرَةِ الْبَحْرِيِّ
الَّتِي افْتَرَعَ خَيْطَهَا *

* حَنَىٰ إِذَا انْحَسَرَ الظَّلَامُ وَاسْفَرَتْ * بَكَرَتْ تَرْلُ عَنِ النَّرَى أَزْلَمُهَا *

الانْحَسَارُ الْأَنْكَشَافُ ، وَالاِسْفَارُ الدُّخُولُ فِي سَفَرِ الصَّبَحِ ، وَالنَّرَى التَّرَابُ الْمَدِيُّ وَالْوَمَلُ النَّدِيُّ
وَهُوَ الْمَرَادُ ، وَالْأَزَلَامُ جَمْعُ زَمْنٍ وَهُوَ الْقِدْحُ وَارَادَ بِالْأَزَلَامِ هُنَا قَوَافِلُ الْبَقَرَةِ لَاسْتَوَاهَا كَلَاقِدَاحُ ،
وَقُولَهُ بَكَرَتْ جَوَابٌ إِذَا وَجَمَلَةُ تَرْلُ عَنِ النَّرَى فِي مَوْضِعِ الْحِمَالِ ، يَقُولُ حَنَىٰ إِذَا انْكَشَفَ ظَلَامُ
الْلَّيْلِ وَدَخَلَتِ الْبَقَرَةُ فِي الصَّبَحِ خَرَجَتْ بَكَرَةً مِنْ مَلَوَاهَا وَتَرْلُ قَوَافِلُهَا عَنِ التَّرَابِ النَّدِيِّ *

* عَلِهَتْ تَرَدَدَ فِي نَيَاءِ صُعَادِهِ * سَبَعَ تَوَامًا كَامِدًا أَيَّامُهَا *

الْعَلَهُ وَالْهَلَعُ الْأَنْهَمَكُ فِي الْجَزْعِ وَالصَّاجِرِ ، وَهِرُوَى تَبَلَّدًا إِذَا تَدَاهِرُ وَتَنَعَّمَهُ ، وَالنَّهَاءُ جَمْعُ

الْبَهَى وَعَوْالِدِهِ ، وَصَعَادِهِ مَوْضِعُ ، وَالْتَّوَامُ اسْمُ الْمَجْمِعِ الْوَاحِدِ تَوَامُ ، وَإِيمَانُهَا مَوْضِعُ
بِكَاملِ شَانِ جَمْعِ التَّكَسِيرِ يَجْرِي مُجْرِي الْأَهَادِ نَظِيرٌ قُولَهُ تَعَالَى حَاشِعًا أَبْصَارُهُمْ ، يَقُولُ
تَحْبِيرُتُ الْبَقَرَةِ وَتَرَدَدُتْ فِي غَدَرَانِ هَذَا الْمَوْضِعُ سَبَعُ لَيَالٍ وَقَدْ كَمْلَتْ أَيَّامَ تِلْكَ الْلَّيْلَى ، يَعْنِي
تَرَدَدُتْ فِي طَلْبِ وَلَدَهَا سَبَعُ لَيَالٍ وَإِيمَانُهَا *

* حَتَّىٰ إِذَا يَمْسَتْ وَاسْحَقَ حَالِفٌ * لَمْرٌ يَبْلِهِ أَرْضَاعُهَا وَنَظَامُهَا *

اسْحَقَ الْصَّرْعُ إِذَا ذَعَبَ لَبَنَهُ وَبَلَى وَلَصَقَ بِالْبَطْنِ ، وَالْمَحَالِفُ الصَّرْعُ الْمَمْتَلِئُ لِبَنًا ، وَجَمْلَةُ
لَمْرٌ يَبْلِهِ أَرْضَاعُهَا فِي مَوْضِعِ الضَّفَةِ لِحَالِفٍ وَجَوَابٌ إِذَا مُكَحْلُوفٍ وَعَوْالِدُهُ مَنْهُ ، يَقُولُ حَتَّىٰ
إِذَا يَمْسَتِ الْبَقَرَةُ مِنْ وَلَدَهَا وَذَعَبَ لَبَنَ صَرْعٌ حَالِفٌ لَمْرٌ يَذَعَبُ بِلَمِنْ ذَلِكَ الْصَّرْعِ أَرْضَاعُهَا
لَوْلَدَهَا وَنَظَامُهَا أَيَّاهَا وَإِنَّمَا ذَعَبَ بِهِ فَلَدَهَا الْوَلَدُ وَتَرَكَهَا الْأَكْلُ *

* وَتَسْمَعَتْ رَزْ أَلَنِيسْ فَرَاغُهَا * عَنْ ظَهِيرٍ غَيْبٍ وَأَلَنِيسْ سَقَامُهَا *

الرَّزِّ الصَّوْتُ الْأَنْجَفُ تَسْمَعُهُ مِنْ يَعْبِدُ ، وَالْأَنْجِيْسُ النَّاسُ وَارَادَ بِهِ الصَّبِادِيْنُ ، وَقُولَهُ عَنْ ظَهِيرٍ
غَيْبٍ يَتَعَلَّفُ بِتَسْمَعَتْ ، يَقُولُ وَسَمِعَتِ الْبَقَرَةُ صَوْتُ النَّاسِ عَنْ ظَهِيرٍ غَيْبٍ فَرَاغُهَا وَالنَّاسُ
سَقَامُهَا وَدَاهِعَا ، وَالْتَّلَاخِيْصُ أَنَّ الْمَقْرَأَةَ سَمِعَتْ صَوْنَا وَلَمْ تَرِ ضَاحِبَهُ فَرَاغُهَا وَلَا غَرَوْ إِنْ تَنَحَّفَ
عِنْدَ سَمَاعِهَا صَوْتُ النَّاسِ لَآنِ النَّاسِ سَلَامُ الْوَحْشِ وَدَاهِعَا يَنْقَصُونُ مِنْهَا نَقْصُ السَّقَامِ
مِنَ الْجَسْدِ *

* فَغَدَتْ كَلَالَ الْقَرْجِيْنِ تَخْسَبُ اللَّهَ * مَوْلَى الْمَخَافَةِ خَلْفُهَا وَأَمَامُهَا *

الْفَرْجُ مَوْضِعُ الْمَخَافَةِ ، وَارَادَ بِالْمَلَوِيِّ الْأَوَّلِ ، وَصَمِيرَ إِنَّهُ عَائِدُ لَهُ كَلَالٌ وَعَوْمَفِرْدُ لَفَظُهَا دَانَ كَانَ

يتضمن معنى التثنية ويجوز جمل الكلام بعده على لفظه مرة وعلى معناه آخر والحمل على المفظ أكثر وتمثيلها كلا الآخرين سبّاني وكلا الآخرين سبّاني، وخلفها وأمامها خبر مبتدأ محذوف للتذكرة فما خلفها وأمامها والجملة مفسرة لكلا الفرجين، يقول فغدت البقرة في كل الفرجين تحسب أن كل واحد من الفرجين وما خلفها وأمامها أولى بالمخافة *

٤٩ * حَتَّى إِذَا يَئِسَ الرُّمَاهُ وَأَرْسَلُوا * فُصْفَادَ دَوَاجِنَ قَافِلًا أَعْصَامَهَا *

الغضيف من الكلاب المستترخية الآذان يقال كلب اغضيف وكلبة غصفاء، والدواجن المعلمات الضاريات، والقفول البيبس، والاعصار القلائد وقبيل البطون الواحد حضنة، يقولوا وأرسلوا جواب اذا والولو زائدة، يقول اذا يئس الرهبة وعلموا ان سهامهم لا تطالها أرسلوا كلابا مستترخية الآذان معلمة يابسة القلائد او ضامرة البطون *

٥ * فَلَحِقَنَ وَاعْتَكَرَتْ لَهَا مَدْرِيَّةُ * كَالْسَّمْهُرِيَّةِ حَدَّهَا وَتَمَامُهَا *

اعتكرت اي رجعت، وارد بالمدرية القردون المحددة، والسمهرية الرماح الجيدة منسوية الى سمهر اسم رجل كان بالدرية تسمى خطأ من قرى البحرين وكان مُتقناً ما ذكرها فنسب اليها الرماح الجيدة او منسوية الى قرية بالحبشة، يقول فلتحقت الكلاب البقرة ورجعت البقرة وحملت على الكلاب ولها قرون حدها وطولها كحدة الرماح السمهيرية وطولها *

٦ * لِتَذَوَّهُنَّ وَأَيْقَنَتْ إِنْ لَمْ تَلَدْ * أَنْ قَدْ أَحَمَّ مِنْ الْحَتْوَفِ حَمَامَهَا *

الذود الطرد، والاجمام القرب، والحتوف جمع حتف وهو الهلاك، والحمام الموت، وقوله لذدوهن يتعلق باعتمكرت، يقول ورجعت البقرة وكرت على الكلاب لذطدوهن

وأيقنت ان لم تظردها قرب موتها من جملة حتوف الحيوان *

٣٠ * فَتَقْصَدْتْ مِنْهَا كَسَابَ فَصِرْجَتْ * بَدْمَ وَغُودَرَ فِي الْمَكَرِ سَخَامَهَا *

تقصد الكلب اي مات، وصرجت بدم اي لطخت به، وكساب مبنية على الكسر اسم كلبة والمكر موضع الكروسانجام اسم كلب وقد روى بالحاء المهملة وبالجيم، قوله كساب فاعل تقصدت وسخامها مفعول ما نهر يسم فاعله لغودر، يقول فقتللت من الكلاب كساب للطخت بدم وترك في موضع الكر سخامها *

٣١ * قَبِيلَكَ إِذْ رَقَصَ الْلَّوَامِعُ بِالْأَصْحَى * وَاجْتَنَابَ أَرْدِيَّةَ السَّرَّابِ إِكَامَهَا *

اراد باللوامع الفلووات التي فيها السراب تلمع الواحدة لامعة والباء في قوله قبيلك يتعلق بقوله اقصى في البيت الذي بعده، يقول قبيلك الناقة حين اضطربت اللوامع ونبست اكامها اردية السراب اقصى حاجى، ورقص اللوامع وكذا لبس الاكمام رداء السراب كنایة عن النهاب الهاجرة وشدة حرها، وتحوير المعنى قبيلك الناقة التي تشيبة المفتر والانتان اقصى حاجتي في وقت النهاب الهاجرة وشدة حرها *

٣٢ * أَقْصَى الْلَّبَانَةَ لَا أَفْرِطْ رِبَّةَ * أَوْ أَنْ يَلْوَمَ بِالْحَاجَةِ لَوَامَهَا *

التفريط امثال الشيء حتى يذهب، والريبة التهمنة، واللوام مبالغة اللائم واللوام جمع اللائم، وقوله او ان يلوم عطف على ريبة، يقول اقصى حاجتي ولا افطر في طلب بغتني مخافة ريبة ومخافة ان يلومني لائم *

٣٣ * أَوْتَمْ تَكْنُ تَدْرِي نَوَارَ بِأَنَّبِي * وَصَالْ فَقْدِ حَبَائِلَ جَدَامَهَا *

الشُّرْبُ ، كَأَنَّ الشَّاعِرَ يَتَمَدَّحُ بِكُونِهِ جَوَادًا يَشْتَرِي الْخُمُرَ غَالِيَةً لِنَدَمَائِهِ *
 ٥٩ * أَغْلِيَ أَسْبَيَا بِكُلِّ أَدْكَنَ عَانِفٍ * أَوْ جُونَةٌ قُدِحَتْ وَقُضَى خَتَامَهَا *
 اغْلِيَ أَيْ أَشْتَرِي غَالِيَا أَوْ صَبَرِي غَالِيَا أَوْ وَجَدِيْ غَالِيَا ، وَالسِّبَاءُ وَالسِّبَاءُ شَرَاءُ الْخُمُرُ ، وَالْأَدْكَنُ
 الْوَقُ الَّذِي يَصْطَرِبُ لَوْنَهُ إِلَى السُّوَادِ ، وَالْجُونَةُ الْخَابِيَّةُ الْمَظْلِيَّةُ بِالْقَارِ ، وَقَدْحَتْ الْمَاءُ وَجَهُوهُ أَيْ
 غَرْفَتَهُ ، يَقُولُ أَشْتَرِي الْخُمُرَ غَالِيَةً سِعُوا بِاَشْتَرَاءِ كُلِّ زَقِ أَسْوَدِ عَتَيقِ أوْ خَابِيَّةِ مَظْلِيَّةِ بِالْقَارِ
 قَدْ كُسُرَ خَتَامَهَا وَغُرْفَهَا منْهَا *
 ٦٠ * رَضَبُوْحٌ حَمَافِيَّةٌ وَجَذْبٌ كَرِيَّةٌ * يَمْوَثَرٌ تَأْسَالَهُ إِبْهَامَهَا *
 الصَّبُوحُ الشَّوْبُ بِالْغَدَاءِ ، وَالْكَوْنِيَّةُ الْجَارِيَّةُ الْمَغْنِيَّةُ ، وَارَادَ بِالْمُوتِيْرِ عُودَاهُ اُوتَارِ ، وَالْإِينِيَّالِ
 الْإِصْلَاحِ ، يَقُولُ وَكُمْ مِنْ صَبُوحٌ خُمُرٌ حَمَافِيَّةٌ وَجَذْبٌ جَارِيَّةٌ مَغْنِيَّةٌ عُودَاهُ اِبْهَامَهَا ،
 يَعْنِي كَمِّ مِنْ صَبُوحٌ خُمُرٌ اسْتَمْتَعَتْ بِاَصْطِبَاحِهَا وَكَمِّ مِنْ ضَرَبٌ جَارِيَّةٌ مَغْنِيَّةٌ عُودَاهُ
 اسْتَمْتَعَتْ بِالاَصْبَاغِ إِلَى اِشَانِيَّهَا *
 ٦١ * بَاقِرَتْ حَاجَتَهَا الْدَّجَاجَ بِسُكْرَةٍ * لَأَعْلَمُ مِنْهَا حِينَ قَبَ زِيَامَهَا *
 الدَّجَاجُ اسْمُ جِنْسٍ يَعْمَلُ الذَّكَرُ وَالأنْثَى وَارَادَ بِهَا هَنَاءَ الْدِيَكَةَ ، وَالْعَلَلُ الشُّرْبُ الثَّانِي ، وَارَادَ
 بِحَاجَتِهَا حَاجَتِيَّهَا ، يَقُولُ بِاِدَرَتْ حَاجَتِيَّهَا الْخُمُرَ صَبِيَّاَ الْدِيَكَةَ لَاسْتَقِيَّ مِنْ الْخُمُرَ سَقِيَا
 بَعْدَ سَقِيِّهَا حِينَ اسْتَبِقَطَ زِيَامَ السَّحَرَةِ مِنِ النَّوْمِ *
 ٦٢ * وَغَدَاءٌ رِيحَيْهِ قَدْ وَزَعَتْ وَقَرَّةٌ * قَدْ أَصْبَحَتْ بِيَدِ الْشَّمَالِ زِيَامَهَا *
 وَزَعَتْ أَيْ كَفَفَتْ وَرَدَدَتْ ، وَالْفَرَةُ الْبَرَدُ وَيُعْطَوْفَةُ عَلَى رِيحِ وَجْهَلَةٍ بِيَدِ الشَّمَالِ زِيَامَهَا فِي

الْخَبَائِلِ جَمْعُ حَبَالَةٍ وَيُعْتَهَدُ بِهَا لِلْمَوْدَةِ ، وَالْجَدْمُ الْقَطْعُ ، ثُمَّ رَجَعَ الشَّاعِرُ إِلَى التَّشْبِيهِ
 بِالْعَشَيْلَةِ يَقُولُ أَوْلَمْ تَكُنْ تَعَلَّمَ نَوَارَهُ وَصَالَ عَقْدَ الْمُودَاتِ وَقَطَاعَهَا ، يَعْنِي أَنَّهُ اَصْبَلَ مِنْ
 اسْتَحْفَ الْصَّلَةِ وَاقْطَعَ مِنْ اسْتَحْفَ الْقَطْطِيعَةِ *
 ٦٣ * تَرَاكُ أَمْكَنَةٌ إِذَا لَمْ أَرْضِهَا * أَوْ يَرْتَبِطُ بَعْضُ النَّفَوْسِ حِمَامَهَا *
 اِرَادَ بِعَضُّ النَّفَوْسِ نَفْسَهُ هَذَا اَوْجَهُ الْاَقْوَالِ وَاحْسَنَهَا وَمِنْ جَعْلِ بَعْضِ النَّفَوْسِ بِمَعْنَى كُلِّ
 النَّفَوْسِ فَقَدْ اَخْطَأَ لَانَ بَعْضًا لَا تَقْبِيدُ الْعَبُومَ وَالْاَسْتَبِعَابَ ، وَقَوْلُهُ تَرَاكَ خَبْرَ ثَالِثٍ لَانَ ، يَقُولُ
 أَنَّ تَرَاكَ أَمَاكِنَ إِذَا لَمْ أَرْضِهَا إِلَى أَنْ يَرْتَبِطَ نَفْسِي مَوْتَهَا *
 ٦٤ * بَلْ أَنْتَ لَا تَتَدَرِّفُ كَمْ مِنْ لَيْلَةٍ * طَلَفَ لَدِيدَ لَهْوُقَا وَنِدَامَهَا *
 لَيْلَةُ طَلَفٍ وَطَلَفَةُ لَا حَرَّ فِيهَا وَلَا قُرَّ ، وَالنَّدَامُ الْمَنَادِمَةُ وَالنَّدَامُ اِيْضًا جَمْعُ النَّدَمِيْمِ وَفِي الْبَيْتِ
 يَحْتَمِلُ الْوَجَهَيْنِ ، اَصْبَرَ عَنِ الْاَخْبَارِ إِلَى الْمَخَاطِبَةِ يَقُولُ بَلْ أَنْتَ يَا نَوَارَ لَا تَعْلَمِنِ كَمِّ مِنْ
 لَيْلَةٍ شَبِيرٌ مَوْيِيَّةٌ بِالْحَرَّ وَلَا بَرِدٌ لِذِيَّذَةِ الْلَّهُو وَالْمَنَادِمَةِ ، يَعْنِي تَاجِهِلِيَّنِ الْلَّمَالِيَّ الَّتِي طَابَتْ لِي
 وَاسْتَلَدَتْ مَنَادِمَتِي وَلَهْوِيَّ فِيهَا *
 ٦٥ * قَدْ بَتْ سَامِرَقَا وَخَانِيَّةَ تَاجِرِيَّ * وَأَقْبَيْتُ إِذْ رُفِعْتُ وَعَزَّ مُدَامَهَا *
 السَّامِرُ مِنَ السَّمَرِ وَهُوَ الْحَدِيثُ بِالْمَلِيلِ ، وَخَانِيَّةُ تَاجِرٍ رَايَتِهِ الَّتِي يَنْصِبُهَا لِيُعْرَفُ بِهَا مَوْضِعَهُ ،
 وَارَادَ بِالْتَّاجِرِ الْخُمُرَ ، وَالْمَدَاهُ الْخُمُرَ وَلَهَا اسْمَاءُ كَثِيرَةٌ اخْرَجَ مِنْهَا مَائَةً وَسَبْعَةَ شَهْرَ اسْمَاءً فِي
 رِسَالَةِ اسْمَهَا ضَرُورَةِ الْأَدِيبِ ، يَقُولُ قَدْ بَتْ سَجَدَتْ تَلِكَ الْمَلِيلَةِ إِذَا كَنْتَ سَامِرُ نَدَمَائِيَّ
 وَمُحَدَّثَهُمْ فِيهَا وَرَبَّ رَايَةِ خُمُرَ اَقْبَيْتَهَا حِينَ رُفِعْتُ وَنَصَبْتُ وَقَلَّتْ خُمُرُهَا وَغَلَّتْ لَكَثِيرَةُ

موضع خبر اصبح ، يقول وكم من غداة ريح وقرة وقد اصبحت زمامها بيد الشمال يعني
تهب فيها الشمال وهي ابرد الرياح قد كففت وردت ظاهر البرد عن الناس بالطعام
والشواب والكسوة *

* ٦٣ * ولقد تجبرت الحى تحمل شكتى * فرط وشاحى إذ غدرت لجامها *

الشلة السلاح ، والفرط الفرس السريعة التى تتقدم الخيل ، قوله تحمل شكتى في موضع
الحال من ضمير حبيت وجملة وشاحى إذ غدرت لجامها في موضع الصفة لفرط ، يقول
ولقد حبيت قبيلي في حال حمل سلاحي فرس سريعة وشاحى لجامها إذ غدرت ، يريد انه
يلقى لجام الفرس على عاتقه ويخرج منه يد « حتى يصير له بمنزلة الوشاح »

* ٦٤ * فعلوت مرتقبا على ذى قبزة * خرج إلى أعلامهن قتالمها *

المرتقب المكان المرتفع الذى يقوم عليه الرقيب ، والهبوء الغبار وندى على موئدهى اى مخواة ،
والمرج الضيق ، والاعلام الجبال والرايات ، واللناصر الغبار ، يقول فعلوت عند حماية الحى
مكانا مرتفعا على جبل حرج ذى هبوا قتام الهبوا قرب الى اعلام قبائل الاعداء ، يريد انه
كان ربنة الحى على جبل قرب من جبال الاعداء او من راياتهم *

* ٦٥ * حتى إذ القت يدا في كابر * وأجن عورات المغور ظالمها *

الكافر الليل سهى به لكفه الاشياء اى لستره ايها ، والاجنان ايضا الستر ، وعورات المغور
موضع المخافة منها ، وضمه ظالمها للعورات وتحريه المعنى حتى اذا غربت الشمس واظلم
الليل ، يقول حتى اذا القت الشمس يدعها في الليل اى ابتدأت في الغروب وستر الظلام

مواقع المخافة ، اى كنت اقرب المخابى الى الليل *

* ٦٦ * آسهنت وانتصبت كچلعي منيفة * جراء يختصر دونها جرامها *

الميف العالية ، والجراء القليل الغصن ، والحضر الضيق ، والجراء جمع جارم وهو الذى
يقطع حمل النخل ، قوله اسهنت جواب اذا ، يقول اذا غربت الشمس واظلم الليل فلت
من المونتب وانتسب مكانا سهلان وانتصب فرسى اى رفعت عنقها كجذع داخلة عالية
قليلة الغصن يضيق صدور الذين يريدون قطع حملها لعاجزهم عن ارتفاعها *

* ٦٧ * رفعتها طرد الشعاب وثوقة * حتى اذا ساختت وخف عظامها *

رفعتها مبالغة رفعت ، وساختت بضم اخاء المجمعة وفتحها حبيت من العرق ، وخف باخاء
المجمعة اسرع وبروى بالجيم اى ليس عرقها ، يقول حملت فرسى وطردتها طردا مثل طرد
النعام وثوقة حتى اذا ساختت في الجرى وخف عظامها في السير *

* ٦٨ * فلقت رحالتها وأبدل تحرها * وابتدى من زيد الحبيم حرامها *

الرحالة سرج من جلد الغنم باصواتها ليس ذبة خشب ينخدل للركض الشديدة ، والحبيم
العرق ، قوله قلقت جواب اذا ، يقول حتى اذا ساختت في الجرى اضطررت رحالتها على
ظهورها لشدة عدوها وسائل بحرها عرقا وابتدى حرامها من زيد عرقها *

* ٦٩ * ترقى وتقطعن في العنان وتنتحى * وردد الحمامنة اذ آجد حمامها *

ترقى اى تصعد ، وبقال تقطعن الفرس في العنان اذا تمده وتبسط في السير ، وتنتحى في
السير اى تعمد على الجاذب الایسر وتميل اليه ، يقول ترفع رأسها فكانها تصعد نشاطا في

عدوها وتطعن في العنان وتعتمد وتتجدد في عدوها الذي هو كورد الحمام حين اجتهد
الحمام الذي هي من جملتها في الطيران لما يحيى عليها من العطش ، شبه سرعة عدوها
بسريعة طيران الحمام العطشى *

* وَكَثِيرٌ غُرَبَاً وَمَجْهُولٌ * تُرْجِي نَوَافِلَهَا وَيَنْخَشِي ذَاهِهَا *

النوافل العطايا جمع نافلة ، والذار العبيب ، يقول ورب دار كثُرَتْ غُرَبَاً وَجَهَلَتْ أَى
لا يعرف بعض الغرباء بعضا وترجي عطايا هذه الدار وبخشى عبيها ، يفتخر بالمناظرة التي
جرت بيده وبين الربيع بين زياد في مجلس النعمان بن المنذر ملك العرب ولها قصة طويلة
واراد بالدار دار الملوك ثان الملوك ترجى عطاياهم وتخشى معاشر تلتحق في مجالسهم *

* غُلْبٌ تَشَدُّرٌ بِالْدُخُولِ كَانَهَا * جِنْ الْبَدِيِّ رَوَاسِيَا أَقْدَامُهَا *

الغلب الغلاظ الرقاب جمع اغلب ، والتشدد التهدد والتوعيد ، والدخول جمع الدخل
وهو الحقد ، والبدى اسم واد ، والرواسى التوابت وهو حال من جن البدى وقادامها مرفوع
برواسى وصرف رواسى للضرورة ، يقول عمر رجال غلاظ الرقاب كالأسود تهدد بعضهم ببعض
بسبب الاحداث كانواهم جن هذا الوادى في حال ثبوت اقدامهم في الخصار والجدال *

* أَنْكَرْتُ بَاطِلَهَا وَبُوتُ يَحْلِلَهَا * عِنْدِي وَأَمْ يَفْخَرُ عَلَى كَرَمِهَا *

باء بحقه اى اقر به ، يقول انكرت باطل دعوى تلك الرجال الغلب واقررت بما كان حقا
منها عندي ولم يفخر على كرامتها اى لم يغلو في الفخر في نسب ولا في غيره وكان ينبعى
ان يقول ولم يفخر في كرامتها ولكن الحق على حمل على معنى ولم يتفكر على *

* وَجْرُورٌ أَهْسَارٌ دَعْوَتْ يَحْتَفِئَا * يَمْعَالِفْ مُنْشَابِهِ أَجْسَابِهَا *

الجحور البعير او خاص بالناقة المجرورة ، والايسار جمع اليسر وهو اللاعب بالقداح ، والمغالف
جمع المغلق قدح الميسر سميت بها لأن بها يغلق الخطأ من قولهم غلق الرعن اذا لم
يوجد له تخلص وفكاك ، يقول ورب جحور اللاعبين دعوت ندامى لنحرعوا بقدح متشابهة
الاجرام فان قدح الميسر يشبه بعضها بعضا ، يفتخر بندحه ايها من صلب ماله لا من كسب
قمار ، والتحريه رب جحور صالحه لتقامر اللاعبين عليها دعوت ندامى لنحرعوا بازلام
متشابهة لأقريع بها بين ابلي ايتها يندحه *

* أَدْعُو بِهِنْ لِعَاقِرٍ أَوْ مُطْفِيلٍ * بُدَلَتْ حَيْرَانَ الْجَمِيعِ لِحَمَاهَا *

العاقر الذى لا تلد ، والمطفل الذى معها ولدعا ، واللحادام جمع لحمر ، وضمير بين يرجع الى
مغالف ، يقول ادعوا بالازلام لنحور ناقة عاقر او ناقة ذات طفل تبدل لحومها لجميع الجحور ،
ذكر العاقر لانها امهن وذكر المطفل لانها ادهس *

* ثَالِصِيفُ وَالْجَارُ الْجَنِيبُ كَانَهَا * عَبَضُنَا تَبَلَّةً لَخَصِيبًا أَعْصَامُهَا *

المجار الجنيب الغريب ، وقبالة واد لخصب من اودية اليمن او موضع معين كثير الكلام ،
والاعصام جمع الهضم وهو المطمئن من الارض ، يقول ثالصيف والغرباء عندى كانواهم
نازلون هذا الوادى في حال كثرة ثبات اماكنه المطمئنة ، شبه الاضياف والغرباء في الخصب
والسعنة بنازل هذا الوادى ايام الربيع *

* نَوْىٌ إِلَى الْأَطْنَابِ كُلُّ زَيْدٍ * مِثْلُ الْمَلِيَّةِ قَالِصٌ أَعْدَامُهَا *

الرذية الناقة المهزولة من النسيير وإراد بها المسكينة ، والبلية الناقة التي تشد على قبر صاحبها حتى تموت جوحاً وعطشاً كانت الجاعلية ذر عمر أن صاحبها يُحشر عليها يوم القيمة ، والفالص القاصر ، والاعدام جمع عذمر وهو التوب البالى ، يقول تأوى إلى اطباب بيته كل مسكينة ضعيفة قضيبة الشباب البالية التي عليها لما بها من الفقر والمسكنة ، شبهها بالبلية في عجزها عن الكسب وامتناع الرزق منها *

* وَكَلَّلُونَ إِذَا رِياحَ تَنَاهَتْ * خُلَجًا تَمَدَّ شَوَارِحًا أَيْتَانُهَا * ٧٧

تنادحت أى تقابلت ، والخلج جمع خليج وهو القصبة ، شبه القصاع بالنهار لسعتها ، تمد قرار ، يقول يكلل الفقراء والمساكين إذا تقابلت الرياح أى في شدة الشتاء قصاعاً ترداد مرقا فتشبه أنهاراً تشرع ايتان المساكين فيها وقد كللت بكسر اللحم عليها ، يريد أنه يعطي المساكين قصاعاً مملوءاً مروقاً مكملة بكسر اللحم في شدة الشتاء *

* إِنَّا إِذَا تَنَفَّتِ الْمَجَاجُمُ لَمْ يَرُلْ * مِنَ لِرَازٍ عَظِيمَةٍ جَشَامُهَا * ٧٨

اللراز الذي يلوم الشيء ويعتمد عليه ورجل لراز الخصوم يصلاح لأن هنر بهم أى يقرن بهم ليظهرهم ومنه لراز الباب ولراز الجدار ، وعظيمة صفة واقعة أو خصومة ، وأجسام المتكلف للامور القائم بها ، يقول إذا اجتمع القبائل لم يرل بيسودهم رجل منها هلازم أموراً عظيمة ويقوم بها *

* وَمَقَسِّمٌ يُعْطِي الْعَشِيرَةَ حَقَّهَا * وَمَفْدُومٌ لِحَقْوَقِهَا فَضَامُهَا * ٧٩

المغدر الرقيب الذي يرسوس عشيرته بما شاء من عدل أو ظلم ولا يرد قوله ، والهصار

النقاص ، وقوله مقسم عطف على لراز ، ومغدر معطف على مقسم وفضامها صفة لغذمر ، يقول ولم يرل منا رجل مقسم الغنائم يعطي العشيرة حقها وبفضي حقوقها بما شاء من زيادة أو نقصان ، يعني هو رئيسهم يقضى كيف يشاء *

* فَضْلًا وَذُو كَرْمٍ يُعِينُ عَلَى الْنَّدَى * سَمِّحْ كَسُوبْ رَغَائِبِ غَنَامُهَا *

الندى الجود ، والرغائب جمع الرغيبة وهي ما رغب فيه من علق ذفيس أو خصلة شريفة أو غيرها ، والغنام مبالغة الغائم ، ونصب فضل على أنه مفعول له ليعطي ذو كرم معطف على مقسم ، يقول يعطي العشيرة حقها ويحكم بينها كيف يشاء تقضلا منه ولم يرل منا ذو كرم يعين أصحابه على الجود أى يعطيهم ما يعطون جواد يكتسب المغويات من المعالى ويغتنمها *

* مِنْ مَعْشِرِ سَنَتِ لَيْهُمْ آبَاؤُهُمْ * وَلِكُلِّ قَوْمٍ سَنَةٌ وَإِمَامُهَا *

يقول هو من جماعة سنت لهم أسلانهم الاحسان وكسب المعالى واختنامها ولا محجب لكل قوم سنت وامام سنة يقتدى به فيها *

* إِنْ يَقْرُعوا تُلْكَ الْمَغَافِرُ عِنْهُمْ * وَالَّتِيْنَ تَلْمُعُ كَالْكَوَافِكَ لَأَمْهَا *

الفرع الضر ، والمغارف جمع مغفر وهو بالفارسية زره خود يلبس تحت القلسسو ، والسن حلق الدرع ، واللام جمع لامة وهي الدرع ، يصفهم بالشجاعة يقول هو من قوم أن يفرعوا حلق المغارف والدروع عندهم والحال أنها تلمع كالكواكب ، وهذا البيت لم يذكره التزويف *

* لَا يَتَبَعَّونَ وَلَا تَبُورُ فِعَالُهُمْ * إِنْ لَا تَمْبَلْ مَعَ الْهَوَى أَحَلَمُهَا *

الطبع قد قس العرض ، والبوار نفساد ، يقول م لا يبدسوون اعراضهم بعار ولا تفسد افعالهم
اذا لا تميل عقولهم مع الهوى * فاقنع بما قسم المليك ثائما * قسم الخلاائق بيننا عالمها *
الخلايق جمع خلية وهي الطبيعة وبروى المعايش جمع معيشة وهي التي تعيش بها من
المطعم والمشروب وما يكون به الحيوة وما يعيش به ، يقول ارثن بما قسم الملك ثان قسام
الطبائع بيننا عالمها ، يزيد ان الله خلق لكيل ما استحقه من الاخلاق الحسنة والاخلاق
السيئة * و اذا الامانة قسمت في معاشر * اوقني يا وفري حظنا قسامها *
يقول اذا قسمت الامانة بين اقوام اولى واكملا قسام الامانة حظنا بالاكثر ، يزيد انهم
اوقي الاقوام واكملا امانة * قبنت لنا بيت رقينا سمنك * قسمها اليها كهلها وعالمها *
اراد بالبيت الشرف والمجدد ، يقول فبالي الله لنا بيت شرف ربيع ارتقاءه فارتفع الى ذلك
الشرف كهل العشيرة وعالمها ، يزيد ان كهولهم وشبابهم كلهم ينتهون الى المعلى ، وفي بعض
النسخ يوجد هذا البيت قبل فاقنع بما قسم فبروى فبنوا والمراد اي سادتنا يمو لنا
بيت شرف ومجدد الى اخر المعنى * غهم السعا إذا العشيرة اضاعت * وعمر فوارسها وعمر حكامها *
السعا جمع الساعي ، اضاعت اي اصحابها امر فطيع ، يقول اذا اصحاب العشيرة امر فطيع

سعوا في دفعه وم فرسان العشيرة عدد قتالها وحكامها عند تخاصمتها *
٨٨ * وعمر ربيع للمجاور فيهم * والمرملات اذا تظاول عامها *
المرملات بكسر الميم الثانية وفتحتها النساء اللواتي مات ازواجهن وكانت المرأة في الجاعلية
اذا مات عنها زوجها اعتدت عاما ، يتلو عم ربيع من جاور فيهم ولadies المرملات اذا تطاول
عام عذتهن بسوء حالهن فان زمان الشدة يستطال ، شبههم بالربيع لبعوم نعمهم واحيائهم
الارامل باحودهم كما يحيى الربيع الارض بهائه *
٨٩ * وهم العشيرة ان يبطئ حاسد * او ان يميل مع العدو لسامها *
عم العشيرة اي هم مصلحون العشيرة تم حذف المضاف واقام المضاف اليه مقامه ، قوله ان
يبطئ حاسد معناه على قول البصريين كراعية ان يبطئ حاسد وكراعية ان يميل وعند
الكتوفيين ان لا يبطئ حاسد وان لا يميل حاسد كقوله تعالى ربكم الله لكم ان تصلوا اي
ربكم الله لكم ان لا تصلوا اي تلذ تصلوا ، يتلو وهم مصلحون العشيرة مخالفة ان يبطئ
حساد العشيرة بعضهم عن نصر بعض ومخالفة ان يميل لشام العشيرة الى الاعداء ومظاهرتهم
ايامهم على الاقرب *

تمت الرابعة بحمد الله وعونه ويتلوها الخامسة وهي لعمرو بن كلثوم التغلبي يذكر
فيها ايام يحيى تغلب ويفاخر بهم وهو ايضا من شعراء الجاعلية وعده المعلقة من التواifer وهو
مبني في الاصول من ستة اجزاء على هذه الصورة مفاعيلن مفاعيلن مريدين ، وتقطيع
البيت الاخير بي مفاعيلن بضحكك نفس مفاعيلن يحيينا فعولن ، ولا تبكي مفاعيلن

* خمورَ آنْ مقاعيـلـن تـرـيـنـا فـعـولـن ، واـيـاتـهـا مـائـةـ وـارـبـعـةـ وهـىـ *

* أـلـأـهـىـ يـصـحـنـكـ قـاصـبـحـيـنـا * وـلـأـتـبـقـيـ خـمـورـ الـانـدـرـيـنـا *

عـىـ من نـوـمـهـ دـهـبـ اـيـ اـسـتـيـقـظـ ، وـالـصـحـنـ الـقـدـحـ الـعـظـيمـ ، وـالـصـبـحـ سـلـىـ الصـبـوحـ ، وـالـانـدـرـيـنـ قـرـيـةـ بـالـشـامـ وـقـوـلـهـ خـمـورـ الـانـدـرـيـنـاـ لـمـاـ نـسـبـ اـخـمـرـ اـلـقـرـيـةـ اـيـ خـمـورـ الـانـدـرـيـنـ فـاـجـتـمـعـتـ ثـلـثـ يـامـاتـ خـفـفـهـاـ ضـرـرـهـاـ وـالـلـفـ لـاـشـبـاعـ وـمـنـهـمـ يـقـولـ الـانـدـرـوـنـ قـرـىـ بـالـشـامـ كـثـيرـ اـخـمـورـ ، يـقـولـ اـلـاـ قـومـيـ مـنـ ذـوـمـكـ اـيـهـاـ السـاقـيـةـ وـاسـقـيـنـاـ الصـبـوحـ بـقـدـحـكـ الـعـظـيمـ وـلـاـ تـبـقـيـ خـمـورـ هـوـلـهـ الـانـدـرـيـنـ اوـ عـدـهـ الـقـرـىـ لـغـيـرـنـاـ *

* مـشـعـشـعـةـ كـانـ الـلـحـصـ فـيـهـا * اـيـداـ مـاـ مـاءـ خـالـطـهـاـ سـاخـيـنـاـ *

مشـعـشـعـةـ اـيـ مـهـرـوجـةـ بـالـمـاءـ ، وـالـلـحـصـ الرـعـفـرـانـ ، وـالـسـاخـنـ لـلـجـوـودـ وـالـفـعـلـ سـاخـنـ يـسـاخـنـىـ ، شـبـهـ صـفـرـتـهـاـ بـعـدـ اـمـتـزـاجـهـاـ بـالـمـاءـ بـصـفـرـةـ الـرـعـفـرـانـ ، يـقـولـ اـسـقـيـنـاـ خـمـرـاـ مـهـرـوجـةـ بـالـمـاءـ كـانـ الـرـعـفـرـانـ الـقـىـ فـيـهـاـ ، وـاـذـاـ خـالـطـهـاـ اـلـمـاءـ وـشـرـبـنـاهـاـ جـدـدـنـاـ بـاـمـوـالـنـاـ ، وـمـنـهـمـ جـعـلـ سـاخـيـنـاـ صـفـةـ وـمـعـنـاءـ الـحـارـ مـنـ سـاخـنـ يـسـاخـنـ سـاخـونـةـ فـكـانـ الـعـنـىـ كـانـهـاـ حـالـ اـمـتـزـاجـهـاـ بـالـمـاءـ وـكـوـنـ اـلـمـاءـ حـارـاـ تـوـرـ عـدـهـ النـبـتـ وـهـيـوـيـ شـحـيـنـاـ بـالـشـيـنـ الـمـجـمـعـ وـالـحـاءـ الـمـهـمـلـةـ اـيـ اـذـاـ خـالـطـهـاـ اـلـمـاءـ مـمـلـوـةـ بـهـ وـالـشـخـنـ الـلـمـوـ وـالـفـعـلـ شـخـنـ يـشـخـنـ وـالـشـخـنـ بـمـعـنـيـهـ اـلـشـخـنـوـنـ يـوـرـدـ اـلـهـاـ حـالـ اـمـتـزـاجـهـاـ بـالـمـاءـ وـكـوـنـ اـلـمـاءـ كـثـيـرـاـ يـشـبـهـ عـدـهـ النـورـ *

* تـاجـوـرـ بـذـىـ الـلـبـانـةـ عـنـ هـوـاـ * اـيـداـ مـاـ ذـاقـهـاـ حـتـىـ تـلـيـنـاـ *

الـبـاءـ لـلـتـعـدـيـةـ ، يـقـولـ هـىـ تـمـيـلـ صـاحـبـ الـحـاجـةـ عـنـ حـاجـتـهـ وـعـوـاهـ اـذـاـ ذـاقـهـاـ حـتـىـ قـلـيـنـ ،

يـوـيدـ هـىـ تـبـسـىـ الـهـمـومـ وـالـخـوـاتـمـ الـاـعـجـابـهـاـ فـاـذـاـ شـرـبـوـاـ اـلـنـوـاـ وـتـسـوـاـ اـحـرـافـهـاـ وـحـوـاقـجـهـاـ ، وـهـىـ هـذـاـ المـعـنـىـ قـوـلـ الـغـائـلـ ، فـلاـ تـرـىـ اـبـدـاـ سـكـرـانـ دـاـ حـرـنـ ، وـلـاـ رـايـنـ خـمـهـ يـغـرـبـوـنـ قـطـ ،
الـصـحـاـةـ جـمـعـ الصـاحـيـ وـعـوـهـ مـنـ نـيـسـ بـسـكـرـانـ * تـسـيـعـ اـلـتـرـيـقـ اـلـكـافـيـ رـبـيـعـ اـلـتـرـيـقـ اـلـكـافـيـ
* تـرـىـ الـلـاحـرـ الشـحـبـيـحـ اـذـاـ اـمـرـتـ * عـلـيـهـ لـمـالـهـ فـيـهـاـ مـيـمـيـنـاـ *
الـدـحـرـ الـمـخـيـلـ الضـيـقـ الـخـلـفـ ، وـالـشـاحـيـخـ الـمـخـيـلـ الـحـرـيـصـ ، وـاـمـرـتـ اـيـ اـدـيـرـتـ ، يـقـولـ تـرـىـ
الـصـيـقـ الـصـدـرـ الـمـخـيـلـ الـحـرـيـصـ مـهـيـنـاـ مـالـهـ فـيـهـاـ اـيـ فـيـ شـرـبـهـاـ اـذـاـ اـدـهـرـتـ الـكـوـسـ عـلـيـهـ *
* تـبـيـنـتـ الـكـأسـ عـنـاـ اـمـ غـمـرـوـ * وـكـانـ الـكـأسـ فـجـراـفـاـ الـلـيـمـيـنـاـ *

الـصـبـنـ الـصـرـفـ ، وـقـوـلـهـ بـجـوـعاـ بـدـلـ مـنـ الـكـاسـ ، يـقـولـ صـرـغـتـ الـكـاسـ عـنـاـ يـاـ اـمـ عـمـرـ وـكـانـ
يـجـرـيـ الـكـاسـ عـلـىـ الـيـمـيـنـ شـاـجـرـيـتـهـاـ عـلـىـ الـبـيـسـارـ * مـعـنـيـهـ اـلـلـيـمـيـنـ اـلـبـيـسـارـ
* وـمـاـ شـرـ الـلـلـادـةـ اـمـ عـمـرـ * بـصـاحـبـكـ الـلـدـىـ لـاـ قـاصـبـحـيـنـاـ *
يـقـولـ يـاـ اـمـ عـمـرـ لـيـسـ بـصـاحـبـكـ الـلـدـىـ لـاـ تـسـقـيـنـهـ شـرـ الـلـلـادـةـ الـلـدـىـ تـسـقـيـنـهـمـ يـعـنـيـ اـنـ لـسـتـ
شـرـ اـعـحـابـيـ فـلـمـ اـخـرـيـتـنـىـ وـتـرـكـتـنـىـ بـلـ سـقـىـ الـصـبـوحـ * بـلـ اـنـجـعـ * بـلـ اـنـجـعـ
* وـكـأسـ قـدـ شـرـبـتـ بـتـلـيـتـاـ * وـأـخـرىـ فـيـ دـمـشـقـ وـقـاصـرـيـنـاـ *
يـقـولـ وـرـبـ كـاسـ شـرـبـهـاـ بـعـلـبـكـ وـرـبـ كـاسـ شـرـبـهـاـ فـيـ دـمـشـقـ وـقـاصـرـيـنـاـ *
* وـأـنـاـ سـوقـ تـدـرـكـتـاـ الـمـنـيـاـ * مـقـدـرـةـ لـنـاـ وـمـقـدـرـيـنـاـ *

الـمـنـيـاـ الـأـجـالـ وـاـحـدـهـاـ مـنـيـهـ ، وـقـوـلـهـ مـقـدـرـةـ لـنـاـ حـالـ مـنـ الـمـنـيـاـ وـمـقـدـرـيـنـ عـضـفـ عـلـىـ مـقـدـرـةـ

وارد بمقدرين مقدرين لها ، يقول وسوف تدركنا آجالنا وقد قدرت تلك الآجال لنا وقد
قدرنا لها *

٩. * قَفِيْ قَبْلَ التَّفَرُّقِ يَا طَعِيْنَا * نُخْبِرُكَ الْبَقِيَّنَ وَتُخْبِرِنَا *

قفى فعل أمر من وقف يقف ، قوله يا طعينا اراد يا طعينة فرخمر الهاء واسرع الفتحة
ثنيات الالف ، يقول قفى هطريقك قبل التفرق ايتها العشيقة الشاعنة تخبرك بما قلسينا
بعده وتخبرينا بما لاقيت بعدهنا *

١٠. * قَفِيْ نَسَالِكَ هَلْ أَحَدَثْتِ صُرْمَا * لِوْشِكَ الْبَيْنَ أَمْ خَنْتَ الْأَمِينَا *

وشك البين سرعة الفراق ، والامين المامون الذى يكتئر السر واراد به نفسه ، يقول قفى
هطريقك نسالك اهل احدثت قطيبة لاجل سرعة الفراق امر خنت حبيبك الذى تومن
خيانته *

١١. * يَبْوَرُ كَرِيْهَةَ ضَرِيْا وَطَعْنَا * أَقْرَبَ بِهِ مَوَلِيْكَ الْعَيْوَنَا *

الكريهة الحرب ، وأما قولهم اقر الله عينك فقلال الاصلمي معناه ابرد الله دمعك اى سرگ غاية
السرور وزعم ان دمع السرور بارد ودم الحزن حار وهو عنده ما خذل من الفرور وهو الماء
المارد ورد عليه ابو العباس احمد بن يحيى ثعلب هذا القول وقال الدمع كله حار جلبة
ذرح او نرح وقال ابو عمرو الشيباني معناه ادام الله عينك وازال سهرها لان اشتدان الحزن داع
الى السهر فالقرار على قوله افعال من قر قرارا لان العيون تقر في النوم وتطرف في السهر
وحكى ثعلب عن جماعة من الاتمة ان معناه اعطاك الله مناك وممتنعا حتى تلغر عينك عن

الطماح الى غيره وتخريه المعنى ارضاك الله لان المترقب الى شى يطمح بصره اليه فاذا ظهر به
قوت عينه عن الطماح اليه ، والموالي بنو الاعمام ، وقوله يوم كريهة يتعلق بقوله تخبرك
ونصب ضربا وطعننا على المصدرية اي تصوب فيه ضربا وتطعن فيه طعنا ، يقول تخبرك يوم
حرب كثرة فيه الصرب والطعن يجعل فيه بنو اعمامك عيونهم قريرة اي خازوا بعيونتهم وظفروا
بهمائهم من قهر الاعداء *

١٢. * وَإِنْ خَدَا وَإِنْ أَلْيَوْمَ رَهْنَ * وَبَعْدَ خَدَ بِمَا لَا تَعْلَمِنَا *

يقول ان خدا وبعد خدا وان اليوم مرتهن بما لا يحيط به علمك ، يريد ان القدر تلقى
ولا يدرى احد ما يكون من امرها *

١٣. * تُرِيكَ إِذَا دَخَلْتَ عَلَى خَلَاءَ * وَقَدْ أَمْنَتْ عَيْوَنَ الْكَاشِحِينَا *

ال Kashish العدو كانه يضمر العداوة في كشحة وخصت العرب الكشح بالعداوة لانه موضع
الكبيد والعداوة عندم في الكبد ، وقوله قد امنت جملة في موضع الحال من الصمير في تربك ،
يقول تربك هذه المرأة اذا اتيتها على خلوة من الرقباء وقد امنت عيون اعدائها *

١٤. * ذِرَاعِيْ عَيْطِلَ أَدْمَاءَ بَكْرِيْ * عَاجِنَ الْلَّوْنَ لَمْ تَقْرَأْ جَنِينَا *

العيطل الطويلة العنف من النوق ، والادماء البيضاء والادمه البياض الشديد في الابل ،
والبكر الفتى من الابل ، والهاجان الابيض الخالص البياض يسمى فيه المذكر والمؤنث
والجيمع ، ولم تقرأ جنينا اي لم تضم في رحهما ولدا ، وقوله ذراعي مفعول لتربيك وقوله ادماء
وما بعده صفة لعيطل ، يقول تربك ذراعين ممتلئتين تحما كذراعي فاقه طولية العنف بيضاء

باليبياض الشديد الحالض قَبْيَةٌ لَمْ تَلِدْ وَلَدًا ، وَهُوَ قَرِيبُتُ الْأَجَارَ وَالْمُتَوْنَا ، وَالْأَجَارُ
جَمْعُ أَجْرَعْ وَهُوَ مَا سَهَلَ مِنَ الْأَرْضِ وَالْمُتَوْنَ جَمْعُ مَنْقَنْ وَهُوَ مَا غَلَظَ مِنَ الْأَرْضِ يَعْنِي رَعْبُ
أَيَّامِ الرَّبِيعِ فِي مَا سَهَلَ مِنَ الْأَرْضِ وَفِي مَا صَلَبَ مِنْهَا *

١٥ * وَتَدِيَا مِثْلُ حَقِّ الْعَاجِ رَخْدَا * حَصَانًا مِنْ أَكْفَافِ الْلَّامِسِينَ *

الرَّحْصُ النَّاعِمُ ، وَالْحَصَانُ الْمُمْتَنِعُ ، وَقُولَةٌ تَدِيَا عَطْفٌ عَلَى قَوْلَهُ ذَرَاعِيٌّ وَمَا بَعْدَهُ صَفَةٌ لَشَدِيٍّ ،
يَقُولُ وَتَرِيكَ تَدِيَا مِثْلُ حَقِّ عَاجِ نَاعِمَةٌ مُمْتَنِعَةٌ مِنْ أَكْفَافِ الْلَّامِسِينَ ، شَبَّةٌ تَدِيِّبَهَا بِالْحَاجِ
الْعَاجِ فِي الْأَسْتَدَارَةِ وَالْبَيَاضِ ، وَفِي هَذَا الْمَعْنَى قَالَ الْقَاتِلُ وَاجَادُ ، شِعْرٌ ، حَلَاقٌ مِنَ الْعَاجِ
قَدْ رَكِبَتْ ، عَلَى حَنْ حَدَرْ مِنَ الْمَوْمِرِ ، حَشِيشَنَ السَّقْطَوْنَ فَانْبَتَنَهَا ، بِشَبَّهِ مَسَامِيرَ مِنْ عَنْبِرِ *

١٦ * وَمَنْتَنِي لَدَنَةٌ سَمْقَتْ وَطَائِتْ * رَوَادِفَهَا تَنْبُوا بِمَا وَلَيْتَا *

مَنْتَنِي الصَّلْبُ جَانِبَاهُ عَنْ يَمِينِ وَشَمَالِ مِنْ عَصْبٍ وَلَحْمٍ كَذَا قَالَ الْوَهْرَانِيُّ وَاللَّدَنَةُ الْلَّيْنَةُ ،
وَالسَّمْقُوكُ الطَّوْلُ ، وَالنَّوْءُ الْفَيْوُضُ فِي تَشَاقِلٍ ، وَالرَّوَادِفُ جَمْعُ الْرَّادِنَتَانِ أَيْ قَرْعَانِ الْلَّيْتَنَيْنِ ،
وَاللَّوْلِيُوكُ الْقَرْبُ ، وَقُولَةٌ لَدَنَةٌ صَفَةٌ قَامَتْ مَقَامَ الْمَوْصُوفِ أَيْ قَامَةٌ لَدَنَةٌ ، يَصْفَهَا بِطَوْلِ اللَّنْدِ
وَتَنْقِلِ الْأَرْدَافِ يَقُولُ وَتَرِيكَ مَنْتَنِي قَامَةٌ لَبِنَةٌ طَوْلَةٌ تَنْقِلِ ارْدَافَهَا مَعَ مَا وَلَيْنَ مَنْهُ ، وَهُوَ وَمَنْتَنِي
لَدَنَةٌ وَالْمَنْتَنِيُوكُ الْعَطْفُ *

١٧ * وَمَاكِمَةٌ يَضْبِيقُ الْبَابُ عَنْهَا * وَكَشْحَانًا قَدْ جَنَّتْ بِهِ جَنَّونَا *

الْمَاكِمَةُ الْعَجَبِيَّةُ ، يَقُولُ وَتَرِيكَ عَجَبِيَّةٌ يَضْبِيقُ الْبَابُ عَنْهَا لِصَخْمِهَا وَامْتَلَائِهَا بِاللَّاحِمِ وَتَرِيكَ
كَشْحَانًا قَدْ جَنَّتْ بِالْحَسِنَةِ جَنَّونَا *

١٨ * وَسَارِيَتْنِي بَلْيَنِيْطُ أَوْ رَخَامِيْرُ * بَيْنُ خُشَاشُ حَلَبِيَّهَا الْبَرِيَّتَنَا *

السَّارِيَةُ الْأَسْطَوَانَةُ ، وَالْبَلْيَنَطُ الْعَاجُ ، وَالرَّخَامُ حَجَرٌ أَيْضُنْ رِخْوَ ، وَالْبَرِيَّنَتُنَ ، وَالْخُشَاشُ
صَوتُ الْسَّلَاجِ وَنَحْوُهَا ، يَقُولُ وَتَرِيكَ سَاقِينَ كَاسْطَوَانَتَيْنِ مِنْ عَاجِ أَوْ رَخَامِرُ تَصْوِوتُ
خَلَاخِيَّلَهُمَا تَصْوِوتَنَا * غَيْسَا بِهِمْلِيَّهَا بِهِمْلِيَّهَا بِهِمْلِيَّهَا بِهِمْلِيَّهَا بِهِمْلِيَّهَا *

١٩ * فَمَا وَجَدَتْ كَوْجَدِيْ أَمْ سَقِّبُ * أَضْلَلَتْ فَرَجَعَتْ الْجَنِيَّتَا *

الْوَجْدُ الْحَرْنُ ، وَمَسَقِبُ النَّاقَةِ وَالسَّقِبُ وَلَدَهَا الْذَّكْرُ ، وَالْتَّرْجِيْعُ تَرْدِيدُ الصَّوْتِ ، وَالْجَنِينُ
صَوْتُ الْمَنْوَعِ ، يَقُولُ فَمَا حَرَقَتْ حَرَقَنَا مَثْلُ حَرَقِيْنَ نَافَّةً أَضْلَلَتْ وَلَدَهَا فَرَدَدَتْ صَوْتَهَا مَعَ
تَوْجِعَهَا فِي طَلَبِ وَلَدَهَا *

٢٠ * وَلَا شَمْطَاءٌ لَمَرْ يَنْتَرُ شَقَافَا * لَهَا مِنْ تِسْعَةِ إِلَّا جَنِيَّتَا *

الشَّمْطَاءُ الْمَرَأَةُ الْكَبِيرَةُ وَالْشَّمْطُ بِيَبَاضِ الشَّعْرِ ، وَالشَّقَافَةُ وَيَمِدُ صَدِ السَّعَادَةِ ، وَالْجَنِينُ حَنَا
الْمَقْبُورُ ، يَقُولُ وَلَا حَرَقَتْ حَرَقَنَا مَثْلُ حَرَقِيْنَ يَنْتَكُ شَقَافَةَ بَخْتَهَا لَهَا مِنْ تِسْعَةِ بَنِينَ الْأَ
مَدْفُونَ فِي الْقَبْرِ أَيْ مَاتُوا كَلِّهِمْ وَدَفَنُوا ، يَرِيدُ أَنْ حَزَنَهُ لِفَرَاقِ عَشِيقَتِهِ فَوْقَ حَنَنَ النَّاقَةِ
الَّتِي أَضْلَلَتْ وَلَدَهَا وَفَوقَ حَنَنَ الْعَجُوزِ الَّتِي فَقَدَّتْ تِسْعَةَ بَنِينَ *

٢١ * تَدَكِّرُتْ أَلْصَبِيَّ وَأَشْتَقَّتْ لَهَا * رَأَيْتُ حُمُولَهَا أَصْلَا حُدِيَّتَا *

الْحَمُولُ الْأَبْلَى الَّتِي عَلَيْهَا الْهَوَادِجُ الْوَاحِدُ حِمْلُ وَيَفْتَحُ وَزَعْمُ الْرَّوْزَنِيُّ أَنَّ الْحَمُولُ جَمْعُ حَامِلٍ ،
وَالْأَصْلُ جَمْعُ الْأَصْبِيلِ وَهُوَ الْعَشْنِيُّ ، وَالْحَدْرُ سُوقُ الْأَبْلَى ، يَقُولُ تَدَكِّرُتْ الْهَوَى وَأَشْتَقَّتْ
إِلَى الْعَشِيقَةِ لَمَّا رَأَيْتُ أَبْلَهَا سَقْنَ عَشِيَّا *

* وَأَعْرَضْتِ الْيَمَامَةَ وَشَهَادَتِنَاهُ * كَاسِيَافِ بِأَيْدِيِّ مُصْلِتِنَا *

اعرضت اليمامة اى لاحت وظهرت وعرضت الشى اظيرته وهذا من التوادر عرضت الشى فاعرض ومثله كبيته ذا كتب ولا ثالث لهاها فيما سمعنا قاله الروزني، وشهادت اى ارتفعت، وأصلت سيفه اى جرده من غمداء، شبه ظهور اليمامة بظهور اسياف مسلولة من غمدتها، يقول ظهور اليمامة وارتفعت في اعيقنا كاسياف في ايدي رجال مصلتين سبوفهم من غمدتها *

* أَبَا هُنَدٍ فَلَدْ تَعَاجِلَ عَلَيْنَا * وَانْظَرْنَا نُخَبِّرَنَكَ الْبَقِيقَنَا *

الانتظار الامهال، ويريد عمرو بن هند فكتاه، يقول يا ابا هند لا تتعجل علينا وامهلا نخبرك البقيين من أمرنا وشرفنا *

* بَانَّا نُورِدُ الْسَّرَائِاتِ بِيَضْا * وَنَصِيرُقُنْ حَمْرًا قَدْ رَوَنَا *

يقال روى من الماء واللبن ربنا اذا ارتوى، وبيسنا نصب على الحال وكذلك قوله حمرا وجملة قد روينا ايضا في موضع الحال وهذا البيت تفسير للبقيين، يقول نخبرك بانا نورد الاعلام الحرب حال كونها بيضا وفرجعها منها حال كونها حمرا وقد ارتوى من دماء الابطال *

* وَيَامِ لَنَا غَرِ طَوَالِ * عَصِيَّنَا الْمَلَكَ فِيهَا أَنْ نَدِينَا *

اراد بالایام الواقع، والغر المشاهير كالخييل الغر لاشتهارها فيما بين الخييل، والديين الاطاعة، وقوله ان نديننا اراد كراهة ان نديننا حذف المضاف هذا على قول البصريين وقال الكوفيون تقديره ان لا ندين اى لئلا ندين حذف لا، يقول نخبرك بواقع لنا مشاهير عصيننا

الملك فيها كراهة ان نطيعه *

* وَسَيِّدَ مَعْشَرِ قَدْ تَوْجُوهُ * بِتَاجِ الْمَلَكِ يَحْمِيَ الْمَاحِجَرِينَا *

يقال اجحرته اذا الجاته، يقول ورب سيد قبيلة قد اليسوة تاج الملك يحمى الملتجين اليه قبرناه وغلبناه *

* تَرْكُنَا الْخَيْلَ عَاكِفَةَ عَلَيْهِ * مُقْلَدَةً أَعْنَتَهَا صُفُونَا *

العكوف الاقامة، والصفون جمع صافن والصافن من الخيل القائم على ثلث قوائم وقد اقام الرابعة على طرف الحافر، ونصب مقلدة على الحال وكذلك قوله صفونا، يقول قبرناه وتركتنا خبيلنا مقليمة عليه وقد قلدناعا اعنتها في حال صفونها عنده *

* وَانْرَلَنَا الْبَيْوَتَ بِيَدِي طَلْوِحِ * إِلَى الشَّامَاتِ نَنْفِيَ الْمُوعِدِينَا *

ذو طلوج موضع، والشامات جبل او موضع، يقول وانزلنا بيوتنا بمكان يعرف بدوي طلوج الى مكان يعرف بالشامات نظرد من عده الامكنته اعداءنا الذين كانوا يوعدوننا *

* وَقَدْ هَرَتْ يَلْدُبُ الْحَتَّىِ مِنَا * وَشَدَّبْنَا قَنَادَةَ مِنْ يَلِينَا *

التشذيب قطع الشوك والاغصان الرائدة عن الشاجر، والقتاد شاجر له شوك الواحدة قنادة، استعار لقتل الاعداء وكسر شوكتهم تشذيب القنادة، يقول وقد لبسنا الاسلحة حتى انكرتنا كلاب الحى وهرت منها لانكارها ايانا وقد قتلنا وكسرنا شوكته من يقرب منا من اعدائنا، وبروى كلاب الجن اى جن الانس وهم ارباب الشر والمكيدة *

* مَنْتَى تُنْقَلُ إِلَى قَوْمِ رَحَانَا * يَكُونُوا فِي الْبَلَقاءِ لَهَا طَبِيجِنَا *

اراد بالرحي هنا الحرب ورحى الحرب مُعْظَمُها ، قلت لما استعار للحرب الريح استعار للقتل
لقط الطحين والمعنى لما حاربنا قوما قتلناهم واخذنا اموالهم فصاروا بمثابة ما دارت عليه
الريح * **يَكُونُ ثِقَالُهَا شَرْقِيًّا نَاجِدٍ *** **وَلَهُوَهَا قُضَايَةً أَجْمَعِيَّةً ***

النفال جلد يوضع تحت الرحي ليقع عليه الدقيق وقد ذكرناه في شرح البيت للحادي والثلاثين
معلقة زعير ، واللهوة القبضة من الحب تلقى في فم الرحي ، قضاعة قبيلة من العرب عظيمة ،
استعار للمعركة لقط النفال ولقتلي لقط اللهوة ليناسبها الريح والطحين والمعنى تكون
معروكتنا ما يلي الشرق من ناجد وتكون لهوة رحانا قضاعة اجمعين *

* **نَوْتَنْمَرْ مَمْرُلْ أَلَّاتِبَيْافِ مِنَانْ *** **فَعَجَلَنَا أَلْقَرِيْ أَنْ تَشْتَمُونَا ***

يقول نولترم منا منزلة الاضيف فاستعار جلتنا قراكم كرافنة ان تشتمونا في العاخير وهذا
استهزاء بهم وتهكم ، والتلحرير انكم تعرضتم لمعاداتنا كما يتعرض الصيف للقرى فقتلناكم
على عجلة كما بحمد تجيبل قرى الصيف *

* **قَرِينَاكُمْ فَعَجَلَنَا قَرَاكُمْ *** **قَبِيلَ الصَّيْبَحِ مِرْدَأَةً طَحُونَا ***
اراد بالمردة الحرب وهي في الاصل صخارة تكسر بها الصخور والطحون فعول من الطحن ،
يقول قريناك على عجلة في قراك حربا اغلقتكم غاية الهلاك *

* **نَعَمْ أَنَاسِنَا وَنَعَفْ عَنْهُمْ *** **وَنَحْمِلْ هُنَهُمْ مَا حَمَلُونَا ***

يقول نعم عشيرنا بوجودنا ونوالنا ونكشف انفسنا عن اموالهم ونتحمل عنهم ما حملوتنا

من انتقال حقوقهم وموئلهم *

* **نَطَاعُنْ مَا قَرَاهُى أَنَاسُ عَنَانْ *** **وَنَصِيبُ بِالسَّبِيُوفِ إِذَا غَشِيمَنَا ***

القراخي البعد ، ويقال غشيمه غشيمانا اذا جاءه ، يقول نطاعون لا ابطال وقت نباعد عمر عدنا
ونصرتهم بالسيوف اذا اتيتنا اي اتوانا ذقربوا منا ، يريد اذا نطاعونهم اذا اتوا ادبائهم ونصرتهم
بالسيوف اذا قربوا منا *

* **بِسْمِرْ مِنْ قَنَا أَلْخَطِي لُدْرِنْ *** **ذَوَابِلْ أَوْ بِبِيصِ يَعْتَلِيَّنَا ***

القنا جمع قنة وهي الرمح وتوصف الرماح بالسمرة لأن سهرتها دالة على نصيح نبتها ، والخط
موقع باليمامة تنسب اليه الرماح ، واللدن اللين ، ورماح ذوابل اي دقان الواحد ذابل ،
والباء في قوله بسمري يتعلق بنطاعون وقوله او ببيص عطف على قوله بالسيوف ، يقول نطاعونهم
برماح سهر لين دقان من رماح الرجل الخطى ونصرتهم بسيوف بيص هرتفعن *

* **كَانَ جَمَاجِمَ الْأَبْطَالِ فِيهَا *** **وَسُوقَ بِالْأَمَاعِيرِ يَرْتَقِيمَنَا ***

الجماجم جمع جمامحة وهي عظم الرأس ، والسوق جمع وسق وهو حمل يعبر ، والاماعو
جمع الامعر وهو الموضع الصلب الكثير الحصى والارتماء السقوط ، شبه روسهم في العظام
باحمال الايدل ، يقول كان روس الابطال في تلك الحرب احمال الايدل يسلطون في الموضع الصالحة
الكثيرة المحاجرة ، ويروى فتحا جمامح الابطال فيها وسوقا *

* **نَشَقْ بِهَا رُؤُسَ الْقَوْمِ شَقَا *** **وَنَخْتَلِبُ الْرِقَابَ فِيَحْتَلِيَّنَا ***

الاختلاب قطع الشئ بالمخالب وغو المتخالب الذي لا اسنان له ، والاختلام قطع المخالب وتو

رطب المحبش ، يقول نشف بها رموس الاعداء شقا ونقطع بها رقابهم فيقطعون *

* وَإِنَّ الظِّفْنَ بَعْدَ الظِّفْنِ يَفْشُو * عَلَيْكَ وَبِخُرُجِ الدَّاءِ الظِّفِينَا *

يقول ان الحقد بعد الحقد يظهر عليك بالدلائل وبخراج الداء المدفون المكنون في الائمة

فيبعث على الانتقام *

* وَرَتَنَا الْمَاجِدَ قَدْ عَلِمْتَ مَعْدَ * نُطَاعِنُ دُوَّةً حَتَّى يَبِينَا *

معد بن عدنان ابو العرب ، يقول ورثنا الشرف من ابائنا قد علمت ذلك معد بن عدنان

نطاعن الاعداء دون شرفنا حتى يتضح الشرف لنا ، يريد ان لنا خلقا يحجب ان نظره *

* وَتَحْنُنُ إِذَا عِمَادُ الْحَكِيْ حَرَثَ * عَلَى الْأَحْفَاصِ تَمْنَعْ مَنْ يَلِينَا *

الاحفاص جمع حفص وهو متابع البيت اذا فقيه للحمل والبعير الذي يتحمل متابع البيت

ايضا ، يقول ونحن اذا اشتد الحفوف على الناس ورحلوا عن مواضعهم وقوضت الخيام وسلطت

الاعمدة على المتابع فمنع وتحمي من يلي ويقرب منا من حبرانا ، ومن روى عن الاحفاص اراد

بالاحفاص الابل اي اذا سقطت الاعمدة عن الابل للارساع في الهرب فمنع من يليينا *

* نَاجِلُ رُوسَهُمْ فِي غَمْرِ بَرِّ * ثُمَّا يَدْرُونَ مَا ذَا يَنْقُولُنَا *

الجد القطع ، والبر ضد العقوق ، يقول نقطع روسهم في عقوق ولا يدررون ماذا يحدرون

منا ، يريد ان الصرب يأخذهم من كل ناحية فلا يدررون افن المفر من القتل واستباحة

الاموال *

* كَانَ سُيُوفَنَا مِثْمَ وَمِنْهُمْ * مَخَارِقَ بِأَيْدِي لَأَعْبَيْنَا *

المخاريف جمع محرق وعوسيف من خشب يلعب به الخبيان ، يعني كما لا يبالى بالضرب
بالسيوف كما لا يبالى اللاعبون بالضرب بالمخاريف *

* كَانَ تِبَانَنَا مِثْمَ وَمِنْهُمْ * خَصْنَ بَارْجَوَنَ أَوْ طَلِينَا *

يصف شدة الحرب ، يقول كان قيابنا وقباب اقراننا وان ضفرنا عليهم خصم بارجون
او طلين به *

* إِذَا مَا عَنِ الْأَسْنَافِ حَتَّى * مِنَ الْهُوَلِ الْمُشْبِهِ أَنْ يَكُونَا *

الاسناف التقدم ، وما في قوله اذا ما زاتده ، يقول اذا عجز عن التقدم قوم من بخلاف الهول
الذى يشبه ان يكون *

* تَصَبَّنَا مِثْلَ رَغْوَةِ دَاتِ حَدَّ * مُحَافَظَةً وَكَمَا أَسَابِيقَنَا *

رغوة جبل ، والحمد الشوكة ، يقول اذا عجز قوم عن التقدم من الهول تصبننا خيلاد ذات
باس وشوكة مثل هذا الجبل محافظه على احسابنا وكنا الساقدين اي سبقنا خصومنا
وغلبناهم ، يريد انها نفعل هذا المحافظه على احسابنا وحرمنا *

* بِشَبَانِ بَرَوْنَ الْقَتْلَ مَاجِدًا * وَشَبَبِ فِي الْحَرُوبِ مُجْرِيَنَا *

الشيب جمع اشيب وهو الشيخ ، يقول سبقنا وغلبنا بفتحيان بعدون القتل ماجدا ويشيخوخ
قد مررنا على الحروب وتعودوا عليها *

* حَذِيَا آنَسَ كُلَّهُمْ جَمِيعًا * مُقَارَعَةً بَيْنَهُمْ عَنْ جَنِينَا *

حديا احد ايماء جاءت على صيغة التضيير نظيره النزها والجميأ ومعناه التحدثي وهو المبارزة

والمزارعة في الغلبة يقال انا حديك اي أهرب لـ وحدك ، والمقارنة المزارعة وقوله بنبيهم في
موضع نصب بـ مقارعة ، يقول اذا حديا الناس كلهم يعني فنارع الناس كلهم بما جدنا وشرفنا
ذنبلهم فيه ونقارع ابناءهم ذايين عن ابناءائنا اي نذبهم بالسيوف حماية للحربيم *

* فَامَا يَوْمَ خَشِيتُنَا عَلَيْهِمْ * تَفْصِّيْحُ خَيْلُنَا عَصْبَيْنَا *

العصب جمع عصبة وهي ما بين العشرة الى الاربعين ، والشبة الجماعة المتفقة والاصل الشبيه
والجمع الشبون في الرفع والثبين في النصب والجر وكسرة الثاء في الجمع افتح من ضمها ،
يقول فاما يوم خشيتنا على ابناءائنا وحرمنا على الاعداء تصبح خيلنا جماعات اي تتفرق
في كل جهة لدفع الاعداء عن الحرم *

* وَامَا يَوْمَ لَا نَخْشى عَلَيْهِمْ * تَنْمَعْنَ غَارَةً مُتَلَبِّيْنَا *

الامعن الاسرع والطلب ، والتلبب لبس السلاح ، نصب غارة بفتح الحافض ونصب متلببين
على الحال من التصوير في نمعن ، يقول واما يوم لا نخشى على حرمنا فنسرع في الغارة على
الاعداء لابسين اسلحتنا *

* بِرَأْسِ مِنْ بَنِي جُحَشٍ بْنَ بَكْرٍ * نَدْقَ بِهِ السَّهُولَةَ وَالْجُحُورُونَا *

الراس الرئيس ، وجسم حى من تغلب ، والباء تتعلق بقوله نمعن ، يقول نسرع في الغارة
على الاعداء مع رئيس من هؤلاء القوم ندق بد السهل والحرن ، اي ثنيم الضعفاء والاشداء *

* أَلَا لَا يَعْلَمُ الْأَقْوَامُ أَنَّا * تَضَعَّضَنَا وَأَنَا قَدْ وَقَبَنَا *

التضعضع التدلل ، والمعنى الضعف ، يقول لا يعلم الاقوام انا تدللنا وضعفنا في الحرب ، اي

ما لـ حلقنا التدلل والفتور في الحرب فلا ياجدنا الاقوام فيما قط * معاواع العنكبوت
اه * أَلَا لَا يَجْهَلُنَّ أَحَدٌ عَلَيْنَا * فَنَجْهَلُ قُوَّةً جَهَلَ الْجَاهِلِيَّنَا
يقول لا يسفه احد علينا فنفسه عليهم فوق سفههم اي تاجاريهم بـ سفهتهم جزءاً بوجي
عليها ، سهي جراء الجهل جهلاً لازدواج الكلم وحسن تاجانس اللفظ *

* بِأَيِّ مَشِيهَةٍ عَمِرُو بْنُ عَنْدِ * نَكُونُ لِقَبِيلَكُمْ فِيَنَا قَطِيْنَا *
القبيل الملك دون الملك الاعظم ، والقطين الخدم وهو اسم للجتماع الواحد قاطن ، نصب
عمراً لـ انه اجراء مجرى المنادى المصاف لكون الفعل والمعنوت في العلم بمنولة اسم واحد
مضاف الى علم آخر بعده ، يقول كيف تشاء يا عمرو بن عنة ان تكون خدماً لـ من وليتها امرنا
من الملوك الذين وليتها اهمهم ، اي اي شيء دعاك الى هذه المشية المحالة ، يريد انه لم يظهر

منهم ضعف يطمع الملك به في اذلالهم باستخدام قوله ايماع *

* بِأَيِّ مَشِيهَةٍ عَمِرُو بْنُ عَنْدِ * تُطْبِعُ بَنَا الْوُشَاءَ وَتَوَدِّيْنَا *
الازداء الاحتقار ، يقول كيف تشاء ان تطبع بـنا الوشا وـ تختقرنا ، اي اي شيء دعاك الى
هذه المشية اي لم يظهر بـنا ضعف يطمع الملك فيما حتى يصغي الى من يشي بـنا اليه وبغريه
بـنا فياحتقرنا *

* تَهَدِّدَنَا وَتَوَعَّدَنَا رَوْمَدًا * مَتَى كُنَّا لِأَمْكَنَ مَقْتُوبِنَا *
المقتوى الخادر كانه منسوب الى المقتوى وهو الخدمة ثم ياجمع مع طرح يـاء النسبة فـ يقول
مقتوون في الرفع وـ مقتوين في النصب والجر ، يقول تهددنـا وتـوعـدـنا ثم قال روـمـدا اي دعـ

التهديد والابعاد وامهالهما فمني كنا خدماء لامك * اى لم نكن خدماء لها حتى تهدى
وتوعدنا ، ومن روى تهدىنا ووعدنا كان اخبارا *

* فَإِنْ قَنَّاتُنَا يَا عَمْرُو أَعْبَتْ * عَلَى الْأَعْدَاءِ قَبْلَكَ أَنْ تَلِينَا *

القناة فهنا كنایة عن منعهم وعرهم ، يقول ان قناتنا اعيبت على الاعداء ان تلين قبلك يا
عمرو ، يريد ان حرم ان يزول بمحاربة اعدائهم ايدهم وان منعهم منيعة لا تقام وانهم
لا يلينون لاحد ولا ينقادون له قط *

* إِذَا عَصَمَ الْتَّقَافُ بِهَا آشْمَارَتْ * وَوَلَتْنَةُ عَشْوَرَنَةُ زَبَونَا *

الثقاف حديدة تسوى بها الرماح ، والاشجار الكراحة والنفور ، والعشونة الصلبة
الشديدة ، والربون الدثوع ، ونصب عشونة على الحال من الصميم في وقت ، يقول اذا
اخذ الثقاف الرماح ليسوبيها كرفته الرماح ونفرت من الاستواء وولت الثقاف حال كونها
صلبة شديدة دخوها ، يريد الله من رام ان يضعف عزهم ويلينه لم يستطع ذلك ، وجعل
القناة التي لا يتهيأ تقويمها مثل لعزهم الذي لا يتضاعف وجعل قهر من تعرض لهدمه
كتفار القناة من التقويم والاعتدال *

* عَشْوَرَنَةٌ إِذَا أَنْقَلَبَتْ أَرَنَتْ * نَسْجُونُ قَفَا الْمُنْقَفِ وَالْجَبِينَا *

ارنت اي صوت ، والشج الكسر ، والمنتفى الذي يلقي الرماح بالثقاف ، تم بالغ في صفة
الرماح يقول ولت الثقاف حال كونها صلبة اذا اريد تقويمها صوت وامر تطاويف المثلث بل
تكسير قفاه وجبينه ، يريد ان عزهم كذلك لا تضعف ولا تلين بل تهلك من رام ان

يضعفها ويلينها *

* فَهَلْ حَدَثْتَ فِي جَسْمِ بْنِ بَكْرٍ * يَنْقُسُ فِي حُطُوبِ الْأَوْلَيْنَا *

يقول هل اخبرت بنقص كان في هولاء في امور الاوليين منهم *

* وَرَثْتَنَا فَجَدَ عَلْقَمَةَ بْنَ سَيْفَ * أَبْاحَ لَنَا حُصُونَ الْمَاجِدِ دِينَا *

علقمة بن سيف من بي تغلب كان مطاعا ساخيا ، والدين عهنا القهر ، يقول ورثنا مجد
عدها الرجل الشريف من اسلامنا وقد جعل لنا حصون الماجد مباحثة قيه وغلبة ، يريد انه

غلب اقرانه بالمجد *

* وَرَثْتُ مُهَلِيلًا وَالْحَمِيرَ مِنْهُ * زَهَيْرًا فَعَمَرَ ذَخْرَ الْدَّاهِرِينَا *

مهليل جد عمرو بن كلثوم من امه ، وزهير جده من قبل ابيه ذكرها يفتحر بهما ،
يقول ورثت مجد مهليل ومجد الرجل الذي هو خير منه وهو زهير فنعم ذخر الذاخرين
اي الماجد والشرف للافتخار به *

* وَعَتَابًا وَكُلُّومًا جَمِيعًا * بِهِمْ فَلَنَا ثَرَاثُ الْأَكْرَمِينَا *

عتاب جد الشاعر ، وكلثوم ابوا ، والتراط اصله ورات ، وعتابا وكلثوما معطوف على
مهليل ، يقول ورثنا مجد عتاب ومجد كلثوم وبهم اصحابنا ميراث الاكرمين اي حربنا ما تعرفه

* وَمَفَاخِرَعَمْ فَشَرَقْنَا بِهِمْ *

* وَذَا الْبَرَةِ الَّذِي حَدَثَنَتْ عَنْهُ * بِهِ تَحْمِي وَنَحْمِي الْمُلْتَجِيْنَا *

ذو البرة من تغلب سهي به لشعر على انه مستدير مثل البرة وهي الحلقة التي تجعل في انف

خوار ، والدررين ما ييس من النبت وتحطّم اذا قدم ، يقول ونحن حبسنا اموالنا بهذا
الموضع حتى اكلت المسان النوق الغر بيسن النبت وقديمه ، يريد انهم مكتوا لاعنة
قومهم على قتال الاعداء زمانا طويلا *

* وَكُنَّا أَلَيْمِينِينَ إِذَا تَقْيَّنَا * وَكَانَ الْأَيْسِرِينَ بَنُو أَبِينَا *

يقول وكنا حماة اليمنة اذا لقينا الاعداء وكان اخواننا حماة الميسرة ، يصف غداة عمر
في حرب نمار واليمن عند قتل كليب وايل ليبيد بن عنق الغساني عامل ملك غسان على
تغلب *

* فَصَالُوا صَوْلَةً ذِيْمَنْ يَلِيهِمْ * وَصَلَّنَا صَوْلَةً ذِيْمَنْ يَلِيهِنَا *

يقول فحمل بنو بكر على من يليهم من الاعداء وحملنا على من يلينا *

* فَآبُوا بِالنَّهَابِ وَبِالسَّبَابِا * وَأَبْنَا بِالْمُلُوكِ مُضَفِّدِنَا *

النهاب الغنائم الواحد تهبا ، والواب الرجوع ، والتصفييد الشد والتقييد ، يقول فرجع
بنو بكر مع الغنائم والسبايا ورجعنا بالملوك حال كونهم مقيدين يعني عمر اغتنموا الاموال
ونحن اسرنا الملوك *

* إِلَيْكُمْ مَا بَنَى بَكْرٌ إِلَيْكُمْ * أَلَمَا تَعْرِفُوا مِنْا أَلَيْقِنَا *

ما في قوله الما زائدة ، يقول تبعادوا يا بني بكر عن مباراتنا لم تعلموا من شجاعتنا
وباسنا اليقين يعني قد علمتم ذلك لنا خلا تنعرضوا لنا *

* أَلَمَا تَعْلَمُوا مِنْا وَمِنْكُمْ * كَتَابَ يَطْعَنْ وَفِرْقَيْنَا *

البعير ، يقول ورثت مجد ذى البرة الذى اخبرت عنه ايها المخاطب وبماجده ياخذينا
سيدنا وبماجده تحمى الفقراء المحتاجين الى الاستنجارة بعرهم *

* وَمِنْا قَبْلَةُ النَّسَاعِي كُلِيبٌ * فَإِنَّ الْمَاجِدَ إِلَّا قَدْ وَلَيْنَا *

كليب اخوه مهلهل ، يقول ومنا قبل ذى البرة الساعي للمعالى كليب ثم قال واى الجد في
الوجود لا والحال اننا قد قربنا منه *

* مَنْتَ نَعْقِدْ قَرِينَتَنَا بِحَبْلٍ * تَاجِدُ الْحَبْلَ أَوْ تَقْصِ الْقَرِينَنَا *

القرينة الناقة ، والجد القطع ، والوصى كسر العنق والفعل كوعد ، يقول متى قرنا ناقتنا
باخرى قطاعت الجبل او كسرت عنق القرین ، يريد اننا اذا اجتمعنا يقوم في قتال خلينا هم
وظهرناهم *

* وَنُوجَدُ تَحْنَ أَمْنَعَهُمْ نِمَارًا * وَأَوْفَاهُمْ إِذَا عَقَدُوا يَمِينًا *

الذمار العهد والذمة ، يقول نوجد امنعهم ذمة واوفاهم باليمين اذا عقدوها *

* وَتَحْنَ خَدَّةً أَوْقَدَ فِي خَوَازِي * رَفَدَنَا فَوْقَ رَفِيدَنَا *

خوارى جبل كانت العرب توقد عليه غداة الغارة ويقال له خوار ايضا ، والرقد الاعانة ،
يفتقى خراوة اعنة قومه بني نمار في محاربتهم اهل اليمن ، يقول ونحن غداة اوقدت نار الحرب في
خوارى اعنة نرارا فوق اعنة المعينين *

* وَتَحْنَ الْحَبَابِسُونَ بِذِي أَرَاطِ * تَسْفُ الْجَلَّةَ الْخُورُ الْدَّرِيَنَا *

ذو ارات موضع ، والجللة المسان من الابل الواحد جليل ، والخور النوق الغر الواحدة

الاطعن والارتماء مثل التطاهن والتراهمي ، يقول الم تعلموا كتائب منا ومنكم يطعن بعضهم

بعضها ويرمى بعضهم ببعض *

* عَلَيْنَا الْبَيْضُ وَالْبَلَبُ الْبَيْمَانِي * وَأَسِيَافُ يُقْمَنُ وَيَنْخَنِينَا *

البيض المغفرة الواحدة بيضة ، والبلب الدروع من الجلد الواحدة يلبة ، يقول وكانت

عليينا البيض والبلب البيماني وأسياف يلهمون وبدخنين لطول الصراب بها *

* عَلَيْنَا كُلُّ سَابِقَةٍ دَلَامِ * تَرَى فَوْقَ النَّطَاقِ لَهَا غُصُونَا *

السابقة الدرع الواسعة النامة ، والدلام البراقة ، والغضون جمع غصن كل تمن في ثوب

أو جلد أو درع وهو بالفارسية شكن زره ، يقول وكان علينا كل درع واسعة برادة ترى فوق

المنطقة غصونها لسعتها وسبوغها *

* إِذَا وَضَعْتَ عَنِ الْأَبْطَالِ دَوْمًا * رَأَيْتَ لَهَا جُلُودَ الْقَوْمِ جُونَا *

الجون جمع جون وهو الاسود وقوله لها اى للبسها ، يقول اذا خلعت عن الابطال يوما

رأيت جلودهم سودا لم يلبسهم اياما لا للمسخ *

* كَانَ غَضْوَفِينَ مُتُونَ غَدِيرَ * قَصَفَلَهَا الْرِياْحُ إِذَا جَرِيَنَا *

الغدر مخفف غدر وهو جمع غدير والغدير القطعة من الماء ، والتصفيق الضرب الذي

يسمع لها صوت ، يقول كان غصون الدروع متون الغدران اذا ضربتها الرياح في جريها ،

شبو غصون الدروع يمتون الغدران والطريق الذي ترى في الدروع بالطريق التي تراها

في الماء اذا ضربته الرياح *

* وَتَحْمِلُنَا غَدَاءَ الْمَرْوِعِ جَرْدَ * عَرَفْنَا لَنَا نَقَائِدَ وَأَقْتَلِينَا *

المرهوع الفزع وارد به هنا الحرب ، والجرد جمع جراءه رق من الفرس التي رق شعر جسدنا
وقصر ، والنفائذ من الخيال ما خلقتها من العدو واخذته منه الواحدة نقيذة ، ويقال
افتليته عن امه اذا فطمته ، يقول وتحملنا في الحرب خيل رقان الشعور وقصارها عرفن لنا
وقطمن عندنا وخلصناها من ايدي اعدائنا *

* وَرَنَ دَوَارِعًا وَخَرَجْنَ شَعْنَا * كَامِشَالَ الرَّصَائِعِ قَدْ بُلِيمَنَا *

رجل دارع اى عليه درع ودرع الخيال تجاهيفها والتجهاف آلة للحرب يلبسه الفرس
والانسان ليقيبه في الحرب ، وخيل شعث اى متندسة غير مقرجنة ، والرصائع جمع رصيعة
وعي عقدة الععنان على قدال الفرس ، يقول وردت خيلنا المحرب حال كونها دوارع اى عليها
تجاهيفها وخرجن شعثا قد بلين بلي كلي عقد الاعناء يزيد أنها تندست واعيit لها
من الكلال والمشاق ذميها *

* وَرِئَنَاهُنَّ عَنْ آيَاءِ صَدِيقِي * وَنُورِتُهَا إِذَا مِنْتَنَا بَنِيَتَا *

يقول ورئنا خيلنا عن آياء كرام شأنهم الصدق في الاقوال والافعال ونورتها اينما اذا متننا ،
يزيد أنها تناسلتنا وتنمايا جئت عندهم *

* عَلَى آثَارِنَا بِيَصْ حِسَانٌ * نُخَاهِرُ أَنْ تُقْسَمَ أَوْ تَهُونَ *

قوله بيص صفة لم يحذف اى نساء بيص ، يقول على خلفنا في الحرب نساء بيص حسان
نخاف عليها ان تقسم وتبدل ، يزيد ان تسبيها الاعداء وتهينها ، كانت العرب تشهد

النساء الحرب وتلقيهما خلف الرجال ليقاتل الرجال ذيًّا عن حرمها ولا تاجبن مخافته العار
لسيٰ آخر *

* أَخْدُنَ عَلَى بِعْوَلَتِهِنَّ عَهْدًا * إِذَا لَاقُوا كَتَائِبَ مُعْلِمِينَ *

البعد الزوج والجمع البعولة يقال للرجل هو بعد المرأة وللمراة هي بعد الرجل وبعلته كما
يقال هو زوجها وهي زوجته ، واعلم الناس اي جعل لنفسه علامه الشجعان ،
نصب قوله معلمين على الحال من كتائب وجواب اذا مهدوف ، يقول نساء اخذن على
ازواجهن عهدا اذا قاتلوا كتائب من الاعداء قد اعلموا انفسهم بالعلامات يتبنوا في حومة
القتال ولا يفروا منها فيسلمونا الى الاعداء *

* لَيَسْتَلِبُنَّ أَفْرَاسًا وَبِيَضًا * وَأَسْرَى فِي الْحَدِيدِ مُقْرَبِينَ *

ليستلين اي ازواجهن وروى الروزني وغيره ل تستلين وارجع الضمير المؤنث الذي في تستلين
إلى الخبيل ، قوله مثونين حال من اسرى يقلو عادن النساء على بعلتهن ليستلين افراس
الاعداء وبضمهم وأسرى منهم حال كونهم مشدودين في السلسل الحديد ، قلت ذكر
الوهناني هذا البيت هنا وذكر الروزني في موضع آخر وقال هذا البيت وقع في غير موضع *

* تَرَانَا بَارِزِينَ وَكُلُّ حَرِّ * قَدْ آتَحَدُوا مَخَافَتَنَا قَرِينَا *

بارزين اي خارجين الى المراز وهو الفضاء الواسع ، يقول ترانا خارجين الى المراز لتحققنا
 بشجاعتنا والحال ان كل قبيلة اتخذت قرينا لاجل مخافتنا او اتخذت مخافتنا قرينا لهم ،
 يعني خافوا سطوننا فاستجذروا بغيرنا *

* إِذَا مَا رَحَنْ يَمْشِينَ الْيَهُوِينَ * كَمَا أَنْظَرَتْ مُتُونَ أَشْارِيبِينَ *

اراد باليهوينا الذين اي على السكينة والوقار وهو في الاصل صغر الهوى وهي ثانيةت الاخرن
وعو صفة لمصدر مهدوف تلديبو المشى اليوينا قوله كما انظرت ايضا صفة لمصدر
مهدوف ، يقول اذا مشين يمشين المشى اليوينا اي الذين لنقل ارادهن وكثرة حومين
فيحضربين في مشيهن اضرابا مثل اضراب متون الشاربين ، يريد ان في تباخترون تميلا
وتنتيا *

* كَلْعَائِنُ مِنْ بَيْنِ جُشَمِ بَنِ بَكْرٍ * خَلْطَنْ يَمِسِيرَ حَسْبَا وَبِنَانَا *

الميسن الحسن والجمال وهو من الوسامه وهو الحسن ، والحسب ما بعد الانسان من مفاخر
آباء ، قوله ضعائن خبر لميتدأ مهدوف وما بعد في موضع الصفة والباء بمعنى مع ، يقول
عن نساء من هذه القبيلة خلطن مع الجمال حسبا وبنانا يريد ان لهن مع جمالهن حسبا
وبنانا *

* يَقْتَنْ حِيَادَنَا وَيَقْلَنْ لَسْتَمْ * بِعْوَلَتِنَا إِذَا لَمْ تَمْتَعَوْنَا *

القوت الاطعام ، يقول عن يعلفن خيلنا الجياد ويقلن لنا لستم ازواجهنا اذا لم تمنعونا
من سبئي الاعداء ايانا *

* وَمَا مَنَعَ الظَّعَائِنَ مِثْلَ صَرْبِ * تَرِي مِنْهُ الْسَّوَاعِدَ كَالْقَلِينَ *

القلة العود الصغير الذي ينصب والجمع القلوب في الرفع والقلين في النصب والجر والمقللة عود
آخر على قدر الدراع يصرب به القلة فهم عودان يلعب بهما الصبيان ، شبهة طيران الذراع

يقول وقد علمت هذه القبائل بأننا نطعم الصيف اذا قدرنا عليه ونihil الاعداء اذا ابتلينا
اى اذا حضروا قتالنا *

٩٩ * وَإِنَّ الْمَانِعُونَ لِمَا أَرْدَنَا * وَإِنَّ النَّازِلُونَ بِحَيْثُ شِئْنَا *

يقول وانا نمنع الناس ما اردنا منع ايام وانا ننول حبيب شيئا من بلاد العرب *

٩٧ * وَإِنَّ النَّارِ كُونَ إِذَا سَخْطَنَا * وَإِنَّ الْأَخْدُونَ إِذَا رَضَيْنَا *

يقول وانا نترك ما نسخط عليه ونأخذ اذا رضينا اي لا نقبل عطايا من سخطنا عليه ونقبل
هذايا من رضينا عنه *

٩٨ * وَإِنَّ الْعَاصِمُونَ إِذَا أَطْعَنَا * وَإِنَّ الْعَازِمُونَ إِذَا عُصِيْنَا *

يقول وانا نعصم جيراننا اذا اطاعونا وانا نعم عليهم بالعدوان اذا عصونا *

٩٩ * وَنَشَرْبُ إِنْ وَرَدَنَا الْمَاءَ صَفْوًا * وَيَشْرُبُ غَيْرُنَا كَدِرًا وَطِينًا *

يريد انا نأخذ من كل شيء افضله وندع لغيرنا اردا وارذله يعني انهم سادة مطاعون
وغيرهم مطيعون واتباع لهم *

١٠ * أَلَا أَبْلُغُ بَنِي الْطَّمَاحَ عَنْنَا * وَدُعْمِيَا فَكَيْفَ وَجَدْتُمُونَا *

الطماح اسم رجل من بني اسد، ودحمى قبيلة وهو دحمى بن جديلة بن اسد، يقول سل
عولة كيف وجدونا شجاعانا ام جبناء *

١١ * إِذَا مَا الْمَلِكُ سَامَ النَّاسَ خَسْفًا * أَبَيْنَا أَنْ نُقْرِنَ الْحَسْفَ فِينَا *

عند قطعها في الحرب بطيران هذا العود، يقول فما منع النساء عن سبي الاعداء اياهن شىء
مثل ضرب ترى منه السواعد كالقلين يعني بطير منه سواعد المصريين كما تطير القلة اذا
ضررت بالقلاء *

٩ * وَإِنَّ الْعَاصِمُونَ يُكْلِ كَحْلِ * وَإِنَّ الْبَانِلُونَ لِمَاجْتَدِيْنَا *

١٠ * وَإِنَّ الْمَانِعُونَ لِمَنْ يَلْبِيْنَا * إِذَا مَا الْبَيْضُ شَارَقَتْ الْجُفُونَا *

١١ * كَانَنَا وَالسَّبِيْفُ مُسَلَّدُ * وَلَدَنَا الْنَّاسُ طُرَا أَجْمَعِيْنَا *

يقول كان حال استلال السيف من اغمادها حتى ولدنا جميع الناس، اى حال الحرب
نحمني الناس حماية الوالد لولده *

١٢ * يُدَقِّدُنَ الْرُّوسَ كَمَا يُدَقِّدِي * حَوَارِثَ بِأَيْطَاحِهَا الْكَرِيْنَا *

يدفعهن اى السيف المسلات وهو من الدعفة وهي الدحرجة وقد تبدل الهاء ياء
فيقال دعدي، والخوارة جمع حور و هو الغلام اذا اشتدى وصلب، والكرىن جمع
الكرة، يقول تدرج سيفنا رموز اقراننا كما يدرج الغلبه الشداد الكروين في مكان
واسع مطمئن *

١٣ * وَقَدْ عَلِمَ الْقَبَائِلُ مِنْ مَعْدَةِ * إِذَا قُبَبَ بِأَيْطَاحِهَا بُنْيَنَا *

يقول وقد علمت قبائل من معد بن عدنان اذا بنيت قبابها بمكان واسع *

١٤ * بِإِنَّ الْمُظْعِمُونَ إِذَا قَدَرَنَا * وَإِنَّ الْمَهْلِكُونَ إِذَا أَبْتَلَيْنَا *

سام الناس خسفاً اي كلفهم بما فيه ذل لهم ، والخسف الذل ، يقول اذا اكره الملك الجبار

الناس على ما فيه ذل لهم ابيينا الانقياد له *

* ملأنا الْبَرَّ حَتَّى ضَاقَ عَنَا * وَظَهَرَ الْبَحْرُ نَمْلَهُ سَفِينَا *

السفين جمع سفينه وهو منصوب على التمييز يصف كثرة قومة ، يقول نملاء الدنيا براً وبحراً

ضاقت البر عن بيوتنا والبحر عن سفيننا ، يريد انهم يملؤن البر والبحر *

* لَنَا الْدُّنْيَا وَمَنْ أَكْثَرَ عَلَيْهَا * وَنَبْطَشُ حِينَ نَمْطَشُ فَادِرِينَا *

* إِذَا بَلَغَ الْفِطَامَ لَنَا مَبْنَى * تَبَخْرُ لَهُ الْجَبَابِرُ سَاجِدِينَا *

يقول اذا بلغ صبيتنا وقت الفطام تسقط الجبابرة حال كونهم ساجدين له اي ساجدت له

الجبابرة من غيرنا ^٥ تمت الخامسة بمحمد الله وعنه

وينتهي السادس وهي لعنة بن معاوية بن شداد العبسى من شعراء الجاهلية وعده

القصيدة ايضا من الكامل وابياتها خمسة وسبعين بيتا وهي *

* هَلْ غَادَرَ الشَّعْرَاءَ مِنْ مُتَرَدٍ * أَمْ هَلْ عَرَفَتَ الْدَّارَ بَعْدَ تَوْقِمَ *

المتردم الموضع الذي يرتع و يصلح ، يقول هل تركت الشعراء موضعا يستريح الا وقد رقعوا

ووصلحوا ، وعدا استفهام انكارى اي لم يترك الاول للآخر شيئا يصالح فيه شعر ، يريد انه قد

سبقه قوم من الشعراء لم يتركوا لي مسترتعا ارقعة ولا مستصلحا اصلحة ثم اضرب عن

هذا الكلم واحد في فن آخر فقال مخاطبا لنفسه اهل عرفت دار عشيقتك بعد ششك فيها *

* يَا دَارَ عَبْلَةَ بِالْجِوَاهِ تَكَلَّمِي * وَعَمِي صَبَاحًا دَارَ عَبْلَةَ وَسَلَمِي *

عبدة اسم عشيقته وهي زوجته وابنة عمها وكانت من اجمل النساء ، والجواء موضع ،

وعمر الديار كوعد اي قال لها انعمي وقد سبق القول في قوله عمى صباحا في ترجمة

البيت السادس لزعيير ، يقول يا دار عبدة بهذا الموضع تكلمي واخبريني عن اعلمك ما فعلوا

ثمر اضرب عن الاستخبار الى التناهية فقال طاب عيشك في صباحك يا دار عبدة وسلمت

عما يشهينك *

* فَوَقَتْ فِيهَا نَاقَتِي وَكَانَهَا * فَدَنْ لَاقْضَى حَاجَةَ الْمُتَلَبِّرِ *

الفن القصر ، والتلور التمكث ، وجملة وكانها فدن في موضع الحال من ناقتي يصف

ناقته بالعظم ذشبيها بالقصر ، يقول حبسن ناقتي في دار حبيبتي والحال ان الناقة مثل قصر

في العظم والضاحكة ثمر قال وانما وقفت ناقتي فيها لاقضى حاجة المتمكث اي لاقضى

ال الحاجة باجرئي من فراقها وبكتائى على ايمان وصالها *

* وَتَحْلُّ عَبْلَةَ بِالْجِوَاهِ وَاعْلَنَا * بِالْحَرْنِ فَالصَّمَانِ فَالْمُتَلَبِّرِ *

الحرن والصمان والمتمكث كلها موضع ، يقول عبدة نازلة بهذا الموضع واعلنا نازلون بهذه

الموضع *

* حَيَّتَ مِنْ طَلَلِ تَقَادَمَ عَهْدَهُ * أَقْوَى وَأَقْرَى بَعْدَ أَمِ الْهَبَّتِمَ *

الاقواء والاقفار الخلو جمع بيتهما لنوع من التاكيد ، وام الهبّتم كنية عبدة ، وجملة تقادم

عَيْدَهُ فِي مَوْضِعِ الصِّفَةِ نُطْلَلُ ، يَقُولُ حَبِيبُكَ مِنْ بَيْنِ الْأَطْلَالِ إِذِ خَصَصْتَ بِالْتَّحْيَةِ مِنْ بَيْنَهَا
إِيَّاهَا النُّطْلَلِ الَّذِي قَدِمَ عَهْدُهُ بِاعْلَاهُ وَقَدْ خَلَدَ عَنِ الْأَعْلَى بَعْدِ ارْتِحَالِ الْعَشِيقَةِ هَذِهِ *

* حَلَّتْ بِأَرْضِ الْوَائِرِينَ فَاصْبَحَتْ * عَسْرًا عَلَى طَلَابِكِ أَبْنَةَ مَحْرَمٍ *

الْوَائِرُونَ الْأَعْدَاءُ كَانُوكُمْ يَتَوَارَوْنَ زَئِيرُ الْأَسَدِ شَبَهَ تَهَدِّدُهُمْ وَتَوَعَّدُهُمْ بِرَقِيرُ الْأَسَدِ ، وَمَحْرَمٌ
أَسْمَ رَجُلٍ ، نَصَبَ عَسْرًا عَلَى أَنْهِ خَبْرٌ أَصْبَحَ دَارِتَقْعَ طَلَابِكَ بَعْسَرٌ وَأَسْمَ أَصْبَحَ مُسْتَنْدٌ فِي الْفَعْلِ
وَيُجَوزُ أَنْ يَكُونَ طَلَابِكَ بَدْلًا مِنْ أَسْمَرٍ أَصْبَحَ ، يَقُولُ أَقْامَتِ الْعَشِيقَةَ بَارِضَ الْأَعْدَاءِ فَعَسْرَ
طَلَابِكَ عَلَى يَا أَبْنَةَ مَحْرَمٍ *

* عَلْقَهَا عَرَضاً وَاقْتُلْ قَوْمَهَا * زَعْمًا لَعْمُو أَبِيكَ لَيْسَ بِمَوْعِمٍ *

قُولُهُمْ عَلْقَتُهَا عَرَضاً مُجْهَوْلَا إِذَا عَشَقْتُهَا إِذِ اعْتَرَضْتَ لَيْ فَيُوَدِّتُهَا مِنْ غَيْرِ قَصْدٍ ، وَالْعُمَرُ وَالْعُمْرُ
الْحَيَاةُ وَالْمِقَاءُ وَلَا يَسْتَعْمِلُ فِي الْقَسْمِ الْأَلْفَاتِحُ الْعَيْنِ ، وَالْزَّعْمُ الطَّمَعُ ، وَالْمَرْعُمُ الْمَطْمَعُ ، نَصَبَ
عَرَضاً عَلَى التَّمَبِيرِ وَنَصَبَ زَعْمًا عَلَى الْمُصْدِرِيَّةِ تَنْقِدِيرَهُ ازْعَمْ زَعْمًا ، يَقُولُ عَشَقَتُهَا مِنْ غَيْرِ قَصْدٍ
مَنِيَّ مَعْ قَتْلِيَ قَوْمَهَا لَانِيْمَ اعْدَأُنَا ثَمَرَ قَالَ اطْمَعَ فِي حَبِكَ تَلْمِعَا لَبَقَاءَ أَبِيكَ لَيْسَ لَيْسَ هَذَا
مَوْضِعَ الطَّمَعِ إِذَا لَمْ يَمْكُنْكَ الْفُوزُ بِوَصَالِكَ يَوْمًا مَعَ مَا بَيْنِ الْحَبَّيْنِ مِنَ الْقَتْلَ وَالْمَعَادَاةِ *

* وَلَقَدْ نَرَسْتِ فَلَا تَظْبَتِي غَيْبَوَةً * مَتَى يَمْنُولَةَ الْمَاحِبِ الْمَكْرُمِ *

الْأَبَاءُ فِي قَوْلِهِ يَمْنُولَةَ الْمَاحِبِ زَائِدَةً ، يَقُولُ وَلَقَدْ حَلَّتْ أَيَّتِهَا الْعَشِيقَةَ مِنْ قَلْبِي مَحْلَ مِنْ
هُوَ حَبِيبُ مَكْرُومٍ فَتَبَلَّغَتِي هَذَا وَلَا تَظْبَتِي غَيْبَوَةً *

* كَيْفَ الْمَوَارِ وَقَدْ تَرَبَّعَ أَهْلَهَا * بِعَنْبَرِتِينَ وَأَهْلَهَا بِالْغَيْلِيرِ *

كَيْفَ اسْمَ يُسَالُ بِهِ عَنِ الْحَالِ تَقُولُ كَيْفَ زَيْدٌ يَعْنِي كَيْفَ حَالَهُ ، وَيَقَالُ تَرَبَّعَ الْقَوْمُ إِذَا أَقْامُوا
أَيَّامَ الرَّوْبِيعِ ، وَعَنْبَرِتَانَ عَلَى بَنَاءِ النَّتَنْبِيَّةِ مَوْضِعَ كَذَا قَالَ الْوَعْرَانِيَّ وَفِي الْقَلْمَوْسِ كَذَلِكَ وَمِنْ
إِنَّ مَوْضِعِيْنِ كَانَ كَقُولُ زَعْبِرِ وَدَارُ لَهَا جَالِرَقْمَتَيْنِ ، وَالْغَيْلِيرُ بَثَرُ خَزِيرَةِ الْمَاءِ وَهُوَ عَنْا مَوْضِعُ
آخَرُ ، يَقُولُ كَيْفَ الْوَيَارَةِ إِذِ كَيْفَ يَمْكُنْنِي إِنْ أَزْوَرُهَا وَالْحَالِ إِنْ أَهْلَهَا أَقْامُوا زَمْنَ الْوَبِيعِ
بِعَنْبَرِتَيْنِ وَأَهْلَهَا أَقْامُوا بِالْغَيْلِيرِ وَبَيْنَهُمَا مَسَافَةُ بَعِيدَةٍ *

١٠ * إِنْ كُنْتَ أَزْمَعْتِ الْفَرَاقَ فَانْهَا * زَمَتْ رَكَابَكُمْ بِلَيْلِ مَظَلِّمِ *

يَقَالُ ازْمَعْتُ الْأَمْرَ إِذَا ثَبَتَ عَلَيْهِ عَزْمِكَ ، وَزَمَتْ رَكَابَكُمْ إِذِ شُدَّتْ بِالْأَزْمَةِ ، وَالْرَّكَابُ الْأَبْلَى
وَاحْدَتُهَا رَاحْلَةُ لَا وَاحِدٌ لَهَا مِنْ لَفْظِهَا وَقَالَ الْفَرَاقَ وَاحْدَهَا رَكُوبٌ جَعَلُهَا مِثْلَ قَلْوَصِ
وَقَلَاصٍ ، وَانْ لِلشَّرْطِ وَجْوَابِهِ الْفَاءُ فِي فَانْهَا ، يَقُولُ إِنْ كَنْتَ حَرَمْتَ عَلَى الْفَرَاقِ فَانْهَا قَدْ عَلَمْتَ
ذَلِكَ بِرَمْكَمْ رَكَابَكُمْ بِلَيْلِ مَظَلِّمٍ وَقَبْلَ بَلِ مَعْنَاهُ قَدْ عَوْمَتَ عَلَى الْفَرَاقِ فَانْهَا إِنْ أَبْلَكُمْ قَدْ زَمَتْ
بِلَيْلِ مَظَلِّمٍ فَانْهَا عَلَى الْقَوْلِ الْأَوَّلِ حَرْفُ شَرْطٍ وَعَلَى الْقَوْلِ الشَّانِي حَرْفُ تَاكِيدٍ *

١١ * مَا رَأَيْتَ إِلَّا حَمْوَلَةَ أَغْلَهَا * وَسْطَ الْدِيَارِ تَسْفُ حَبَّ الْحَمَّاجِمِ *

رَاعِهَ زَوْعَدُهُ ، وَالْحَمْوَلَةُ الْأَبْلَى الَّتِي يَحْمَلُ عَلَيْهَا ، وَسْطُ بَنْسَكِينِ السَّيْنِ لَا يَكُونُ إِلَّا ظَرْفًا
وَالْوَسْطُ بَفْتَحِ السَّيْنِ أَسْمَرُ لَمَّا بَيْنَ طَرْفِ الشَّيْءِ ، وَالْحَمَّاجُمُ ثَبَتْ يَعْلَفُ حَبَّةَ الْأَبْلَى إِذَا لَمْ
يُوجَدْ مَا تَأْكَلُهُ مِنَ الْكَلَأِ ، وَجَمَلَةُ تَسْفُ حَبَّ الْحَمَّاجِمُ فِي مَوْضِعِ الْحَالِ مِنَ الْحَمْوَلَةِ ، يَقُولُ
مَا أَفْرَعْنِي إِلَّا أَهْلَهَا حَالَ كَوْنُهَا آكْلَةَ حَبَّ الْحَمَّاجِمِ وَسْطُ الدِّيَارِ ، تَحرِيرُ الْمَعْنَى مَا خَوْفِي
بَارِقَحَالِهَا إِلَّا انْقَضَاءُ مَدَةِ طَلَبِ الْكَلَأِ فَانْهَا إِذَا انْقَضَتْ مَدَةُ الْطَّلَبِ تَرَكَهُ إِلَى دِيَارِ حَبِيبِهَا *

١٢ * فِيهَا آفَنَنَارٌ وَأَرْبَعُونَ حَلْوَةً * سُودًا كَحَافِيَّةِ الْغَرَابِ الْأَسْكَمِ *

ذقة حلوة اي محلوبة وذوق حلوة ايضاً ، وخافية الغراب طرف ريش جناحية مما يلى
الظهر والجناح عند اكتر الايام سنت عشرة اربع قوادم واربع خوايف واربع مناكس واربع
اباهور وقال بعضهم هي عشرون ريشة واربع منها كلى ، والاسخم الاسود ، نصب سودا على
النعت محلوبة وقوله كخافية الغراب في موضع نصب نعت لسود ولاراد بالتعداد الكثرة
كانه يصف قوم عشيقته بالغنى والتمول ، يقول في حمولتها اثنان واربعون ذلة نحلب
سودا كخواق الغراب الاسود ، ذكر السود من الابل لأنها انفس الابل واعرها *

* اذ تستبيك بذى غروب وأضجع * عَذْبُ مُقْبَلٍ لَذِيدٍ الْمَطْعَمُ *

الاستباء الأسر كالسبى ، والغروب حدة الاسنان الواحد غرب ، والواضح الاييض ، والمقبل
موقع التقبيل ، والمطعم الطعم ، والعامل في اذ ما راعى ، وإراد بذى غروب يتغير ذى غروب
محذف الموصوف واقام الصفة مقامة ، وارتفاع مقبل بعدب ، يقول ما خوفى بارتحالها حين
تأسور قلبك بتغير ذى غروب اييص عذب المقبل لذيد الطعم ، يعني تذهب بعقلك بتغير ذى
حدة يستعدب تقبيله ويستقلد طعم ريقه *

* وَكَانَ فَارَةً تَاجِرٍ يَقْسِيمَةً * سَبَقَتْ عَوَارِضَهَا إِلَيْكَ مِنْ أَلْفِمْ *

الفارة ناجحة المسك سُمِّيت فارة لأن الروابح الطيبة تفوق منها والأصل فاتورة فاختفت فقبل
فاره كما يقال رجل خائل مال وخال مال اذا كان حسن القيام عليه قاله التوزي وقال في
قاموسه الفارة ناجحة المسك وباده المسك والصواب ابراد فارة المسك في فور لفوران واثختها
او بجوز شرعاً لأنها على هيئة الفارة وقبل لاعرابي اتهموا القار فالهبة تهموها ، واراد بالناجر
العطار ، والقياسمة الحسنة الوجه وهي من القسامه وهو المحسن وقبل انها جونة العطار

كالقيمة والقيمة ، والعارض الانباب والاضراس الواحد عارض ، شبه طيب نكهة العشيقه
بطيب ريح المسك ، يقول وكان فارة عطار مع امراة حسنة الوجه سبقت تلك الفارة عوارضها
اليك من فمه ، يعني تسبيق نكهتها الطيبة عوارضها اذا رمت تقبيلها *

* او روضة اتفا تضمَنَ نَبَتَهَا * غَيْثٌ قَلِيلٌ الْدِمْنٌ لَيْسَ يَعْلَمُ *

روضة انف اي لم يرعنها احد بعد ، والدمن والدمن جمعاً يمنة وفي السرقين ، وقوله
ليس بعلمر اي ليس فيه عالمة وطى الدواب والناس ، قوله روضة عطف على فارة تاجر
وغيث فاعل تضمن ، شبه طيب نكهتها بطبيب ريح المسك وطيب ريح روضة ، يقول وكان
روضة لم يرعنها احد وقد سلك نيتها مطر قليل السرقين ليس فيه عالمة الوطني ، يعني ان
ذلك الروضة الانف اصابها مطر ولم يصبها سرقين ينقص طيب ريحها ولا وضئتها الدواب
والناس فتنقص نضارتها وطيب ريحها *

* جَاءَتْ عَلَيْهَا كُلُّ بَكْرٍ حَرَّةً * فَتَرَكَنَ كُلُّ قَرَازَةً كَالدَّرْعَمِ *

اجود المطر ، والبكر السابق المطر من السحاب ، وسحابة حرث اي كثيرة المطر والآخر من كل
شيء خالصه وجيد وبروى كل عين ثرة وعين ثرة هي سحابة تلقى من قبله اهل
العراق ، والقرارة الحفرة المستديرة ، يقول مطرت على هذه الروضة كل سحابة سابقة المطر
كنبوريه فترك كل حفرة كالدرعم ، شبه الحفرة لاستدارتها وصفاء مائها وبياضه بالدرعم *

* سَاحَّا وَتَسَكَّا بِكُلِّ عَشِيَّةً * يَأْجُرِي عَلَيْهَا أَلْمَاءَ تَمَرَّ يَتَصَرَّمُ *

السح وتنسكاب الصب والانصباب ايضاً ، والنصرم الانقطاع ، يقول تسنجع هذه السحابة الماء

عليها سحنا وتسكينا تسکابا حتى كل عشبة ياجروي الماء على هذه الروضة ولم ينقطع عنها *

* وَحَشِيبَتِي سَرْجٌ عَلَى عَبْلِ الشَّوْى * نَهِيدُ مَرَاكِلَهُ نَبِيلُ الْمَاحْزَمِ *

العبد الغليظ ، والشوى من الفرس قوائمه ، والنهد الصخم ، والماكل جمع مركل وهو حيث يضرب الفارس الدابة برجله اذا حركها للركض ، والنبيل الجسيم ، ومحزم الدابة ما جرى عليه حرامها ، قوله مراكله مرفوع بنهد ، يقول وحشيبتي سرج على فرس غليظ القوائم صخمر الجنبيين جسيم المحزم ، وهذه كلها من محمد الفرس ، يريد انه يلزم ركوب الخيل التي من وصفها كذا وكذا كما يلزم غيره الجلوس على الفراش المحسو *

* فَلْ تَبْلِغَنِي دَارَقَا شَدِينَيْهُ * لَعْنَتْ بِمَحْرُومِ الشَّرَابِ مُصَرِّمِ *

ناقة شдинية اي منسوية الى شدن وهو حى او موضع بالبین او فعل معروف قنسن اليه الابل ، قوله لعنت اي دعي عليها ، واراد بالشراب اللبن ، والتصريم التقطيع ، يقول هل تبلغني دار الحببية ناقه شدينية لعنت بصرع مقطع محروم شرابه اي دعي عليها بان تذخوم اللبن خاستجبيب ذلك الدمام ، وانما شرط هذا ل تكون اقوى واصبر على مقاساة شدائده الاسفار فان كثرة الولادة تورث ضعفا *

* خَطَارَةٌ غَبَ السَّرَّى زَيَافَةٌ * نَطْسٌ آلِيَّاتٍ بَدَاتٍ خَفِ مِيَشِمْ *

ناقة خطارة التي ترفع ذنبها مرة بعد مرة وتضر به فخذلها نشاطا ، والسرى السير عامه الليل ، والويق التباختر والاختيار ، والوطس الكسر ، والوثم الدق والكسر وخف ميتم اي شديد الدق ، قوله خطارة نعت لشدينية قوله بذات خف اي ب الرجل ذات خف فخذل الموصوف واقام الصفة ملامه وبروى بكل خف وبروى بوحد خف والتوكد والوهدان

* وَحَشِيبَتِي سَرْجٌ عَلَى عَبْلِ الشَّوْى * نَهِيدُ مَرَاكِلَهُ نَبِيلُ الْمَاحْزَمِ *

قال الوهراني واحد الذباب يودى عن معنى الجمجمة آذبة وذبان انتهى ، والمواجر الروال ، والغرد التطريب في الصوت ، والترنمر تردید الصوت ، يقول وخلا الذباب في هذه الروضة فلا زال يغير تغريد كتغيريد شارب الخمر حين يرجع صوته بالغناء ، شبهة تغريد الذباب بغناه الشارب *

* وَخَلَ الدَّبَابُ بِهَا فَلَيْسَ بِمَارِجِ * غَرِيدَا كَفِيلُ الشَّارِبِ الْمُتَرَنِمِ *

قال الوهراني واحد الذباب يودى عن معنى الجمجمة وجمعه آذبة وذبان انتهى ، والمواجر الروال ، والغرد التطريب في الصوت ، والترنمر تردید الصوت ، يقول وخلا الذباب في هذه الروضة فلا زال يغير تغريد كتغيريد شارب الخمر حين يرجع صوته بالغناء ، شبهة تغريد الذباب بغناه الشارب *

* هَرِجَا يَاهْكُ ذِرَاعَهُ بِذِرَاعَهِ * قَدْحَ الْمَكْبِ عَلَى الْوَنَادِ الْأَجَدِمِ *

الهوج الصوت المطروب ، والقدح ايراء النار ، والمكب المقابل على الشئ ، والرقد العود الذي يُقدح به النار وهو الاعلى والرندة السفلية جمعة زناد ، والاجدم المقطوع اليدي ، نصب هرجا على الحال من الذباب وجعله يخاص ذراعه ايضا حال منه ، شبهة حك الذباب احدى يديه بالاخري بايماءة رجل مقطوع اليدي النار من الزنادين ، يقول وخلا الذباب حال كونه مصوتنا وحال حكه احدى ذراعيه بالاخري مثل قدح رجل مقطوع اليدي قد اقبل على قدح النار ، ثم عاد الى النسبين فحال *

* قَمِسِي وَتَصْبِحُ فَوْقَ ظَهِيرَ حَشِيشَهُ * وَأَبِيتُ فَوْقَ سَرَّةِ الْقَمِسِ مَلَاجِمِ *

المحسنة الفراش المحسو ، والسرة الظهر ، والادعه الاسود الشديد الترفة ، يقول هي قمسي وتصبح فوق فراش محسو وابيت انا فوق ظهر فرس ادغم ملجم ، يعني هي تتنعم على الفراش وانا اقاسي شدائده الاسفار والمحرب على الفرس *

السيّر السريع ، يقول هي فاقلة ترفع ذنوبها كثيراً وتصوب به فخذلها نشاطاً بعد ما سارت
الليل أكثراً مختالة تكسر التلال بوجل ذات خف كثيرون الكسر شديد الدق *

* وَكَانَمَا أَقْصُ الْأَكَامِ هَشِيشَةً * بِقَرِيبِ بَيْنِ الْمَمْسَمَيْنِ مُضَلَّمْ *

المنسّم خف البعير وارد هنا الظليم وهو ذكر النعام ، والمصلّم الذي لا اذن له وهو من
اصاف الظليم كانه مستأصل الاذنين خلقة ، والباء في قوله بقريب تتعلق باقص والنقد
بظليم قريب ما بين المنسّمين ، شبه ذاته في سرعة السيّر بذكر النعام ، يقول كانه اكسر
التلال عشية بعد سير الليل وسيّر النهار بظليم قرب ما بين منسّمية ولا اذن له ثم لما شبه
الناقة بظليم اخذ في صفتة فقال *

* تَأْوِي لَهُ قُلْصُ النَّعَامِ كَمَا أَرَتْ * حَرْقَ يَمَانِيَّةً لَّا تَجْمَعْ طَمْطِيمْ *

القلوص من النوق والنعام الشابة وهي بمثابة الجمارية من النساء جمعه قلص وقلاديس وقلاص ،
والحرق الجماعات من الناس وغيره الواحد حرقة ، ورجل طمطم اي في لسانه حجم لا يفصح ،
واللام في له بمعنى الى وكذلك في قوله لا حجم وقال تأوي اوليا اي انضم ودخول بالى
بيان اوبيت البه وادما وصلها باللام لانه اراد تأوي البه قلص له انتهي ، وارد بالحجم الحمسي ،
شبه الظليم في السود وعدم النطق بالحبشي لا يفصح كلامه ، يقول تأوي الى هذا الظليم
الشواب من النعام كما تأوي الى البيل اليماني الى راع الحجمي عبي لا يفصح *

* يَتَبَعَّنْ قُلْنَةَ رَأْسِهِ وَكَانَهُ * حَرْقَ عَلَى نَعْشِ لَهِنْ مُخْتَمْ *

قلة كل شيء اهلاء ، والحرق خشب يشد بعضه الى بعض تحتمل فيه الموق عن الاصبعي ورمي

وضع فوق نعش النساء ، وارد بالنعش المعنوش اي المرثوع وسي سير الميت نعش
لارتفاعه ، والمخيم الذي جعل كالخيمة ، يقول تتبع هذه النعام اعلى راس هذا الظليم
وعذا الظليم كهودج مخيم فوق مكان مرتفع لهن ، يريد ان جماعة النعام يتظرون الى اعلى
رأس عذا الظليم فيتبعدنه *

* صَدْعَلْ يَعُودُ بِذِي الْعُشِيرَةِ بِيَضْنَهُ * كَالْعَبِيدِ ذِي الْفَرْوَ الطَّوِيلِ الْأَصْلَمِ *

الصلع الصغير الرأس من ذكور النعام ، ويعود اي يتحفظ ، ذو العشيرة موضع ، والصلم
المقطوع الاذنان ، قوله صعل بالرفع على انه خبر لم يبدأ حذرف ويحوز جرة على انه تابع
لصلم ، يقول هو ظليم صغير الرأس يتحفظ بيضنه بهذا الموضع كانه عبد مقطوع الاذنان
لابس الفرو الطويل ، شبه الصعل لسوداء وطول جماليه بعد اصلم ليس فروا طويلاً ومن
عمدة ابن رشيق شبيه عبد طويل عليه فرو اصلم اي قصير الذيل وانما حصن الفرو لانهم
كانوا يلبسوته مقلوباً وجعله عبداً لبياض ساقية وعنة واسراههما الحمرة يعني صفات الروم
ولم يكن العبيد في ذلك الوقت الا بيضاً ، ثم رجع الى وصف الناقة فقال *

* شَرِبَتْ بِمَاءِ الْدَّحْرَضِينَ فَاصْبَحَتْ * زَرْرَاهْ تَنْفُرُ عَنْ حِيَاضِ الدَّيْلِمِ *

الدَّحْرَضِينَ مَا ان وَقَى دَحْرَضَ وَسَبِيعَ فَغَلَبَ دَحْرَضَا لَانَهَا اشْهُرُهَا وَهُمْ يَفْعَلُونَ ذَلِكَ كَثِيرًا
في كلامهم ، والزوراء المائلة وهي من الزور وهو الميل ، ومياء الديلم مياء معروفة وقبل
العرب تسمى الاعداء ديلما لان الديلم صنف من اعدائهم ، والباء في قوله بماء الدهريين
زاده عدد البصريين والكونيين يجعلونها بمعنى من ، يقول شربت هذه الناقة من ماء هذا
الموضع فاصبحت مائلاً نافراً عن مياء الاعداء *

* وَكَانَمَا تَنَائِي بِجَانِبِ دَهْنَهَا * الْوَحْشِيُّ مِنْ هَرِيجِ الْعَشِيشِ مُوَوِّمٌ *

الدَّفِ الْجَانِبِ، وَالْوَحْشِيُّ الْجَانِبُ الْاِيمَنِ سَهِي وَحْشِيَا لَانَهُ لَا يُرَكِّبُ مِنْهُ وَلَا يَنْتَلُ، وَالْهَرِيجُ
الصَّوْتُ وَالْفَعْلُ هَرِيجُ دَهْنَعُ وَالنَّعْتُ هَرِيجُ دَارَادُ بِهِرِيجِ الْعَشِيشِ السَّنُورُ لَانَهُمْ اذَا تَعْشَوْا ثَانَهُ
يَصْوُتُ عَلَى الطَّعَامِ لِيُطْعَمُ، وَالْمُوَوِّمُ الْقَبِيجُ الْخَلْفُ الْعَظِيمُ الرَّاسُ وَهُوَ نَعْتُ لِلْهَرِيجِ، وَالْبَاءُ فِي
قُولَهُ بِجَانِبِ دَهْنَهَا بِمَعْنَى عَنْ وَزْعَمِ الرَّوْزَنِ انَّهَا لِلتَّعْدِيدِ، يَصْفُ نَاقَتَهُ بِالْفَنَاشَاطِ فِي السَّيْرِ
وَانَّهَا لَا تَسْتَقِيمُ مَرَاحاً فَكَانَهَا تَبْعُدُ عَنْ جَانِبِهَا الْاِيمَنِ مِنْ خَوفِ خَدْشِ سَنُورِ قَبِيجِ
الْخَلْفِ عَظِيمِ الرَّاسِ اِيَاهُ، وَقَالَ الْجَوَهْرِيُّ وَكَانَمَا تَنَائِي بِجَانِبِهَا الْوَحْشِيُّ لَانَ سَوْطُ الرَّاكِبِ
فِي دَهْنِهِ الْبِيمَنِيِّ يَعْنِي أَنَّ النَّاقَةَ تَبْعُدُ عَنْ جَانِبِهَا الْوَحْشِيُّ مَخَافَةُ الصَّرَبِ بِالسَّوْطِ فَكَانَهَا
تَخَافُ خَدْشِ سَنُورِ ذَلِكَ الْجَانِبِ، وَهُدَا الْبَيْتُ مُذَرِّجٌ اَيْ آخِرُ صِدْرَهُ الْلَّامُ السَّاَكِنَةُ

من الْوَحْشِيِّ *

* هَرِيجِيِّبُ كُلَّمَا عَطَفَتْ لَهُ * غَصْبِيُّ الْتَّقَافَا بِالْبَيْدِينِ وَبِالْتَّقَمِيرِ *

الْجَنِيِّبُ الْمُقْوِدُ، وَالْتَّقَافَا اَيْ اسْتَقِبَلَهَا، وَقُولَهُ هُرْ بَدَلُ مِنْ هَرِيجِ الْعَشِيشِ، وَغَصْبِيُّ نَصْبُ عَلَى
الْحَالِ مِنْ ضَمِيرِ عَطَفَتْ، يَقُولُ كَانَهَا تَبْعُدُ عَنْ جَانِبِهَا الْاِيمَنِ مِنْ خَوفِ هُرْ مَقْوِدِ الْبِيهَا
وَكَلَمَا اَنْصَرَفَتِ النَّاقَةُ لِلْهَرِيجِ حَالُ كَوْنَهَا غَصْبِيُّ اسْتَقِبَلَهَا اِلَهُرْ بِالْخَدْشِ بِالْبَيْدِينِ وَالْعَصْ بِالْفَلَمِ *

* بَرَكَتْ عَلَى جَنْبِ الْبَرِدَاعِ كَانَمَا * بَرَكَتْ عَلَى قَصْبِ اَجْجَشِ مَهَضِيمِ *

الْبَرِدَاعُ الْطَّيْنُ وَاسْمُ مَاءِ، وَالْاجْشُ الَّذِي فِي صَوْتِهِ غَلَظَةُ، وَالْمَهَضِيمُ الْمَكْسَرُ، يَصْفُ نَاقَتَهُ يَقْلُولُ
بِرَكَتْ عَلَى جَانِبِ هَذَا الْمَاءِ فَكَانَهَا بِرَكَتْ عَلَى قَصْبِ مَكْسَرِ لَهُ صَوْتُ غَلَبِيطُ، وَالْتَّحْرِيفُ
انَّهَا حَيْنٌ بِرَكَتْ عَلَى هَذَا الْمَاءِ حَتَّى شَبَهَهَا صَوْتُهَا بِصَوْتِ الْقَصْبِ الْمَكْسَرِ عَنْدَ هُرُوكَهَا

عليه وَقِيلَ بِلَ شَبَهَ صَوْتُ تَكْسَرِ الطَّيْنِ الْبَيْبَاسِ الَّذِي نَصَبَ عَنْهُ الْمَاءُ بِصَوْتِ تَكْسَرِ الْلَّهَبِبِ *

* وَكَانَ رِبَا اَوْ كُحَيْلًا مُعْقَدًا * حَشْ الْوَقُودُ بِهِ جَوَانِبُ قَمْلِمُ *

الْرَبُّ تَفْلِ السَّمَنِ، وَالْكَحِيلُ الْقَطْرَانِ، وَالْمَعْقَدُ الْغَلِيظُ الْخَاتِرُ، وَحُشْتُ النَّارُ اَيْ اَوْقَدَتْ،
وَالْوَقُودُ الْحَطَبُ، وَالْقَمْلِمُ اَنْيَةُ مِنْ نَحَاسٍ تَشِيهُ الْجَبَرَةَ، رِبَا اَسْمُ كَانَ وَالْخَبَرُ مَحْذُوفٌ وَهُوَ عَرْقُهَا
وَكُحَيْلًا عَطَفَ عَلَى رِبَا وَالْوَقُودِ مُرْتَفِعٌ بِاَخْشِ وَجَوَانِبِ مُنْتَصِبٍ عَلَى الْظَّرْفِ وَالْجَمِيلَةِ الْفَعَلِيَّةِ
نَعْتُ لِلْكَحِيلِ، شَبَهَ الْعَرْقِ السَّائِلِ مِنْ رَأْسِهَا بِرَبِّ اَوْ قَطْرَانِ مُعْقَدِ فِي السَّوَادِ وَالْغَلَظَةِ لَانَ
عَرْقُ الْاَبَلِ اَسْوَدُ اَغْلَظُ وَشَبَهَ رَأْسِهَا بِالْقَعْدَمِ فِي الصَّلَادَةِ، يَقُولُ كَانَ تَفْلِ السَّمَنِ اَوْ قَطْرَانِ اَيَا
غَلِيظَهَا فِي قَمْلِمِ اَوْقَدَ الْحَطَبَ بِاَغْلَاثِهِ فِي جَوَانِبِ ذَلِكَ الْقَمْلِمِ فَهُوَ يَتَرَشَّحُ بِهِ عَنْدَ غَلِيَانِهِ عَرْقُهَا
الَّذِي يَتَرَشَّحُ مِنْ رَأْسِهَا *

* بَنَبَاعُ مِنْ ذَرَرِيِّ غَصْبُ جَسْرَةِ * زَيَافَةُ مِثْلِ الْقَنِيقِ الْمُكَدَّمِ *

بَنَبَاعُ اَيْ بَنَعْ شَاشِبِعُ الْفَتَحَةِ لِاَقْمَامِ الْوَزْنِ فَنَشَأَتْ مِنْهُ الْاَلْفُ كَمَا فِي قُولِهِ يَصْفُ الْفَرَاتِ،
كَانَ مَاءُ الْفَرَاتِ الْعَذْنَبُ حَيْنُ جَرَى، وَالْبَيْدَرُ مِنْ فَوْقَهُ فِي الْمَاءِ مَمْدُودُ، فَبَهْرُ وَزْجُ ذَائِبُ فِي
الْاَرْضِ مَنْبَسْطُ، فِيهِ مِنْ الْذَّهَبِ الْاَبَرِيوُ عَامُودُ، اَرَادُ الْعُمُودِ شَاشِبِعُ الْفَتَحَةِ فَنَشَأَتِ الْاَلْفُ
وَمَنْتَلَهُ قَوْلُ اَبُوعِيمِ بْنُ هَرَمَةَ، وَأَنَّهُ حَيْثِمَا يَتَهَوَّى بَصَوْرِيُّ، مِنْ حَيْثِ مَا سَلَكُوا اَدْنُو
فَانْظُورُ، اَرَادُ فَانْظُورُ شَاشِبِعُ الصَّمَدَةِ فَنَتَوْلَدُ مِنْ اَشْبَاعِهَا وَاَوْ ذَلِكَ شَائِعٌ فِي بَيْنِهِمْ وَمِنْهُمْ مِنْ
جَعْلِهِ يَنْقَعِلُ مِنْ الْبَوْعِ وَعَوْ طَىِ الْمَسَافَةِ وَقَالَ فِي قَامِوسِهِ وَانْبَاعُ الْعَرْقِ سَالُ، وَالْذَّرَرِيُّ مَا
خَلَفُ الْاَذْنِ حَيْثُ يَعْرَقُ مِنْ الْبَعْبَرِ، وَالْجَسْرَةُ النَّاقَةُ الصَّخْمَةُ الْقَوْنَةُ، وَالْبَرِيفُ التَّبَخْتَرُ،
وَالْقَنِيقُ الْفَاحِلُ الْمَكَرُّ، وَقُولَهُ غَصْبُو صَفَّةُ قَامِتُ مَقَامُ الْمَوْصُوفِ، شَبَهَ النَّاقَةُ بِالْفَاحِلِ فِي

حذف الموصوف ومنهم من جعله من صفة اللدح وقال اراد بالقدح المشوف ، يقتصر بشرب الخمر لأن الجاعلية كانت تقتصر بشرب الخمر والقمار لأنهما كانا من دلائل الجود عندهم ، يقول ولقد شربت من الخمر بالدينار المجلو الذي ذيء عالمة بعد سكون اشتداد الحر *

* بِرُجَاجَةٍ صَفْرَاءَ ذَاتِ أَسْرَةٍ * قُرِنْتْ يَا زَعْرَ فِي الشَّمَالِ مُقْدَمَهِ *

الاسرة جمع سرار لغة في السر وهو الخط من خطوط الكف والجبهة وغيرها ، والازهر الابيض ، والمقدم المشدود الرأس بالقدم وعي المصفاة والمصفاة ما يوضع على فم الابريق ليصقى ما فيه ، وقوله صفراء صفة لوجاجة ويجوز أن تقع حلا من المدام ، وجملة قرنت أيضا صفة لوجاجة ، يقول ولقد شربت من المدام حال كونها صفراء في الشمال بوجاجة ذات خطوط قرنت بابريق ازهير مشدود الرأس بالقدم *

* فَإِذَا شَرِبْتُ فَانِي مُسْتَهْلِكٌ * مَالِي وَعَرْضِي وَافْرُ لَمْ يُكْلِمَ *

عرضي رافر مبتدأ وخبر ، وجملة لم يكلم في موضع الحال من عرضي ، يقول خادا شربت الخمر فاني اهلك مالي باجودي وعرضي رافر لم بحرج ، يريد ان سكره ياخمله على مكارم الاخلاق وينفع عن المعايب فهو يهلك ماله باجوده وبصون هرقة عما يشينه *

* وَإِذَا عَخَوتُ فَلَكَ أَقْصَرُ عَنْ نَدِيٍ * وَكَمَا عَلِمْتُ شَمَائِلِي وَنَكْوِي *

الندى الجود ، والشمائل جمع شمال وهو الخلف ، يقول اذا عخوت عن سكري لم اقصر عن جودي يعني يفارقني السكر ولا يفارقني الجود ، ثم قال واحلاقى وتقديمى كما علمت ايتها العشيبة *

وناقة خلقها وتباختتها في السبب ، يقول يخرج هذا العرق من ذئب ناقة غضوب ضاحكة محنالية مثل الفحل المكرم الذي قد كدمته الفاحول *

* إِنْ تُعْدِيْ دُونِ الْقِنَاعِ فَيَأْتِيْ * طَبْ بِاَخْدِ الْقَارِسِ الْمُسْتَلِمِ *

الاغداف ارسال السترو ، والقناع خرقه ترخي فوق المقنعة ، والطب الحاذق الماهر ، والمستلم الابيس اللامة وهي الدرع ، يقول مخاطبا عشيقتة ان ترسل لي دون القناع اي ان تستتر عنى فاني ماهر باخذ القارس الدارع اي لا تستخفى مني فاني أصييد الفرسان الدارعين ولم اعجز عن صيدهم فكيف اجر عن صيدهك يا حبيبي *

* أَنْتِي عَلَيَّ بِمَا عَلِمْتُ فَيَأْتِيْ * سَمِعْ مُخَالَقِتِيْ إِذَا لَمْ أَظْلِمِرِ *

ارتفاع مخالفتي بسمح ولم يقل سمح لانه جعل المخالفه بمعنى الخلق ، يقول اذكريني بما علمت من محامدى ايتها العشيبة فاني سمح المعاشرة والخلق اذا لم اظلم اي لم ينقص من حقى *

* وَإِذَا ظَلِمْتُ فَلَمْ يَلْمِي بِسَلْ * مِنْ مَدَائِنَةِ كَطْعَمِ الْعَلَمِ *

البائل الكوية ، والعلم الخنثيل ، يقول اذا ظلمت فلن ظلمى كوية من طعمه كطعم الخنثيل يعني من ظلمى عاقبتنا عقابا شديدا كره طعمه كما يكره طعم الخنثيل لمن ذاقه *

* وَلَقَدْ شَرِبْتُ مِنَ الْمَدَامِ بَعْدَ مَا * رَكَدَ الْهَوَاجِرُ بِالْمَشْوِفِ الْمَعْلَمِ *

المدام والمدام الخمر سميت بها لانها اديمت في دنهما ، وركد اي سكن ، والهواجر جمع هاجرة وهي نصف النهار عند اشتداد الحر ، والمشوف المجلو وارد بالمشوف الدينار المشوف

* وَحَلِيلٌ غَانِيَةٌ تَرَكْتُ مُجَدِّلاً * تَمَكُّو فِي صَنَّةٍ كَشِيدِ الْأَعْلَمِ *

الحليل الزوج والحليلة الزوجة وقيل في أشتقاقهما أنهما من الحلول فسميا بهما لأنهما بخلاف
منولا واحدا وذراسا واحدا وقيل بل هما مشتقان من الحال لأن كل منهما يحمل لصاحبه
وقيل بل هما مشتقان من الحال وسميا بهما لأن كل منهما يحمل إزار صاحبها والله أعلم ،
والغانية الماء الماء المستغنية بجمالها عن التزيين وقيل بل الغانية ذات الزوج التي غابت
بروجها عن الرجال وقيل في المفيدة في بيت أبيها لم تزوج بعد من غنى بالمكان أي اقام به
وقال عمارة بن عقيل الغانية الشابة الحسناه التي تُحب الرجال ويُحبها الرجال ، والمجدل
المصروع على الجدال وهي الأرض ، وتمكواى تصير ، والشدق جانب الفم ، والاعلم
المشقوق الشفة العليا ، يفتخر بشجاعته فشبه صوت انقباب الدم بصوت خروج النفس
من شدق الاعلم ، يقول رب زوج امرأة غانية قاتلة وتركته مصروعا على الجدال تصفر
في صفين صغيرا كصغير شدق الاعلم *

* سَبَقْتُ يَدَائِي لَهُ بِعَاجِلٍ ضَرْبَةً * وَرَشَاهُ نَافِذَةٍ كَلَوْنَ الْعَنْدَمِ *

الوشاش ما يتورشش من الدم ، والعندم دم الاخون ، وقوله بعاجل ضربة اي ضربة عاجلة
خقدم الصفة على الموصوف ثم اضافها اليه ، يقول سبقت يداي له بضربة عاجلة اي ضربته في
عينه وما يتورشش من ضربة نافذة يشبه لون العندم *

* فَلَا سَالَتِ الْخَيْلَ بِاَيْنَةَ مَالِكٍ * اِنْ كُنْتَ جَاعِلَةَ بِمَا لَمْ تَعْلَمِي *

ابنة مالك زوجته عبلة ، وقوله سالت الخيل اي اهل الخيل وقوله ما لم تعلمي صلة ما

والعادى محذوف والباء في بما تتعلق بسالت وتكون الباء بمعنى عن ، يقول حال سالت
اصحاب الخيل يا عبلة عما لم تعلمه من احوالى في قتالى ان كنت جاعلة بها *

* اَنْ لَا اَزَالَ عَلَى رِحَالِهِ سَابِعٌ * نَهِيْدُ تَعَاوَرَهُ الْكُمَاءُ مُكَلِّمٌ *

السابع السريع الجرى ، والنهد الجسيم ، والتعاون التناوب ، والمكلم المحروم ، يقول حال
سالت الفوسان عن حالى اذ لم ازل على سرج فرس سابع جسيم محروم تعاور المكمة
جرحا اي جعلوا يجرحونه على جهة التناوب والتناول *

* طُورًا يَجْزِرُ لِطِعَانٍ وَثَارَةً * يَأْوِي إِلَى حَصِيدِ الْقَسْيِ عَرْمِيْرَ *

الحصد الحكم ، والعرم الكثير ، يقول مرة اجريت هذا الفرس السابع عن صدق الاوليات لطعن
الاعداء وضرفهم اي احمل عليه على الاعداء ومرة ينضم الى قوم حكم القسى كثير عددًا *

* يُخْبِرُكَ مَنْ شَهِدَ الْوَقِيعَةَ اَنَّى * اَغْشَى الْوَقْعَى وَأَعْفَعَ حِنْدَ الْمَغْفِيمِ *

يخبرك محروم على جواب حال سالت الخيل ، يقول ان سالت عن حالى يخبرك من حضر
الحرب بان احضر الحرب وانك نفسى من الغنية ، يريد انه كريم على الهمة يشهد
الحروب ويتجنب عن اغتنام الاموال *

* وَمَدْجِجٌ كَرَةُ الْكُمَاءُ نِرَالٌ * لَا مُمْعِنٌ فَرِيْتاً وَلَا مُسْتَسِلِّمٌ *

المدجج التام السلاح ، والمعن المسرع ، والمستسلم المنقاد الخاضع ، والواو واو رب قوله لا
معن ثغت لمدجج وكذلك قوله لا مستسلم ، يقول رب رجل تام السلاح كره الابطال
قتاله لفروط باسه وشدة قوته لا مسرع في الهرب اذا اشتدى باس عدو ولا خاضع له *

* جَادَتْ يَدَايَ لَهُ بِعَاجِلٍ طَعْنَةٌ * بِمُتَقْفَ صَدْيَ الْكَعُوبِ مُقْوِمٌ *
الصدق الصلب ، والمتلتف المسوى بالثقاف ، قلت البيت جواب رب المضمرة في البيت
السابق وقوله متلتف صفة لمحذوف اى برمج متلتف ، يقول جادت يداى له بطعنة عاجلة
برمج مسوى بالثقاف مستوي صلب الكعوب *

* فَشَكَكْتُ بِالرَّمْحِ الْأَصْمَرِ ثَيَابَهُ * لَبِسَ الْكَيْمَرَ عَلَى الْقَنَاءِ بِمُخْكِرٍ *
شككت بالرمح اى خرقته وانتظمته ، والاصمر الصلب ، واراد بالثياب القلب وقبيل الدرع ،
يقول فانتظمت بالرمح الصلب ثيابه اى طعنته طعنة انفلت الرمح في جسمه وثيابه ذمر
قال ليس الکريم محوما على الرماح يعني ان كرمه لا يخلصه من القتل المقدر له وقبيل بل
معناه ان الرماح مولعة بالكرام لحرصهم على الاقدام والقول الاول اجدد *

* فَتَرَكْتُهُ جَزَرَ الْسَّبَاعَ يَنْشَنَهُ * يَقْضِمَنْ حَسْنَ بَنَانِيَةَ وَالْمَعْصِمِ *

الجزر الشباء السمية التي اعدت للذبح الواحدة جزرة ، والنوش التناول ، والتضم الاكل
باطراف الاسنان ، يقول صبرته جررا للسباع اى طعمه لها كما تكون الجزر طعمة للناس
تناوله السبع وتأكل باطراف اسنانها بناء الحسن ومعصمه الحسن ، يريد انه قتله وجعله
عرضة للسباع حتى اكلنه ، وبروى ينشنه ما بين قلبة رئيسه والمعصم *

* وَمَشِكَ سَابِقَةٍ هَتَكْتُ فُرْجَهَا * بِالسَّبِيفِ عَنْ حَامِيَ الْحَلَبِيَّةِ مُعْلِمٌ *

المشك الدرع التي قد شرك بعضها الى بعض او المسامير التي تكون في حلقة الدروع او
الرجل الشاك ، والحلبية ما يحق اى بجهب عليه حفظه ، والمعلم بكسر اللام الذى اعلم

نفسه اى شهرقا بعلامة يعرف بها لشجاعته والمعلم بفتح اللام الذى يشار اليه ويبدل
عليه بانه فارس الكتيبة وواحد السرية ، وقوله مشك سابقة مما يضاف الموصوف الى الصفة
وقوله هتك جواب رب ، يلأول درع واسعة خرقت اوساطها عن رجل حامي الحلبيه
المشار اليه بانه فارس الجيش *

* رَبِيدَ يَدَاهُ بِالْقَدَاحِ إِذَا شَتَّا * فَتَمَّاكِ غَایَاتِ الْتِنَاجِسِ مُلْسُومٌ *

الربيد السريع ، وشتنا اى دخل في الشتاء وشتند الرمان في البرد ، وارد بالتجار الحمارين
وهو جمع تاجر ، والملوم الذى يلام على ما يفعله ، خفض رب على النعت لحامى الحلبيه ،
يقول هتك الدرع عن رجل سريع اليد في اجالة قداح الميسر اذا دخل في الشتاء ملوم
على انفاق ماله يهتك رايات الحمارين اى يشتري جميع ما عندهم من الشعور حتى يتلقوا
راياتهم لنفاد خمرعهم ، وانما شرط الشتاء في اجالة القداح لانهم يكثرون الميسر في الشتاء
لتفرغهم له *

* لَمَّا رَأَيَ قَدْ نَوَّلَتْ أَرِيدُ * أَبْدَى نَوَاجِدَهُ بِغَيْرِ تَمَسِّمِ *

الدواجد او اخر الاسنان الواحد ناجذ ، يلأول لما رأى هذا الرجل قد نولت عن فرسى
اريد قتله اظهر نواجذه لا عن تمسم اى كشف عن اسنانه لشدة عبوسة من كواجهة الموت *

* عَهْدِي بِهِ مَدَ الْنَّهَارِ كَائِنًا * خُصْبَ الْبَنَانَ وَرَأْسَهُ بِالْعَظِيمِ *

العظيم نبت يخصب به ، يقول عهدي بهذا الرجل مد النهار اى زاينه طول النهار وامتداده
بعد قتلي اياه والحال ان بنائه وراسه كانهما خصبا بهذه النبت لما عليهم من جقوف
الدم *

٥٨ * فَبَعْثَتْ جَارِيَتِي فَقُلْتُ لَهَا أَذْهِبِي * فَتَاجِسِسِي أَخْبَارَكُمَا لِي وَأَعْلَمِي *

يقول فبعثت جاريتي لتعرف احوالها لي يريد امرها وما عن علية يعيينا *

٥٩ * قَالَتْ رَأَيْتِ مِنَ الْأَعْدَادِ غَرَّةً * وَالشَّاةُ مُمْكِنَةُ لِمَنْ هُوَ مُرْتَمِرُ *

الغرة الغفلة ، يقول فقالت لي جاريتي لها انصرفت الى وجدت الاصداء غافلين عن الشاة ذوميها ممكن لمن اراد ان يرميها ، يعني زيارتها ممكنة لطالبها لغفلة الرقباء والقرفاء عنها *

٦٠ * وَكَانَتِهَا التَّفْقِتَ بِجَهِيدِ جَدَابِيَةَ * رَشَّا مِنَ الْغُولَانِ حَرَّ أَرْتَمِرَ *

الجدابية الطبية الصغيرة ، والرشا الذي قوى من اولاد الظباء ، والغولان جمع الغزال ، وحر كل شيء افضله ، والارتيم الذي في شفته العليا وانفه بياض ، قوله رشا صفة جدابية ومن تبيان الجنس وحر وارتيم صفتان ترشا ، يقول التفقت عده المرأة البينا وكان التفاتتها البينا كالتفاتات الطبية التي من صفتتها كذا وكذا *

٦١ * نَبِيَّتْ عَمْرًا غَيْرَ شَاكِرِ نَعْمَانِي * وَالْكُفُرُ مَحْبِبَةُ لِنَفِيسِ الْمُنْعَمِرِ *

نبشت اي اخبرت وهو متعدد الى ثلاثة مقاعيل الاول النساء التي قامت مقام الفاعل والثانى هو عمر و الثالث هو غير وهذه سبعة افعال تتعدى الى ثلاثة مقاعيل وهي أعلمت واريت وانبات ونبأت واخبرت وخدت وانما تعدت الخمسة التي هي غير اعلمت واريت الى ثلاثة مفعولين لتضمينها معنى اعلمت ، قوله محببة مفعولة بنيت لسبب الفعل نظيره الولد نبذلة ومحببتة اي عن سبب البخل وسبب الجبن ، يقول اخمورت ان عمرا لا يشكر فعمى وكفر النعمة سبب ثباته نفس المنعمر عليه ، يريد ان الانسان اذا انعم على رجل فكر

٥٥ * فَطَعَنَتْهُ بِالرُّمْضَحِ ثُمَّ عَلَوَتْهُ * بِمَهْنَدِ صَافِي الْحَدِيدِيَّةِ مُحَمَّدِ *

مهند اي منسوب الى الهند وسيوف الهند افضل السيفوف ، والماхند السريع القطع ، يقول فطعنته برمضى حتى القبته على ظهر فرسه ثم علوته مع سيف مهند صافي الحديد سريع القطع *

٥٦ * بَطْلُ كَانَ ثَيَابَهُ فِي سَرْحَهِ * تَحْدَى نِعَالُ الْسَّبَبَتِ لَيْسَ بِتَوَّامَ *

السرح شاجر عظام الواحدة سرحة ، والحدو تلديه النعل وقطعها ، والسبت من جلد البقر المدبوج بالقرط تحدى منه النعال ، وخص السبت لاته من لباس الملوك ، قوله بطل بالرفع على انه خبر لم يندا مهدوف اي هو ويجوز خفضه على النعت تحامي الحقيقة ، يصف طول قامته وشدة باسه ونمامه عذائبه عند الرصاص ، يقول هو شاجاع طويل القامة كان ثيابه السبت شاجرة عظيمة تحدى نعال السبت له اي يلبس النعل السبتية ولم تلد امه معه غيره *

٥٧ * يَا شَاهَ مَا قَنَصَ لِمَنْ حَلَّتْ لَهُ * حَوْتَ عَلَى وَلَيْتَهَا لَمْ تَحُومُ *

الشاه هبنا كنابة عن المرأة ، والقنص الصيد ، نصب شاه على انها منادى مضاف الى قنص وما زائدة وهو نداء على معنى التناجي ، يقول يا يوم اشهدوا شاه قنص لمن حللت له فنجبوها من حستها وجمالها فانها حازت اذمر الجمال لكنها حرمته على قبيل لانها كانت امراة ابيه وقيل كانت بين اعدائه وهو ارجح الاقوال لقوله ، علقتها عرضها واقتتل قومها ، فتمتى الشاعر بقوله وليتها لم تاخرم عدم تزوج ابيه اياها او بقاء الصلح بين القبيلتين حتى تدخلت له اي لم تمنع *

ذمته خبنت نفس المنعم ونفرت عن الانعام عليه *

* ولقد حفظت وصيَّة عمي بالصحي * إذ تقلص الشفتان عن وضع الفم *

الوصيَّة الوضيَّة ، وتقلص أى ترتفع ي يريد ارتفعت شفتاه حتى كأنه يبسم ، والوضوح البياض
ووضع الفم الاسنان ، يقول ولقد حفظت وصيَّة عمي أيام بصحي دوم الحرب حين ارتفعت
الشفتان عن الاسنان لشدة العبوس من كراهيَّة القتل *

* في حومة الحرب التي لا تستكى * غمراتها الأبطال غير تغummer *

حومة الحرب مُعظمها حيث تاحور رحى الحرب أى تدور ، وغمرات الحرب شدائدها التي
تعمر اصحابها أى تغلب قلوبهم وعقولهم ، والتغمغم الصوت الذي لا يفهم منه شيء ، يقول
ولقد حفظت وصيَّة عمي في شدة الحرب التي لا يشكوها الابطال الا باجلية وصباح *

* إذ يتقوُّن بي الآسنة لم آخر * عنهما ولكتي تصايف مقدمي *

يقال اتقين العدو بترسي اذا جعلت الترس حاجزاً بينك وبينه ، وخامر عنه يخيم اي
جبن ، والمقدم موضع الاقدام ، يقول حين قدموه اى جعلوني بينهم وبين آنسة الاعداء لم
اجبن عن استئنفهم ولم اناخر ولكن تصايف موضع اقدامي فتعذر التقى *

* لما رأيت القوم أقبل جمِعهم * يندامون كررت غير مذمِم *

يقال تذامر القوم اى حض بعضهم بعضاً ، وجملة أقبل جمعهم في موضع الحال من القوم ،
ويندامون ايضاً حال من الجمع ، وغير مذمم من الصمير في كرت ، يقول لما رأيت الاعداء
قد أقبلوا جميعهم نحونا وبغض بعضهم بعض على قتالنا رجعت الى القتال مخالفًا للذهار اى

محمون القتال غير مذمومي *

* يدعون عنقر والسماح كأنها * أشطان يُبر في لبنان الأدغم *

اراد عنترة فرخمر الهاء وترك ما بعدها على حاله ومن صدر جعل الواه حرف الاعراب ،
والاشطان جمع شطن وهو حبل البئر ، واللبان الصدر ، يقول كانوا يدعونى والحال ان رماح
الاعداء في صدر فرسى بمثولة الحبال في البئر *

* ما زلت أرميه بتنغر نحره * ولبايه حتى تسربل بالدم *

التنغر نقرة الناجر ، يقول لم ازل ارمى الاعداء بنقرة نحو فرسى وصدره حتى صار الدم بمثولة
السرفال له وهو القبيص ، اى عم جسد عموم السرفال جسد لا يبس *

* فازور من وقع القنا بلبايه * وشكى إلى بعير وتحمّحمر *

الازوار الميل ، والعبرة الدمعة ، والتحمّحمر من صوت الفرس ما كان فيه شبة الحلين ليهق
صاحبها له ، يقول ذمال فرسى من وقوع الرماح بصدره وشكى الى بدمعته وتحمّحنته ، يريد
ان الفرس نظر الى وتحمّح لارق له *

* توكان يدرى ما المحاوية اشتكي * ولكن تو علم الكلام مكلىي *

المجاوبة المجاوبة ، وقوله اشتكي جواب لو واللام مقدرة فيه ، يقول لو كان يعلم الماجاوبة
لاشتكي الى مما يقايسه ولو علم الكلام اى قدر عليه لكتمني وشكى الى مما اصياغه
من الخروج *

* ولقد شفى نفسي وأبرا سقطتها * قيل آلقواريس وبك عنقر أقدم *

يقول لقد شفى نفسي وأزال سقمها قول الفوارس لـ ويحشاك يا عترة اقدم نحو العدو واحمل

عليه ، يزيد ان اعتناد اصحابه عليه والتجاءهم اليه شفى نفسه وذهب حزنه *

* **وَالْخَيْلُ تَقْتِحِمُ الْخَبَارَ عَوَابِسَا** * من بين شبظمة وأجرن شبظيم *

الْخَبَارُ الْأَرْضُ الرَّخْوَةُ ، والشبظمة الطويل الجسيم الفتى من الخييل ، قوله عوابسا حال من

الخييل ، يقول والخييل تسير وتجري في الأرض اللينة التي تسروح وتدخل فيها قوائمها وقد

عبست وجوعها لما نالها من المشاق والاعباء وهي لا تخلو من بين فرس شبظيم اجرد وفرسة

شبظمة ، يعني كلها طويل فتى اجرد *

* **ذُلْلُ رَكَابِيْ حَيْثُ شَتَّتُ مُشَاهِيْ** * لبني وأحفذ بآمير مبوم *

الذَّلْلُ جَمْعُ ذَلَّلُ وهي المقادنة من الدواب ، والمشائعة المعاونة أخذت من الشياع وهو دنقا

الخطب لمعاونته النار على الاتقاد في الخطب الجبول ، والمحفو الدفع والسوق ، والابرام الاحكام ،

قوله مشائي لمي مبتداً وخبر ، يقول ابلي مقادنة لي وجهتها حيث شئت من البلاد ومعيني

على افعالي عقلني اسوقه يامر محكم اي امراضي ما يلتنصيه عالي بامو محكم *

* **وَلَقَدْ خَشِبَتْ بِإِنْ أَمُوتَ وَلَمْ تَكُنْ** * لـ للحرب ذاترة على آمني صمصم *

قوله بان اموت جملة سدت مسد المفعول خشبت ، والدائيرة اسم لـ لـ مقادنة سمبنت بها لانها

تدور من خير الى شر ومن شر الى خير ثم استعملت في المكرومة دون المحبوبة ، يقول

لقد اخاف ان اموت ولم تذر الحرب على ابني صمصم وعما حصين وقرم وقد تقدم

ذكرها *

* **الْشَّاتِمُ عِرْضِيْ وَلَمْ أَشْتِمْهُمَا** * **وَالْمَازِرُونِ إِذَا لَمْ أَقْوِمَا دَمِيْ** *

المندر ايجاب شيء على نفسه ، يقول الذين يشتمان عرضي ولم اشتمهما والذين يوجبان على انفسهما سفك دمي اذا لم ارقهما ، يزيد انهم يقولان ان لـ لـ عترة قتلناه واما في حال الحضور فلا يتجلسون عليه *

* **إِنْ يَفْعَلَ فَلَقَدْ تَرَكْتُ أَبَاهُمَا** * **جَزَرَ السَّبَاعَ وَكُلَّ نَسِيرَ قَشْعَمَ** *

القشع من السنور ، قوله اباها مفعول اول لـ لـ وجزر السباع مفعول ثان له لـ لـ تركت بمعنى صبرت ، يقول ان يشتما عرضي ويوجبا على انفسهما سفك دمي لهم يستغرب منها ذلك فاني قتلت اباها وصبرته طعمة للسباع ولكل نسر كبير السن *

تمت السادسة وينلوها السابعة وهي للحارث بن جلوة البشكري من شعراء الجاعلية وهي من بحر الخفيف وهو في الاصل مبني من ستة اجزاء على هذه الصورة ، فاعلان مستغulen فاعلان ، مرتين وابياتها اثنان وثمانون بيتاً وهي *

* **آذَنَنَا بِبَيْنِهَا أَسْمَاءَ** * **رَبْ قَادِيْ يُمَلِّ مِنْهُ التَّوَاءَ** *

الايدان الاعلام ، والبين الفراق ، واسماء اسم امرأة ، والتواء الاقامة ، وارتفاع التواء على النهاية للفاعل ، يقول اعلمتنا اسماء بفواقيها اي بعومها على فراقتنا ثم قال رب مقيم تهل اقامته اي رب مقيم يسام من اقامته ولم تكون اسماء منهم بل لا يسام من اقامتها وان طالت *

* بَعْدَ عَهْدِ لَنَا بِبُرْقَةِ شَمَاءِ * فَسَادَى دِيَارِ قَالْخَلْصَاءِ *

العهد اللقاء * وبُرقة شماء موضع ، والخلصاء موضع آخر ، يلول اعلمتنا بعمرها على فراقنا بعد ان نقينها ببرقة شماء والخلصاء التي هي اقرب ديارها اليانا ، قلت وعذرا البيت ايضا مدرج آخر صدره الالف من برقة شماء *

* قَالْمَحْيَى فَالصِّفَاحُ فَاعْتَنَا * قِنْدَى فَعَابَ فَالْوَفَاءِ *

* فَرِيَاضُ الْقَطَا فَلَوْدِيَةُ الشَّرْ * بِبِ قَالْشَعْبَقَانِ فَالْأَبَادَهُ *

المخيماة وما بعدها اسماء مواضع عيدها بها وهي معطوفة على الخلصاء ، يقول عزمت على فراقنا بعد ان نقينها بهذه المواقع ، والبيتان مدرجان ايضا وعكذا اكثر ابيات هذه القصيدة مدرجة *

* لَا أَرَى مِنْ عَهْدِتْ فِيهَا ذَبَابَى * أَلْيَوْمَ دَلَهَا وَمَا يُجِيرُ الْبَكَاءَ *

الدله ذهاب العقل من عم ونحوه ، والاحارة الروى ، نصب دلها على الحال اي ابكي دالها كما تقول جاء زيد مشيا اي ماشيا وما استفهام انكارى ، يلول لا ارى في هذه الديار من نقينه فيها ، يعني به اسماء ، فانا ابكي اليوم على فراقها ذاهب العقل واى شيء يرث البكاء على صاحبه اي لا يرث البكاء على صاحبها فائتنا ولا يجدى عليه ذهاب *

* وَبِعِينِيَكَ أَوَقَدْتْ هَنْدَ الَّنَّا * رَأَصِيلَ دُلْبَى بِهَا الْعَلَيَادَ *

الاصيل العشي ، والوى بالشى اي اشاربه ، والعلياد ما ارتفع من الارض ، وقوله بعينيك اي بمرأى عينيك فحذف المصاف واقام المصاف اليه مقامة يقال هو مني بمرأى ومسمع اي

بمحبته اراه واسمع قوله ، ياخاطب نفسه يقول وانما اوقدت عند النار عشبا بمرأى عينيك اي بمحبته تراها وكانت المبعثة التي اوقتها عليها تشير بها اليك ، يريد انها ظهرت لك اتم ظهور فرأيتها اتم رؤية *

* فَتَنَوَّرْتُ تَارِقًا مِنْ بَعِيدٍ * بِخَرَازِي فَهِيَاتِ مِنْكَ الْصِّلَاءِ *

التغور النظر الى النار من بعيد ، وخرازي جبل ، والصلاء الاصطلاء بالنار ، وارتفاع الصلاة بهيهات ، يقول فنظرت الى نار عند بهذا الجبل على بعد بيبي وبينهما لاصلاعا ثم قال بعد منك الاصطلاء بها اي بعدت منك وبعدت نارها بعد قريها ، يعني اردت ان آتيها فعانتى العوانف من الحروب وغيرها *

* أَوْقَدْتُهَا بَيْنَ الْعَقِيقِ فَشَخْصَيْنِ بَعُودَ كَمَا يَلُوحُ الْضَّيَاءِ *

العقيف وشخاصان موضعان ، وارد بعود العود الذى ينبع من وبالصباء ضباء الفاجر ، يقول اوقدت هند تلك النار بالعود في عذبين الموضعين فلاحت كما يلوح ضوء الفاجر *

* غَيْرَ أَنِّي قَدْ أَسْتَعِينُ عَلَى الْهَمِّ إِذَا خَفَ بِالْتَّوْيِي التَّدَبَّرِ *

التوى المليم ، والتدبر السريع في المسير ، والباء للتعدية ، كان الشاعر انطلاق من النسيب الى ذكر حاله في طلب الماجد ، يقول ولكمي استعين على امضاء فهمي اذا خف السريع بالمقيم اي اسرع المقيم في المسير لعظم الخطوب وقطاعة الامر *

* بِرَفْوَفِ كَانَهَا عِقْلَةً أَمْ رِيَالِ دَوْنَةَ سَلْفَهَا *

الزفوف السريعة من الابل والنعام ، والهقلة الفتيبة من الغعام ، والوقال جمع رآل وعووند

يُرِيدُ بِالْجَلَى الْبَرِى الْخَالِى مِنَ الدَّنَبِ ، يَقُولُ عَمْرٌ يَخْلُطُونَ بِرَأْنَا جَمِدَنِبِنَا فَلَا يَنْفَعُ الْبَرِى
بِرَاعَةُ سَاحِتَهُ مِنَ الدَّنَبِ *

* زَعَمُوا أَنَّ كُلَّ مِنْ ضَرَبَ الْعَيْنَرَ مَوَالِ لَنَا وَأَنَا الْوَلَدُ *

قال الجوهري قال ابو عمرو بن العلاء ذهب من كان يعرف معنى هذا البيت انتهى ، قلت قد فسر العين في البيت بمعان كثيرة منها السيد والحمار والوتد والقدى وجبل بعينه كان بمكة او بمدينه وأن فسر بالسيد كان تحرير المعنى زعم الراقم ان كل من يرضي بقتل كلبيه وائل بنوا اعمامنا وأن فسر بالحمار كان المعنى انهم زعموا ان كل من صاد حمارا وحشيا موالينا اي الرموا العامة جنایة للحاصة وأن فسر بالوتد كان المعنى زعموا ان كل من ضرب للخيار وطبقها باوتادها موالينا اي الرموا العرب جنایة بعضنا وأن فسر بالقدى كان المعنى زعموا ان كل من ضرب القدى ليتهلك فيصفو الماء موالينا وأن فسر بالجبل العين كان المعنى زعموا ان كل من صار الى هذا الجبل موالينا ، وأنا الولاء اي اصحاب الولاء حذف المضاف واقام المضاف اليه مقامة ، وتفسير آخر البيت في جميع الاحوال على نمط واحد ، يقول ان الراقم زعموا ان كل من ضرب السيد او الحمار او الوتد او غيرها بنوا اعمامنا وانا اصحاب ولاتهم فيلحقنا جوائزهم يعني بلغ تعدي الراقم الى غاية يلوموننا بذنب الناس وجرائمهم كانوا ورثتهم *

* أَجْمَعُوا أَمْرَقَمْ عِشَاءَ فَلَمَّا * أَصْبَحُوا أَصْبَحْتُ لَهُمْ ضَوْضَاءَ *

اجمعوا امرهم اي عزموا ووطنوا نفوسهم عليه ، والضوضاء صوت الناس وجلبتهم ، يقول عزموا على امرهم من قدرنا وطنوا نفوسهم عشبا عليه فلما دخلوا في الصباح اصبحت لهم

جلبة صباح *

* مِنْ مُنَادٍ وَمِنْ مُجِيبٍ وَمِنْ تَصْهَالٍ خَيْلٌ خَلَالَ ذَكَ الْمُرْغَاه *

التصهال صوت الفرس كالصهيل وبهوى تصهال بكسر النساء قال الروزنى وتفعل لا يكون الا مصدرا وتفعل لا يكون الا اسم انتهى وقال الشيخ ابو الحير كل ما ورد عن العرب من المصادر على تفعال فهو بفتح النساء الا النبيان والتقاء وقال آخر وليس في كلام العرب اسم على تفعال بكسر النساء الا اربعة اسما وخامس مختلف فيه يقال تبيان ويقال لقلادة تقصار وتعسان وتمراك موضعان والخامس المختلف فيه تمساح وتمسح اكثر واصبح ، والمراد صوت الابل ، ومن في قوله من متاد متعلقة بضوضاء وهي في موضع النعت لها ، يقول اصبحت لهم ضوضاء كائنة من رجل متاد ومن رجل مجيب ومن اصوات الخيل واصوات الابل بين ذلك ، يزيد بذلك تاجمعهم وتأبههم *

* أَيَّهَا النَّاطِفُ الْمُرَقِّشُ عَنَّا * عِنْدَ عَمِّرٍ وَخَلَلَ لِدَكَ يَقَاءَ *

المرقش الذي يزيّن الفول بالباطل ليُقيِّم منه ، وعل لذا يقام مبتدأ وخبر والاستفهام انكارى ، يقول ايهما الناطف المزين قوله بالباطل عند الملك الذى يبلغ عننا الملك ما يشككه في صحّتنا ايها وفي دخولنا تحت طاعته هل بقاء لذلك التبليغ ، اي ان الباطل لا يبقى فان الملك يبحث عنه فيعلم ان ذلك من الاكاذيب المختبرعة *

* لَا تَخْلُنَا عَلَى غِرَائِكَ إِنَّا * قَبْلَ مَا قَدْ وَشَى بَنَى الْأَعْدَاءِ *

الغراة اسم للغراء ، كان الشاعر يخاطب من يسعى بهم من بني تغلب الى عمرو بن عبد

ملك العرب ، والمفعول الثاني لتخلصنا مخدوف تقديره لا تخلصنا متذليلين وما اشبه ذلك ، يقول لا تظننا متذليلين هالكين لغرايتك الملك بنا خلق وشى بنا أعداءنا قبلك ، والتقدير أن أغراك الملك بنا لا يضر في أمرنا كما لم يضر أغراء غيرك فيه *

* فَبَلِّيْنَا عَلَى الشَّنَاعَةِ تَمَيِّنَتَا حُصُونَ وَعِرَةَ قَعْسَاءِ *

الشناعة البعض ، وتنميتنا اي ترفعنا من قولهم ذمي ينمى اذا زاد وارتفع ، وعزة قعسائى الشناعة ، يقول فبقيتنا على بعض الناس ايانا وأغرايهم الملوك بنا ترفع شأننا حصون منيعة وعزة ثابتة لا تزول *

* قَبْلَ مَا يَوْمَ يَبْصُرُ بَعِيْوَنِ * النَّاسُ فِيهَا تَغْيِيْظٌ وَأَيَاءٌ *

بيضرت اي اعمت ، والتغيير الغضب وبروى بالمهملتين وهو الطول ، واليوم مخصوص بقبل وما زائدة وكذلك الباء في قوله بعيون ، يقول قد اعمت عزتنا قبل يومنا الذي نحن فيه عيون الناس وفي عرتنا تغيير على من ارادها بسوء واباء على من كادها ، يزيد ان لنا عزة لا يقدر احد ان ياتي بمثلها فتتغير الناس بذلك وصاروا كانوا عمى *

* فَكَانَ الْمُنْوَنَ تَرْدِي بِنَارٍ * عَنْ جَهَنَّمَ يَتَجَاهَبُ عَنْهُ الْعَمَاءِ *

اراد بالمنون هنا الدهر ، والردى الرمى ، والارعن الجبل الطويل له رعن وعو انت منقاد ، واراد بالجهن الاسود ، والانجواب الانشقاق ، والعماء السحاب ، يقول كان الدهر يومينا جبرا اربعين اسود ينشق عنه السحاب ولا يصل الى اعلاه لعظمته وطوله فيدور حوله ، يزيد ان الدهر يومينا بشدائيد مثل هذا الجبل فلا توفر في قدر عرتنا لسموها وعلوها *

* مُكْفِهِرًا عَلَى الْحَوَادِثِ لَا تَرُّ * تُوْهَ لِلَّدَهْرِ مُؤْمِدَ صَمَاءِ *

١٩ المكفر القوى الشديد ، وقوله لا ترتوه اي لا ترخيه ولا تصفعه ، والمؤيد الداعية العظيمة مشتملة من الايد والايد وقا الفتوة ، والصماء الشديدة ، قوله مكفر نعمت لارعن وصماء صفة لمزيد ، يقول جبرا اربعن شديدا ثباته على انتباب الحوادث لا ترخيه ولا تصفعه داعية شديدة من دوافع الدهر ، يزيد نحن مثل هذا الجبل في المنعة والقوة *

* إِرْمَى بِمِثْلِهِ جَاتِ الْخَيْرُ وَتَابَى لِخَصِيمِهَا إِلَاجْلَاءِ *

٢٧ ارمى اي منسوب الى ارم بن عاد ، والاجلاء من الجلاء ، يقول هو ارمى الحسب قد تم الشرف بمحنته ينبغي ان تاجول الخيل وان تابى خصمها ان يجعل صاحبها عن اوطانه ، يزيد ان ملكه قد تم وان مثله يحمى الملك ويذب عن الحريم *

* مَلِكٌ مُقْسِطٌ وَأَفْسَلُ مِنْ هَمْشِيٍّ وَمِنْ دُونِ مَا تَدْبِيْهُ التَّنَاءِ *

٢٨ المفسط العادل ، وقوله من دون ما لدية النساء مبتدا وخبر ، يقول هو ملك عادل وهو افضل من يعيشى على الارض اي افضل الناس والثنا من دون ما لدية اي قادر عما عنده من الفضل *

* آيَمَا خَطْلَةٌ أَرْدَتُمْ فَلَدُو * غَالِبَنَا تَسْعَى بِهَا الْأَمْلَاءِ *

٢٩ اراد بالخطلة الخصومة العظيمة ، والاملاه الجماعات من الاشراف الواحد ملأ ، يقول اي خصومة من الخصومات اردتم فصلها خفوصوها الى رائنا تسعى جماعات الاشراف بالتخالص منها اذا لا يجدون عنها مخلاصا ، يزيد انهم اولوا اراء صائبة يسهل عليهم ما يتعذر على غيرهم من

* الاشراف في فضل القصايا المشكلة *

٣٢ * أَنْ تَبْشِّرُمَا بَيْنَ مِلْحَاظَةِ فَالصَّاحِبِ * قِبْلَةِ الْأَمْوَاتِ وَالْأَحْيَاءِ *

النبش البحث عن الشيء ، ملحظة والصادق موضعان ، وان للشرط والجواب محدود
تقديره ان تبشرتم فلنا الفضل عليكما وذنب التزويف الى ان جواب ان قوله فيه الاموات
والاحياء وهو اجود ، يقول ان بختتم عن الحرب التي كانت بيننا وبينكم في عذبين الموضعين
يا بني نغلب وذكرتم الاموات الذين قتلوا في عذبين الموضعين والاحياء الذين اسرروا
وجرحا فلنا الفضل عليكم وزعم التزويف انه يقول ان بختتم عن الحرب التي كانت بيننا
في عذبين الموضعين وجدتم قتلي لهم يشار بها وقتلني قد ثُر بها فسمى الذين لم يثار بهم
اموات والذين ثُر بهم احياء *

٣٣ * أَنْ نَقْشَّبْمَ فَالْقَنْشِشَ يَجْشَمْهُ آنَّا * سُونَّ وَفِيهِ الْأَسْقَامُ وَالْأَبْرَاءُ *

النقش الاستقصاء ، والجشم النكلف ، والاسقام مصدر والاسقام جمع سقمه وسلمه والابراء
مصدر والابراء جمع يوم ، واراد بالاسقام الذئب وبالابراء البراءة ، قوله او نقشبمت معطوف على
نبشتم ، يقول ان استنقبيتم ما جرى بيننا من قتال فهو شيء قد يتکلفه الناس وبينهم فيه
المذنب من البرى ، يريد ان الاستقصاء فيما ذكر يبيان الامر وبيننا وبينكم من ذنبكم
وبراءتنا من الذنب *

٣٤ * أَوْ سَكَّتْمَ عَنَا فَكَنَّا كَمَنْ أَغْمَضَ عَيْنَاهُ فِي جَفْنَهَا الْأَقْدَاءِ *

الاقداء جمع القدى وهو ما يسقط في العين ويوجعها ، والكاف في قوله كمن في موضع

خبر كنا وفي جفنتها الاقداء في موضع الصفة للعين ، يقول وان سكتنا عنكم فكنا
مثل من أغمض عينا فيها القدى ، يعني نسكت كمن يسكت على حقد وغيظ *

٣٣ * أَوْ مَنْعَتْمَ مَا تُسَأَّلُونَ فَمَنْ حَدَّثْتُمُوهُ لَهُ عَلَيْنَا الْعَلَاءُ *

ما موصولة وصلة تسألون والعائد محدود ، يقول وان منعتم ما تسألونه من المهاذنة فمن
الذى حدثتم عنه ان له الرفعة علينا يعني لا رفعة لقوم علينا ولا شرف فلا نجر عن
 مقابلتكم بمثل صنيعكم *

٣٤ * قَلْ عَلِمْتُمْ أَيَّامَ يَنْتَهِيْ آنَّا * سُونَّ غَوَارًا لِكُلِّ حَيٍّ غَوَاءُ *

الانتهاب الاغارة ، واراد بالغواء صياغ الناس وغوى في الاصل صياغ الذئب ونحوه ، وعل عننا
معنى قد ، واراد باليام انتهاء الناس ايار ضعف امر كسرى فان بعض العرب كان يغير
على بعضهم في تلك الايام ، ونصب غوارا على المصدرية فكانه قال ايام اغارة الناس غوارا ، يقول
قد علمتم حسابتنا وغناءنا في الحرب ايام اغارة الناس غوارا اذ كان لكل حي صياغ
اما الم به من الغارات *

٣٥ * أَذْ رَفَعْنَا الْجِمَالَ مِنْ سَعْفَ الْبَحْرَيْنِ سَبِّرَا حَتَّىٰ فَيَقْبَلَا الْحَسَاءَ *

السعف اغصان النخلة الواحدة سعفة ، والحساء موضع بعينه او جمع الخسي وهو رملة
تحتها الماء اذا كشفت ظهر الماء والحساء ايضا البتر القريبة الماء والظاهر ان المراد به هنا
الموضع المعروف ، نصب سيرا على المصدرية لفعل محدود ، يقول اذ رفعنا جمالنا من سعف
البحرين فصارت سيرا شديدا الى ان بلغت الحساء ، يعني سرنا بين عذبين الموضعين سيرا

* واغارة على الاحياء والقبائل فلم يمنعنا شيء عن مرارنا حتى انتهينا الى الحسنة *

* ذُرْ ملَّا عَلَى تَمِيمِ فَلَحْمَنَا وَفَيْنَا بَنَاتُ مُرِّ امَاءَ *

احرمنا اي دخلنا في الاشهر الحرم ، ومر ابو تميم ، يقول لما بلغنا النهاية ملنا الى تميم
خاغرنا عليهم ودخل علينا الشهر الحرام وعندنا بنات مر اماء اي سبيتاهن واستخدمناهن
ذكن اماء لنا *

* لَا يُقِيمُ الْعَزِيزُ بِالْبَلِدِ الْسَّهِيلِ وَلَا يَنْفَعُ الدَّلِيلُ النَّاجِيُ *

يصف شدة الامر ، يقول حين كان القبائل الاعرة يتھضون بالجبل ولا يقيمون بالبلاد
السهله لا جل الفزع وكان الاذلاء يهربون ولا ينفعهم اسراعهم في الهرب ، يريده ان النشر
كان عاما للجميع لم يسلم منه الدليل ولا العزيز *

* لَيْسَ يَنْجِيَ الَّذِي يُوَاتِلُ مِنَّا * رَأْسَ ظَوِيدٍ وَحَرَّةَ رَجَلٍ *

الموالة الفرار وطلب الموئل وهو الملحق ، والطود الجبل العظيم ، والحررة ارض ذات حجارة سود ،
وحرة رجاله اي مستوية كثيرة الحجارة ، يقول لا ينجي الها رب منا تاحصنه برايس الجبل ولا
بالحررة الكثيرة الحجارة ، ويرى ليس ينجي مواليا من حذار *

* مَلِكٌ أَضْرَعَ الْبَوِيَّةَ لَا يُسُوِّيْ * جَدْ فِيهَا لِمَا لَدَيْهِ كِفَاءَ *

اضرع اي قلل ، والكافاء المساواة واراد بال مصدر اسم الفاعل ، وقوله ملك خبر لم يتدأ محدوف
وجملة اضرع البرية صفة له وكفاء مفعول ما لم يسم فاعله ، يقول هو ملك قليل البرية فلا
يوجد فيها نظير له لما عند من الفضائل والمعالي *

* كَنْكَالِيفَ قَوْمَنَا إِذْ غَرَا الْمُنْذِرُ عَلَى تَحْنُنِ لَائِنِ عَنْدِ رِعَايَةِ *

يدکر انهم نصروا الملك حين لم ينصره بنو تغلب يقول على كلقتم كنكاليف قومنا يعني ما
قاسيتم من الشدائد والمشاق ما قاسى قومنا حين غرا المنذر اعداءه وعلى كنا رعاية لعمرو
ابن عند كما كنتم رعاية ، قبيل ما قتل المنذر بن ماء السماء اعتزلت طيفة من بنى تغلب
وقاتلوا لا نطبع احدا من ولده انحن رعاية فلما ولد ابنيه عمرو وبن عند وجه اليهم فقالوا ارعاهم
نحن فهو مراد الناظم *

* مَا أَصَابُوا مِنْ تَغْبَيِ فَمُطْلُوْ * لِغَلَيْهِ إِذَا أُصْبِيَتِ الْعَفَا *

المطلول الذي لا يطالب بدمه يقال طل دمه اي اعذر فهو مطلول ، والعقاء التراب والدروس
ايضا ، يقول ما قاتلوا من بنى تغلب فاعذرت دماءهم حتى كانوا غطيت بالتراب ودرست ،
يريد ان دماءهم لا تهدى بل تؤخذ بثارها واما دماء بنى تغلب فانها خدر *

* إِذْ أَحْلَلَ الْعَلَيْنَاءَ قِبَّةَ مَبِيسُوْ * نَ فَلَادَنِي دِيَارِعَا الْعَوْضَاءَ *

مبيسون اسم امراة ، والعليناء والعوضاء موضعان ، يقول وكان ذلك حين افرل الملك قبة عدو
المراة عليهاء وعوضاء التي اقرب ديارها الى الملك ، قبيل انما كان ذلك حين قتل المنذر وولى
ابنه عمرو وبن عند فوجه اخاه النعمان بن المنذر الى الشام وامر ان يقاتل بنى غسان ومن
خالفه من بنى تغلب فلما وصل الى الشام قتل ملكا من ملوك غسان واستنقذ اخاه امرا
القيس بن المنذر واخذ بنت الملك مبيسون التي ذكرعا *

* فَتَأَوَّثُ لَهُ قَرَاصِبَةُ مِنْ * كُلَّ خَيْرِ كَانِيْهِمْ الْفَقَاءُ *

* مَنْ لَنَا عِنْدُهُ مِنَ الْخَبِيرِ آتَاهُ تَلَاثٌ فِي كُلِّهِنَ الْقَضَاءِ *
٤٨
يقول هو الذي لنا عنده ثلات علامات من الخبر في كلهن القضاء أي يقضى بها لنا بالفصل
على غيرنا *

* آيَةُ شَارِقِ الشَّفَيْقَةِ إِذْ جَاءَ وَاجْمِيعًا لِكُلِّ حَيٍ لَوَاءِ *
٤٩

الشارق الجانب الشرقي ، والشقيقة الفرجة بين الجبلين ومنهم من زعم أنها طائفة من بني
غسان أو شيبان ، واللواء الرواية ، يقول احدهما آية استقرت شرق الشقيقة إذ جاءوا جميعا
بعبرون على أبد لعمره بن عبد فخرج عليهم بنو يشكر فمنعوهم وكان لكل حي لواء يعني
كانوا أحياءاً كثيرة ، ويروى إذ جاءت معد *

* حَوْلَ قَبِيسِ مُسْتَلْمِينَ بِكَبِيشِ قَرْظِيِّ كَانَهُ عَبْلَهُ *
٥٠

أراد بقبيس قيس بن معدي كرب من ملوك حمير ، والمستلم لابس اللامة وفي الدرع ،
والكبش السيد ، والقرط ورق السلم يدبح به ، وكبش قرضي منسوب إلى بلاد القرط
وفي اليمن لأنها مهابت القرط ، والعلاء الصخرة البيضاء ، يقول استقرت الآية المذكورة
حول قيس وجبيشه دارعين مع سيد يمني كانه في معنته صخرة بيضاء *

* وَصَنَبَتِ مِنَ الْعَوَاتِكَ لَا تَنْهَاهُ إِلَّا مُبَيَّضَةُ رَعَلَهُ *
٥١

الصنبت الجماع ، والعوااتك نساء حواتر من كندة في أولادهن ملوك ، والرعاله الطويله ،
يقول والثانية من الآيات رب جماعة من أولاد الحواتر لا يمنعها عن مرامها إلا كتبية طويلة
مبيبة بيها دروعها ، وقيل إلا سيف مبيبة طوال *

تآوت أى اجتمعت ، والقراضبة جمع قرضوب وقرضاب وهو اللص وربما سموا الفقير قرضوبا ،
واللقاء جمع لقوه وفي العقاب ، يقول فاجتمعت له لصوص أو فتواء من كل قبيلة كانهم
علبان في قوتهم *

* فَهَدَاهُمْ بِالْأَسْوَدَهِنِ وَأَمْرُهُ اللَّهُ بَلَغَ تَشَقِّي بِهِ الْأَشْقِيَاءِ *
٤٤

عداهم أى قادهم ، والأسودان التمر والماء وهيروي بالبيضين أى بالخبر والماء ، وأمر الله بلغ
أى نافذ وهو مبتداً وخبر وجملة تشقي به الاشقىاء في موضع الحال من الامر ، يقول وقاد
هذا العسكر ومعه زادهم من الماء والتمر وامر الله نافذ ولا يشقى به الاشقىاء *

* إِذْ تَمْنَوْهُمْ غُرُورًا فَسَاقْتُهُمْ إِلَيْكُمْ أَمْنِيَةً أَشْوَاءِ *
٤٥

أشداء من الأشر وهو البطرى شدة المدرج ، وغرورا مصدر في موضع الحال ، يقول حين تمييزتم
قتالهم ومصيراهم اليكم حال كونكم مفترفين بشوكتهم فساقتهم اليكم امنيتكم البطرة *

* لَمْ يَغُرُوكُمْ غُرُورًا وَلَكُنْ يَرْفَعُ الْآلَ شَكْرَهُمْ وَالْأَصْحَاءِ *
٤٦

الآل ما يهوى كالسراب في طريق النهار ، والاصحاء عند ارتفاع النهار بعد الصحرى ، يقول لم
يأتوكم على غرة وتجاهه ولكن اتروكم ظاهرين لكم حتى كان الآل والاصحاء ترفعان
اشخاصهم *

* أَيَّهَا النَّاطِقُ الْمُبْلِغُ عَنَّا * عِنْدَ عَمِرٍ وَهَلْ لِدَكَ أَنْتَهَا *
٤٧

يتحاطب عمرو بن كلثوم الشاعر ، يقول ايها الناطق المبلغ عنا عند عمر بن عبد الملك
عل لذلك التبليغ انتهاء وغاية أى الى متى تبلغ الاخبار الكاذبة عنا *

فارسية خضراء نصداً ثيماً ، وصرف قطام ضرورة ، يقول ثم قاتلنا حجر بن ام قطام وكانت له
كتيبة فارسية خضراء ، اراد به ما نقل من ان حجرا غرا امراً القيس ابا المنذر في جموع من
كندة فكانت بنو يشكرون مع امرى القيس فقاتلته حجرا ومن معه فهوم حجو *

* أَسْدٌ فِي الْلِقَاءِ وَرَدٌ قَمُوسٌ * وَرَبِيعٌ إِنْ شَمَرْتُ غَبْرَاءَ *

٥٧

الورد الذي يضرب لونه الى الحمرة ، والهموس الاسد الكسار لفريسته وقال التروز في اليمس
صوت القدم وجعل الاسد هموسا لانه يسمع من رجلية في مشيه صوت ، والغيرة السندة
الشديدة ، يصف حجرا يقول هو اسد في الحرب بهذه الصفة وهو للناس بمثولة الربيع اذا
استعدت السنة الشديدة للشهر يريد انه ليث الحرب وخبيث الجدب ، ويروى اسد في اللقاء
ذو اشبال وبروى له اشبال والشمال والاشبال جمع شبل ولد الاسد *

* وَكَكَنَا غَلَّ أَمْرِيَ الْقَبِيسِ عَنْهُ * بَعْدَ مَا طَأَ حَبْسَةً وَالْعَنَاءَ *

٥٨

امر القيس هو ابن المنذر اخوه عمرو وكان محبوسا عند بي غسان فاستنقذه بنو يشكرون وهذا
الذى يقول وخلصنا امراً القيس من حبسه وهنائه بعد ما طلا عليه *

* وَعَنِ الْجَوْنِ جَوْنٌ آلَ بَيْنَ الْأَوَّلِ * سِئُونٌ كَانَهَا نَوْءًا *

٥٩

الجون اسم ملك من ملوك كندة ، والدفواه الهضبة العظيمة ، والجون الثاني بدل من الاول
والاول في التقديير محفوظ كقوله تعالى لعلى ابلغ الاسباب اسباب السمات ، واراد بعود
كتيبة شديدة العناد ، يصف كثرتها يقول وكان مع الجون كتبية ذات عناد كانها في
كثثرتها وشدتها هضبة عظيمة *

* فَرَدَنَاعِمُ بِطْعَنِي كَمَا يَخْرُجُ مِنْ حُوْبَةِ الْمَزَادِ الْمَاءَ *
خوبة المزاد تقبها ، والمراد جمع مراده وهي زق الماء خاصة ، يقول فرددنا هذا القوم بطعن
يخرج الدم به خروجا كخروج الماء من افواه المراد *

* وَحَمَلَنَاعِمُ عَلَى حَرْمٍ تَهْلَأْ * نِسْلَلَا وَدِمْسَى الْأَنْسَاءِ *

الحرم ما غلط من الارض من الحزن وبروى حرم او حرم وهو انف الجبل ، وتهلان اسم جبل ،
والشلال الطرد ، والتدمية المطاخ بالدم ، والانساء جمع النساء وهو عرق مستبطن الفخذ ،
يقول وحملناهم اي طردناهم طردا فالجانب اذ التحسن على حزن عدا الجبل وقد لطخت
الخاذعه بالدم لما نالها من الضرب والطعن *

* وَجَبَهَنَاعِمُ بِطْعَنِي كَمَا تَنْتَهَى فِي جَمَّةِ الْطَّوَى الْدِلَاءِ *

الجبه الضرب على الجبهة والرد ، والنهر التحرير ، والجمة الماء الكثير ، والطوى البصر النى
طويت بالحجارة ، والكاف في موضع الصفة للطعن ، يقول ورددناهم بطعن تحرر كرت
رماحنا بجراحته في أجسامهم كما تحرر كرت الدلاء في ماء البثير المطوية بالحجارة *

* وَقَعْلَنَا بِهِمْ كَمَا عَلَمَ اللَّهُ وَمَا إِنْ لِلْحَائِنِينَ دَمَاءَ *

الحائنون جمع حائن وهو الهالك ، يقول وقلنا بهم شعاد بليغا لا يحيط به علما الا الله
ولا دماء للهالكين يعني دمائهم فدر *

* نُمْ حَجْرًا أَعْنَى أَنْ أُمْ قَطَامُ * وَلَهُ فَارسِيَّةٌ خَضْرَاءُ *

وله فارسية اي كتبية فارسية خضراء خضراء لمباشرهم او الوجه لهم وقبل بل اوان بالفارسية درعوا

* مَا جَرَّعْنَا تَحْتَ الْعِجَاجَةِ إِذْ وَ لَوْ شِلَالًا وَإِذْ نَلَظَى الْصَّلَاءِ *
الْعِجَاجَةُ الْغَبَارُ، وَنَلَظَى تَلَهِيبُ، وَالصَّلَاءُ الْوَقْدُ شَبَهَ اشْتِعَالَ الْحَرْبِ بِاشْتِعَالِ النَّارِ، يَقُولُ
مَا جَرَّعْنَا حِينَ قاتلَنَا عَمَّ تَحْتَ الْغَبَارِ وَلَوْا فِي حَالِ الظُّرُدِ وَلَا حِينَ اشْتَعَلَتْ نَارُ الْحَرْبِ *

* وَأَقْدَنَاهُ رَبُّ غَسَانَ بِالْمُنْتَذِرِ كَرْهًا وَمَا تُكَالُ الْدِمَاءُ *

يَقَالُ أَقْدَتِ الْقَاتِلُ بِالْقَتْبِيلِ إِذَا قَتَلَنَاهُ بِهِ، وَأَرَادَ بِكَبِيلِ الدَّمِ الْقَصَاصَ، وَرَبُّ غَسَانَ أَى مَلَكَهُمْ
وَقَدْ قَتَلَهُ بَنُو يَشْكُرُ وَهِيَ الْآيَةُ الثَّالِثَةُ وَهُوَ بَدْلُ مِنْ هَاهُ أَقْدَنَاهُ، يَقُولُ وَقَتَلَنَا مَلِكُ غَسَانَ
قَوْدَا بِالْمَنْدَرِ كَرْهًا وَمَا تُكَالُ الدِّمَاءُ أَى حَالٍ عَجَزَ النَّاسُ عَنِ الْقَصَاصِ *

* وَأَتَيْنَاهُمْ بِنَسْعَةٍ أَمْلَاءِ كِرَامَ أَسْلَابِهِمْ أَغْلَاءِ *

الْأَسْلَابُ جَمْعُ سَلَبٍ وَهُوَ التَّيَابُ وَالسَّلَاحُ وَالْفَرْسُ، أَغْلَاءُ جَمْعُ غَالٍ أَوْ غَالِيَةً، قَيْلُ انْ الْمَنْدَرُ
وَجَهَ خَيْلًا فِي طَلْبِ اُولَادِ حَجَرٍ لَمَا قُتِلَ حَجَرُ ثَجَيٍّ بِهِمْ شَامِرٌ بِلْقَتْلِهِمْ فَلَقْتُلُوا وَعُدُّهُ الَّذِي يَقُولُ
وَاتَّبَعْنَاهُمْ بِنَسْعَةٍ مِنَ الْمُلُوكِ وَقَدْ أَسْرَنَاهُمْ وَكَانَتْ أَسْلَابُهُمْ غَالِيَةً لِأَنَّهُمْ مَلُوكٌ يَلْمِسُونَ أَخْرَى
اللِّبَاسِ وَالْأَسْلَحةِ *

* وَلَدَنَا عَمَرُو بْنُ أَمْرٍ إِيمَاسٍ * مِنْ قَرِيبِ لَمَّا أَتَانَا الْحِبَاءُ *

الْحِبَاءُ الْعَطَاءُ وَأَرَادَ بِهِ الْمَهْرُ هُنَا، يَقُولُ وَلَدَنَا هَذَا الْمَلِكُ مِنْ قَرِيبِ النِّسْبِ مِنْهَا لَمَّا أَتَانَا الْحِبَاءُ،
أَى لَمَّا رَأَنَا الْمَلِكُ أَعْلَمَ أَنْ يَصَافِرَ بَيْنَا حِبَائِنَا حِبَاءُنَا فَرَوْجَنَا أَمْهَى مِنْ أَبِيهِ، يَرِيدُ إِذَا اخْوَالَ
هَذَا الْمَلِكُ *

* مِثْلُهَا تُخْرِجُ الْمُصِبِحَةَ لِلْقُوَّةِ * مِنْ فَلَلَةٍ مِنْ دُونِهَا أَفْلَاءِ *

الْفَلَلَةُ الْمُفَازَةُ وَالْجَمْعُ الْفَلَلَةُ وَتَاجِمُعُ الْفَلَلَةِ عَلَى الْأَفَلَاءِ، يَقُولُ مِثْلُ هَذِهِ الْقِرَابَةِ الَّتِي يَبْيَنُنَا وَيَبْيَنُ
الْمَلِكُ تَوجُّبُ النِّصِيبَةِ لِلْقُوَّةِ الْأَقَارِبِ إِذْ هِيَ كَفَلَةٌ وَاسِعَةٌ يَتَصَلُّ بِهَا فَلَوْاتٌ أُخْرَى، يَعْنِي هِيَ
أَرْحَامٌ مُشْتَبَكَةٌ *

* فَاتَّرُكُوا الْطَّبِيعَةَ وَالْتَّعْدِيَ وَإِمَّا * تَتَعَشَّشُوا فِي الْتَّعْنَاعِيِّ أَنَّدَاءِ *

يَقَالُ أَقْدَتِ الْقَاتِلُ بِالْقَتْبِيلِ إِذَا قَتَلَنَاهُ بِهِ، وَأَرَادَ بِكَبِيلِ الدَّمِ الْقَصَاصَ، وَرَبُّ غَسَانَ أَى مَلَكَهُمْ
وَقَدْ قَتَلَهُ بَنُو يَشْكُرُ وَهِيَ الْآيَةُ الثَّالِثَةُ وَهُوَ بَدْلُ مِنْ هَاهُ أَقْدَنَاهُ، يَقُولُ وَقَتَلَنَا مَلِكُ غَسَانَ
قَوْدَا بِالْمَنْدَرِ كَرْهًا وَمَا تُكَالُ الدِّمَاءُ أَى حَالٍ عَجَزَ النَّاسُ عَنِ الْقَصَاصِ *

بِمَا لَنَا عَلَيْكُمْ مِنْ الْفَضْلِ وَالْغَلَبةِ *

* وَإِنْ كُمْ وَأَحَلَّ ذِي الْمَاجَازِ وَمَا قُتِلَمْ فِيهِ الْعَهُودُ وَالْكَفَلَاءُ *

ذِي الْمَاجَازِ مَوْضِعُ بَمَنَا كَانَ بِهِ سُوقٌ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَجَمْعُ فِيهِ عُمُرٌ وَبَنْ عَنْدَ بَكْرٍ وَتَغْلِبٍ وَاصْلَاحٍ
بَيْنَهُمَا وَأَخْذَ مِنْهُمَا الْمَوَابِقَ وَالرَّهَائِنَ قَيْلَ إِنَّهَا مَائِةَ غَلَامٍ مِنْ بَكْرٍ وَمِثْلُهُمْ مِنْ تَغْلِبٍ أَخْدَعَهُ
عُمُرٌ وَعِنْدَ مَا أَصْلَحَ بَيْنَ الْحَيَّيْنِ، يَقُولُ وَأَذْكُرُوا الْعَهْدَ الَّذِي كَانَ مِنْ بَنِي الْمَاجَازِ وَمَا
قُدِّمَ فِيهِ الْعَهُودُ وَالْكَفَلَاءُ *

* حَذَرَ الْأَجْوَرُ وَالْتَّعْدِي وَقَلَّ يَتَقْصُّ مَا فِي الْمَهَارِقِ الْأَعْوَاءِ *

الْمَهَارِقُ الصُّحُفُ يَكْتُبُ عَلَيْهَا الْوَاحِدُ مُهَرَّقُ فَارْسِيٍّ مَعْرِبُ مُهَرَّةٍ، وَقَوْلُهُ حَذَرَ الْأَجْوَرُ مَفْعُولٌ
لَهُ، يَقُولُ وَإِنَّمَا تَعَاقَدْنَا هَنَاكَ لِأَجْلِ حَذَرِ الْأَجْوَرِ وَالْتَّعْدِي مِنْ أَحْدَى الْقَبَيلَتَيْنِ وَهُلْ تَنْقُصُ
الْأَعْوَاءِ مَا فِي الصُّحُفِ إِذْ لَا تَنْقُصُ الْأَعْوَاءِ الْبَاطِلَةُ مَا كَتُبَ فِي الصُّحُفِ مِنِ الْعَهُودِ *

* وَأَعْلَمُوا أَنَّا وَإِيَّاكُمْ فِيَّنَا أَشْتَرطْنَا يَوْمَ احْتَلَفْنَا سَوَاءً *

يقول واعلموا اننا واباكم فيما اشتربطنا من ان تكون الديات علينا وعليكم يوم تساعدنا مستورون فلم الرمتمنوا وحدنا بتلك *

* عَنَّا بَاطِلًا وَظَلَمًا كَمَا يُعْتَرَى عَنْ حِجْرَةِ الرَّبِيعِ الظِّبَابِ *

العن الاعراض وهو منصوب على المصدر اي تعترضون لنا بالباطل والظلم ، والعتر ذبح العتيره وهي شاة يذبحونها في رجب للاصنام ، والمحاجرة الموضع الذي تكون فيه الغنم ، والربيع جماعة الغنم ، قبيل ان العرب كانت تذمر النذر فيقول احدعم ان رزقني الله مائة شاة لاذبحن من كل عشرة شاة فربما باخلت نفسه بما قد نذر فيصييد الظباء ويذبحها عوضا عن الشياه الواجهة فلمح الشاعر الى هذا ، يقول الرمتمنوا ذنب غيرنا فاعتراض لنا عدا منكم اعتراضها باطل كما تذبح الظباء حق واجب في الغنم ، ومثله قوله ، غيرى جنى وانا المعاقب فيكم ، فكأنني سبابه المتندم *

* أَعْلَمْتَا جُنَاحَ كِنْدَةَ أَنْ يَغْتَمَ غَازِيهِمْ وَمِنَ الْجَبَرِ *

الجناح الاسمي كانت كندة قد بعثت فاخذت خراج الملك وهربت فوجه اليها من قتلهم وقيل كانت كندة غرت تغلب وقتلت وسبت فالشاعر يعني بني تغلب وبونتحيم ، يقول علينا جناح كندة يغنم غازيهم منكم ومنا يكون جراء ذلك *

* أَمْ عَلِيَّنَا جَرَى الْعِبَادِ كَمَا نِيَنْتَ بِأَجْزَوِ الْمَحْمَلِ الْأَعْبَادِ *

الجري ويمد من الجريمة وهي الجنابة ، والعباد حتى من معذ ، والدوافع التعليف ، وجوز كل

شيء وسطه ، والاعباء جمع عبء وهو الجمل ، يقول ام علينا جنابة عباد ثم قال الرمتمنوا

ذلك كما علت الاصنام بوسط البعير المحمل *

* لَيْسَ مِنَ الْمُضْرِبِونَ وَلَا قَيْسَ وَلَا جَنْدُلُ وَلَا الْحَدَاء *

المضربون الذين ضربوا بالسيوف ، يقول ليس هولاء الذين ضربوا منا ، يريد انهم منهم

لامنا *

* أَمْ جَنَانِيَا بَنِي عَتِيقِ فَمَنْ يَغْدِرْ فَانِيَا مِنْ حَرِبِهِمْ بُرَاءَ *

الجنانيا جمع جنيبة وهي الذنب ، ومن يغدر شرط وجوابه الفاء في قوله فانا براء ، يقول

ام علينا ذنوب بني عتيق ومن غدر فانا براء من حرية يعني ان نقضتم العهد فانا براء

منكم ، ويروى ام جنانيا بني عتيق فانا منهم اين غدرتم ببراء *

* وَتَمَانُونَ مِنْ تَمِيمِ يَأْيِدِيهِمْ رِمَاحَ صَدْرِهِنَ الْقَضَاءِ *

القضاء القتل ، وصدر كل شيء اوله ، يقول وغراكم ثمانون رجلا من بني تميم يأيديهم

رماح استتها القتل اي القاتلة ، واما قوله وثمانون من تميم فقيل ان عمرا من ولد سعد

ابن زيد مناة بن عمرو بن تميم خرج في ثمانين من بني تميم الى نطاع وكان فيه قوم من

بني تغلب يقال لهم بنو رزاح قتل منهم وسبا *

* تَرَكُوهُمْ مُلَحَّبِينَ وَأَبْوَا * بِنَهَابِ يَصْمَمْ مِنْهَا الْحَدَاءِ *

ملحبين اي مقطعين ، يقول تركت بنو تميم هولاء القوم مقطعين بالسيوف ورجعوا الى

ديارهم مع غنائم يضم منها الحداه اي لا يسمع حداء حداها من كثرة الصاجة ، ويروى

١٤ *

الْفَيْ الرَّجُوعُ ، وَالْقَصْمُ الْكَسْرُ ، وَالْغَلِيلُ الْعَطْشُ وَارَادَ بِهِ هَنَا حَرَارةَ الْحَقْدُ ، يَقُولُ ثُمَّ
رَجَعُوا مِنْهُمْ بِدَاعِيَةِ كَسْرَ ظَهُورِهِمْ لَا يَبْرُدُ الْمَاءُ حَرَارةُ الْحَقْدُ ، يَوْمَ أَنَّهُمْ قُتِلُوا وَلَمْ يَدْرُكُوا
ثَأْرَهُمْ *

٦٨ * تُمْ خَيْلٌ مِنْ بَعْدِ ذَاكَ مَعَ الْعَلَاقِ لَا رَافَةً وَلَا إِسْقَاءً *
الْعَلَاقُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي حَدْنَلَةٍ غَزَا بَنِي تَغْلِبَ ، وَقَوْلُهُ خَيْلٌ أَيْ اَعْحَابُ خَيْلٍ ، يَقُولُ ثُمَّ جَاءَتُكُمْ
اَعْحَابُ الْخَيْلِ مَعَ الْعَلَاقِ فَاغْتَارُتُمْ عَلَيْكُمْ وَلَمْ تَرْحِمُمُمْ وَلَمْ تُبْقِيْ عَلَيْكُمْ *

٦٩ * وَهُوَ الرَّبُّ وَالشَّهِيدُ عَلَى يَوْمٍ مِنَ الْحَيَاةِ وَالْمَيَاهِ بَلَاهُ *
الْرَبُّ هُنَا الْمَلِكُ وَهُوَ الْمُنْذِرُ بَنِي مَاءِ السَّمَاءِ وَقَبْلُ عُمَرَ بْنِ هَنْدَ ، وَالْحَيَارَانُ مَوْضِعُهُ
الْمَلِكُ الشَّاهِدُ عَلَى قَتْلَنَا بِهَذَا الْمَوْضِعِ وَالْمَلَاهُ بَلَاهُ أَيْ شَدِيدٌ ، يَوْمَ أَنَّهُ كَانَ شَاهِدًا عَلَى أَنَّ
الْحَرْبَ قَدْ بَلَغَتِ الْغَايَا *

تَمَتِ السَّابِعَةُ مِنَ الْمَعْلَقَاتِ السَّبْعِ بَعْدَنَ اللَّهَ تَعَالَى وَاسْتَنْبَطَ الطَّبِيعُ عَامَ سَتَةَ وَسَبْعينَ بَعْدَ
أَلْفِ وَمَائَتَيْنِ مِنَ الْهَاجِرَةِ مَطَابِقًا لِالْأَلْفِ وَتِسْعَانِ مَائَةِ
وَخَمْسِينِ مِنَ الْأَعْوَامِ الْمُسِيَّبِيَّةِ

فِي مَدِينَةِ لَيْسِيَا ⑤

أَسْتَغْفِرُ

اللَّهَ لَنَا

أَجْمَعِينَ ⑥

يَقُولُ ثُمَّ مِنْهُ الْحَدَادُ أَيْ يَضْمِنْ حَدَادَهَا آذَانَ السَّامِعِينَ *
يَقُولُ ثُمَّ مِنْهُ الْحَدَادُ أَيْ يَضْمِنْ حَدَادَهَا آذَانَ السَّامِعِينَ *

٦٩ * أَمْ عَلَيْنَا جَرَى حَنِيقَةً أَمْ مَا جَمَعْتُ مِنْ مُحَارِبٍ غَيْرَهُ *

حَنِيقَةٌ حَسِنَةٌ مِنَ الْعَرَبِ ، وَمَا مَوْصِلُهُ وَجَمِيعُهُ صَلَتْهُ وَالْعَائِدُ مُحَدْرُفُ ، يَقُولُ أَمْ عَلَيْنَا جَنَاحَةً
جَنَاحَةً أَمْ جَنَاحَةً مَا جَمَعْتُهُ أَرْضُ مَنْ مُحَارِبٌ *

٧٧ * أَمْ عَلَيْنَا جَرَى قُصَاعَةً أَمْ لَيْسَ عَلَيْنَا فِيمَا جَنَوْنَا أَنَّدَاءً *

الْأَنَدَاءُ جَمِيعُ النَّدَاءِ وَهُوَ فِي أَصْلِهِ التَّرَى ثُمَّ يَسْتَعْلَمُ لِمَ يَلْحَقُ الْأَنْسَانُ مِنَ الشَّرِ يَقَالُ لَحْقَنِي
مِنْ فَلَانَ نَدِي أَيْ شَرٍ ، يَقُولُ أَمْ عَلَيْنَا جَنَاحَةً قُصَاعَةً أَتَى أَغْرَاثُ عَلَيْكُمْ بَلْ لَيْسَ فِيمَا
جَنَوْنَا جَنَاحَةً عَلَيْنَا *

٧٨ * تُمْ جَاءَ وَيَسْتَرْجِعُونَ ذَلِكَ قُرْ * جَمِيعُ لَهُمْ شَامَةً وَلَا زَهْرَاءً *

قُولِيهِمْ مَا لَهُ شَامَةٌ وَلَا زَهْرَاءٌ أَيْ نَاقَةٌ سُودَاءُ وَلَا بِيَضَاءُ ، يَقُولُ ثُمَّ جَاءُوا أَيْ بَنْوَتَغْلِبٍ يَطْلَبُونَ
مِنْهُمْ أَمْوَالَهُمْ ثُلَمْ تُرَدُّ عَلَيْهِمْ شَامَةً وَلَا زَهْرَاءً ، أَيْ لَمْ يَرِدْ عَلَيْهِمْ شَيْءًا مِنَ الْغَنَائِمِ *

٧٩ * لَمْ يُحَلِّوْنَا بَنِي رَزَاحٍ يَبْرُقُوا * هَنْطَاعُ لَهُمْ عَلَيْهِمْ دُعَاءً *

يَقَالُ أَحْلَلَنِي إِذَا جَعَلْنِي حَلَالًا ، وَرَزَاحٌ أَبُو قَبْيلَةٍ مِنْ تَغْلِبٍ ، وَالْمُرْقَاءُ أَرْضُ ذاتِ حِجَارَةٍ وَطَيْنِ ،
وَهَنْطَاعٌ قَرِيبُهُ بِبَاحَرِيَّنِ لَبَنِي رَزَاحٍ ، يَلْتَلُوْنَ مَا أَحْلَلَ قَوْمُنَا مَحَارِمَ هَوَلَهُ بِهَذَا الْمَوْضِعِ وَمَا كَانَ مِنْهُمْ
دُعَاءً عَلَى قَوْمَنَا ، يَوْمَ أَنَّهُمْ أَحْلَلُوا مَحَارِمَهُمْ فَدَعُوهُ عَلَيْهِمْ *

٨٠ * تُمْ فَاهَا مِنْهُمْ بِقَاصِمَةِ الظَّهَرِيِّ وَلَا يَبْرُدُ الْغَلِيلَ الْمَاءَ *

فهرست ما وجدناه من أسماء العين في هذا الكتاب

- | | | |
|---|----------------------|---------------------|
| أ | بنو الأوس ٤٩ | أم أرقى ٤٩ |
| | بنو بكر ١٣٧ | أم الحكوات ٤ |
| | بنو تغلب ١٦٩ | ابن الماخروم ٨٤ |
| | بنو تميم ١٨٧ | ابن نهيلك ٨٣ |
| | بنو تميم ١٨٧ | ابن يامي ٣٩ |
| | بنو حشيم بن يحيى ١٦١ | ابناء ضمصم ١٤٤ |
| | بنو حنظلة ١٦٩ | ابنة مالك ٥٨ |
| | بنو رزاح ١٨٨ | ابنة فحريم ١٤٤ |
| | بنو الطماح ١٤٣ | ابنة معبد ٦٥ |
| ب | بنو عتبق ١٨٧ | أبو سلمى ٤٨ |
| | الباخرقين ٧٧ | أبو عنيد ١٣٤ |
| | بنو مالك ٣٩ | أجا ٩٧ |
| | بنو يشكرا ١٨٣ | الأرقام ١٧١ |
| | بيشة ٩٩ | إرم بن عاد إرمي ١٧٥ |
| ت | تبانة ١١٥ | أسماء ١٤٧ |
| | بلاد القرط ١٨ | اعناق فتنق ١٩٨ |

ج	تبراك ١٧٣
دارة جلجل	الحارث بن حلقة ١٦٧
رحلة ٤٩	الحارث بن عوف ٤٨
دُخُون الدُّخُون ١٥١	تغلب ١٨٥
الدخول ١	تميم ١٨٧
٣٩	توضيح ٩٥
الدرج ٤٩	تميم ١٨٧
نعمى ١٢٣	الحفل ١
دمشق ١٣٢	الخزن ١٤٥
١٨	الحساء ١٧٧
ذبيان ٧٨ ٧٥ ٤٨	كبير ٣٣
ذرأط ١٣٤	التبؤت ١٠٠
ذوالمرة ١٣٥	تقلاقن ١٨٣
خ	تهمد ٣٥
خراري ١٣٩	جرهم ٧٦
ذو طلوج ١٢٧	جرهم ٧٤
ذو العشيرة ١٥٣	الخط الخطى ١٦١
ذو الماجار ١٤٥	جسم بن بكر ١٣٣
ر	خطا ١٨
رجام ٩٠	جندل ١٨٧
	الخلصاء ١٢٨
	الجواء ١٤٥
	الحجون ١٨٣

م	قصاعَةٌ ١٨٨	عَنْبِيرَةٌ ١	عَذَابٌ ١٩٨	الشُّرُبُ ١٩٨	رَحَامٌ ٦٧
مَاسِلٌ ٤		القطا ١٦٨	العَيَّانٌ ١٦٧	العِبَادُ ١٦٩	الرِّيَانُ ١٥٣
مَالِكٌ ٥٠		قطنٌ ٣٣	العَوْصَاءُ ١٧٩	عَبْسُ بْنُ بَعْيَضٍ ٧٥	رَزَاحٌ ١٨٨
مَقْتُلٌ ٦٩		قلعةٌ ٦١	العَبِيرُ ١٧٢	الشَّلِيقَةُ ٨١	الرَّقْمَانُ ٤٩
مُنْتَلِمٌ ١٤٥		الفَقَانُ ٤٠	غُ	عَبْلَةُ ١٤٥	رَقْوَةُ ١٣١
الْمُنْتَلِمُ ٣٣		الفَقَانُ ٣٣	الْغَبِيبُ ٣٤	عَقَابٌ ١٣٥	الرَّيَانُ ٩٠
الْمُاجِيمُورُ ٣٤			غَسَانٌ ١٨٤	عَدْوَىٰ ٣٩	ز
مُحَاجِيرُ ٩٧		قَبَيسٌ ١٨٧	غَطَفَانُ ٦١	الْعَدِيبُ ٣١	زَهْبَيْرٌ ١٣٥
مُخْرُومٌ ١٦٤		قَبَيسٌ بْنُ خَالِدٍ ٦١	غَوْلٌ ٩٠	الْعِرَاقُ ٦٠	صَفَاحُ ١٣٥
الْمُخْبَيَا ١٦٨		قَبَيسٌ بْنُ مَعْدُوكَرْبٍ ٨١	غَبَطَيْطُ بْنُ مُرَّةٍ ٧٥	الْعَقِيقُ ١٤٩	صَمَانٌ ١٤٥
مُونِينٌ تَمِيمٌ ١٧٨	ك		الْغَبَلِمُ ١٤٩	الْعَلَاقُ ١٨٩	سَنَافِقٌ ٩٧
مُرَوَّةٌ مُرِيَّةٌ ٩٦		كَنْبِيَّةٌ ٣٦	ف	عَلْقَمَةُ بْنُ سَيْفٍ ١٣٥	سَخَامٌ ١٩
مُشَارِقُ الْجَبَلَيْنِ ٩٧		كَسَابٌ ١٠٩	فَاطِمَةُ فَاطِمَةً ٩	الْعَلَيَّاهُ ١٧٦	سَعْدُ بْنُ زَيْدٍ مَنَّا ١٨٧
مُعَبِّدٌ ٥٥		كَسْرَى ١٧٧	فَرِيدٌ ٩٧	عُمَرُو بْنُ أَمِّ إِمَامٍ ١٨٤	سَلَمَىٰ ٩٧
مَعْدُ ٦٥		كُلْثُومٌ ١٣٥	فَيْدٌ ٩٩	عُمَرُو بْنُ الْعَبْدِ ١٣٥	سَمَهْرُ سَمَهْرِيٰ ١٠٨
الْمَعْدُ ١٦١		كُلَّيْبٌ ١٣٥	ق	طَرْفَةُ بْنُ الْعَبْدِ ٣٥	السُّوَيْانُ ٧٤
الْمَلَوَّةُ ١		كُلَّيْبٌ ١٣٤	قَاصِرُونَ ١١٣	عُمَرُو بْنُ كُلْثُومٍ ١٨٠	
مَلَحَّةٌ ١٦٩		كُنْدَةُ ١٨٤	قُدَّارُ بْنُ سَالِفٍ ٨٠	عُمَرُو بْنُ مَرْقَدٍ ٩٧	ش
الْمَنْدَرُ ١٧٩	ل		قُرْطُ بْنُ اعْبَدٍ ٨٠	عُمَرُو بْنُ هَنْدٍ ١٣٣	الشَّامَاتُ ١٦٧
مَنَّا ١٦٩		لَبَيْدُ بْنُ رَبِيعَةٍ ٨٩	قُوبَشٌ ٧٥	الظَّمَاحُ ١٤٣	شَخْصَانٌ ١٦٩
مَنْشَمٌ ٧٥		لَبَيْدُ بْنُ عَنْفٍ ١٣٧		عَنْتَرَةُ عَنْتَرَةٍ ١٥٥	شَدَنْ شَدَنِيَّةٌ ١٥١

عَاذَبٌ ١٩٨	الشُّرُبُ ١٩٨	رَحَامٌ ٦٧
الْعِبَادُ ١٦٩	الشَّعَبَيْتَانِ ١٩٨	الرِّيَانُ ١٥٣
عَبْسُ بْنُ بَعْيَضٍ ٧٥	الشَّلِيقَةُ ٨١	رَزَاحٌ ١٨٨
عَبْلَةُ ١٤٥	ص	الرَّقْمَانُ ٤٩
عَقَابٌ ١٣٥	صَالِحُ بْنُ عَبْدِ الْقَدْوَسِ ٨٩	رَقْوَةُ ١٣١
عَدْوَىٰ ٣٩	الصَّاقِبُ	الرَّيَانُ ٩٠
الْعَدِيبُ ٣١	صَعَائِدُ ١٠٩	ز
الْعِرَاقُ ٦٠	الصِّفَاجُ ١٦٨	زَهْبَيْرٌ ١٣٥
الْعَقِيقُ ١٤٩	الصَّمَانُ ١٤٥	س
الْعَلَاقُ ١٨٩	صَوَّافُ ٩٧	السِّتَّارُ ١٣٣
عَلْقَمَةُ بْنُ سَيْفٍ ١٣٥	صَنِّ	سَخَامٌ ١٩
الْعَلَيَّاهُ ١٧٦	صَارِجٌ ٣١	سَعْدُ بْنُ زَيْدٍ مَنَّا ١٨٧
عُمَرُو بْنُ أَمِّ إِمَامٍ ١٨٤	صَرْغَدُ ٩٦	سَلَمَىٰ ٩٧
عُمَرُو بْنُ الْعَبْدِ ١٣٥	ط	سَمَهْرُ سَمَهْرِيٰ ١٠٨
طَرْفَةُ بْنُ الْعَبْدِ ٣٥	طَلَحَّامُ ٩٧	السُّوَيْانُ ٧٤
عُمَرُو بْنُ كُلْثُومٍ ١٨٠	عَنْتَرَةُ عَنْتَرَةٍ ١٥٥	
عُمَرُو بْنُ مَرْقَدٍ ٩٧	عَادُ ٨٠	شَدَنْ شَدَنِيَّةٌ ١٥١
عُمَرُو بْنُ هَنْدٍ ١٣٣		
الظَّمَاحُ ١٤٣		
عَنْتَرَةُ عَنْتَرَةٍ ١٥٥		
عَادُ ٨٠		

فهرست ما وجدته في شرح المعلقات من تفسير الفاظ اللغة

أَوْيٌ ١٥٠	نَّاُوِيٌ ١٠٠	أَطْرٌ ٣٣٠	أَ
الْأَيْهَقَانٌ ٩٢		أَيْتَلٌ ٢٧	أَيْدُ أَوَابِدٌ ٢٤
أَعْلَى ٩٥		أَطْمٌ ٣٣٠	تَابَدٌ ٩٠
إِيمَاءَةٌ ٣٨		أَفْبِلٌ أَفَالٌ ٧	لَا أَبَا لَكَ ٨٥
مُوبِدٌ ٤٤		أَقْدَى ١٨٤	أَقْبَى ١٦
ب		أَكْبَى ١٤٤	أَكْبَى أَكْمٌ أَكَامٌ ١٠٠
بَنَاتٌ ٩٨		أَلَّزٌ ٤٨	أَلَّلٌ ٩٦
تَبَدَّلٌ ١٩		أَجَدٌ مُوجَدَةٌ ٤٤	أَجَدٌ مُوجَدَةٌ ٤٤
بِحَاجَادٌ ٣٣		أَجَلٌ تَاجَلٌ ٩٢	أَلَى ٩ إِيَّنْتَىٰ ٢٠
الْبَحْرِيٌّ ١٤١		أَمْ قَشْعَمٌ ٨٤	أَدْمَاءُ أَدْمَاءٌ ١٢٣
بَادٌ بَوَادِيٌ ٣٣		أَمْوَنٌ ٣٩	أَقَنٌ ١٦٧
بُورٌ ٣٧		أَذْبُوبٌ ١٧	إِرْمٌ أَرَامٌ ١٠٠
أَذْبَلٌ ١٧٩		أَذِيسٌ ١٧	إِرْكَنٌ ٣٩
بِرْجَدٌ ٣٩		أَلْفٌ ٣٤٩	أَسِيلٌ ١٥
بَرَاجٌ ١٥٠		أَلٌ ١٣٧	أَسَىٰ ٣
بَرِيدِيٌّ ١٧	مُبِرِيدٌ ٣٦	أَلٌ ١٨٠	أَشْرَاكٌ ٨٠
		أَلٌ ١٨٠	مُوْرَمٌ ٥٤٦
		أَصْبَيلٌ أَصْلٌ ١٢٥	مُوْرَمٌ ١٢٥

مَنْيٌ ٩٠	نَوَارٌ ٩٩	وَحَافُ الْقَهْرٌ ٩٧
مَهْلَهْلٌ ١٣٥	نَوْفَلٌ ٨٤	وَرَدٌ بْنُ حَابِسٍ ٤٨
مَبِيسُونٌ ١٧٩	وَسِيعٌ ١٥٣	وَسِيعٌ ٥
ن	الْوَفَاءٌ ١٦٦	هَرِيمُ بْنُ سَنَانٍ ٧٥
نَاجِدٌ ١٣٨	وَقْبٌ ٨٤	هَرِيمُ بْنُ ضَمْضَمٍ ١٤٤
نَرَأَرٌ ١٣٧	يَدْبِلٌ ٣٣	هَنْدٌ ١٦٨
نِطَاعٌ ١٨٨	وَادِي الرَّيْسٌ ٧٣	الْيَمَامَةُ ١٦٩
النَّعْمَانُ بْنُ الْمَنْدَرٍ ١١٤	وَجْرَةٌ ٩٥	الْيَمَنُ ١٣٧

تجَلْدَنْ ۲۹	جَرِي جِرَاءَةٌ ۸۰ جِرَاءَةٌ ۲۱	تَمَامٌ ۹۶	ت
جلْمُونْ ۱۴	جَرْذَنْ ۱۳۹ مَنْجَرْدَنْ ۵۰	أَنْجَدٌ ۳۸	أَنَّامٌ ۹۷
جلَادَنْ ۱۶ إِنْجَلَنْ ۲۱ إِجْلَادَنْ ۱۷۵	مَنْجَرْدَنْ ۱۶ مَشْنَى ۱۴	تَنْيٰنْ ۱۲ مَشْنَى ۱۴	أَنَّامٌ ۹۷
جلْهَةَنْ ۹	أَجْرَعْ أَجْارِعَ ۱۱۴	مَشْنَى ۱۷	تَوَامٌ ۹۷
أَجْمَاءَنْ ۱۸ حَمْرَ جَمَاءَنْ ۷۳	تَاجِرْمَ ۹ جَارِمْ جَرَامَ ۱۱۳	قَوْيٰ ۱۴۹ ثَوَاءَنْ ۱۹۷	تَوَامٌ ۹۷
جمَةَنْ ۱۸۲	جَرَانْ أَجْرِنَةَ ۴۳	جَرَا ۱۱	تَبَلٌ ۸۴
تَاجِعَاجِمَهَنْ ۹ جَمَاجِمَهَنْ	جَرْجَرَ ۱۴ جَزَورَ ۱۱۵	جَبَّةَ ۱۸۳	تَبَلَّدَنْ ۱۴
جمَاجِمَهَنْ ۱۱۹ ۴۹	جَرْجَعَ ۷۴ جَزَعَ ۱۸ جَرَعَ ۵۰	مَجْتَمَ ۷۰	بِلَادُ الْقَرْطَ ۱۸
جمَادَى ۱۰ مُجَمَدَنْ ۶۷	أَجْرَاعَ ۹۶	جَثْنَوَةَ ۵۷	بَلْنَطَ ۱۲۵
أَجْمَعُوا لَمْرَقَمَرَ ۱۷۳ جَمَعَ ۸۰	أَخْرَ ۱۱۹ جَاحِرْ جَوَاحِرَ ۱۹	جَدَّ ۱۳۴ أَجَدَ ۹۶ وَجَدَكَ	أَبِرَمَ ۱۴۴ أَبِرَامَ ۱۱ مَبْرَمَ ۷۵
أَجْمَاعَ ۹۶	جَوِيلَ ۹۸	جَدَّ ۱۰ جَدَّدَ ۴۶	بَرْوَاتَ بَرْوَنَ ۱۳۵ ۵۶
حَمَالِيَةَنْ ۹۰ مُجَامِلَنْ ۹۰	جَسَّ ۹۰	جَدِيلَ ۱۷ مُجَدَلَ ۱۰۸	بَرِي بَارِي ۰۰ إِنْبَرِي ۰۰
حَمَانَةَنْ ۱۴	جَسَادَ مَجَسَدَ ۵۰	جَدَّا ۱۳۰	تَبَولَ ۷۵
جنوبَنْ ۹۹ جَنِيبَنْ ۱۱۵	جَسَرَةَ ۱۰۵	جَدَّا ۱۱۷ مَجَدَلَ ۱۱۳	بَاسِلَ ۱۱۴
أَجْنَحَ ۴۴ جَنْوَهَنْ ۵۰ جَنْتَاجَ ۱۸۶	أَجْشَ ۱۰۴	جَلَعَ ۳۳	تَبَصَرَ ۶۱
جَنَدَلَ ۱۱	جَشَمَ ۱۷۶ جَشَامَ ۱۱۴	جَدَمَ ۱۰۰ أَجَدَمَ ۰ جَدَمَ ۷	بَصَّةَ ۵۰
أَجْنَنَ ۱۱ جَنَنَ ۱۷ جَنِينَ ۱۴۵	جَفَ ۱۱۳ تَاجِفَافَ ۱۱۹	أَجَنَمَ ۱۰۵	بَطَانَةَ ۷۰
	جَلِيلَ جَلَةَ ۱۱۴ جَلَلَةَ ۴۶	جَرَاءَ ۱۰ جَرِي ۱۸۶	بَعَاعَ ۷۴
			بَعْدَ ۳۳
			بَعْرَ ۳۳

بَكْرَ ۳۰ أَبْكَرَ ۹۴ بَكْرَ ۱۴۹ ۱۲۳ ۵۰	بَارِزَ بَرَازَ ۱۶۰
بَلَ ۴۳	بَرْقَةَ ۱۸۸
	بَارِكَ بَرِوكَ ۴۳
	أَبِرَمَ ۱۴۴ أَبِرَامَ ۱۱ مَبْرَمَ ۷۵
	بَرْوَاتَ بَرْوَنَ ۱۳۵ ۵۶
	بَرِي بَارِي ۰۰ إِنْبَرِي ۰۰
	تَبَولَ ۷۵
	بَاسِلَ ۱۱۴
	تَبَصَرَ ۶۱
	بَصَّةَ ۵۰
	بَطَانَةَ ۷۰
	بَعَاعَ ۷۴
	بَعْدَ ۳۳
	بَعْرَ ۳۳
	بَعْضُ النُّفُوسِ ۱۱
	بَعْلَ بَعْلَةَ ۱۶۰
	بَغَامَ ۱۰۴
	بَغَى ۵۰
	بَيْضَ ۱۷۴ بَيْضَةَ بَيْضَ ۱۳۸
	بَيْضَةَ خَدْرِيَّةَ الْأَبِيَّهَمَانِ ۱۰۰
	بَانَ أَبَانَ بَيَنَ تَبَيَّنَ إِسْتَبَانَ
	بَقَعَ ۱۶۷ بَيَنَ ۹۴

تَأْجِرْ تَجَارَ ۱۶۱	تَأْجِرْ تَجَارَ ۱۶۱
تَقْرَ ۹۶	تَقْرَ ۹۶
تَنْبِيلَةَ تَوَاتِبَ ۱۴	تَنْبِيلَةَ تَوَاتِبَ ۱۴
تَنَفَّلَ ۱۷	تَنَفَّلَ ۱۷
مَتَلَدَ تَلِيدَ ۵۳	مَتَلَدَ تَلِيدَ ۵۳
تَلْعَةَ تَلَعَّ ۳۳ أَهَ أَتَلَعَّ ۶۲	تَلْعَةَ تَلَعَّ ۳۳ أَهَ أَتَلَعَّ ۶۲
تَمِيمَةَ تَهَائِمَ ۸	تَمِيمَةَ تَهَائِمَ ۸
ثَ	ثَ
تَبَةَ تَبُونَ تَبِيَّنَ ۱۳۲	تَبَةَ تَبُونَ تَبِيَّنَ ۱۳۲
بَعْنَ ۱۶۹ تَرَةَ ۱۶۹	بَعْنَ ۱۶۹ تَرَةَ ۱۶۹
بَهَكَنَةَ ۵۶	بَهَكَنَةَ ۵۶
بَهَمَ بَهَمَ بَهَمَ ۶۴	بَهَمَ بَهَمَ بَهَمَ ۶۴
بَعْدَ ۳۳	بَعْدَ ۳۳
بَعْرَ ۳۳	بَعْرَ ۳۳
بَعْضُ النُّفُوسِ ۱۱	بَعْضُ النُّفُوسِ ۱۱
بَعْلَ بَعْلَةَ ۱۶۰	بَعْلَ بَعْلَةَ ۱۶۰
بَغَامَ ۱۰۴	بَغَامَ ۱۰۴
بَقَعَ ۱۶۷	بَقَعَ ۱۶۷
بَيْضَ ۱۷۴ بَيْضَةَ بَيْضَ ۱۳۸	بَيْضَ ۱۷۴ بَيْضَةَ بَيْضَ ۱۳۸
بَيْضَةَ خَدْرِيَّةَ الْأَبِيَّهَمَانِ ۱۰۰	بَيْضَةَ خَدْرِيَّةَ الْأَبِيَّهَمَانِ ۱۰۰
بَانَ أَبَانَ بَيَنَ تَبَيَّنَ إِسْتَبَانَ	بَانَ أَبَانَ بَيَنَ تَبَيَّنَ إِسْتَبَانَ
بَقَعَ ۱۶۷ بَيَنَ ۹۴	بَقَعَ ۱۶۷ بَيَنَ ۹۴

خَبْطٌ	٨٥	خَحَامِيٌّ	٣٥	تَجْمِيٌّ	٢٥	خَامِ	
خَدَدٌ	٣٩	تَجْمَاهٌ	٥٩	خَلِيلَةٌ	٦٠	أَحْفَافٌ	٦٧
خَدْرٌ	٧٦	خَنِينٌ	١٢٥	أَحْقَبٌ			
خَدْمَةٌ خَدْمَهُ خَدَمٌ خَدَامٌ	٩٩	خَنْبَرٌ	٥٥	خَفْفَ حَقَافٌ	١٣		
خَدْرَفٌ	٣٦	خَانُوتٌ خَوَانِيتُ	٥٥	أَخْلَلٌ	١٨٨	أَخْلَلَ	٩
خَذَلٌ	٣٧	أَخْنَقٌ	٩٨	خَلَالٌ	٩١	خَالٌ	٦
خَذْمٌ	١٩٤	خَنِيَّةٌ خَنِيٌّ	٤٢	خَلِيلٌ	٥٨	خَالِلٌ	٥
خَوَنَةٌ	١٨٣	أَخَارٌ	١٢٨	خُلُلٌ	٦٤	خُلُلٌ	٦
خَخُورٌ	٤٨	مُخَادِرَةٌ	١٥	خَلُونَةٌ	١٦١		
خَخُورَاتٌ	٥٤	أَخَالٌ	٥٥	خَلِيفٌ	٧٨	أَخَالَفٌ	
خَرْبَعٌ	٤٤	أَخَالَةٌ	٤٢	خَالِفٌ	١٧		
خَخَافٌ	١٣١	خَوْمَةُ الْحَرْبِ	١٤٤	خَلِيمٌ	١٩		
خَرْمٌ	٨٤	أَخْوَى	٣٧	أَخْمَمٌ	١٨١	أَخْمَمٌ	١٣٣
خَسْفٌ	١٤٤	خَائِنٌ	١٨٣	أَخْمَمَمٌ	١٩٥		
خَشَاشٌ	١٥٥	خ		أَخْتَرُ عَادٍ	٨٠	أَخْتَرُ عَادٍ	٨٠
خَخَصَرٌ	١٧			خَبَّ	٥	خَبَّ	٥
خَصْلَةٌ خَصْلَلٌ	٤١			تَخْمَلٌ	٣	تَخْمَلٌ	١٢٥
خَصَدَ	٥٤			خَمُولَةٌ	٥٧	خَمُولَةٌ	٥٧
خَخَطةٌ	١٧٥			مُخَامِلٌ	٩٨	مُخَامِلٌ	٩٨
				خَوْمَانَةٌ	٤٩	خَوْمَانَةٌ	٤٩
				خَبَارٌ	١٤٤		

جَنْيٌ	٩٩	جَنِيَّةٌ جَنِيَاً	١٨٧	جَرْمٌ	٩٠	جَرْمٌ	١٣١
جَوْجَوْا	١٣٤			جَرْبٌ	٩	جَرْبٌ	١٠٠
أَجْتَابٌ	١٧٤	أَجْتَابٌ	١٥	جَرْنٌ	٦٤	جَرْنٌ	٦٠
جَانٌ	١٤٩	جَانٌ		جَسْبٌ	١٤١	جَسْبٌ	
جَازٌ أَجَازٌ	١٣	جَازٌ أَجَازٌ	١٣	جَسْسَرٌ	٩٩	جَسْسَرٌ	١٤٩
أَجْنَافٌ	١٥			جَسْسَيٌّ	١٧٧	جَسْسَيٌّ	١٧٧
مَجْوُلٌ	١٩			جَسْسَيٌّ	١٧٧	جَسْسَيٌّ	١٧٧
جَوْنٌ جَوْنٌ	١٣٨	جَوْنٌ جَوْنٌ	١٣٨	جَرْ	٩٣	جَرْ	١٤٩
جَهَامٌ	٩٩			جَرْ	٧٨	جَرْ	٧٨
جَيَاشٌ	٢٥			جَرْتٌ	١٣٣	جَرْتٌ	
ج				جَرْجَرٌ	٥٠	جَرْجَرٌ	١١٣
حَبَابٌ	٣٧			جَرْجَرٌ	٤٦	جَرْجَرٌ	٤٦
حَبَالَةٌ حَبَالَلُ	١١٠			حَصَانٌ	١٤	حَصَانٌ	١٤
حَبَّا	٩٨	حَبَّا	١١٤	حَطٌ	١٤	حَطٌ	١٤
حَبِيسٌ حَبِيسٌ	٣١			حَطَمٌ	٣	حَطَمٌ	٣
مَحْمَدٌ	٤٤			حَفَقٌ	٤٢	حَفَقٌ	٤٢
حَتْفَ حَتْفَ	١٠٨			حَفَقُ مَحْفُوفٌ	٩٥	حَفَقُ مَحْفُوفٌ	٩٥
جَاجٌ	٤٧			حَفَرٌ	١٤٦	حَفَرٌ	١٤٦
حَزَرَ حَزَرَةٌ	٩٤			حَفَصٌ	١٣٠	حَفَصٌ	١٣٠
جَجزٌ	٨٤			حَفَلٌ	٥٥	حَفَلٌ	٥٥
جَجمِمٌ	٧٧						

حَطَارَةٌ ١٥١ خَوَارِهُ خُورٌ ١٣٩
 حَفَّ ١١٣ مُحْوَلٌ ٢٨
 حَقِيقَيْدَهُ ٤٩ خَفَّاً ٣١ خَافِيَهُ الْغَرَابِ ١٦٨
 حَلَّةٌ ٩٨ خَمَّاً ١٤٦ شَخِيمٌ ٦٧ مُخْيِمٌ ١٥٣
 اَخْتَلَبَ ١١٩ خَلِيجٌ خَلْجٌ ١١٦
 مُخَدَّلَهُ ١٤ اَسْتَدْبَرٌ ٢٧ دَاهِرَهُ دَوَابِرُ ١١
 اَخْلَدَهُ ٤٤ تَجَاجٌ ١٣١ مُمْدَجَجٌ ١٥٩
 خَلِيعٌ ٣٣ دَجَنْهُهُ ٩٩ دَمْنَهُهُ ٩٩
 خَلْفُ خُلُوفٍ ٤٢ دَمَقَسٌ ٧
 خَلِيقَهُ خَلَائِفُ ٨٨ خَلَقَهُ ١١
 ٤٥ دَرِيرٌ ٣٤ دَرِيَهُ ٦٧
 دَرَوَهُهُ ٣٢ دَرَوَهُهُ ٦٩
 دَرَأَكٌ ٢٩ دَأْثَرَهُهُ ١٤٩ دَوَارٌ ٢٨
 خَلَائِيَا ٣٤ دَرِينٌ ١٣٧
 خَمَّاخِمٌ ١٦٧ دَعَصٌ ٣٨
 خَمِيلَهُ خَمَائِلُ ١٠٥ دَفٌ ٥٤
 خَنَسَ اَخْنَسٌ خَنَسَاءٌ ١٥٤ دَفَقٌ ٤٥
 خَنَنًا ٦٦ دَيْمَهُهُ ١٥

رَجَاهُ اَرْجَاهٌ ٣٥ دَانٌ ١٣٤ دِينٌ ١٣٥
 رَجِيبٌ ٥٩ رَاسٌ ١٣٦ رَأْسُ الْجَيَّهَةِ ٦١
 رَجِيفٌ ٣٤ رَالٌ ١٤٩
 رَحَلٌ ١٣٣ اَسْتَرْحَلٌ ٨٨ رِحَالَهُ
 رَحَمٌ ١٣٣ مُرَحَّلٌ ١٣٣
 رَحْيَى الْحَرْبِ ١٨٨ قَبْلٌ ١٥٥ كَادِلٌ كَوَابِلٌ ١٣٩ فَيَالَهُ
 رَحْصٌ ١٤٨ اَرِيدٌ ٤٠ ذَبَالٌ ٣١
 رَحَامٌ ١٢٥ رَيْدٌ ١٤٦ ذَحْلُ ذَحْوَلٌ ١١٤
 اَرْخَى ٢٠ تَرَاهَى ١٩٩ اَرْخَاهٌ ٢٧
 رَيْضٌ ١٨٦ قَرْفٌ ١٠ ذَرْوَهُ ذَرِيٌّ ٣٤
 رَدَاعٌ ١٥٤ قَرْبَعٌ ٤٠ دَبَعٌ ٧٧ رَبِيعٌ ٥٣
 اَرْدَفٌ ٢١ رَوَادِفٌ مِرْبَاعٌ مَرَابِيعٌ ٩٦
 مُفْتَرِمٌ ١٤٤ رَقَّا ١٧٥ نَقْنَهُ اَذْقَانٌ ٣٣
 رَدَى ٢٠ رَدَى ٤٧ رَدَى ٤٧
 مِرْدَهُ ١١٨ مِرْدَهُ ٤٨ رَجَعٌ ١٣٣
 رَفِيَّةٌ ١١٩ مَرْجَعٌ ٩٣ مَرْجَعٌ ١٣٤
 رَزْفٌ ١٧ رَجَلٌ ٧٧ رَجَلٌ ٧٨
 اَرْزَامٌ ٩٣ مَرْجَلٌ ٤٥ مَرْجَلٌ ٢٨
 رِسْلٌ ٣٥ مَرْسَلٌ ٧٧ رَجْمٌ مَرْجَمٌ ٧٩

سَخْنَنْ سَخِينْ ۱۱۳	سَبَبْ أَسْبَابْ ۸۷	زَعْمَ مُوعِمْ ۱۴۶
سَخِينْ ۱۱۰	سَبَابْ ۱۱۱	زَلَّ أَرْزَلَ ۳۶
سَدِيفْ ۱۰	سَبَتْ ۱۴۶	زَلَمْ أَلَامْ ۱۰۴
سَدْلَ سَدْلَ ۲۰	سَابِعْ ۱۵۹	زَمْ
أَسْرَ ۱۱ سَرْ أَسْرَةْ ۲۱ سَرَارْ أَسْرَةْ ۲۲	سَبِطْ ۱۱۲	أَزْعَجْ ۹
أَسْرَ ۱۰	مَسْبُوْعَةْ ۱۰۳	زَمِيلْ ۴۲
سَرْبْ ۲۸ سَرَابْ ۰	سَابِغَةْ ۱۳۸	زَندَ زَنْدَةْ ۱۰۰
سَرْحَانْ ۲۷ سَرْحَانْ ۲۷	أَسْبَكَرْ ۱۹	زَنْمَةْ مُونَمْ زَنْمْ ۷۷
مَسْرُودْ ۴۲	أَسْبَلْ ۱۰۵	زَوْجْ ۱۰
أَسْرَوْعْ أَسْأَرِيعْ ۱۸	أَسْتَبَابْ ۱۴۸	زَوْدَ زَادْ ۴۸
سَرْمَدْ ۶۶	مَسْجُورَةْ ۱۳۱	أَزْوَرْ ۱۱۵ زَوْرَاءْ ۱۵۳
سَرْوَةْ ۱۰۷ سَرْوَةْ ۱۰۷	تَسْجَاجَمْ ۱۵	أَزْقَرْ ۱۵۷ زَقَرَاءْ ۱۸۸
مَسْرَعَدْ ۱۰	سَاجِنْجَلْ ۱۴	مَوَادَةْ مَوَادَةْ ۱۱۱
سَرْي ۱۱۰ سَرْي ۱۱۰ سَارِيَةْ ۱۱۴	سَخْجَمْ ۱۴۹	زَاغْ ۹۸
سَوَارْ ۱۱۵ سَوَارْ ۱۱۵	مَسْكَحْجْ ۱۰۰	زَافْ ۱۰۰
سَعْفْ ۱۷۷	إِسْتَخَرْ سَخَرَةْ ۷۳	زَيلَ تَزَيَّلَ إِلْفَالَ ۲۹
سَاعَ سَعَةْ ۱۱۸	إِسْكَحَفْ ۱۱۷	س
أَسْفَ ۱۱۳	تَحَلْلَهْ سَحِيلْ ۱۱۸	تَسَالَ ۱۱۹
أَسْفَرْ ۱۰۴	أَسْكَحَمْ ۱۱۸	سَيْمَ ۸۵

رَوَى ۱۱۴ رَوِيَّةْ أَهْ رَيَا ۴ رَيَانْ	أَرْقَلْ ۴۹ مِرْقَالْ ۳۹	رَسْمْ ۳
رَيَا ۱۰	رَقَمَةْ ۴۹	رَوَابِسْ ۱۱۴
رَاهِبْ رَهِبَانْ رَهَابِيَّةْ رَهَابِيُّونْ	رَقَقَ ۱۱۳	رَشَاشْ ۱۰۸
۱۹	رَكَابْ ۱۱۷	رَشَأْ ۱۱۳
رَعْمَةْ رِقَامْ رِقَامْ ۱۱	رَكَذْ ۱۵۶	مَرْضَدْ مِرْضَدْ ۰
رَيْبَةْ ۱۰۹	مَرْكَلْ مَرَكِيلْ ۱۱۵ مَرْكَلَةْ ۱۱۵	رَصِيْعَةْ رَصَائِعْ ۱۱۹
رَاعْ ۴۱	رَاعَ ۹۹	مَرْضِعْ ۸
رَامَ ۱۰۶	رَامَ ۹۰	رَضَمَةْ رِضَامْ ۹۱
رَمَسْ ۱۰۸	رَمِيلْ ۱۱۹	رَاهِدَةْ رَوَاعِدْ ۹۱
رَعَلَةْ ۱۱۱	رَعَلَةْ ۱۱۱	رَعَلَةْ ۱۱۱
رَاقَمَيِّ ۱۱۳	رَاقَمَيِّ ۱۱۳	أَرْعَنْ ۱۰۶
رَنْ ۱۱۵ أَرْنَ ۱۱۵	رَنْ ۱۱۵	رَعَى ۱۱۳
رَوْنَمْ ۱۱۴	رَوْنَمْ ۱۱۴	رَخِيْبَةْ رَخَائِبْ ۱۱۷
رَنَنْ ۱۱۶	رَنَنْ ۱۱۶	رَخَاءْ ۱۱۳
رَوْنَمْ ۱۱۴	رَجَاجْ ۸۷	رَفَدْ أَسْتَرْفَدْ ۱۱۴
رَنَنْ ۱۱۶	رَجَلْ ۹۵	رَقَعْ ۱۱۳
رَوْنَمْ ۱۱۴ رَوْنَمْ ۱۱۴	رَوْنَمْ ۱۱۴	رَفِيقْ ۱۱۳
رَوْنَمْ ۱۱۴	رَفَوفْ ۱۴۹	مَرْقَبْ مَوَاقِبْ ۱۱۰ مَرْقَبْ ۱۱۰
رَوْنَمْ ۱۱۴	أَرْدَرَى ۱۱۳	رَوْنَمْ ۱۱۴
رَوْنَمْ ۱۱۴	أَرْزَقْ ۷۳	رَمَ ۱۱۳ رَومِيْ ۶۴
رَوْنَمْ ۱۱۴	أَزْعَرْ ۴۰	مَرْقِشْ ۱۱۳

أَصْدَرَ ٨٣ صَدْرَ ٥٧	شُوك شائِك شاكِ ٦٠	شَعْثٌ ١٣٩
صَدْحَ ١٠٣	شائِلة شولِ ٤١	مَشْعَشَعَةٌ ١١٠
صَدْقٌ ١٤٠	شَامَةٌ ١٨٨	شَفْرَةٌ ٦٦ مِشْفَرٌ ٦٩
صَدْيٌ ٥٧	شَاهَةٌ ٤٨	شَقِيقَةٌ شَقَايِقٌ ١٦١
صَرَّةٌ ٩ صَرَّةٌ ١٣	شَوْيٌ ١٥	شَفَّا ١٢٥
تَصْرُومٌ ١٢٩ صَرُومٌ ٩ صَرُومٌ صَرَّادٌ	مَشْهَدٌ ٦٥	شَكٌ ٤٢ شَكَّةٌ ١٢٩ مَشْكَ ١٤٠
صَرِيجَةٌ ٩٨ صَرِيجَةٌ ١١٤ مَصْرِيمٌ ١٥	شَيْبٌ ٢٨ أَشَيْبٌ شَيْبٌ ١٣٤	مَشَاكِهَةٌ ٧٢
صَعْلٌ ٥٣	مُشَابِعٌ ١٩٦	شَكَّاهَةٌ ٦٠
صَفَقَ ٢٤ صَفَقَ ١٣ صَفِيفٌ ٣٣	مَشِيدٌ ٣٣	شَلَّالٌ ١٨٣
صَفِيفٌ ٤٨	مَشِيمٌ ٣٣	شَلُوٌ ١٤٦
صَفَّدٌ ١٣٧ صَفَّدٌ ١٣٧	صٌ ٣	أَشْهَازٌ ١٣٤
صَفَافٌ صَفَافُون ١١٧	ضَيْبَاهَةٌ ٥	أَشْهَرٌ ١٤٩
صَفَواةٌ ٥٥ مَصَفَواةٌ ١٥٧	صَبِيجَ ١٣٤ صَبِيجَ ١١١	شَمَطَاءٌ ١٢٥
أَصْلَتَ ١٣٩	شَمَائِلٌ ١١٢	أَصْبَنَ ١٣٦
أَصْلَمٌ ٥٣ مُصْلِمٌ ١٥٤	أَصْبِيَتٌ ١٨١	مَشْمُولَةٌ ١١٤
صَلَدٌ ٩٤ ١٤٩ صَلَدِيهَةٌ ١٤٧	جَبْنَةٌ ٣٤ أَصْبَاحٌ ٣٢	شِينٌ ٤٢
أَصْمَ صَنَمَ صَمٌ ١٥٦ ١٥٧ ٩٤ ١١	خَنَنٌ ١٢٠	شَنَاءَةٌ ١٧٤
صَنَمَتٌ ٨٩	صَاجَ حَخَاءٌ ١١٤	مَشْفُوفٌ ١٥١
مَصْمِيدٌ ٤٨	شَاقٌ ٩٦	شَاقٌ ٩٦

أَشْبَاعٌ ١٥٥	سَامِرٌ ١١٣ سَمَرٌ ٣	أَسْعَفَ سَعْفٌ ٧٠
شَبِيل شَبَالِ آشَيَالِ ١٨٣	سَمْطٌ ٣٧	سَعِينٌ ١٤٤
شَبِيبَتْ شَبَتِي ٧٧	أَسْمَعٌ ٥٣	سَقَنَاجِهَةٌ ٦٠
شَهَنَاءٌ ١٦١	سَهَريٌ ١٠٨	سَفَا ١٠١
شَهْنٌ ١٨	سَامِيٌ ٤٩	سَقْبٌ ١٢٥
شَحَجٌ ١٣٤	سَنٌ ١١٧	سَقطٌ ٢
شَكِيجَ ١٢١	مَسْنَدٌ ٤٤	سَقِيفٌ ٤٤ سَقْلَاءٌ ١٧٠
شَحَنَشَنٌ ١٢٣	سَنَافٌ ١٣٣	سَقَنَامٌ ١٧٦
شَدَّ ٨٢ مَتْشَدَّدٌ ٤٣	سَنَامٌ ١٣٣	سَقِيَ ١٧
شَدَقٌ ١٥٨	سَاءٌ ١٧١	تِسْكَابٌ ١٤٩
شَادِنٌ ٣٧ فَاقَةٌ شَدَّةٌ ١٥	سَادَ سَوَادٌ ٦٦ السَّوَادُ مِن الْأَبْلَى	سَكَانٌ ٤٦
شَدَبٌ ١٤٧	الْأَسْوَادُ ٨٤	سَلَ ٥٠
شَدَرٌ ١٤٦	سَامٌ ١٤٤ سَوَمٌ ١٦٣	سَلَبُ أَسْلَبٌ ٨٤
شَهَرٌ ١٦١	شَهَمٌ ١٦٢ شَهَامٌ ٦٣	سَلَحٌ ١٠١
شَرْبٌ ٥٦ نَشَرَابٌ ٣٣	سَيِّسَيَمَا ٥	سَلِيْطٌ ٣٢
شَارِقٌ ١٤١ مَشَارِقٌ ٩٧	سَيِّدٌ ٥٥	سَلَفٌ ٣٤
إِسْتَشَرَرٌ ٧٤ شَورَرٌ ٦٤	سَيِّفٌ ٦٦	أَسْلَمٌ ٨٥ سَلَمٌ ٤٣ سِلَمٌ ٧٦
شَطَنَ أَشْطَانٌ ١٤٥	شَنٌ ٨٠	سَلَمَةُ سَلَامٌ ٩٠ مَسْتَسِلِمٌ ١٥١
شَبَيْظٌ ١٩٩	شَأْمٌ ٨٠ أَشَمٌ ١٩	قَسَلَىٰ أَنْسَلَ ١٩

صانع ٨٤
 صاب ٩١
 صوار ١٠٣
 صهبة صهافية ٤٤ صهباء ٩٩
 تصهال ١٧٣
 صاه تضوّع ٤
 ضري ضراوة ضرى ٧٩
 مصاف ٥٥
 ضل ٤٣
 مضمون ٦٧
 ضب ٤٩
 ضبع ٤٩
 أخى ١٧ تھا ١٨
 ضرب ٦٣ ضربة ٩٣
 ضرج ١٠٩
 مضرحى ٤٢
 ضرس ٦٦
 أضرغ ١٧٨
 ضريم ٩١ ضرام ١٠٣
 تضضع ١١٣
 ضعن ٤٣ اطعن ١٣٨

طفف ٧
 مطفى ١٥
 طلل أطلال طلول ٩٣ ٣٥
 مظلول ١٧٩
 طلح طلبح ٩٨
 طلغ ٨٤
 طلاق ١١
 طلا أطلال ٩٢ ٧٠
 مطمئن ٨٤
 ط ٦
 طقطم ١٥٤
 طود ٧٨
 طوراً ونارة ٤٢
 إسطاخ ٥
 طول ٥٨
 طوى كشخة ٦٨ طوى
 طرق ٨٤ طراق ١٧٠ طرقة
 طأه طها ٣٣
 طريح ١٦٥
 طاش ١٥

— ٢٧ —
 عجب غريب ١٥ يا عجبما ٦
 عجوزنة ١٣٤
 تعاishi ١٨٥ عشواي ٨٥ عشيبة
 عصبة عصب ١٣٤
 عضم ٨٤ عصمة عصمه ١٨٣
 عظام ٣٣ عظام ٣٣ عضم عضم
 معصم ٤٩
 حصا عصى ٩٥ ٧٣
 عصب ٤٩
 عوامة ٣
 عرض أعرض ١٣٤ تعوض ١٣٣
 معضد ٩٣
 عارض عرض ٩٦ عرض ٣٣ عارض
 عيطة ٣٣
 عطا ١٨
 عظيم ١٦١
 عقر معقر ١٠٤
 عقا ١٣ عقى ٧٧ عقا ١٧٩
 عقوف ٧٦ عقيفة ٣١
 معقد ١٠٥

ظ
 ظير أظمار ٢٥
 مُجَلٌ ٣٠
 عَيْبَةٌ طَعْنٌ طَعَانٌ ٩٤ ٧٦
 حادى عدا ٩٦
 تعلّر ٤
 عذرًا عذاري ٤
 عاذلات ٥٥ تعدد ٤٠
 عردة ١٠٣
 مُظَاهِرٌ ٣٧
 معرض ٧٠
 عبّ ١٨٧
 معبد ٥٣ ٤٠
 عبرة ٤ جبرة ١٤٥
 عبد ١٥١ عبداء ١٨
 عتر العتبرة ١٨٤
 عنيق عناق ٧٢
 عواتك ١٦
 متّشكٌ ١٦
 عثرون ٤٤
 عجاجة ١٨٤

أَفْرَعٌ ٤٥ فَرْعٌ ١١	غَائِنَةٌ تَاجِرٌ ١٠	غَشِّيٌ ١٣٩ غَشْيٌ ١١
فَرْقَدٌ ٤٧	خَابَةٌ ١٣	أَغْصَفٌ غَصْفٌ ١٨
تَفْرِيٌ ٨٣	أَغْيَدٌ ٤١	غَصْنٌ غَصْنُونٌ ١٣٨
فَرْعٌ ١٢ أَفْرَعٌ ٦٣	تَغْيِطٌ ١٧٤	غَصْنًا ٥٥
تَفَضَّلَ مِفْضَلٌ مِتَفَضَّلٌ ١٢	غَالَ أَغَالٌ مُعْيَلٌ ٨	مَغْفِرٌ مَغَافِرٌ ١٧
فَضْلٌ ٩٤	ف	أَغْفَلٌ ٥٩
أَفْظَعٌ ١١٨	مُفَائِلٌ فَيَالٌ ٣٧	أَغْلَلٌ ٨٠ غَلِيلٌ ١٨٩
تَفْعَلٌ ١٧٣	مَقَامٌ ٧٤	أَغْلَبٌ غَلْبٌ ١١٤
أَفْقَرٌ ١٤٥	فَتَبِيتٌ ٧	غَلْمَثٌ ١١٣
مُفْلِفٌ ٣٤	تَفَتَّلَ مَفْتَلٌ ١٠ أَفْتَلٌ ٤٣	مَغْلُفٌ مَغَالِفٌ ١١٥
أَفْتَلٌ ١٣٩ فَلَادٌ ١٥٥	فَاحِشٌ ٥٧	غَلَادٌ غَلَى ١٧١ أَغْلَى ١١١ تَغَلَّى ٩٩
فَنِيقٌ ١٥٥	فَاحِمٌ ١٦	أَغْلَدٌ ١٠٤
تَفَانَىٰ ٥٥ فَنَّا ٣٧	مَفْدُومٌ ٥٥	غَمَّةٌ ٤٤
فَوْدٌ ١٤	فَدَانٌ ١٤٥	غَمْرٌ غَمَارٌ ٨٣ غَمَرَاتٌ ١٤٤
فَارَةُ الْمِسْكِ ١٤٨	فَرِيرٌ ١٤٦ مِفْرٌ ١٤٦	تَغْمِغَمٌ ١٤٦
فَيْقَةٌ ٣٣ فُويْقٌ ٤٧	فَرْجٌ ١٧٢	غَدَامٌ ١١٧
فَاءٌ ١٨٩	فَارِسِيَّةٌ ١٨٦	غَنَّاءٌ ٥٥ غَانِيَّةٌ ١٥٨
فَاضَنٌ ٥ مَفَاضَنٌ ١٤	فَرِيْضَةٌ فَرَائِصٌ ٩٧	أَغَارٌ ٣٣
	فَرْطٌ ١٩ فُرْطٌ ١١٢	غَوَىٰ ٥٧ غَوَائِيَّةٌ ١٢

عَبِينٌ عَيْنٌ ٧٠	عَنْدَلٌ ٤٥	عَاقِرٌ ١١٥
غَبَوَّا ١٨٣	عَنْدَمٌ ٥٨	عَلِيَّةٌ عَقَاصٌ ٧٤
أَغْبَسٌ غَبَسٌ ١٤٦	عَنْصَلٌ ٣٥	عَقْلٌ عَقْلٌ ٤٤ عَقْلَيْةٌ ٥٧
غَبِيبٌ ٣٩	عَنْيَ ١٧١	عَقْنَقْلٌ ١٣
عَادٌ ١٥٣ عَنَادٌ عَوْدٌ ٥٥	عَادَكَرٌ ١٨	عَنَكَرٌ ١١٧
صَادَدٌ عَوْنٌ ٩٣	عَلَلٌ ١١١ عَلَلٌ مُعَالٌ ٨	عَلَلٌ ١١١ عَلَلٌ مُعَالٌ ٨
تَعاورٌ ١٥٩ عَوْرَةٌ ٩٧ عَوْرَاتٌ ١٧	عَلَبٌ عَلَوبٌ ٤٥	عَلَبٌ عَلَوبٌ ٤٥
أَغْدَفٌ ١٥٤	الشَّعُورٌ ١١١ عَوْارُ الْقَدَىٰ ٤٧	عَلَمَتٌ ١٠٣
غَدَا أَغْتَدَىٰ ١٤٦ غَادٍ ٩١	عَوْلٌ أَعْوَلٌ مَعْوَلٌ ٤	عَلَقَمٌ ١٥٩
غَدِيَّةٌ ٣٤	حَامٌ ٤٩	أَعْلَمٌ ١٤٠ أَعْلَمٌ ١٥٨ أَعْلَمٌ ١٥٨
مَعْدِمٌ ١١٦	عَوَىٰ عَوَّا ١٧٧	مَعْلُمٌ ١٤١ عَوَّا ١٧٠
غَرَّا ١٣٣ غَرَّا ١٥٥ غَرَّةٌ ١٥٣	عَهْدٌ ١٩١	عَلَّةٌ ٤٩ عَالَلَةٌ عَوَّالٌ ٨٧ عَلَّيَّةٌ
غَمْبَرٌ ٥٥	عَهْدَنٌ ٧٣	عَلَمٌ ١٤٨ عَلَمٌ ١٤٨
غَرَبٌ غَرَوبٌ ١٤٨	عَيْبَةٌ ٣٤	عَلَةٌ ١٠٤
غَرَنٌ ١٥٠	عَيْرٌ ١٢٣	عَمٌ ٢٨
غَرَّةٌ ١٧٣	عَيْمَةٌ ٧٧	عَمَّوٌ ٨٥ عَمَّو٤ ١٤٦
غَرَّةٌ ١٧٣	مَعْبَشَةٌ مَعَابِشٌ ١١٨	عَمَّا ١١٢ عَمَّا ١٧٤ عَمَّا ١٦٣
غَرَّةٌ ١٧٣	تَعْبِطٌ ١٧٤	عَنَّا ٢٨ عَنَّا ١٨٦
غَرَّالٌ غَرَّالٌ ١٩٣	مَعْيَلٌ ١٣	

كَهْبِيلٌ ۲۶	كَرِيْهَةٌ ۱۱۴	قَائِمٌ قِيَامٌ ۱۰۳	قَائِمُ السَّبِيفِ
كُورٌ ۶	كُرْهَةٌ كُرْهَونَ كِيرْفَنٌ ۱۴۳	قَوْمٌ ۹۸	قَوْمٌ مَقْامٌ ۹۰
كَاعِلٌ ۲۴	كَسَبٌ ۱۰۴	أَقْوَى ۱۴۵	
كَهَاٰ ۶۴	كَسْلٌ ۰	أَهْدٌ ۱۶	
كَيْفٌ ۱۷	كَشْحٌ ۱۶	قَيْنٌ ۷۴	قَيْنَةٌ ۱۳۳
كَيْلُ الدِّمْ ۱۸۳	كَشَافٌ ۷۹	كَ	
لِ	كَفَّةٌ كَفَفٌ ۹۳	كَائِنٌ ۸۸	
لَامَةٌ لَامٌ ۱۷	كَفَاوٌ ۱۷۸	كَاسٌ ۵	
لَاعِيٌ ۷۰	كَفَرٌ ۱۰۴	كَبٌ ۳۴	مُكْبٌ ۱۵۰
تَلَبِّيٌ ۱۳۴	كَفَهُرٌ ۱۷۵	كَبَاتٌ ۳۷	
تَلَبَّدٌ ۵	كَلَّ مُكَلَّلٌ ۳۴	كَبَشٌ ۱۸۱	
لَبِسَةٌ ۱۲	كَلَّةٌ ۷۲	كَتْفٌ كَتْفٌ ۲۰	
لَبَانٌ ۱۲۵	كَلْمٌ كَلْمَوٌ ۷۷	كَتْبٌ ۹	
مُلَاحِمٌ ۱۰	كَلْمَمٌ ۱۰۹	كَتْبِيٌّ ۱۱	
لَاحِبٌ ۲۹	كَدَمٌ ۳۸	كَدَمٌ ۹۹	
لَاحِرٌ ۱۲۱	كَسْتَكَنٌ ۴۷	مَكْرٌ ۱۰۹	مَكْرٌ مَكْرٌ ۳۶
لَحَامٌ ۱۱۵	كَسْكَسٌ ۹۴	كَرْبٌ ۶	
لَدَّ أَنَّدَ يَلَنَّدَ أَنَّدَ ۴۶	كَتْكَنٌ ۴۴	كَرِيْهَةٌ ۱۱۱	

قَعْسَاءٌ ۱۷۴	قَعْدَةٌ ۱۳۴	قَ	
قَفٌ ۴	قَوْمٌ ۹۵	قَبِيلٌ ۱۴۸	
قَفْرٌ ۱۰۰	قَرْمَدٌ ۴۴	قَنَادٌ ۱۲۷	
قَفِيرٌ ۸۰	قَرِينَةٌ ۱۳۴	قَنَامٌ ۱۱۲	
قَفْلٌ ۱۸	قَرِيْهَةٌ ۱۴۴	مَقْنَى مَلْتَقَيٌ ۱۳۳	
قَلْلَةٌ قَلْوَنٌ ۱۴۱	مَقْلَلٌ ۱۵۰	قَدْ ۴۹	
قَلْتٌ ۴۷	مُقْسِطٌ ۱۷۰	مَقْدَدٌ ۴۵	
قَلْصٌ ۱۳۴	مَسِيمَةٌ ۱۳۸	قَدْحٌ ۱۱۱	مَقْدَحٌ ۱۵۰
قَلْصَمٌ ۱۳۴	مَقْسُمٌ ۱۴۷	قَدِيرٌ ۳۰	
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	مَقْدَمٌ ۱۴۴	
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَدْعٌ ۵۹	
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَدْفٌ ۸۰	مَقْدَفٌ ۱۰۲
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَدْمَى أَقْدَمٌ ۱۷۶	
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	أَقْرَرَ اللَّهُ عَيْنَكَ ۱۳۲	أَقْرَرَةٌ ۱۱۱
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَرَارَةٌ ۱۳۹	
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قُوبَيٌ ۵۶	قُوبَيٌ تَلَوِّيَّبٌ ۱۷
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَرَدَدٌ ۴۵	
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَرَضَيٌ ۸۳	قَرَضَيٌ قَرَاضِيَّةٌ ۱۰۰
قَلْمَمٌ مَقْلَمٌ ۱۰۳	مَقْصَمٌ ۱۰۰	قَرَظَى ۱۸۱	قَرَظَى قَرَظِيٌّ ۱۰۰

لُدْنٌ ١٣٩ الْهَيْ ٨ تَلَهَى ٧٦ لَهُوَةٌ ١٢٨
 لَرٌ ٤٣ لَرَاز٩ مَلْقِيٌ ٧٣ طَبِيفٌ ٧٣
 نَافِلَةٌ ١١٤ مَلَّا مَلَّا ٧٥ مَلَّادَةٌ ٦٥
 مَلَّا ٧٧ مَلَّا مَلَّا ٧٥ مَلَّادَةٌ ٦٥
 مَلَّا ٢٨ مَلَّادَةٌ ٦٥ مَلَّادَةٌ ٦٥
 مَالِكِيَّةٌ ٣٩ مَنْتَوْن٩ ١٢٤ مَنْتَان٩ ١٢٤
 مَنْ ١٧٣ مَنْ ١٧٣ مَنْ ١٧٣ مَنْ ١٧٣
 مَمَّلَ ١٢٦ مَمَّلَ ١٢٦ مَمَّلَ ١٢٦ مَمَّلَ ١٢٦
 مَمَّلَ ٣٣ مَمَّلَ ٣٣ مَمَّلَ ٣٣ مَمَّلَ ٣٣
 مَمَّلَ ٤٣ مَمَّلَ ٤٣ مَمَّلَ ٤٣ مَمَّلَ ٤٣
 مَمَّلَ ١٠٨ مَمَّلَ ١٠٨ مَمَّلَ ١٠٨ مَمَّلَ ١٠٨
 لَدْجَ ٧٩ مَوَارَةٌ ٤٤ مَوَارَةٌ ٤٤ مَوَارَةٌ ٤٤
 الْتَقَى١٥٦ لَقْوَةٌ الْقَلَّا ١٨٠ لَمَعٌ ٣١ لَامَّةٌ لَوَامَّةٌ ١٠٩ مَلْمِعٌ
 مَرَد٢٠ مَرَد٢٠ مَرَد٢٠ مَرَد٢٠ مَرَد٢٠
 مَرَس٢١ مَرَس٢١ مَرَس٢١ مَرَس٢١ مَرَس٢١
 مَرَط٩ مَهَاد٩ مَهَاد٩ مَهَاد٩ مَهَاد٩
 مَارِن٤٨ مَهَمَّا٨ مَهَمَّا٨ مَهَمَّا٨ مَهَمَّا٨
 مَلْمِل٤٨ مَهَمَّا٨ مَهَمَّا٨ مَهَمَّا٨ مَهَمَّا٨
 الْمَى٣٨ أَمْسَا٩ ١٧٠ مُمْسِي٩ أَمْسَا٩ ١٧٠ مُمْسِي٩
 لَاح٩٩ تَلَوْم١٤٥ لَاثِم١٤٥ لَوَام١٩ لَوَام١٩
 تَلَوْم١٤٥ لَاثِم١٤٥ لَوَام١٩ لَوَام١٩
 مَلْمُوم١٤١ تَمَطِّي١٤١ مَطَيَّةٌ مَطَيَّةٌ ٣
 تَمَطِّي١٤١ مَطَيَّةٌ مَطَيَّةٌ ٣ تَبَدِّي١٥١
 تَبَدِّي١٥١ اَمْعَز٥٠ اَمْعَز٥٠ اَمْعَز٥٠ اَمْعَز٥٠
 اَمْعَن٥١ اَنْبُوش٦٧ اَنْبُوش٦٧ اَنْبُوش٦٧ اَنْبُوش٦٧
 مَكَاك٢٤ مَكَاك٢٤ مَكَاك٢٤ مَكَاك٢٤ مَكَاك٢٤
 تَهَدٌ تَهَدٌ ٦٦ تَهَدٌ تَهَدٌ ٦٦ تَهَدٌ تَهَدٌ ٦٦

نَفَد٧ نَسْع٩ نَسْع٩ نَسْع٩ نَسْع٩
 نَفْص٧ نَسَل١٠ نَسَل١٠ نَسَل١٠ نَسَل١٠
 نَافِلَة٩ نَوَافِل١١٤ نَسَم٩ مَنْسِم٩ نَسَم٩ مَنْسِم٩
 نَفِيَان٨ نَسَاس١٨٨ نَسَاس١٨٨ نَسَاس١٨٨ نَسَاس١٨٨
 نَفِيَّة٩ نَفَائِد١٣٩ نَشَد٩ نَاجِد٩ نَاجِد٩
 نَفَش٧ نَاشِر٩ نَاجِم٧ نَاجِم٧ نَاجِم٧
 نَفْص٧ نَاجِيَّة٩ نَاجِيَّة٩ نَاجِيَّة٩ نَاجِيَّة٩
 نَفَق٣ نَص٩ نَص٩ نَص٩ نَص٩
 نَقَا١٥ نَتَصَر٦٢ نَحْص٦٢ نَحْص٦٢ نَحْص٦٢
 نَكِيَّة٩ نَاصِف٣ نَحَّام٥ نَحَّام٥ نَحَّام٥
 نَمِير٩ نَصَد٤٣ نَصَد٤٣ نَصَد٤٣ نَصَد٤٣
 نَمَط٣ نَمَط٣ نَمَط٣ نَمَط٣ نَمَط٣
 نَمَى١٧٤ نَدَام٩ نَدَام٩ نَدَام٩ نَدَام٩
 نَاء١٤٢١ نَاظِر٩ نَاظِر٩ نَاظِر٩ نَاظِر٩
 تَنَارَج١١٤ تَنَجِّيَّة٩ نَعَاج٩ نَعَاج٩ نَعَاج٩
 تَنَور١٦٩ تَنَور١٦٩ تَنَور١٦٩ تَنَور١٦٩ تَنَور١٦٩
 تَنَعَّم٧٦ اَلْعَمٌ صَبَاحًا عَمَر٩ تَنَر٩ تَنَر٩
 نَاش١٦٠ صَبَاحًا٧٦ نَسَأ٩ نَسَأ٩ نَسَأ٩
 نَاط١٨٦ نَعَى٦٥ نَعَى٦٥ نَسَجَ٣ نَسَجَ٣

غَلْيَعٌ	١٤٦	هَرَاقُ أَعْرَاقٍ ٤ مُهْرَقُ مَهَارِقٍ	١٢٣	هَبَابٌ أَعْبَابٌ ٧٠ عَبْوَةٌ	١٢٣
فَسْوَسٌ	١٨٣	فَسْوَسٌ	١٨٥	فَاجِدٌ فَاجِدٌ	٤٣
مَهْنَدٌ	١٦٤	مَهْنَدٌ	١٥٦	فَتَرْجٌ ٥٠ فَتَرْجٌ	١٥٦
عُونَانَا	١٦١		٢٥	فَاجِرَةٌ هَوَاجِرٌ	١٥٦
مَهْبِبٌ	٤٦			فَجَسٌ	٤٨
قِيَامٌ	١٥	عَصْمَرٌ أَعْصَامٌ ١٥٥ عَصَبَمٌ	١٣٣	هَجَانٌ	١٣٣
كِي		الْكَشْحٌ ٤٦ فَصَامٌ ١٤٦		هَدَابٌ	٧
أَرَاعٌ	١٣٣			تَهَدَّدٌ	٦٠
يَسِيرٌ أَيْسَارٌ ١٥٥ المَيْسِرُ ١٤				مَهْضَمٌ	١٥٤
يَلْبَةٌ يَلْبَةٌ	١٣٨			هَدْمٌ أَعْدَامٌ ١٣٦	١٣٦
أَيْمَنٌ ٩٧ يَمِنٌ ١٣٧ يَمَانٌ ٣٤				مَهْفِفَةٌ ١٤	
				هَفْلَةٌ ١٩٩	
				فَدَى٦ ٨٠ فَادٌ هَوَادٌ ٤٣	
				فَادِيَةٌ ١٣٣ فَادِيَاتٌ ٢٨	
				هَيْكَلٌ ٣٤ هَيْكَلَةٌ ٥٦	

وَحْيٌ وَحْيٌ ٩٠	١٣٣	مُنِيفٌ ٤٣ مُنِيفَةٌ ١٣٣	١٣٣
وَدْقٌ ٩٦	١٣٠	نَوْلٌ ١٤	١٣٠
وَغْيٌ ٥٤	١٣٥	نَوْمٌ ١٧	١٣٥
وَفَرٌ ٦٤	١٣٥	أَنْتَهَبٌ ٧٧ نَهَبٌ نَهَابٌ ١٣٧	١٣٧
وَفِي أَوْقٌ ٨٤	١٣٣	وَرَكَةٌ ٧٦	١٣٣
وَقْدُ ١٥٥	١٣٣	وَرَكَةٌ ٥٩	١٣٣
وَقْصٌ ١٣٣	١٣٣	وَزَعٌ ١١	١٣٣
وَقْعٌ ٤٩	١٣٣	وَسْطٌ ١٦٧ وَاسْطُ الْكُورٌ ٤٩	١٣٣
وَسَقَ ٩٩ وَسَقَ سَوْقٌ ١٣٩	١٣٩	نَهَاصٌ ٤٦	١٣٣
وَسَقَ قَفَا ٢ قَفَى٢ ١٣٣	١٣٣	نَهَى٦ نَهَى٦ ١٦٩	١٣٣
أَنْقَى٦ ٥٥ أَنْقَى٦ العَدَوُ ١٤٤	١٤٤	وَسَمِّي٦ ٤١ مِسِّمٌ ١٤١	١٤١
وَكَفٌ ١٥	١٣٣	وَشَكُ البَيْنٌ ١٣٣	١٣٣
وَكَنَّةٌ وَكَنَّاتٌ ١٤	١٤	وَشَمٌ وَشَامٌ ٩٣ ٣٥	٩٣
وَلَيْدَةٌ ٥٠	١٤٦	وَصَّا٦ ١٤٦	١٤٦
وَضَعِحُ الْقِيمٌ ١٤٦ وَاضْعِحٌ ١٤٨	١٤٨	مِيَمٌ ١٥١	١٥١
مَوْلَى٦ وَلِي٦ ٦١	١٣٣	وَجَدٌ ١٢٥	١٢٥
وَطَسٌ ١٥	١٣٣	تَوْجِسٌ ٤٨	٤٨
وَمَصٌ أَوْمَضٌ وَمِبْضٌ ٣٦	٣٦	وَجْنَاءٌ ٤٠	٤٠
وَنَفِي٦ ٤٥ وَنَفِي٦ ٤٥	٤٥	وَجْهُ الظَّلَامٌ ١٦١	١٦١
لَكَ الْوَيْلَاتٌ ٧	٧	وَحْشِيٌ ٥٤	٥٤
وَعَيٌ ٤٦	٩٩	وَحَامٌ ١٠	١٠
وَهَبٌ ١٣٠ هَبَابٌ ٩٩	٩٩	وَغَدٌ ٤٩	٤٩

هو المصوب

صفحة	سطر	غلط	صحيح	صفحة	سطر	غلط	صحيح	صفحة	سطر	غلط	صحيح	صفحة	سطر	غلط	صحيح
١	٧٨	في البدن	في البدن	١١	٨٣	لو	أو	١٨	١١	المحلوطة	المخلوطة	١٤	١٦	٦	شونين
٢	٧٨	موسم	موسمة	٣	٨٧	وَانْ	وَنْ	١٤	٨٧	حبة	حبة	١٧	٢٧	٤	شيونين
٣	٧٨	البدن	البدن	٤	٨٧	شدة	شدّ	١٤	٨٧	حَدْفٌ	حَدْفٌ	٢	٣٤	٥	رأس
٤	٧٨	وَنْ	ورعماها	١٢	٩١	ورعماها	فرعماها	١٢	٩١	يَتَّقْلِيلٌ	يَتَّقْلِيلٌ	١١	٣٩	٦	لَحْاظٌ
٥	٧٨	٧٨	شرج	١٥	٩٤	منتصوبا	منتصوبا	٨	١٠٠	لَحْاظٌ	لَحْاظٌ	٤	٤٤	٧	لَحْاظٌ
٦	٧٨	٩٤	منتصوبا	١٠٠	١٠٤	وَمِنْ	وَمِنْ	٤	١٠٧	وَتَنْفُرٌ	وَتَنْفُرٌ	٢	٤٦	٨	لَبَّيْكَ
٧	٧٨	٩٤	ليمال	٤	١٣	ليمال	ليمال	٤	١٣	مشقق	مشقق	١٣	٥٥	٩	كَاسَا
٨	٧٨	الممتلىء	الممتلىء	٩	١١٧	لَامْهَا	لَامْهَا	١٣	١١٧	عَلَيْنَا	عَلَيْنَا	٦	٥٣	١٠	أَلَيْنَا
٩	٧٨	الغائل	الغائل	٢	١١٩	واللام	واللام	٥	١٥	آخْدَا	آخْدَا	٩	٥٨	١١	آخْدَا
١٠	٧٨	عجلة	عجلة	١٥	١٢٨	عِجَالَة	عِجَالَة	١٥	١٢٨	يَأْخُذُ	يَأْخُذُ	١٣	٤٠	١٢	يَأْخُذُ
١١	٧٨	وتغف	وتغف	١٤	١٢٩	لَيْنَة	لَيْنَة	١٠	١٢٩	أَذْنِي	أَذْنِي	١٤	٤٢	١٣	أَذْنِي
١٢	٧٨	الأخْيَاب	الأخْيَاب	٧	٩٩	الأخْيَاب	الأخْيَاب	٧	٩٩	الأخْيَاب	الأخْيَاب	٧	٩٩	١٥	الأخْيَاب

صحيح	خط	صفحة	سطر	غلط	صحيح	خط	صفحة	سطر	غلط	صحيح	خط	صفحة	سطر	غلط	صحيح	
كُلٌّ	كُلٌّ	١٧٦	٢	كُلٌّ	كُلٌّ	١٧٦	٩	ذَاتٍ	ذَاتٍ	١٣٩	٧	عَلَى ابْنائِنَا	عَنْ ابْنائِنَا	١٣٣	٧	فَتَصْبِحُ
رأيَنا	رأيَنا	١٦	١٧٥	بناتُ	بناتُ	١٧٨	٣	وَيَبْتَدِئُ	وَيَبْتَدِئُ	١٩١	٣	عَلَيْهِمْ	عَلَيْهِمْ	١٣٣	٣	عَلَيْهِمْ
بناتُ	بناتُ	٣	١٧٨	دُخْرُصٌ	دُخْرُصٌ	٤	٤	بَعْزَمٌ	بَعْزَمٌ	١٣٩	٢	بَعْزَمٌ	بَعْزَمٌ	١٣٩	٢	بَعْزَمٌ
الدُخْرُصانُ	الدُخْرُصانُ	١٣٩	١٣٩	خطٌ	خطٌ	١٧	٤	حَبَّةُ الْأَبْلَ	حَبَّةُ الْأَبْلَ	١٤٧	٤	حَبَّةُ الْأَبْلَ	حَبَّةُ الْأَبْلَ	١٤٧	٤	حَبَّةُ الْأَبْلَ
الرِّيَانُ	الرِّيَانُ	٦	١٩٢	سَخَامٌ	سَخَامٌ	١١	١١	شَكْكَتْ	شَكْكَتْ	١٤٠	٦	شَكْكَتْ	شَكْكَتْ	١٤٠	٦	شَكْكَتْ

Pag. 13 lin. 18 pro **لَبِيَّنَة** scrib. **لَبِيَّنَة**

— — 3 ab inf. pro **ذَاغْنَا** scrib. **ذَاغْنَا**

— 16 lin. 2 **scriptura vulgaris** **عَلَام** est retinenda, nam **مَا** interrogativum in puriori Arabismo accentum suum in praecedentem praepositionem reicit et brevis fit. **Tum** **مَا** aut ex antiquiore scribendi ratione post praepositiones separabiles tanquam vox singularis scribitur, (حتى م و على م، أو م) aut ex recentiore cum praepositione coniungitur, mutato **أَنْ** **مِنْ** **عَلَام**, **وَالْأَمْ** **أَنْ** **مِنْ**.

— 16 lin. 5 pro **أَعْدَدْ** scrib. **عَهْدْ**

— ad vs. 74. Pro **Gauhar.** s. r. — متى scribit جمل **وَان** (pro quo scribendum gl. (للتكيئة) (للنكيسة) "الامر العظيم" pertinent ad lineam 6.

— 16 lin. 8 ab inf. pro **سَكْرِي** scrib. سَكْرِي **وَسْوَالِي** **وَسُؤَالِي** pro scrib. شَكْرِي **وَسَأْلَةِ** **وَسَأْلَةِ**

— — 7 ab inf. pro **وَعْظَفْ** **وَعَظَفْ** scrib. **وَعَظَفْ**

— 17 — 10 pro **فَالْقَيْبَتْ** scrib. **فَالْقَيْبَتْ**

— 18 — 5 pro **فَتَرَوْدِ** scrib. **فَتَرَوْدِ** et pro **مُعَارَةٌ** **مُعَارَةٌ**

— 22 — 6 pro **essais** scrib. **essai**.

— 25 sqq. ubique in glossis Gothanis pro **ذَحْ** scribendum est **ذَحْ**

Ad Annotationes, p. 25 inf., Falso n. pr. نوار ei generi nominum subieci, quod appellatur (Sacy Gramm. ed. 2. tom. I. §. 912, 13^o). Est enim ipsum nomen appellativum نوار, mulier verecunda, quod, ubi nomen proprium est et articulo caret, legitime casum rectum habet نوار, obliquos نوار. Hoc certissime intelligitur ex fine concessus Haririani noni, ubi de uxore Farazdaki poetae, quae illud nomen gerebat, cum articulo casu accusativo est النوار, atque ex versibus in commentario Sacyano positis, in quorum primo consonantiam finalem *dru* efficit نوار sine articulo casu nominativo. Fleischer.

Pg. 27 ad vs. 31. Pro **مُشَعَّلَة** **مُشَعَّلَة** Gauh. s. r. **مُرْتَجِل** **مُرْتَجِل** exhibit

— 32 lin. 3 pro **العشاء** scrib. **العشاء**

— 22 — 7 pro *c'est de laisser* scrib. *c'est que de laisser*.

— 46 — 9 pro **مَوَارِد** scrib. **مَوَارِد**

— 47 — antepen. pro **مَحَالِطِي** scrib. **مَحَالِطِي**

— 52 — 6 ab inf. pro **ذَانِيَان** scrib. **ذَانِيَان**

فهرست المعلقات السبع

الأولى لامری القيس بن حاجر الكندي لامية مكسورة من بحر الطويل

الثانية لطرفة بن العبد المكري دالية مكسورة من الطويل

الثالثة لوعير بن ابي سلمى المزني ميمية مكسورة من الطويل

الرابعة للبييد بن ربيعة العامري ميمية مضمومة موصولة بهاء مفتوحة من الكامل

الخامسة لعمرو بن كلثوم التغلبى نونية مفتوحة مردفة بواو او ياء ساكنتين من المؤثر ١٩٩

السادسة لعفترة بن شداد العبسى ميمية مكسورة من الكامل

السابعة تحارث بن حيرة البشكمى على قافية الهمزة المضمومة المردفة بالالف من الخفيف ١٩٧

اندَاءُ أَبْدَاءٍ [أَنْدَاء] G. (cum gl.: R₇, „Kn. et in schol. sed in not. ad h. l. probat lectionem cod. Bodleiani consente Abulabbaso.“) *Vull.* — Post hunc versum alium inserunt G. R. Pe. et Jon. hunc:

ام علینا جری ایادِ کما قبیل لطسمِ اخوکم الاباء
G. pro habet جری ut vs. 76.

عبراء [زغراء] — اموالهم من بني تميم Ad. gl. يترجعون G., sed puncto rubro correctum in غبراء In margine afferit scripturam nostram haec addens: ای بیضا فی مقابلة شامة وعلیه اقتصر كثیرون فعبراء [sic] فی الاصل الظاعر انه — تحریر

Vs. 78. زَرَاجٌ [زَرَاجٌ] Calc.; *Vull.* — زَرَاجٌ [زَرَاجٌ] Pbc. — زَرَاجٌ [زَرَاجٌ] vid. Kāmūs.: زَرَاجٌ (ابن عدی بن كعب بالفتح و ابن عدی بن سہم و ابن ربيعة بن حرام بالكسر B. Pad. at rubro superscriptum est زَرَاجٌ additis notis et صبح خ] منهن codd. nostri et edd. omnes, praeter Calc., quae habet. —

Vs. 79. زَرَاجٌ [زَرَاجٌ] *Vull.* Par. پیرین Ku.

العلاق اسم رجل من بني حنظلة: Ad. gl. العلاق [ذلک] ذلك [ذاك] B. — ابن تميم قتل وسيا جمعا في بني تغلب بلا رانة لبع

Vs. 80. Ad. gl. G.: الرب هنا الملك او السيد او الم Lair بـ ماء R. *Vull.* الخوارين [الخيارين] — السهام او عمرو بن هند اقوال Gauhar s. r. الخوارين [الخوارين] G., at in margine rubro adscriptum cum gl. بلدان —

Ordo versuum in codd. G. et R.: 1. ~. 2—6. 8. 7. 9—26. 29—38. ~. 82. 39. 65—68. 70. 76. 73. 71. 77. ~. 72. 69. 74. 79. 75. 78. 80. 81. 41. 40. 42—47. ~. 28. 27. 48—53. 55—57. 54. 58. 61. 62. 59. 60. 63. 64.

Addenda et corrigenda in annotationibus.

على مطابقهم على مطابقهم scribit: على مطابقهم scribit:

— 2 lin. 1 pro يقدّر scrib. يقدّر مثل الشاعر scrib. على الشاعر قدر ذرة الناظر وحسب — 12 pro قدر الناظر scrib. حسب antepen. pro متبدل scrib. المتبدل — 3 lin. 5 ultimis verbis glossae Goth. adde: في البيت ad vs. 16 scripturam محول etiam Gauhar. exhibet s. r. غيل

— 4 lin. 18 pro التفتت scrib. مقنات antepen. pro مقنات — 5 — 8 pro المداري scrib. المداري — 6 — 2 pro مغار scrib. مغار

— 7 — 12 pro صرایة حنظل scrib. صرایة حنظل et pro والصرایة الحنظل صرایة حنظل والصرایة الحنظلة

— 7 lin. 19 pro ومحکم scrib. ومحکم — 9 — 14 pro نشوانی scrib. (plur. vocis) نشوانی تشلواي scrib. — 10 lin. 16 pro يراد scrib. يراد

— 11 — 1 Quod dedi, لشانته Vullersii auctoritate ductus, vitium est, nam لشانته est pluralis regularis vocis لشانته itaque Accusat. لشانته ergo recte habent Pe. R. Calc. لشانته

— 11 lin. II pro موافق scrib. Ibid. ad vs. 22. Scripturam etiam Gauhar. habet s. r. — Pro تمور Goth. non habet امیراً sed تمور — امیراً

— 12 lin. 1 pro اذا, quod exhibit *Vull.*, scrib. اذا — 13 — 6 pro حمل scrib. حمل — 9 pro ازيدات scrib. ازيدات

— 14 pro تقدم فاشدد scrib. تقدم فاشدد ut habet *Vullers.*, scrihendum est et vertendum: Praecurrente camelō dicunt: excussa est sella et retrorsum mota; retromanente autem: excussa est (sella) et prorsum mota; firmius igitur adstringe (eam).

VII. *Hārit.*

ميسون cf. vs. 42. Prima littera vocis كُرْفَا cum tribus vocalibus efferri potest teste glossa G.: بالضم المشقة وبالفتح الغلبة ويجوز الكسر in marg. Calc. Jon. إِذْ لَا [وَمَا —

Vs. 62. G. R. Pe. Jon. وَدِينَاعُ [وَاتِينَاعُ

Vs. 63. Ad gl. G.: عَمْرُونَ sic [أَيَّاسٌ — فَوْعَمْرُونَ بْنَ حَجْرٍ جَدِّ عَمْرُونَ بْنَ هَنْدَ] sic Pe. Calc. Jon. Par. G., qui tamen in litura habet, quod praebent B. R. Pabd. Vull.

Vs. 64. تَخْرُجُ النَّصِيحَةِ [تَخْرُجُ النَّصِيحَةِ] sic Calc. Par. Vull.

Vs. 65. الطَّبِيعَ [الطَّبِيعَ] all. secundum gl. G.: الطَّبِيعَ بالتحتيبة والمحمة الكلام قبيلة أو — القبيح والتکير والازداء طاخ يطبع وبالموحدة تصمیر او غيره بعيد جداً كما في فاکھی او التعاشی B. Pabd. Kn. Vull. Par. G. cum gl. [والتعاشی]

Vs. 66. قَدْمَ [قدَمَ] — وَاتَّكُوا خَلْفَ ذَاهِنَةٍ [وَاتَّكُروا حَلْفَ ذَاهِنَةٍ] G. — Verba glossae G. ad الرهائن مائة غلام من بكر الخ: الكفلاء in scholion recepi.

Vs. 67. وَقْلٌ [وَقْلٌ] G. R. Pe. in textu, sed in margine وَلَنَّ، وَلَنَّ quod Jon. habet. — تَنْقُضُ [يَنْقُضُ] sic B. R. codd. Parr. ut videntur omnes, Vull. Par. Calc. Jon. (وان) G. (وان) يَنْقُضُ (pendens a)

Vs. 68. اخْتَلَفْنَا [اختلفنا] Pad. Vull. Reliqui codd. et edd. omnes ut nos.

Vs. 69. عَنْ [عَنْ] G. R. Pe. Kn. Par. Gauh. s. r. وَرَبِّما كان الرجل يندر نذرًا أن رأى ما يُحب يذبحه كذا وكذا من غنمها فإذا وجب صاقت نفسه عن ذلك فيعتذر بدل الغنم طباء وهذا المعنى أراد الحرف بن حلوة بقوله البيهقي تعتذر أي تذبح العتبيرة في G. hanc addit glossam: الظباء بدلها واللحاجرة موضع الغنم والريبيض الغنم رجب فإذا تعذر الشاء ذبحه (sic) — اى انتهز تعتزرون علينا اعترافنا وتدعون الذئب علينا ظلمًا ومبلا فالله التبريري في [عن] Jon.

Vs. 71. جَرَى [جَرَى] G. Pe. B. habet غَرِي et ita etiam in scholl. Zuzenii orta est haec scriptura commutatione litterarum غ ex more

VII. *Hārit.*

Aegyptiorum. Sic in eodem cod. vox ultima versus praecedentis scripta est الجرء السجدة — العراء] sic codd. et edd. omnes praeter Pe. (scribendi error pro العباء) et Calc. العباء، quod etiam cod. B. in scholl. Zuzen. pro ponit. Cod. G. ita scribit: العباء — العباء [باچوز] بچون „Kn. sed in not. ad h. l. dicit, hane lectionem esse incommodam et praeferebatur.“ Cod. 1417. [Pb.] باچوز Par. Cod. 1455. [Pe.] باچوز Vull. باچوز“

Vs. 72. مِنَّا [المصريون] G. qui vocales quidem appositas non habet, sed e cuius glossa: اي الصاربون بالسيوف patet ita esse legendum. قبيلة او جندل Jon. (G.) gl. Ad. المصريون G. cum gl. [الحداد] B. Pb. Jon. الحداد — رجل قبيلة او الجداد Kn. cum gl. [الحداد] B. جندل G. cum gl. [الحداد] B. Pb. Jon. الحداد — رجل. Difficile dijudicatu est, quaenam lectio vera sit, quippe in Camuso neque حداد reperiatur.“ Vull.

حَرِيَمَرٌ et يَعْذَرْ فَانَا من حَرِيَمَرٌ [فَمَنْ يَغْدِرْ فَانَا من حَرِيَمَرٌ] R. (يعذر) Jon. ex transcriptione Boldyrew. فَانَا مِنْهُمْ انْ غَدَرْتُمْ لَبِرَاءَ Kn. Vull. Par. cum B. et codd. Pariss. ut videtur omnibus: Vull. vulgariam scripturam mutavit in منكم منهـم —

الملجُون المقطعون [ملجّيون] Pabd. Vull. G. cum gl. مُلَجَّبِينَ [ملجّيبين] — فاکھی تامل Vull. qui haec adnotat „Pro يَضْمَمْ [يَضْمَمْ] sensu repugnat in textum recepi يَضْمَمْ cum codd. Pe. et Jon. Hanc lectionem quam etiam Kn. in not. ad h. l. pro sana agnoscit, et in schol. edidit, confirmat Zuzenius.“ يَضْمَمْ G. Tَضْمَمْ B., at in scholl. Zuzen. منها sic R. Pe. Calc.; reliqui codd. et edd. من، praeter Pe. qui habet فيه —

Vs. 76. et 77. G. R. Pe. ita disponunt, ut alterum uniuscuiusque hemistichium inter se commutent. — Vs. 76. جَرَى [جَرَى] G. cf. ad vs. 71. B. ما — ام ما — In cod. Pe. Jon. In cod. Pe. deest ما — ما مَحَارِبَ [مَحَارِبَ] Calc. contra metrum, — مُخْرِبَ ما فيه خراب Jon. مَحَارِبَ G. cum gl. مُخْرِبَ خراب —

Vs. 77. مِنَّا [فيما] R. — غَرَّا [جرى] G. جَرَى [جَرَى] B. vid. ad vs. 71. —

Vs. 43. فَتَأْوِيتُ [قَتَّاوْتُ] sic G. a prima manu; tum correctum est (quod eliam Kn. exhibet) cum gl. اجْتَمَعْتَ — لِهُمْ G. R. Pe. Jon.

الابيضان اثيو والماء وبروي R. G. cum gl.: بالايبصين [بالاسودين Vs. 44.
الاسودان التمر والماء والاحمرن اللحم والاخمر والاصفران الدمع والزعفران وبمقابل ذهب منه
G. بشقى [تشقى] — الابيضان الشباب والشحمر والاطيبان الطعام والنکاج،
Pc. Jon.

خطاب لبني تغلب : Par. B. Jon. gl. G.: تمنوهم [تمنوهم] — يشير لمعنىهم بني يشمر Vs. 45.

Vs. 46. تَرْفَعُ [يَغْرِيْكُمْ] G. — sic G. R. Pe. Jon. Kn. Calc.
 رَفْعٌ [شَخْصِهِمْ] G. R. Pe. Jon. Pad. Kn.
 B. Pabd. Vull. Par. —

Vs. 47. R. (البعض هو عمرو بن كلثوم G. (eum gl.: الشافعى [الناظف] Jon. Hunc versum excipit in G. R. Pe. Jon. alias (enius loco cod. B. repetit versum 28. mutata scriptura (وأكمل in واصل شق فى: عمرا لنا لدية خلدى غير شق فى: عمرو Vull. scribit لنا post inserit ej. contra metrum. Ad النعة: هو ابن هند: G. gl. عمرا ad اللاد: ei.

شارق صاحب المشرق وهمي سائق [شارق Vs. 49. all. in gl. G.:]
 والشقيقة طائفة من بني غسان أو شيبان جاءوا بغيرون على أبل لعمر و الملك فخرج عليهم
 Consentient haec cum interpretatione Abi'l-abbasi apud Kn. et Vull.:
 شارق أي ناحية الشرق والشقيقة هي من بني غسان جاءوا بغيرون sic G.
 [جاءوا جمِيعا — على أبل لعمر بن هند فخرج بنو يشكربن هنم وقتلوا فيهم R. Pc. Jon. B. Pabd. Vull. Kn. Pad. Par.]

— ما [لا — Pb. مصيبة (جماعة. gl. male) G. وصقير [وصتيبة Vs. 51.
الجديدة او الصريحة المؤكدة المبينة للعزم والوعاء: Ad. gl. مبيضة R. Pe. Jon. — صقير قيمي اللام من جانبية

Vs. 52. فرددنامه [فردندنامه] B. „Cod. 1455. (Pc.) videtur in margine habere quod infra vs. 54. occurrit.“ *Vull.* — بحسب [بنطعه] G. R. Pc.

Vs. 53. حزم sic B. Pabd. Zuzen. Jon. Vull. Par. حزن G. (cum gl. ماء) R. Pe. Tebr. et Ibn Nah. (vid. Willmet, ad^cAntar. vs. 5. p. 122.) . Calc.

Equidem praetuli utpote inusitatus, nam حِرْمٌ significatione non invenitur
الحِرْمُ من الأرض أرفع من البحرين قيال لبييد فكان
in Kāmūso; attamen Gauhar. dicit: ظُعْنُ الْحَرْمِ لما اشرف في الآل وارتقت بهن حُرُومٌ
et exstat hoc vocabulum in Divano Amri'l-kaisi carm. II. vs. 9. (p. ۲۳۴ ed. Slane).

Vs. 54. et 55. ed. Calc. inverso ordine habet, quo cum consentiantur codd. G et R.

Vs. 54. [نَهْزٌ] „Pro vulgari lectione نَهْزٌ [نَهْزٌ Par.] in textum recepi cum Willmetii cod. Zuzenii praestantissimo (vid. eius observat. ad Ant. p. 227.) et Reiskio [ad Taraf. p. 123.], qui tamen vitiouse edidit نَهْزٌ; Jon. نَهْزٌ.“ Vull. Etiam G. et R. nostram praebent scripturam, G. eum glossa: نَهْزٌ.

Vs. 55. R. Pe. Kp. للحائنين [للحائنين] (الهالكين) G. (at cum gl.

بالنصب عطف على مفعول ردناعمر [vs. 52.] وكان: **جَرِّا** gl. G.: **جَرِّا** — **جَرِّيْ** غرا اي المندار في جموع من كندة فهرهمهم بتو يشكرو مع اي المندار

Vs. 57. G. R. Schultens. hunc versum laudans in not.
ad Harir. cons. V. p. 80. وبروى له اشبال وبروى اسد في all. in gl. G. :
اللقاء ورد قموس وهو وصف لحاجز يعني هو اسد احمر ان الورد من اسماء الاسد واليموس
[شفرت] — الخفي الوطن والشبال والاشبال جمع شبل ولد الاسد وكفى بربيع عن ساختة
G. R. P. Jon. — Schult. [شُنْعَتْ].

عو ابن المنذر اخو عمرو وسر ما قتل المنذر: gl. Ad. امریء القيس Vs. 58. — Fere eadem continet schol. Abi'l-abbāsi apud Kn. et Vull.; item schol. Calc.

Vs. 59. أَوْسٌ [الْأَوْسٌ] sic codd. et edd. omnes praeter Calc.: — عَنُودٌ [عَنُودٌ] sie G. Vull. Par. Gl. G.: كتبية عَنُودٌ Calc. — R. Jon. — Dictum Korâni in scholl. allatum exstat Sur. XL. 38. 39.

Vs. 60. [جَرْعَنَا] dedi cum G. Par. pro vulgari scriptura, quum verbum significatione „timore percussum fuit“ sit med. Kesra. [وَلَرَا شَلَدَّا وَانْتَلَظَى جَرْعَنَا بِأَقْفَاتِهَا وَخَرْ] G. R. Pe. Jon.

الله هنا الملك قتلته بنو بكر بالمنذر وأسرت بناته : gl. G.: Ad. رَبْ غَسَانٍ

[تسْعَى — أَيْمَا] الوجوهُ الْثَلَاثَةُ فِي الْأَعْرَابِ فَتَنَمِّلُ قُولَهُ بِالنَصْبِ،
[يَسْعِي] *Vull.* et *Par.* scribunt *Pc.* in *textu*, in *margine* يَسْعِي *Pc.* يَسْعِي
بِهَمْشِي; *G.* in *textu* habet بِهَمْشِي, sed rubro
superscriptum est addita nota خَفْشَى *R.* خَفْشَى *Calc.*

Vs. 30. [فالصاقب — نبشتتم *Pc.* in *textu*, in *marg.* رشيتتم] [نبشتم *Pc.* in *textu*, in *marg.*] فالصاقب *sic codd.* et *edd.* omnes praeter *Calc.*, quae فيها *exhibit.*

Vs. 31. [أم [أَو] *B.* *Pabd.* *Vull.* *Par.* — *Ad* فيه *gl.* *G.*: النقش أو الناس: *Ad* السقَامُ *Calc.* الصَحَاحُ السقَامُ [الاسْقَامُ]
R. *Pc.* in *marg.* (ج صحيح) *G.* (cum *gl.*): السقَامُ; *Pc.* in *textu*, *all.* in *gl.* *G.* ad sequens: الأيواء *Calc.* et *R.* روی السقَام بدل الصَحَاحُ — الأيواء *Calc.*

Vs. 32. [في جفونها *B.* *Pd.* *Kn.* — *sic R.* *G.* *Calc.* *Schultens.*, qui hunc vs. in notis ad *Harir.* cons. VI. p. 235. allegat. بِجفونها *B.* *Pabd.* *Vull.* *Par.* — أَقْدَادٌ [الأَقْدَادُ] *G.* *R.* *Schult.*

Vs. 33. [العلاء *sic B.* *R.* *Calc.* *Kn.* — مُنْعَمٌ [مَنْعَمٌ] *Vull.* — *ان* [أَو] العلاء *Vull.* *Par.* *Pc.* in *textu*, in *marg.* العلاء *G.* ita: (puncto rubro) cum *gl.*: (Sur. 4. vs. 169.) أَيُ الارتفاع من الغلو بالمجمة تحولا في دينكم — وبالمهمة اشهر

Vs. 34. أيام كسرى وضعف أمراء وغيرها العرب بعضهم على بعض: أيام *Ad* *gl.* *G.*: أيام *Ad* *gl.* *G.*: أيام غزو فیروز للترک فاسروا وضعف أمر العرب وكانت بكر بن وائل تغير على او أيام غزو فیروز للترک فاسروا وضعف أمر العرب و كانت بكر بن وائل تغير على *sic G.* at rubro *ut Willm.* *يَنْتَهِي* — القبائل تمييز وغيرهم فتسايرهم الغوار بكسر الغين المتجمة بمعنى المغوار: *Ad* غوارا *gl.* *G.*: الغوار بكسر الغين المتجمة بمعنى المغوار ولا يكون الغوار الا بين اثنين فاكثر ولو مصدر من واحد مصدر منصوب فعله غاور يغاور ولا يكون الغوار الا بين اثنين فاكثر ولو مصدر من واحد قبل غيارا ونظيره لواز ولبيان الاول للجمع والثانى لمفرد وهي مسلة (مستلة) *i. e.* مهمة عريف علها، فاكمي

Vs. 35. — ضمن معنى ركبنا كما روی بدلہ: ركبنا [رفينا *all.* in *gl.* *G.*: اي ورق دخلتها ومن رواه بالمجمة فقد حرفة سعف *Ad* للسماء *gl.* *G.*: السماء الموضع الندى او الماء للجاري او هو البحر والظاهر ان الماء به هنا الموضع المعروف، فاكمي

دخلنا في الاشهر لحرم او في [على *Pbc.* *Jon.* — *Ad* احرمنا *gl.* *G.*: دخلنا في *البلد* لحرام او تركناهم وعفونا عنهم يقال احرم الشئ جعله حراما على نفسه sic *G.* *R.* *Pc.* *Calc.* *Jon.* Reliqui *gl.* *G.*: قوم all. اصله مرة بالهاء والد تيم خذتها ضرورة.

Vs. 37. [النَّجَاءُ — *R.* *all.* *ap.* *G.* superser. في *البلد* [بالبلد] — بفتح النون الغرب او يكسرها جمع ناجة وهو المكان المرتفع in *gl.* *G.*: هاربا طالبا موئلا من حدار [الذى يواهل مينا]

Vs. 38. هاربا طالبا موئلا من حدار [الذى يواهل مينا] *G.* (cum *gl.*: مُوَائِلاً من حَدَارٍ) يتحصن به ويواهى اليه الحرة الصحراء ذات الحجارة *Ad* حرة رجل *G.*: (يتحصن به ويواهى اليه السواد والرجاله الأرض الصلبة او ارض فيها حجارة سود تليها بيسن يتراجل الناس فيها عن دواهيم، فاكمي Post hunc versum alium addunt *G.* *R.* (in *marg.*) *Pc.* *Jon.* *hunc*: فملكتنا بذلك الناس حتى ملك المنذر بن ماء السماء: In cod. *G.* nota marginalis, cuius maxima pars rescissa est ita ut integra legi nequeat, indicat hunc versum a nemine fere esse explicatum. Ultimum verbum in nominativo positum omnes codd. exhibent; e grammatices regulis scriendum est, ita ut in hoc versu insit إقواء vid. Freytag. Arab. Verskunst, p. 328. Ewald de metris carmm. arab. §. 122. 2. p. 134.

Vs. 39. [أَضْلَعَ — أَضْلَعَ] *R.* *Pc.* *Jon.* — ما لا [أَشَدَ او أَحَلَ] *G.* (cum *gl.*: يُوَخَدُ [يُوَجَدُ] — ذُبَحَ [أَذْبَحَ] *Pc.* in *textu*, in *marg.* ذُبَحَ [فيها])

Vs. 40. *Ad* المنذر *gl.* *G.* haec affert ad verbum fere congrua cum iis quae Abu'l-abbâs apud *Kn.* (vid. etiam *Vull.* adnott. ad h. vs.) dicit: المنذر بن ماء السماء (تغلب) وقالوا لا نطبع احدا من ولده ارعاه بحن ولها مراء النظام، فهو مراد الناظم،

Vs. 41. [العَفَاءُ — *Jon.* توئي [أَصِيبَ] *Kn.* e cod. suo *Par.* edidit العباء *in textu* et in *schol.*, sed in *nota* ad h. l. reiecit hanc lectionem recipiens nostram cum cod. *Bodl.* et *Abulabbasi*. " *Vull.*

Vs. 42. [العلاء — العلاء *R.* et cod. *Abi'l-abbâsi* apud *Kn.* — *sic G.* (cum *gl.*: العلاء من العلاء *R.* *cod.* *Abi'l-abb.* et in *schol.* *Pd.* *Par.* *B.* *Pa.* *Pd.* in *versu.* *Ku.* *Vull.* العوجاء *Pbc.* العوضاء *B.* العوجاء *Jon.* الخلطاء

VII. *Hārit.*

Vs. 15. آنبا وَخُطْبٌ [وَالآنِيَّةَ خَطْبٌ] — عن الاراكم [من الحوادث] G. R. Pe. Jon. — [به] Pb.

Vs. 16. آن [آن] Vull. Calc.; scriptura vulgaris ; آن utramque indicat G.: من الغلو اي يتجاوزون الحد وبختمل ان يكون من الغلو غلت : G. يغلون Ad. G. at rubro superscriptum قيلهم — القدر اي تغلى صدور عمر علينا غيظا من الاحفاء وهو الاستقصاء وتلص العهد او الاحفاء Ad. G. احفاء gl. من الاحفاء — احفيت الداية كلقتها ما لا تطيق اي يتجاوزون الحد علينا في اقوالهم بانواع التكليف حفظ الداية كلقتها ما لا تطيق اي يتجاوزون الحد علينا في اقوالهم بانواع المبالغة والاستقصاء —

Vs. 17. بكس الخاء الصدر والموضع الواسع انتصر فيه gl.: الخلاة [الخلاء] G. cum gl.: في البيت على الكسر على انه جمع لا غير واجاز بعض فيه الفتح ، فاكهي

Vs. 18. Hunc versum om. Pe. Ad eundem gl. marg. G.: اختلقو في معنى ابو العلاء المعدى مات الذين [يعرفون] هذا ثم قيل العبر هذا البيت على اقوال وقال ابو العلاء المعدى مات الذين [يعرفون] هذا ثم قيل العبر الوند او كل شئ نافق او جبل بمكة او جبل بالمدينة او سيد القوم لأن العرب تسمى سيد القوم عيرا وسمت كلبيا] غير السود او جبار الوحش لانه اعظم ما يصاد وورد كل الصيد والجرون الابيض والاسود وهو المراد هنا والجرون ايضا النهار او قصر ابيض وينجحاب ينشق في جوف الفرا ، De hoc proverbio vid. Arab. provv. ed. Freyt. II, p. 316. prov. 30. — وان [وانا] R.

Vs. 19. G. R. Pe. Jon. G. in margine عشاً rubro adscriptum habet cum nota غوغاء [ضوضاء] —

Vs. 20. وَمِنْ مُجِيبٍ [وَمِنْ مُجِيبٍ] G. in textu, at in margine من الجلاء: G. in textu, at in margine يتعال vid. Zuzen. ad h. l., schol. Harir. p. ۱۸ (p. ۳۹ ed. 2.); schol. codicis Delaportii apud Vull. ad Taraf. vs. ۵۳. p. ۶۴., quorum dicta in scholia nostra recepi. — Calc. articulo rubro adscripto. رغاء Vull. Par.

Vs. 21. Pb., quae scriptura procul dubio e versu simillimo 47. hic irrepit.

Vs. 22. غرائك Kn. غرائك [غرائك] B. Pad. Calc. et G. in litura, nunc ut nos; superscriptum est G. Jon. „Vox شرارة، queae etiam in Camuso deest, perrara esse videtur; quae codices de illa inter se dissentire et frequen-

VII. *Hārit.*

(الغرة اسم يعني الاغراء) Zuzen. — “اغراء” Vull. — قبل ما [قبل ما] tum ما est Par. Vull. nullam adnotans codicum Pariss. varietatem. ما (tum) G. (tum) ما (tum) Par. nullam adnotans codicum Pariss. varietatem. atque hanc scripturam et sententia ipsa commendat, et commentarius quem ex Calc. recepi). طائما Calc. — Ultimis huius versus verbis G. addit glossam: عند الملوك فلم يصرنا ذلك لكمال ممارستنا

Vs. 23. جدد [خصوص] G. R. Pe. Jon. Alii حظوظ quod rubro superscriptum est in G.

Vs. 24. قيل الباء زائدة ويروى اعين الناس gl. [بعيون الناس] Sed quando scriptura vulgaris metro adaptetur non intelligo. — تعبيط [تعبيط] Calc. Jon. Pe. in textu, تعبيط in margine —

Vs. 25. ارعن الجبل: G. ارعن [تردي] all. ap. G. in marg. Ad جالت Ad. نسبة لارم ملك او الذي في القرآن: Ad G. فيقال جيش ارعن اي خرجت مقدمة من معظمها الذي له اطراف تخرج عن معظمها ويقال جيش ارعن اي خرجت مقدمة من معظمها والجرون الابيض والاسود وهو المراد هنا والجرون ايضا النهار او قصر ابيض وينجحاب ينشق والجرون السحاب الابيض —

Vs. 26. Ad مويذ gl. G. مؤيد على المعنى الشديد القوى والداهية ولعلها المراد لوصفها بضماء: —

Vs. 27. et 28. G. R. Pe. et Jon. inverso ordine infra ante vs. 48. ponunt. من الجلاء: G. جالت Ad. نسبة لارم ملك او الذي في القرآن: Ad G. ارمي G. (cum gl.: اجن فَابَتْ [الخَيْلُ وَتَابَى] — لا من المحاولة اي كاشفت ، فاكهي sic B. G. secundum R. Pe. Jon. — الدهاء يقال جنى من كل داهية glossam جلة بالقصر Calc. Jon. Kn. الاجلاء R. Vull.

— ويروى قاسط وهو معناه ويروى بالنصب قاسط all. in gl. G.: قاسط [مقسط] B. in hoc versu repetito post vs. 47. G. R. Jon. Pb. in textu وَأَكْمَلْ [وَأَكْمَلْ] G. ومن دون [وَمِنْ دُونْ] — واكمel in marg. واكم، واكم

Vs. 29. Hic versus et sex sequentes desunt apud Jon. — آئمما sic Calc. Kn. G. cum glossa superscripta: حكى فيه الفاكهي بالنصب et altera marginali:

VII. Hārit.

Kn. = Harethi Moallakah ed. Wyndham Knatchbull. Oxon. 1820. 4. — *Vull.* = Harethi Moallaca ed. Joann. Vullers. Bonn. 1827. 4.

والحارة بتشديد اللام التصيير حلوة *Gauh.* s. r. haec habet: حلو haec habet: حلو — ويفقال البخيلة قال ابو عمرو ويقال رجال حلو وامرأة حلوة ومنه المحرث بن حلة البشكري

Vs. 1. آذنتنا *[آذنتنا]* aliam scripturam indicat G. signis vocalium rubro appositis. — Alteri hemistichio G. hanc addit glossam: أى وتحن Par. يُمَلِّ [يُمَلِّ] — لا تمل منها لتمكن حبها في القلب In pluribus codd. (Pe. G. R.) hunc versum sequitur aliis:

* آذننا ببینها ذمر ولت * لیت شعری منی یکون اللقاه * quem Vull. recte spurium censem eoque consilio insertum, ut primi versus cum secundo coniunctionem efficiat. G. addit glossam: يسقط هذا البيت في روایة —

Vs. 2. آنها *[آنها]* Pe. G. Jon. Cale.

Vs. 3. قاعلی ذی فتاق *فَاعْنَاقْ فَتَاقْ* *[فَاعْنَاقْ فَتَاقْ]* Calc. Alii ut Pe. (in marg. Jon. gl. G. ad) (فَادِنِ ذِي) فتاق — قاعلی ذی فتاق اسم جبل واعناته شمار ياخه والمطل منه وبهروي: فتاق —

Vs. 4. الشَّرِيبُ *[الشَّرِيبُ]* Par. Vull. (codd. Parr.?). Kāmūs: فالبَلَدَه *[فَالْبَلَدَه]* — وشربيب وشربيب وشريبة بضمهم مواضع consentiens cum 'Abī'fabbāsi schol.: شعبتان اكمة لها قرنان ذابتان (ذانيان. s. نابتان. I.)

Vs. 5. الذله ذهاب العقل او الباطل او Ad. ذله *[يَا حِبْرٌ]* G. — الذله ذهاب العقل او الباطل او متخبر او ذهاب غير معون اسم امرأة التخbir فقوله ذله اي مدلها ذاهب العقل او باظلا او متخبر او ذهاب غير معون اسم امرأة وهو بعيد اي لا ارى من مهدت من احباب في هذه المنازل ثانها ابكي شوقا اليهم بوعيدة (بروبيه i. e. عشيا) اذارعه وان كان البكماء لا يجدى شيئاً

Vs. 6. أَخْبِرَا *R.* أصليلاد Pe. Calc. Jon. عشيا sic G. (cum gl. B.

VII. Hārit.

تلوي اي ترفع الْلَوْيَ بيده وذوبيه رفعهما: تلوي gl. G.: تلوي والعلباء ما ارتقع من الارض قبل والمراد هنا العالية وهي الحاجز وما عليه من بلاد قيس وقبل العلباء هنا اسم موضع

Vs. 7. et 8. in codd. G. R. Pe. et apud Jon. inverso ordine proferuntur.

[پخواری فتنورت] sic Cale. فتنورت codd. Parr. omnes, G. (cum gl. et R. Tamen contra hanc codicum auctoritatem cum Vull. Calc. Par. Kn. recepi quum et in cod. Bodleiano (apud Kn.) exstet et in Kāmūs et in Sīlahī (s. r. haec forma preeferatur. Maxime autem me movet quod hic idem locus videtur esse, qui memoratur in 'Amr ben Kolṭūm Mo'all. vs. 68.

وشخصين sic codd. nostri et edd. omnes praeter Cale., quae habet De qua scripturae diversitate glossa margin. G. haec memoratu digna affert: كذا روی بالفاء وروی بالواو ايضا قال الاصمعي وهو الصواب لأن الفاء لا تقع بعد بين Vs. 1. [vs. 1.] خومل . Cf. de Sacy Anthol. وتابعوه ويجاب بما قبل في قول امرى القيس gramm. p. 86. 135. Gramm. Arab. I. p. 554. not. 1. (ed. 2.).

Vs. 9. خفت [خَفْ] Pb. Idem cod. in hemist. priori omittit على contra metrum.

Vs. 11. آنست *[آنست]* G. cum gl. — احست

بالكسر مصدر اهبا انوار التراب وبالفتح جمع Vs. 12. آنباء *[آنباء]* G. cum gl. آنباء على بحث ذكره الفاكهي

بالفاء والقاف [ف] اي طرف النع^ب all. وطرفان *[وَطْرَافَ]* G. : او الغبار وطار[ق] (وطراف) (immo potius: مصدر طارق الفعل [اي] اطبق احداهما على آخر[ى]. Quae uncis inclusi, quum desint in codicis margine abscisso: — Ad gl. G.: مبتدا: طراف gl. G. — ساقطات ad: ساقطات — تلوي [آلَوْتُ] — خير: ساقطات — آنست *[آنست]* R. G. Pe. in textu. (اعلقت او اذهبت وشرقت وفي نسخة تلوي بها الصحراء) Jon. G. in marg. آنست R. G. Pe. in textu.

Vs. 14. اتلقا *[آنلَقَى]* Pe. in textu, sed in margine nostram scripturam habet. آنثى [عَمَرْ] — اي صاحب كاخية *Cale.* Jon. Kn. male; gl. G.: آبن *[أَبْنٌ]* Jon. — الناقة يوم صاحبها فتشد عينها وترتبط على قبره الى ان: بلية *gl. G.*: بلية — قموت او تعلق عنده

VI. 'Antara.

Vs. 61. عَمِراً [عَمِراً] T. R. G. — بُخْبَتَةً [بُخْبَتَةً] B. Par. — المنْعَمُ [المنْعَمُ] G. المُنْكَمُ H.

Vs. 62. فِي الْوَغْيِ [بالصَّحْنِ] sic codd. nostri et edd. omnes; sola Calc.

Vs. 63. حَوْمَةُ الْمَوْتِ [حَوْمَةُ الْمَوْتِ] T. N. G. Jones in Comm. P. A. p. 282. et Scheid. ad Vet. Test. p. 19. „Tebr. et Ibn-Nah. etiam loco alias حَوْمَةُ الْمَوْتِ habere affirmant Men.“ غَمَرَةُ الْمَوْتِ Jon.

Vs. 64. يَشْتَكِي [تَشْتَكِي] N. H. — إِلَّا [غَيْرَ] — يَشْتَكِي [تَشْتَكِي] N. H. — يَتَقْنُونَ [يَتَقْنُونَ] gl. G.: اَرْجِعْ او اَجْعِينْ gl. G.: وَلَوْانِي [ولَكْتَنِي] — اَرْجِعْ او اَجْعِينْ gl. G. R. — Hunc versum in codd. Leidd., R. et Jon. excipiunt tres sequentes:

* لَمَا سَمِعْتُ نِدَاءَ مَرَةً قَدْ عَلَى * وَابْنِي رَبِيعَةَ فِي الْغَبَارِ الْأَقْتَمِ *

* وَمُحَلَّمٌ يَسْعُونَ تَحْتَ لَوَيْهِمْ * وَالْمَوْتُ تَحْتَ لَوَاءَ الْخَلْمِ *

* اِيْقَنْتُ اَنْ سَيْكُونُ عِنْدَ لَقَائِهِمْ * ضَرْبٌ يَطْبِيرُ عَنِ الْفَرَارِ الْجَنْمِ *

T. eumque secutus Men. Vs. 66. مَدْمُومٌ [مَدْمُومٌ] N.

Vs. 68. مِنْ [مِنْ] R. — دَزْدَرٌ [دَزْدَرٌ] Jon. — وَازَارٌ [غَازُورٌ] Leidd.

Vs. 69. تَكَلْمَمٌ [مُكَلَّمٌ] H. R. — Alterum hemistichium G. ita exhibet: او
— كَانَ يَدْرِي مَا جَوَابٌ تَكَلَّمَى

Vs. 70. In edit. Men. est vs. 68. Legitur hic vs. in uno Leid. et in G. R. post vs. 71. Apud Jon. ordo hic est: 71. 70. 68. 69. — وَأَبْرَأٌ [وَأَبْرَأٌ] sic dedi cum Leidd. G. R. Men. Reisk. ad Tar. proll. p. XXIII. آذْقَبَ B. Calc. Par. Jon. — فَاقْدَمَ Reisk. قَدْمَمٌ [آقْدَمٌ] G.

Vs. 71. وَآخِرٌ [وَآخِرٌ] B. — هُى بَيْنَ [مِنْ بَيْنَ] Men., quod Willm. praeferit.

Vs. 72. وَاحْفَرَهُ [وَاحْفَرَهُ] N. T. — جَمَالٍ [رِكَابِيٍّ] G. قَلْبِي [لِبِّي] N. T. — G. Post hunc versum G. inserit tres sequentes:

VI. 'Antara.

* اَنِي عَدَانِي اَنْ اُزُورَكَ فَاعْلَمِي * مَا قَدْ عَلِمْتُ وَبَعْضُ مَا لَمْ تَعْلَمْي *

* حَالَتْ رِمَاجٌ بَنِي بَغْيِصٍ دُونَكُمْ * دَزْرَتْ جَوَانِي الْحَرْبُ مِنْ لَهَرٍ يَاجْرِيمْ *

* وَلَقَدْ كَرَرَتْ الْمُهَرِّيدَمِي نَحْرَهُ * حَتَّى اَتَتَتِنِي الْخَيْلُ يَا اَبْنَي حَلَيْمِ *

Glossae adscriptae hae sunt: ad a: عَدَانِي [عداني] صرفني —

— يَعْنِي عَبْسٌ وَذِبِيَانٌ [بني بغيس] دُونَكُمْ [دونكم] اَعْلَمِي [تعلمي]

— اَيْ جَعْلَوْهُ [يجعلوه] قَبْصَتْ [قبصت] دَزْرَتْ [دزرت] يَدْنَبْ [يدنب] —

— يَبْنِي وَبَيْنَهُمْ [يبني وبينهم]

Vs. 73. „Citat hunc versum Tebriz. in Prol. ad Zohair apud Reiskium ad Tar. p. XXVI sq. et ex eo Rosenm. ad Zohair. p. IX. (ed. 2.), uti et eum adducit Jonesius in Comment. Poës. Asiat. p. 282.“ Willm.

ولَمْ تَكُنْ [ولم تكون] حَصِينٌ وَمَرَةٌ [ابني ضمصم] — G. ولَمْ تَدْرُ [ولم تدرك] —

Ibn Nah. et Tebr. in scholl. حَصِينٌ وَمَرَةٌ [ابني ضمصم] — من ذِبِيَانٍ من بَنِي مَرَةٍ

خ وَعَوْضِي يَحْتَمِلُ انْ يَكُونُ مَنْصُوبًا وَانْ يَكُونُ عَرْضِي gl. G.: مَنْصُوبًا اذا كان منصوباً كان حذف النون تخفيفاً لطول الاسمه بالصلة كما حذفت من القائلين gl. G.: وَالنَّادِرِين Ad. — الَّذِينَ وَانْ كَانَ مَنْخُوفُوا كَانَ حذف النون للاضافة Ibn H. et Tebr. in scholl., N. R. in marg. إذا لقيتهما [إذا لم ألقهما] — لَنْقَتَلَنَّهُ

Vs. 74. Ad gl. G.: عَرْضِي عَرْضِي مَنْصُوبًا وَانْ يَكُونُ مَنْصُوبًا Ad. — الَّذِينَ وَانْ كَانَ مَنْخُوفُوا كَانَ حذف النون للاضافة — مَنْسَنْ [قَشْعَمَرْ] طَيْرٌ [نسو] — ضَبْعَ

Ordo versuum in cod. G.: 1. ~. ~. 2. ~. 3. ~. 14 — 30. ~. 31 — 48. ~. 49 — 52. 56. 53. 55. 54. 57 — 69. 71. 70. 72. ~. ~. ~. 73. 74. 75.

Ordo versuum in cod. R.: ~. ~. 1. ~. 2 — 32. ~. ~. 33 — 52. 55. 53. 54. 56 — 64. ~. ~. ~. 65 — 69. 71. 70. 72 — 75.

Vs. 38. *gl. G.*: طرائق في الخمر [ذات أسوة] — *ad hoc epitheton ad خمراً*, *uti etiam صفراء ad hoc vocabulum a nonnullis refertur.* — *[بازقون]* *Jon.* *Laudat hunc vs. Gauh. s. r.* — سرر —

Vs. 40. *فَمَا* [فلا] *G. Leidd. Jon.*

Vs. 41. *B. Men. Par. Gauhar. s. rr.* حلل *et* *nostram habet scripturam.*

Vs. 42. *رمي لين عند المهر* *G. cum gl.* *بمارن* [يُعاجل] — *شجنت* [سبقتْ] — *صريحة* [sic R. Leidd. Calc. Reisk. ad Taraf. p. 84.] *طعنة* [B. G. Men. Jon. Par. Zuzen. in scholl.]

Vs. 44. *تعاقر* *an تعاقر* *Calc. Jon. „Ibn-H. dubie utrum* *تعاقر* *[تعاقر]* *Men.*

Vs. 45. *R. تاري* [بارى] — *يعرض* [يجزد] *G.* — *حصد* [حصد] *Men.* *Par. gl. G.*: *جيبيش كثير الفسي* —

Vs. 46. *Post hunc versum G. inserit alium:*

* *شاراً مَعَانِمَ لَوْا شَاهَ حَوْيَتِها* * *فَيَصُدُّنِي عَنْهَا الْحَيَا وَتَكْرِمِي* *

Vs. 48. *لَهُ* [لَهَا] *sic Leidd. G. R. Jon. Schultens.* (*de defectibus l. h. p. 213 sq. Origg. p. 411.*) *لَهُ كَفِي* *B. Men. Par. Calc.* — *Huic versui in cod. Tebr. [et G.] et apud Jon. subiicitur aliquis, quem nec Zouz. neque Ibn-Nah. Ibn-H. aut Schult. habent, quique in Tebr. sic se habet:*

* *بِرْحِبِيَّةِ الْفَرْغِينِ يَهْدِي جَرْسَهَا* * *بِاللَّيْلِ مُعْتَسِ الْدِبَابِ الصَّرْمِ* *
الفرغ *خرج الماء من الدلو* *G. gl.*: *الفرغين* — *طعنة واسعة* *G.:* *[برحبية]*
[الدباب] — طوف *gl. G.*: *[معتنس]* — *جرسها* *[جرسها]* — *ذاستعارة للطعنة*
[الدباب] — الجائعة *gl. G.*: *[الصرم]* — *الطالب ليلا* *G. cum gl.* *السباخ* *الدباب* *Men.*

Vs. 49. *„uti Meid., Gi. [s. r.],* *Zouz. tam ad hunc locum quam ad Amralk.* [vs. 19. ed. Hengstb.], *ut et Tebr.* *et Jon. legunt [adde B. Men. Calc. Par.]. Ibn-N. et Ibn-H. [itemque G. R.]* *الطوبل*, *ita et Schultens. [l. supra l.]. Sypkens [ubi?], Schol. ad Caab ben Zoh.*

vs. 55. *et ad Amralk. vs. 20. ed. Lettii et Ibn-Nah. ib.* *Dicit tamen Tebr. ad nostrum locum, alias legere* *بالرمح الطويل اعابه* *inter quos etiam Ahmedem Ibn-Jahja esse refert Ibn-Nah.* “*Men.*”

Vs. 50. *Laudat hunc versum Schultens.* *ll. supra ll. et Schroeder in Addit. ad Meid. Schult. p. 310.* *غادرته* [فَتَرَكْتُهُ] *all. in gl. G.*: *جزر السبع* *لخ و قال انها رواية وفيها شاهد على ان غادر ينصب مفعولين كترك ولا يصح هنا في الثاني انه حال لكونه معرفة واقرة البغدادي في شرح الشواهد على ذلك وفيه للنظر* — *مجايل فنابل*

Vs. 51. *Laudat hunc vs. Schultens. ad Excerpt. ex Ispah. p. 17 sq. et Lette. ad Caab ben Zoh. p. 162.* — *ومشك* [ومشك] *T. R. Schultens.* *Lett.* — *معلم* [معلم] *Z. c. nota all. ap. Willm. ad h. l. p. 207. gl. G.*: *المعلم الذي اشهر نفسه بعلامة يعرف بها لشاجاعته* —

Vs. 52. *زيد* [زيد] *B. N. ريد* *H. et all. in Ibn Nah. schol.* *كالقداح* [بالقداح] *T.* —

Vs. 53. *non legitur in cod. H., in N. autem postponitur sequenti. Posteriorius hemisticium laudat Schultens. Exc. Ham. p. 307.* *[لغير G.] قصدت* [قررت] *N. Schult.*

Vs. 54. *„Hic versus in nonnullis codd. [et in G.] ut et apud Jon. sequenti postponitur.“* *Men.* *مد* [مد] *„Ibn-H. et Ibn-Nah.* *شد licet posterior in schol.* *مد praferat, a quo differt Tebr., qui utrumque dici quidem affirmat, in schol. tamen شد mavult.“* *Men.* *شد etiam G. cum gl.* *مد in textu,* *شد superscriptum* *habet.*

Vs. 55. *الجديد مجيئ* [الجديدة مجيئ] *R. Calc.*

Vs. 56. *يحدى* *نعال* [تحدى نعال] *sic B. Calc.* *(يحدى vel تحدى نعال)* *G. Willm. Par. Schultens. Thes. dissertt. p. 702. Reisk. addenda ad Taraf.*

Vs. 58. *فتاحسي* [فتحسي] — *ونبعث* [نبعث] *N. H.; Z. utrumque addita nota معا, item G. cum gl.* *أبهى* *عنها* —

Vs. 60. *الغolan* [الغolan] *Ibn-H., et in schol., [et R.]* *الربعي* [الربعي] *Ibn-Nah.* *quidem habet, sed praefert* *T. Calc.* *ارتم* [ارتم] — *الربعي* [الربعي]

verba in scholio attuli. At idem s. r. حَرْجٌ vulgatam scripturam afferit: الْحُرْجُ — الكريمة يقال ناقة حرة وسحابة حرة اي كثيرة المطر قال عنترة البيبيت

Vs. 18. H. وليس بنارج [وليس ببارج — G. قَنْرَى الدَّبَابَ [وَخَلَدَ الدَّبَابَ Vs. 18. H. وليس بنارج [وليس ببارج — G. قَنْرَى الدَّبَابَ [وَخَلَدَ الدَّبَابَ — متنباع الصوت G. cum gl. غَرِيدًا — يُغَيِّرُ وَهَذِهُ

Vs. 19. G. cum gl. مطربا يبحك Tebriz. in scholl. et ad Taraf. vs. 29. (ed. Reisk. p. 76.). فَعْلٌ [قَدْحٌ — G.

Vs. 22. Ad لعنت كما يقال لعنة الله ما اشعره: سبت gl. G.: قوله لعنت كما يقال لعنة الله ما اشعره: سبت gl. G.: — وهو داء عليه على معنى التعاجب

Vs. 23. R. H. N. „qui tamen in scholiis زَيَافَةً praeferit, pro quo Tebr. esse dicit, qui praferant.“ Men. تكسر تقص [قططُ] G. cum gl. بوَحْدَ حُفْ G. Zuzen., Men. Par. Jon. بَكْلَ حُفْ [بدات حُفْ —

Vs. 24. G. R. T. N. (in cuius margine emend. H. Calc. قَطْطُ [أَقْصُ] sie B. Z. Men. Par.

Vs. 25. G. cum gl. تأوى له حرق; اي ظليم. R. H. N. „in scholio suo habet Ibn Nah. lectionem textus nostri.“ Men. Gauh. s. r. حرق, at in cod. Berol. deletum est et adscriptum قلص addita nota صبح. Etiam in codice minori Menilii vocabulo حرق nota corruptae lectionis superscripta est.

Vs. 26. G. حَرَجٌ [نَعْشٌ حَدْقٌ R. Calc. نمط زوج [حرج G. cum gl. عيدان الهوج او سرير الموق: —

Vs. 27. R. الفرق [الفرق — T. بَيْضَةٌ B. بَيْضَةٌ [بَيْضَةٌ scholii inde a usque ad لا بَيْضَةٌ ومن عمدة ابن رشيق sumpsi e glossa marginali codicis G.

Vs. 29. B. G. R. Jon.; referendum ad sequens من هرج — هرج B. G. R. Jon.; referendum ad sequens مخيلة ad glossam adscribens بَعْدَ مَخِيلَةٍ تَرْكُمْ B. من الهرج الخ [العشى موعد Landat hunc vs. Gauh. s. r. وحش — نشاط: ترهم ad, اختيال

Vs. 30. Hie in variis codicibus vario ordine inseruntur unus vel duo versus spurii, nempe:

* بَلَّتْ مَغَايِنَهَا بِهِ فَتَوَسَّعَتْ * منه على سعن قصیر مُكرَّمٌ *

* أَبْقَى لَهَا طُولَ السَّفَارِ مُكْرَمًا * سنداً ومثل دعائم المُتَحَمِّمِ *

Varr. lectt. ad a.: R. — ad b., quem versum laudat Reisk. ad Taraf. p. 68.: السفار Jen. gl. G.: السفار الرمان [السفار جسمًا كالبناء المكرم اي المحكم: Ad gl. G.: — يجوز ان يكون جمع سفر et in margine: المكرم المبني بالقرمد وهو الاجر وشبهها بالدعائم في ضمها وسعة حواجزها — Ordo horum versuum in variis codd. hic est: G. et T.: 30. b. 31. 32.; R. et N.: 30. 31. 32. a. b.; H.: 30. 32. a. b.

Vs. 31. [الرِّدَاعْ — G. T. Jon. مادٌ [جَنْبٌ prius تركت — R. male. — جوانب ut ita حَشَ الْقِيَانُ [الوقود Men. non sit accusativus loci, sed obiecti.

Vs. 32. R. الغنف [الفنيف — كريمة جَسْرَةٌ G. i. e. Men. حَشَ الْقِيَانُ [الوقود Jon. — sic B. R. Zuz. Gauhar. s. r. زيف Men., nullam codd. Leidd. adnotans varietatem, Par. G. cum gl. المُكَرَّمٌ Calc. غَدَفٌ دون [دُونٌ R. Gauh. s. r. قنع habet sed sub r. غَدَفٌ دون [دُونٌ —

Vs. 33. R. الغنف [الفنيف — كريمة جَسْرَةٌ G. cum gl. Jon. — sic B. R. Zuz. Gauhar. s. r. زيف Men., nullam codd. Leidd. — الذى ترك ركوبه [المُكَرَّمٌ Calc. G. cum gl. المُكَرَّمٌ —

Vs. 34. R. Gauh. s. r. غَدَفٌ دون [دُونٌ دون [دُونٌ R. Gauh. s. r. غَدَفٌ دون [دُونٌ —

Vs. 35. سَمْجَ [Ibn-Nah. et Ibn-H., etiam in schol. [item G. Par.], sed Tebr., librarius in margine cod. Ibn-Nah. et Jon. [itemque R. Zuzen. in scholl. Calc.] dant, id quod tamen Tebr. et Ibn-Nah. in scholiis suis reiiciunt. Men. — مخالفته [مخالفته] et Ibn-Nah., etiam in schol., quod interpretantur; Jon. e script. Bold. مخالفته [مخالفته] uti et Tebr. [et R.] qui aeque atque Ibn-Nah. ex aliis profert, مخالفته [مخالفته] dicit tamen Ibn-H. esse qui legant: Men. — مخالفته [مخالفته] بالخاء المعجمة وانا احب بالخاء المهملة

VI. 'Antara.

T. = cod. Tebrizii, descriptus a Menil, p. 28. — N. = cod. Ibn Nahhasi, vid. ibid. p. 29. — Z. = cod. Zuzenii ibid. p. 30. — H. = cod. Ibn Hešami ibid. p. 29. — Men. = Antarae poema arabicum Moallakah ediderunt V. E. Menil et J. Willmet. Lugd. Batav. 1816. 4.

Inscriptio carminis in cod. G. haec est, quam conferas cum iis, quae Menil. in prolegg. §. 1. et 2. affert:

قال عنترة بن شداد بن معاوية بن خروم بن قراد بن
مخروم بن ربيعة بن ملك بن قطيبة بن عيسى بن شداد وعو فارس جروة وجروة فرسه
وكانت أم عنترة حبشية وكان من أمه آخره عبيد وكان منشد الناس يأساً واجوده
بما يملك كفاف مجلس يوماً في مجلس بعد ما كان قد أتى وأعترف به أبوه وأعترفه فسأله
رجل من بي عيسى وذكر سواده وأمه وآخرته فسببه عنترة وفخر عليه وقال فيما قال له أني
لآخره العباس وأوفي المغنم وأعف عنه المسيلة واجهود بما ملكت يديه وأفضل الخطة الصماء
قال له الرجل أنا أشعر منك قال ستعلم ذلك فقال عنترة يذكر قتل ابن نزال وهي أول كلمة
قال عنترة بن عمرو بن معاوية: Inscriptio codicis B. est:
— ابن شداد العباس ويكتفي أبا العباس

Vs. 1. B. H. Jon. Par.; G. utrumque cum glossa: شَيْءٌ يُصلح
— Post hunc versum inseruntur in cod. G. duo alii, quos codd. N. et R. ei
praemittunt:

* أَعْيَاكَ رَسِّمَ الدَّارِ لَمْ يَتَكَلَّمْ * حَتَّى تَكَلَّمَ كَلَاصِمَ الْأَخْيَمْ *

* وَلَقَدْ حَبَسْتَ بِهَا طَوِيلَدَ نَاقِيَ * اشْكُوا إِلَى سُقْعَ رَوَاكِدَ جُمِّ *

Pro 1. (G. cum gl.) أعيال Men. male legit Pro أعيال (G. cum gl.) اشکوا Men. e cod. N. dat ترغوا haec adnotans: „Loco in codice legi quoque potest prius tamen praetulerim.“ Idem pro 2. (G. cum gl.) رواكد codicis G. (cum gl.) (شوابت) nihil significans, at ipse praefert الدواكد. Recte Men. hos versus spurios censem, quod firmatur nota in cod. N. iis praemissa: قال ابو جعفر انشدني محمد بن ابيوب في هذه القصيدة ثلاثة ابيات لم اسمعهن من غيره وزعم ان ابا العباس اخري اسانق انشده اباها عن ابي قاسم منهنه بيت بعد قوله هل خادر الخ ومنهن يبتنان في اول القصيدة وهما اعيال الخ

VI. 'Antara.

Vs. 2. N. — Post hunc versum cod. G., ante eum N H. et R. inserunt hunc:

* دَارُوا لَذِيَّةَ عَصَبِيَّضَ حَرْفُهَا * ضَوْعَ الْعِنَاقِ لَذِيَّدَةَ الْمُتَبَسِّمِ *
طَوْعَ N. habet طَوْع.

Vs. 4. H. Jon. واعلنا [واعلنا]

بعدت بموضع gl. شططت موآر العاشقين [حَلَّتْ بارض الزائرين] H. N. R. Zuzen. Gauh. s. r. طَلَبُهَا [طَلَبُهَا] زيارتهم Jon. Men. مَخْرَمَ B. Par.

G. وَرَبَ الْبَيْتِ Calc. Jon. لغير أبيك [لَعَبَرَ أَبِيكَ] H. R. — وَأَقْبَلَ [وَأَقْبَلَ]

Vs. 9. — وبروى الموار [الموار]

Vs. 10. B. Par. رَكَابِكُمْ [رِكَابِكُمْ]

تغير براز: باصلتي ناعم [بدى غروب وأصبح عذب: شديد البياض: ناعم Alterum hemistichium alii sic exhibent: شديد البياض: ناعم وبروى عذب المذاقة بعد نوم النوم ورواء secundum glossam G.: المذاقة بعد نوم النوم الجعورى في عجاجه [غرب. r.] أن تستبيك بدئ غروب وأصبح عذب قبله لذين المطعم انسده شاهدا على الغروب وانها حدة الاسنان وماوها وواحدها غرب بالفتح واهل مقبلة T. Gauhar. Berol. — Post hunc versum inserit G. alium:

* وَكَانَمَا نَظَرَتْ بَعَيْنِي شَادِينْ * رَشَا مِنَ الْغَرْلَانِ لَيْسَ بِنَوَامْ *

Vs. 14. Ad فارة gl. G.: فارة زفافها عند فتنتها: وعاء للطيب

Vs. 15. T. sic G., Men. eiusque codd. ut videntur omnes praeter H., qui بمعلم exhibit, idemque praebent B. et Cale.

Vs. 16. عليةها [عليها] sic G. Zuz. Calc. B. R. Men. eiusque codd. Par. — سحابة غريبة G. cum gl. all. ap. Zuzen., Gauh s. r. ثغر حرة [بُكْر حَرَة]

ferreas. — sie codd. nostri omnes et edd. praeter Calc., quae exhibit قرن بعضهم إلى بعض ونروي: all. secundum gl. G.: مُقْنِعَيْنَا [مُقْرَنِيْنَا] — الحَبَال — مُقْنِعَيْنَا أَيْ فِي الْحَدِيد —

Vs. 85. Hunc versum omittunt G. et R.; certe hoc loco ad sententiarum nexum non accommodatus videtur.

Vs. 86. عَيْنُونَ [مُتُّونَ] G.

Vs. 87. In G. et R. hic versus post vs. 82. invenitur; in Par. et Kos. post sequentem (vs. 88.) collocatus est.

Vs. 88. يَقْتَنَ R. et G., qui in margine nostram scripturam commemorat itemque etiam يَقْتَنَ litteram & altero punto nigro et altero rubro insigniens cum gl.: من القوت بالقاف والقوت بالفاء — Hunc versum in G. et R. excipit aliis, qui deest in editione Zuzeniana, hic:

* اذَا لَمْ تَحْمِلْنَا فَلَدْ بَقِيْنَا * لِخَيْرٍ بَعْدَنَ وَلَا حَيْنَا *

Vs. 90. et 91. desunt in ed. Calc.; vs. 90—96. omittit R.; G. versum 90. in margine post versum 94. affert, addita glossa: كذا عند كثير وسقط عند بعض .

Pro إِنَّا scribit. Tum in textu sequuntur vss. 95. 99.

Vs. 93. يَدْعِدُهُنَّ Calc. addito scholio: يَدْعِدُهُنَّ i. e. ita, ut metri causa pronuntiando commutetur in femin. At prima persona pluralis de viris et antea et postea adhibita istud plane excludit. يَدْعِدُهُنَّ Kos., quasi المُرْوُسُ [المرؤوس] — femininum perperam masculino (يَدْحُرُونَ) redditum est. Nobis optimum visum est, verbo السَّيْفِ الْمُسْلَلَاتِ subiectum e versu proxime antecedenti tribuere.

Vs. 94. غَيْرُ خَرْ [مِنْ مَعْدَ] all. ap. G. in marg.

Vs. 95. إِنَّا غَائِرٌ: أَتَيْنَا [أَتَيْنِيْنَا] — G. cum gl.: المُتَعْمِنُونَ [المُتَعْمِنُونَ] او حَوْنَ

Vs. 96. Omittunt G. et R. Versus 97. et 98. iidem inverso ordine supra post versum 69. inserunt, ubi in utroque versu pro إِنَّا scribunt وَحْنَ. Par. eosdem hoc loco sed inverso ordine habet.

الغارمون [العازمون] G. R. — الحاكمون [العازمون] Kos. et G., qui tamen rubro correctum habet — العازمون

Vs. 100. all. ap. G. rubro adscript.; G. in marg. Idem in glossis ad اسم لابن جديلة بن ابياد: دعميا من وائل: بني الطماح Post hunc versum B. et Par. inserunt alium versui 84. simillimum hunc; * لَبِسْتَلِمَنْ فُرْسَانَا وَبِصَاصَا * واسرى في الحديد مُقْرَنِيْنَا *

Vs. 101. فَعَزَ الدَّلَلَ R. يَفْرُّ الْحَسْفَ [نَقْرُ الْحَسْفَ] Calc. In G. versum 101. excipit hic:

* نَسَمَ طَالِبِينَ وَمَا طَلَمْنَا * ولاكنا سَنَدِيَ طَالِبِينَا * additis in margine verbis: مِنْهُ بُغَاثَةً طَالِبِينَ وَمَا طَلَمْنَا ، ولاكنا سَنَدِيَ طَالِبِينَا Eundem versum R. hic inserit:

* نَسَمَ طَالِبِينَ وَمَا طَلَمْنَا * ولكننا سَنَدِيَ طَالِبِينَا * adiecto alio, quem G. post vs. 31. affert, ubi vid. adnott.

Vs. 102. وَوَسْطَ الْبَحْرِ [وَكَثِيرُ الْبَحْرِ] sic dedi cum G. et R. all. ap. G. in marg. وَحْنُ الْبَحْرَ Calc. — Post hunc versum G. inserit alium:

* لَنَا الْعَرْ الْقَدِيمِ وَكُلُّ حَيٍّ * لَنَا تَمَّعِ وَلَسَنَا تَابِعِينَا * سقط هذا البيت فلم يشرحوه وهو ظاهر in margine adscripta sunt haec:

Vs. 103. Omittit Calc., G. et R. post vs. 89. et ante 101. collocant.

Ordo versuum in cod. G.: 1—6. (7. in marg.) 8—11. (12. in marg.) 13—16. 21. 22. 12 (in textu). 19. 20. 23—27. 29—31. ~. 30—41. 34—36. 38. 37. 42—44. ~. 45—51. 55. 54. 56—69. 98. 97. 70—79. 81. 84. (90. in marg.) 95. 99. 100. 32. 33. 82. 87. 83. 84. 86. 88. ~. 89. 103. 101. ~. 104. 102. ~. 53. Omissi sunt: vs. 17. 18. 28. 52. 80. 85. 91—93. 96.

Ordo versuum in cod. R.: 1. ~. ~. 7. 6. 2—5. 8. 9. 11. 10. 13—16. 21. 22. 12. 19. 20. 23—27. 29—31. 39—41. 34—36. 38. 37. 42—51. 55. 54. ~. 56—69. 98. 77. 70—76. 78. 79. 81. 99. 100. 32. 33. 82. 87. 83. 84. 86. 88. ~. 89. 103. 101. ~. ~. 104. 102. 53. Omissi sunt: vs. 17. 18. 28. 52. 80. 85. 90—96.

Vs. 61. نصّور [حُضُون] in G. rubro superscriptum.

وَأَبْنَى رِبِيعَة صَاحِبِ حَرْبٍ وَأَئْلَى أَرْبِيعَينِ سَنَة بَدْمٍ: gl. G.: مَهْلَهْلَادٌ Ad. G. rubro superscr., addita glossa [منه — أخْيَه كَلِيبٌ زَعْبِرَا — أَيْ بَعْدِهِ] — بَدْلٌ مِنْ الْخَيْرِ كَذَا قَيْلُ وَالظَّاهِرُ أَنَّهُ بَدْلٌ مِنْ مَهْلَهْلَادٌ، فَاكِهِي وَقِيَهِ نَظَرٌ غَيْرُ خَافٌ gl. G.:

Vs. 64. ذُو الْبَرَةِ رَجُلٌ مِنْ تَغْلِبٍ يَسْمَى ذُو الْقَنْفَدِ كَانَ عَلَى: gl. G. وَذَا الْبَرَةِ Ad. G. إِذْنَهُ شَعْرٌ مُسْتَدِيرٌ لِقَبِبِهِ وَالْبَرَةُ الْخَلْقَةُ أَوْ هُوَ رَجُلٌ قَتَلَ أَخْوَهُ فَخَوْمٌ اِنْفَهُ بِحَلْقَةِ حَدِيدٍ — وَمَالِي أَنْ لَا يَمْنَعُهَا حَتَّى يَقْتَلُ قَاتِلَ أَخْيَهِ وَسَبْعَةً مِنْ أَبْنَاءِ أَبِيهِ فَوْقَ بَذْلِكَ فَسْمَى ذَا الْبَرَةِ B. Kos. Par. G. R. المُاجَحِيَنَا [الْمُلْتَاجِيَنَا]

Vs. 66. تَاجِدٌ Kos. تَاجِدٌ [تَاجِدٌ] — G. تَعْقَدَ قَرِينَتَنا [تَعْقَدَ قَرِينَتَنا] Calc. تَقْصٌ Kos. تَقْصٌ [تَقْصٌ] — R. تَحْدٌ; تَاجِدٌ G., at rubro superscriptum G. (rubro adser. R.) تَقْصٌ

Vs. 67. (تَاجِدُنَا إِيَّاهَا الْمَخَاطِبُ أَمْنَعُهُمْ) Zuzen. وَتَوْجِدٌ [وَتَوْجِدٌ] Calc. G. litterae ۵ sigua Damma, Gézma et Fathā apponit et in glossa notat: بِالْجَرْمِ عَطْفٌ — عَلَى جَوَابِ الشَّرْطِ وَالنَّصْبِ عَلَى مَا ذَكَرَهُ التَّبَيِّنِيَّ وَالرُّفْعُ لِتَجْرِيدِهِ

Vs. 68. وَخَرَازٌ جَبَلٌ كَانَتْ: خَرَازٌ R. Gauh. s. r. خَرَازٌ Calc. خَرَازٌ [خَرَازٌ] — الْعَرَبُ تَوَقَّدُ عَلَيْهِ غَدَاءَ الْغَارَةِ وَيَقَالُ إِيَّاصًا خَرَازٌ قَالَ عَمْرُو بْنُ كَلْثُومَ الْبَيْتِ وَيَهُوَ خَرَازٌ جَبَلٌ أَوْ قَدْ فِيهِ أَوْ مَكَانٌ: خَرَازٌ ad et ad نَارُ الْحَرْبِ أَوْ نَارُ الْأَصْبَابِ: أَوْ قَدْ gl. G. ad مَخْصُوصٌ cf. Hāriṭ vs. 7.

Vs. 69. (مَوْضِعُ حَبْسَوْا فِيهِ أَبْلَهُمْ) B. G. (cum gl. G. Scripturam Calc. contra hos autores servavi secutus Kāmūsum: وَأَرَاطِي بِالضَّمِّنَةِ Jákuti Muštarik (ed. Wüstenfeld p. ۱۸) item nonnisi commemorat. — Quae de afferuntur in scholio, petita sunt e Kāmūso. Aliter Zuzen: ubi pro العَرَازِ، اَخْتُرُ العَرَازِ مِنْ الْأَبْلَى وَالنَّاقَةِ خَوْرَاءَ: dubio scribendum quod item tuetur gl. G.: الغَوارُ اللَّبَنِ Gauhar: وَنَاقَةٌ. الغَوارُ اللَّبَنِ: يَبِيسُ ما جَفَّ ثُمَّ نَبَتْ وَيَعْصِمُهُمْ Ad gl. G.: الدَّرِينَ — خَوْرَاءُ أَيْ غَرِيرَةٌ وَالْجَمْعُ خَوْرَاءَ Post hunc versum inserit G. versus 98. et 97.

Vs. 70. الْأَيْسَرُونَ بَنِي [الْأَيْسَرُونَ بَنِي] G. in textu, at superscripta est nostra lectio.

Vs. 72. مع السبايا [وبالسبايا] R.

Vs. 73. تَعْرِفُوا sic G. R. Calc. B. Kos. Par.

Vs. 75. يَلْبِسُ يَقْمَنَ Gauh. s. r. يَقْمَنَ [يَقْمَنَ]. Hunc versum laudat Ever. Scheidius in specim. observationum ad quaedam V. Ti. loca p. 32. addito scholio: يَنْهَاكِينَ أَيْ يَنْهَاكِينَ مِنْ كَثْرَةِ الظَّرَابِ

جمع غصن بالفتح: gl. G. R. — Ad غضون [النَّاجِدَاتِ] — كفلس فصول الدروع أو التشنينج

Vs. 77. عَلَى [عن] G. R.

Vs. 78. [غَصْنُوهُنَّ مُتَوْنَ] sic codd. nostri et edd. omnes, praeter Calc., quae (تصدقها) Par. يَصِيقُهُنَّ [تصدقها] — مُتَوْهُمْ لَمْتَوْنَ خَرِينَا [جَرِينَا] Par. hypothetae errore.

Vs. 79. لَهَا (وَهُرُوي) G. male. مُسَسَّوَةٌ [عَرْشَنَ لَنَا] all. in gl. G.

Vs. 80. Omittunt G. et R.

Vs. 81. بِمَعْنَى عَرْفَنَاهُنَّ [وَرْفَنَاهُنَّ] G. in margine cum nota خَ — وَرْفَنَاهُنَّ

Vs. 82. نَسَسِي وَيَهُوَ: R. G. cum gl. G. R. تَفَارَقَ [تَفَارَقَ] كِرَامٌ [جِسَانٌ] — نَحَافِرُ انْ تَفَسِّرُ او تَهُونَا وَكَانَ أَهْلُ الْجَاهْلِيَّةِ إِذَا حَارَبُوا اتَّبَعُوا جِيَوشِهِمْ نَسَاسُهُمْ — يَنْتَخِبُنَاهُمْ

Vs. 83. فَوَارِسَهُنَّ [بَعْوَنَاهُنَّ] G. rubro superscriptum habet: cui addita est glossa: نَذْرًا [عَهْدًا] — all. ap. G. in marg. بِعَوْنَاهُنَّ pertinens. — الْأَزْوَاجُ ad فَوَارِسَهُنَّ Kos. مُعْلِمَيْنَا [مُعْلِمَيْنَا] — فَوَارِسَهُنَّ [كَتَائِبَ]

Vs. 84. لَيْسَتَلِبَنَ R. Lَيْسَتَلِبَنَ (sic G. Par. sine vocall.) لَيْسَتَلِبَنَ [لَيْسَتَلِبَنَ] Ad الدَّرَوْعُ — وَبِيَضَا G. cum gl. G. Aliter Zuzen: أَبَدَانَا [أَفْرَاسَا] — لَكَنِي يَسْلَبَنَ Kos. haec notat: بَيْضَا enses vel بَيْضَا galeas بالكسير السبيوف وبالفتح بيض الخديد

putamus; metrum hemistichii secundi non sanum est.“ Kos. Metrum facillime sanatur, ita ut litera n in fine verborum تَنْهَدَا et تَغْمِيْغاً spiritu leni duplicitis eliso, in eius locum substituatur, id quod poetis licere constat.

Vs. 45. R. — G. huic voci hanc addit glossam: الاسناف حى او التقدم قوله وعلى الثنائي اسنتف راجل اي تقدم واسرع او تقدم الحرب واسنتف البعير شده بالاسناف حبل يشد عليه البطن، فاكهه ولم يكتشف له عن معنى قوم [خ] — وهو من امثال الميداني وقد بسطته في شرح القاموس وغيرها Calc. G. in marg. cum nota — المشتبه الذى لا يهتمى لدعنه Ad. المشتبه الذى لا يهتمى لدعنه G. adnotat:

Vs. 47. G. R. — G. rubro superscriptum habet cum nota خ.

Vs. 48. G. in margine additis notis او [ع] على وجه المقارعة او المناوبة — الرواية او نقتل بنبيهم ويقتلنون بنين [sic pro بنينا] على وجه المقارعة او المناوبة

Vs. 49. 50. Aliam horum versuum scripturam affert G. in margine hanc, ut alterum hemistichium versus 49 sonet: فتصبح 50: et versus 49: et versus 50: فتصبح غارة متلبينا Halucinatus est Kos. ad vs. 49. notans: „Hemistichium secundum in codice scriptum est ita: فتصبح في مجالستنا ثبينا i. e. sumus in concessibus nostris agmina.“

Vs. 50. G. يُكْشَى [تَكْشِي]

او حى عظيم والجامعة والرميس والحافظ Ad. برأس gl. G. haec affert: القائم بالامر والجيش قيل وهو المراد في البيت vs. 60. et 88.

Vs. 52. Omittunt hunc versum G. et R. — sic Calc. et Zuzen. ut videtur; B. Kos. Par. — متى وَنِينَا sic Calc. rectius secundum lexx.; وَنِينَا Kos. Par.

Vs. 53. Hoc versu in eodd. G. et R. carmen finitur.

Vs. 54. 55. R. inverso ordine exhibet, itemque G., sed addita transpositionis nota. Versum 54. omitti a quibusdam monet gl. G.: هذا البيت ساقط في بعض الروايات كما نبهوا عليه:

* باى مشبة همرو بن عند * توى اتنا نكون الازذلينا *

يكون خلفكم فيها قطينا: خلفنا فيها قطينا: خلف in margine illustrat scholiastes verbis Fatha significat progeniem. Dein addit, in aliis codicibus scriptum esse لقبلكم Koseg. En integrum scholion G. الخلف بالفتح النسل الردى والخادم والأتباع وبهوى لقبلكم بالفتح اى ملككم او زيره او ملك اليمن او ملك ليس باعظم Scripturam codicis G. exhibet etiam R.

Vs. 55. Duo bus punctis rubris primae litterae verborum تزدرينا et يطبع G. notat scripturam بزدرينا et يطبع Huius vocis addit glossam hanc: قال ابن النحاس في تزدرينا صورة قبيحة لانه يقال زرت على الرجل عبت عليه فعله وأزرت [بننا] به قصرت به، ونعته الفاكهه وسلمه وفيه نظر او صحته في شرح نظم الفصيح sic G. R. Calc. Zuz. لَنَا B. Kos. Par.

Vs. 56. G. تَهَدَّدَنَا وَأَعْدَدَنَا [تَهَدَّدَنَا وَأَعْدَدَنَا] superscripta tamen nostra lectione. R. ut nos, superscripto addita nota صبح cum مقتوبينا مقتوبينا — صبح المقوى بضم الميم نسبة الى مقتى ورجل مقتتو صاحب المقتوى فالمقتوىون في البيت معناه خدام او الذين يعملون بظوفهم وممله بظوفهم وقيل الميم في مقتتو مقتوحة ومعناه الهرة والتهكم بالقينة مني لخ ويه علم ان اعود في البيت ماضيا ذيكون ما قبله كذلك وهو الموجود في اكثر النسخ التي وقفت عليها وفي بعضها مضارعان — ويوبده القول بان عمرو منادي، فاكهه تأمل

Vs. 58. R. G. (cum gl.: وَوَلَّتْهُم [وَوَلَّتْهُم] عشوزنـة) الناقة السيبة الخلف او الشديدة: voces زبون gl. G. haec habet: زبون et عشوزنـة الصلبة والرین الضرب بالغضب والدفع بالرجل ومنه ناقة زبون اذا ضربت بتفنفات (بنفات sic pro بنفات) رجلها عند الخلب والربانية الاشداء

قبل انها هنا عبارة عن القناة وهي من [أنقلبت] — صفات الابل على التمثيل وانقلبت من الثقايف وارتقت صوتت والثلث المقوى sic dedi cum B. R. Kos. Par. غَزِّتْ Cale., [أنقلقت] G. R. G. تَدَلُّقْ [تشنج] — انقلقت G. غَزِّتْ Cale., تشنج هي رواية المجهوري وجعله مجر اذا عض واسقط صدره و مجر الآخر: Sub v. cum gl.: totum versum affert nostram scripturam securus. Gauh. عشوزنـة

Vs. 60. G. rubro superscriptum habet addita nota عن [في] R. Calc.

Vs. 26. sic G. in textu; in margine aliam memorat scripturam — عَصِيَّةً

Vs. 27. عَاطِفَةً [عَاكِفَةً] G. in margine cum nota ✕.

Vs. 28. omittunt G. et R.

Vs. 29. الحَيٌّ [الْحَيِّ] G. in margine addita nota ✕ et glossa: اى جن الانس الحَيٌّ وهم ارباب الشر والمكيدة

Vs. 30. تَنَقْلُ [تَنَقْلَ] sic G. R. Parisinus quidam, schol. Harir. p. ۲۳ (sed in ed. 2. p. ۲۴) — تَنَقْلٌ Calc. B., Kos. eiusque codd., Par.

Vs. 31. سَلْمِي [تَاجِدٍ] G. in margine addita nota ✕. Post hunc versum G. inserit alium hunc:

* شَرِبَّنَا مِنْ دَمَاءِ بَنِي تميم * بَاطْرَافِ الْقَنَاحَتِي رَوَيْنَا *
هذا البيت لم يثبت هنا في الشروح واغفله الفاكهي تبعا لهم وسمعتم من كثيرون Cod. R. eundem versum una cum alio in fine carminis post vs. 101. inserit.

Vs. 32. فَاعْجَلْنَا [فَعَاجَلْنَا] Calc.

Vs. 34. Prius hemistichium huius versus G. (cum nota صَحُّ) et R. ita exhibent: نَدَاعُ عَنْهُمُ الْأَعْدَاءِ قَدْمًا, G. tamen nostram scripturam atramento rubro in margine additam habet.

Vs. 35. الْأَصْفُ [النَّاسُ] R. G. (in textu, in marg. cum nota ✕) Schultens. ad Hamas. p. 353. — غَشِينَا [غُشِينَا] Calc.

Vs. 36. [يَعْتَلِينَا] sic codd. nostri et editiones omnes, praeter Calc., quae non tribuitur significatio huic loco apta. Zuzen. interpretatur: بسيوف بيض يقطعن ما ضرب بها. Equidem interpretatus sum i. e. essem qui alte eminent aut emicant.

Vs. 37. دَسْوَقٌ — اى تظن ولمراد به هنا اليقين: رَتَخَائِلٌ [رَكَانٌ] R. G. cum gl.: G. R.

الرقاب Kos., sed in emendandis vult وَتَحْتَلِبُ الرِّقَابَ [وَنَحْتَلِبُ الرِّقَابَ] quod non convenit cum نَحْتَلِبَ quam scripturam vult Zuzen. et quam Kos. ipse in versione („findimus illis capita“) secutus est. وَنَحْتَلِيْهَا R. G. (cum gl.: اى نَجْعَلُ الرِّقَابَ لِلسَّيْفِ كَمَا خَلَدَ اى اَحْشِيشَ اى نَقْطَعُهَا فَنَقْطَعَ Schultens. ad Hamas. p. 353. Reisk. ad Taraf. p. 123. G. in margine cum nota ✕ فَنَحْتَلِيْنَا [فَنَحْتَلِيْنَا] — الرجال R. Schult. Reisk.

Vs. 39. يَمْدُو [يَفْشُو] sic R. G. in textu, Calc. B. G. in marg. Kos. Par.

Vs. 40. يَلِيْنَا [يَبِيْنَا] G. et R. cum nota معا all. ap. G. in glossa: يَظْهَرُ فِيْنَا وَيَرُوِيْنَا مِنَ الَّذِينَ

والحَفْصُ: حَفْصٌ [عَلَى] عن vid. scholia et quae habet Gauh. s. r. ايضا متناع البيت اذا هيبي ليتحمل قال عمرو بن كلثوم الْبَيْت اى خرت على المتناع وبروى G. rubro ما [مَنْ] — من الاحفاص اى خرت عن الابل التي تحمل خُرُثَي البيت superscriptum habet cum nota ✕.

Vs. 42. تَاجِدٌ [تَاجِدٌ] Kos. Par. Etiam G. in textu habet sed puncto rubro supra Dal addito. In margine affert تَحْرِر cum nota ✕ all. vel بالكسور اي برور مما بهم وشققة عليهم او بالفتح اي في بحر شَيْ in gl. G.: من الدماء لا في حمراء يابسة وفي رواية بغير نسك اي لا نتقرب بها الى الله كما يتقارب بالنسك وبروى وهو الاشهر في غير شَيْ

Vs. 43. مَحَارِفٌ ex licentia poetica pro فِيْنَا وَفِيهِمْ [مِنْا وَمِنْهُمْ] G. R. — correctum in G. — Ad hunc versum G. haec annotat: قبل وصف سيفه وسيوف اعدائه ولهذا تسمى هذه: المعلقة المنصقة

Vs. 44. مَنَّا وَمَنِّهِمْ [فِيْنَا وَفِيهِمْ] alias cod. Paris. habet vid. ad vs. 43. „In codice goth. hunc versum excipit aliis, qui neque in codice nostro neque in versione germanica extat; est hic: او انهينا Neque audires ex ictu gladii (ortum) nisi Clamorem aut suspiria aut gemitum.“

In margine adscriptum est: هذا البيت لم يشرحه ولم يثبتتو Versum spurium

Vs. 1. Post hunc versum R. duos sequentes inserit:

* وَعَادِينَ بِهَا إِنَّ الْمَنَابِيَا * لَعَمْرُكَ مِنْ وَرَاءِ الْمُشْفِقِينَ *

* وَتَعَدُّ لَنَا جَمِيلَةً إِنْ شَرِبْنَا * وَبِكِ مَا عَصَبِنَا الْعَادِلِينَ *

الْحُصْنُ بِهِمْلَتِنِينَ أَوْ بِعَاجِمَةِ ذِمَّهِلَةِ الْوَوْرُسِ: all. in gl. G.:
شَحِبِنَا [سَخِبِنَا] — أَوْ الرَّعْفَرَانِ أَوْ كَنِيَّهَا مِنْ صَفْرَتِهَا أَوْ نَبْتَتْ لَهُ نُورُ الْجَرِيشَبَهُ الْرَّعْفَرَانِ
all. ap. Zuzen, vid. scholl.

Vs. 3. اَتَ تَعْدِلُ وَالَّذِي سَمِعْتَهُ مِنْ الْأَشْيَاخِ: B. all. in gl. G.: تَحْجُورُ [تَحْجُور] —
تَحْجُورُ بِالْجَيْمَرِ وَضَطْبَهَا الْفَاكِيَّيِّ تَبَعًا لِاقْوَامِ الْمَهْمَلَةِ قَالَ وَالْحُجُورُ الرَّجُوعُ وَفِي الْحَدِيثِ
Tُلِيَّنَا [يُلِيَّنَا] — أَمْوَدْ بَكَ مِنْ الْحُجُورُ بَعْدَ الْكُورِ Calc.

Vs. 4. الشَّجَبِيجُ [الشَّجَبِيجُ] R.

Vs. 5. اَيْ صَرْفٌ: صَبَنَتْ R. G. in textu; in marg. cum gl.: صَبَنَتْ [صَبَنَتْ]
يُلِيَّنَا [يُلِيَّنَا] — Calc. De hisce formis vid. Freytag.
Lex. s. v. — Huic versui G. addit glossam marginalem:
عَوْ وَالَّذِي بَعْدَهُ — قال التبريري انهما لم يعودا بين اخت جذية الا يرثا لما وجدوه مالك وعتيل في البرية يشرمان
عند ام عمرو المذكورة فصدت الكاس عنه فلما قاله سقيا وحمله الى جذية

Vs. 6. Male Kos. notat: „Lectio [codicis G.] pro تصبِّحِنَا nil nisi mendum librarii“, nam G. revera habet تصبِّحِنَا —

Vs. 7. دِمْشَقُ فَاقْصِرِنَا [دِمْشَقُ وَقَاصِرِنَا] — R. بِكَاسُ [وَكَاسُ] B. Kos. Par.
Hoc hemistichium R. ita exhibet: — واخر في بلاس [?] وَقَاصِرِنَا

Vs. 10. حَنْتُ — Calc. او [أم] — R. بُوشَكُ [لَوْشَكُ] — R. يَسَّالَكُ [نَسَالَكُ]
وَمَكْنَتُ Par., ut videtur hypothetae errore.

Vs. 11. طَعَنَا وَضَرَبَا [ضَرَبَا وَطَعَنَا] — R. in verso ordine

Vs. 12. Hunc versum G. hoc loco in margine tantum exhibet addita nota خ et glossa: اَسْقَطَهُ كَثِيرًا مِنْ الشَّرَاحِ وَأَبْتَهَهُ بَعْضَهُ at deinde post vs. 22. in textu
habet (itemque Hartmann Jonesium secutus), ubi atramento rubro addita sunt haec:
— يَوْجُدُ هَذَا الْبَيْتُ هُنَا فِي نَسْخَهِ وَمَرْحَلَهِ جَمِيعٍ

تَرَبَّعَتِ الْأَجَارَعُ تَرَبَّعَتِ الْأَجَارَعُ
habent R. et G. in textu, in margine hic nostram affert scripturam addita
nota صَحْ — Hunc versum in cod. B., apographo Sabbaghiano et edit. Par.
excipit hic:

* إِنْ لَيْلَى يَعَابِنِي أَبُوهَا * وَاخْوَتِهَا وَكَانُوا طَلَائِنَا *

„Quae, quum a Susenio ne ulla quidem verbo illustrata, a contextu versuum vero
prorsus aliena sint, neque in codice G. extant, neque in versione germanica Hartmanni
[neque in cod. R. neque in ed. Calc.], spuria esse censemus et a Sabbaghio vel alio
librario in errorem rapto carmini inserta.“ Kos. At videtur hic versus in codice
quodam Parisino (Pa?) exstare, quum apographum Sabbaghianum aequa ac Berolense
et edit. Paris. eum exhibeant.

Vs. 15. عَنْ [مِنْ] B. Kos. Par.

[سَمَلَتْ وَظَالَتْ — المَنَى العَطْفُ] وَمَنَى [وَمَنَى]
يُلِيَّنَا [يُلِيَّنَا] — (اطلَتْ) R. G. (Kos. p. 56. scribendi errore affert
R. G. Zuzen.) مع ما يقارب منها Kos. significari censem aut vul-
tum aut pectus aut aliam corporis partem, quam auctor quum amplectetur amicam
tetigerit. Equidem euphemismum inesse suspicor eoque significari cunnum.

Vs. 17. Omittunt hunc versum et sequentem R. et G. —
Calc. —

Vs. 21. وَرَاجَعَتْ [تَدَكَرْتْ] Tَدَكَرْتْ R.; G. in textu, at in margine
cum nota خ.

Vs. 22. Plane aliam ac a Zuzenio propositam explicationem huius versus
profert glossator codicis G., qui الْيَمَامَةَ vult esse nomen amatae
(اسم المحبوبة) اَهْرَضَتْ اَبْدَتْ عَرْضَهَا اَيْ اَقْبَلَتْ عَلَيْهَا اَوْ اَهْرَضَتْ عَرْضَهَا
جهاتَهَا مِنْ عَرْضَهَا وَقِيقَتْ فَيَنْظَرُ إِلَيْهَا اَنْيَابِهَا وَهِيَ الْعَوَارِضُ اَوْ اَهْرَضَتْ ظَهَرَتْ وَبَدَتْ
وَمَكْنَتْ مِنْ نَفْسَهَا اَوْ اَهْرَضَ الظَّبَى اَمْكَنَكَ مِنْ نَفْسَهَا فَاحْبَيْتَهُ وَيَقْتَلُ عَرْضَ بِغَيْرِ الْفَ وَلَيْسَ
— الْمَوَادُ هُنَا اَهْرَضَ صَكَّاهَا قَوْيَهُ بَعْضَ اَذْ لَا مَعْنَى لَهُ

Vs. 23. „Pro انظروا in alio codice Parisiensi exstat, quod idem signi-
ficat.“ Kos.

— بِالْجَرِ عَطْفٌ عَلَى بَانَا اَوْ وَاوَ رَبْ وَهُوَ الْاَظْهَرُ
Vs. 25. Ad G. haec adnotat: اَيَامٍ اَيَامٍ Ad G. R. — Ad G. R. وَلَهُمْ [غَيْرُ]
لَهُمْ اَيْ نَظِيعُهُمْ وَالْمَلَكُ بِالْفَتْحِ لَغَةً فِي الْمَلَكِ — كَتَنَفَ وَالْمَوَادُ هُنَا الْجِنْسُ

IV. *Lebid.*

Vs. 73. إِلَى النَّدَى [بِحَكْفَهَا] R. G. in textu, at in margine addita nota صبح.

Vs. 74. [الْجَمِيع] G. in margine notat alias scripturas العشاء الشتاء et quae bonam praebent sententiam, nam indicatur iis, vicinos hieme vel vespertino tempore convenire solere ad talem ludum instituendum.

Vs. 75. الحبيب [الجنبي] R.

Vs. 76. الناقة المهرولة التي تردى في السفر وكفى بها G. cum gl.: رَدَيْة [رَدَيْة] R. — Ad البليدة gl. G.: درية; عن الارامل واليتامى البليدة في الاصل الناقة بيوت كهلهما وغلامها — بنا. Quae صاحبها فنيشت وجهها بشاء وتربط عند قبره فلا نطعم ولا تسقى حتى تموت والفالص المرنفع والاعدام الاخلاق من الثناب والمعنوي يارى الى اطناب بيته كل مسكنة ضعيفة — قصيرة الثياب الخلقة شبيهة بالناقة البليدة في مجرعا وقصر تصرفها عن الكسب، فاكهى اي قابل فوح

Vs. 77. تفارحت [تناوحت] G. in marg. addita nota خ — خلجم Gauh. s. r. ايتهامها [لِتَهَمَّهَا] — احدى الاخر مع العدو

Vs. 78. المحادف [المجامع] all. ap. G. in marg.

Vs. 79. صبح in marg. وغمدم cum nota in marg.; utrumque scribendi errore ortum. Laudat hunc vs. Gauh. s. r. — غدر

Vs. 80. العلا الندى [الندى] R. G. in textu, in marg. superscripta nota خ.

Vs. 82. Hunc versum, quem exhibent G. R. Calc., omittunt B. Zuzen. Par. Sa. G. in margine hanc addit notam: يوجد في نسخ من العلاقات دون نسخة — تلقى R. تلقا [تلق].

Vs. 83. بَلْ [إِنْ] — قبور [قُبُور] B. R. Par. ببور [بُبُور] G. — ان B. R. Par. تمبل [تمبل] — ان et

Vs. 84. الخلاائق — خائنة [فَانِّي] B. Sa. — قدر [قسم] all. ap. G. in marg. كالطبائع وزنا ومعنى: الخلاائق all. ap. G. in glossa marginali ad vocem المعايش — والمفرد كالمفرد او المزداد كما قبل الاخلاق الحسنة وبروى قسم المعايش

IV. *Lebid. V. 'Amr ben Koltûm.*

Vs. 85. بافضل [بَأَوْفَرْ] R., G. in textu addita nota صبح; in margine alias affert scripturas et اعظم اوفر —

Vs. 86. G. hunc versum ante vs. 84. collocat et legit: فبنوا Eandem collocationem indicat Zuzen., sed legit: فبني De Sacy versioni hanc addit notam: „On apprend par le commentaire de Zouzéni, que quelques personnes placent ce vers, il a construit pour nous etc. immédiatement après ces mots: parce qu'ils ne savent pas ce que c'est de laisser leur raison céder à la séduction de leurs passions. C'est ainsi qu'on lit dans l'édition de W. Jones, et je préférerais volontiers cette disposition. Sans cela, on ne sait trop à quoi rapporter les affixes de ce verbe. Mais aussi alors il faut sousentendre الله Dieu, pour sujet du verbe بنوا — فبنوا R. plane omittit hunc versum.

Vs. 87. أقطعْتْ [أَنْطَعَتْ] B. Gauh. s. r. فطبع Par. Sa. cum glossa: كذا رواه الاكثر اقطعْت بالفاء والظاء المجمدة اي جاءت بامر فطبع شنبع قالوا — والالى مثلها وكأنه من قطع الرحم ونحوه

Vs. 89. العدو [العدو] G. R. — يلوم [يَلُوم] R. addita nota خ — العدا لِتَاهَمَّهَا G. R.

Ordo versuum codicis G.: 1—59. 61. 60. (vid. annot.) 62—82. 86. 84. 85. 87—89.; codicis R.: 1—23. 52—68. 70—80. 24—51. 81—85. 87—89.

V. 'Amr ben Koltûm.

Kos. = Amrui ben kelthûm Taglebitae Moallakam edid. J. G. L. Kosegarten. Jen. 1819. 4.

عمر و بن كلثوم ابن مالك بن هناتب التغلب Nomén poetae in codd. B. et R. est ed. Par. habet التغلب pro cod. G. habet ابن غيات Pro بفتح الفوقيه وسكون المجمدة وفتح اللام وكسروا وهو اتناب Ad. التغلب — الافصح نسبة لقبيلة تغلب بفتح اللام وكسروا قاله ابن الاتماري في شوحة

IV. *Lebid.*

Vs. 49. والاعصام بظواهيرها او قلائلها من ادم او **عَصْنَمَا**] in gl. G. ad حديده الواحدة عصام جمع على غير قياس او **الواحدة عصمان** او عصمة او عصم كاجدح ، **فَاكِهِي**

Vs. 50. Laudat hunc versum Gauh. s. r. haec proferens: مدر **وَمَدَرْ** قرية **بِالْيَمِين** ومنه خلان المدرى والمدرية رماح كانت تركب فيها الفرون المحددة مكان السنان قال ليبيد يصف البقرة والكلاب **؛ الْبَيْت** ، يعني القرن

Vs. 51. أَجْمَ [أَحْمَ] — R. أَبْقَيْت [أَيْقَنْت]

Vs. 52. فَضَرَجْت . سَاحِم [فَضَرَجْت] sic B. Calc. Gauh. s. r. سَاحِمَهَا R. سَاحِمَهَا [سَاحِمَهَا] — قَصَدْ G. R. سَاحِمَهَا et vid. scholl. Gl. G.: اسم كلب وضميرها عائد على الكلب وروى بالجيم والفاء المهملة اسطر وكُفَّار ... وأما اسم الكلب: سَاحِم Kām. s. r. الميداني ووقع للماجد غليط — سَاحِم اسم كلب قال ليبيد **الْبَيْت**: سَاحِم Gauh. s. r. وعزم الجوهري

Vs. 53. حَتَى إِذَا [فَبَتَلَكَ إِذْ] Zamachš. s. r. — رقص Alterum hemistichium laudat Gauh. s. r. — جُوب

Vs. 54. لَوَامِهَا] all. ap. G. in marg. — sic Calc. Par. Sa. G. utrumque exhibet, addita tamen nota ad لَوَامِهَا صبح De discriminine harum formarum vid. schol.

Vs. 56. يَرْتَبِطْ [يَرْتَبِطْ] sic Calc. G. in textu. زَامَشْ Zamachš. s. r. بعض اراد بعض **بعض النقوس** G. in marg. Par. Sa. Ad يَعْتَلُقْ R. مرتبط **النقوس نفسه** وقيل اراد بعض كل وخطى واجيب بأنه يستعمل كثيرا مجازا لامر من جهة المعنى الا ان يراد المبالغة كما لفاظي

Vs. 60. Hunc versum et sequentem inverso ordine exhibet G., addito tamen signo (خ) indicans, alias nostrum sequi ordinem. بضم بفتح الراء **[وَصَبُوح]** R. G. Gauh. s. r. — أول **لَوَامِهَا**] تَائِلَه sic G. Calc. B. Par. Sa. بـ **بِمُوتِير** [تَائِلَه] in textu, ita tamen ut litterae Lam superscriptum sit atramento rubro Fatha et Damma, et litterae Nun addatur punctum rubrum, ut fiat Ta. In margine haec glossa adscripta est: تَائِلَه بفتح اللام من قوله ذاتيت له كأنها تفعل ذلك على مهل وترسل او بضم اللام بمعنى

IV. *Lebid.*

فصلحة او تعاججه فتححصل فيه ضبطان او ثلاثة تائله بالنون من التاء في وتناثله بالفوقية — بدل **النون** وفيه قوله [sic] مما قدمناه نوح فاكهي

Vs. 61. لَأَعْلَ [لَأَعْلَ] Calc. — بَأَكْرُت sic B. R. G. Par. Sa. لَأَعْلَ Calc. Utrumque ferri potest, quum حل etiam intransitive usurpetur. — حِينَ قَبَ sic in textu G., at superscriptum **حِينَ قَبَ**.

Vs. 62. اَذْ [قَدْ] — R. وَقِيَة [وَقِيَة]

Vs. 63. حَمَلْ [تَحْمِيل] Gauh. s. r. — غَدُوتْ et حَمَيْتْ Pro غَدُوتْ — فوط بفتح القاف موضعا : G. cum gl. مُرْتَقِبَا B. مُرْتَقِبَا [مُرْتَقِبَا]

Vs. 64. على مَرْهُوبَة [على ذي قَبْوَة] — عاليما مفعول وبالكسر حال كما اجازها التبريري G. cum gl. الى مَرْهُوبَة ; مخوفة R.

Vs. 66. يَحْصُرْ — صفة فرسه او الناحلة G. cum dedi auctoritatem codicis B., edit. Calc. et Zamachš. s. r. حصر secutus. G. cum gl. حَصَرْ Sa., Gauh. s. r. يَحْصُرْ ; يمنع ويكل ويصادر quod nunc praferendum censeo.

بضم التجمة وفتحها سَكَنَتْ R. male. G. cum gl. سَكَنَتْ R. وجَفَ [وَجَفَ] R. quam scripturam quam in schol. recepi. — جف من العرق وخف بالخاء التجمة اسرع وبالجيم اي بيس عرقها، فاكهي indicat glossa G.:

Vs. 69. Hunc versum omittit R. — G. punctum litterae Gim atramento rubro subscriptum habet addita glossa: احد الحمام بالمهملة وبالجيم اسرع في الطيران

Vs. 71. تَشَدَّرْ B. Par. Sa. et G., qui حرف احد الماءين وبالتجمدين اي تهدد وتوعد اي ترفع اليدين hanc addit glossam: وتصعبها كما تفعل العرب اذا تفاخرت وتشددت الناقة رفعت ذنبها والذئب بفتحه **تشَدَّر** **Cale.** habet **جمْع** **ذَلِيل** بالفتح وهي الاحقاد وذهب بدخله اي بشارة، R. بالدخول [بالدخول] — تَشَدَّرْ

Vs. 32. عَلِيَّتْ et عَلِيَّتْ [غُلَمْتْ] all. vid. scholl.; utramque scripturam indicant G. (cum gl. marg.:) et R. — (بالمجمترين خلطت او بالمهملة والاختيبة وضع فوقها:.) اسْنَامَهَا Zamachš. et Gauh. s. r. سِنْمٌ G. cum gl.: اسْنَامَهَا [اسْنَامَهَا] بالفتح جمع سنام وبالكسرو الارتفاع والاشراف وبهما روی اى هذه النار اصحابه ربع الشمال وتخلطت سنام وبالكسرو الارتفاع والاشراف وبهما روی اى هذه النار اصحابه ربع الشمال وتخلطت — بالخطب اليابس والوطب الغض كدخان نار قد ارتفعت اعاليها نحو ما في الفاكهي

Vs. 33. Ad G.: اسْنَامَهَا gl. اسْنَامَهَا زلم. بالكسرو مصدر وانت له الفعل لتأويله بالتقديمة او — لاصفاته للمونث نحو

Vs. 34. G. R. مُتَاجِراً sic B. Calc. Par. [مُتَاجِراً] — R. وسطعاً [وَصَدْعَا] Sa. — نبت وقيل هو القصب قاله التبريري R. gl. G.: اقلامها [قَلَامَهَا] —

Vs. 35. R., G. in textu sine vocalibus, in margine addita nota — محفوظة R., G. in textu sine vocalibus, in margine addita nota [مَحْفُوظَةً] يظليها [يُظْلِيْهَا] — R. G., at superscriptum atramento rubro — منه

Vs. 36. G. الصُّورَ [الصُّورَ]

Vs. 37. بَيْعَتْ R., gl. G.: الفَدِيرَ [الفَوِيرَ] — B. بَيْعَتْ [بَيْعَتْ] الغير ولد البقرة: الفدیر G. يوم [تَيْمٌ] — الوحشية والجمع فرار بالضم نادر ما في القاموس وغيره Par. Sa. — جمع شقيقة ارض صلبة بين رملتين او رملة مستطيلة: gl. G. الشائق Ad. بضم المثلثة وذاتها صوتها او صوتها الرقيق، فاكهي بترفيها Sa. طَوْفَهَا — او لا يقال لها شقيقة حتى يكون فيها ثبات، فاكهي — بضم المثلثة وذاتها صوتها او صوتها الرقيق، gl. G.: [وَبَعَامَهَا] —

Vs. 38. Laudat hunc versum Gauh. s. rr. — عَفْرٌ Ad. لِعَفْرٍ G.: اللام متعلقة بيرم او ببغامها والبقرة تعفر ولدها اذا ارادت ذمامه الخ جمع اغبس وغضباء: G. cum gl.: غَبْسٌ [غَبْسٌ] — غَبْسٌ [غَبْسٌ] R. G., at superscriptum atramento rubro. — ذباب او كلاب تشبه انوافها لون الرماد ما لا

Vs. 40. Sic Calc. et G. addita nota: (sic) [بَاتَتْ] دخلت في البيت اى البيل (sic) — قُرْوَى B. R. Par. Sa. — قُرْوَى [قُرْوَى] G. بانت

اي تقطع وبروي تجتاف بالفاء اي B. G. cum gl.: تجتاف [تجتاف] all. ap. Zuzen. — Hunc versum et sequentem ed. Cale. inverso ordine exhibet, minus apte.

Vs. 41. مُتَوَاتِرًا [مُتَوَاتِرًا] — G. R.

Vs. 43. في وجهه النهار [فِي وِجْهِ النَّهَارِ] R.

Vs. 44. حسر [أَحْسَرَ] G. in margine addita nota خ — Zamach. s. r.

اي تناهير وبروي تردد ياسقط احدى R. G. cum gl. [صَعَادَ] — all. ap. Zuzen. من المخيرة — موضع وبروي ضوابق (19، صواتق) موافق (19، صواتق) موضع وبروي في شقائق عالج

Vs. 45. تَبَلَّدٌ [تَبَلَّدٌ] R. G. cum gl. تردد —

Vs. 46. فَعَدَتْ [فَعَدَتْ] all. in gl. G.: فعدت بالجملة والمهملة وهو الاول والفرجان ما بين البدين وما بين الرجلين وما موضع المخافة اي الخوف عنه عبر بموي المخافة او مولى هنا به[معنى] haec in margine rescissa sunt [او] المعنى اولى بالمخافة على حد النار مولاكم (Sur. 57, v. 14.) او بمعنى صاحب او بمعن[ى...] او ازيد بالمخافة الكلاب وبمولاه Cum hisce conferantur quae Zuzen. de voce affert: وقال تعجب ان المولى في هذا البيت بمعنى الاولى بالشيء كقوله تعالى النار مولاكم اي مولى بكم يقول فعدت البقرة وهي تحسب ان كل فرجيها مولا المخافة اي موضعها وصاحبها او تحسب ان كل فرج من فرجيها هو الاولى بالمخافة منه وتحrir المعنى أنها لم تقف على ان صاحب الرز خلفها او امامها فعدت فرعة مذعورة لا تعرف منجاها من مهلكها وقال الاصمعي اراد بالمخافة الكلاب وبمولاه صاحبها اي عدت وهي لا تعرف ان الكلاب والكلاب خلفها او امامها فهي تظن كل جهة من الجهات موصعا للكلاب والكلاب. واما قول لبيد دغدت كل الفرجين الخ Gauh. s. r. de nostro versu haec monet: فيزيد انه اولى موضع ان تكون فيه الخوف وقوله فعدت تم الكلام كانه قال فعدت هذه [خَلْفَهَا] — البقرة وقطع الكلام ثم ابتدأ كانه قال تحسب ان كل الفرجين مولي المخافة، R. خوفها

Négdenses flexione privant, ut nomen هذا قطام cum terminatione nominativi. Sed tamen haec discrepantia tantum in iis nominibus locum habet, in quorum exitu non est litera r, ut in قطام et رشاش; in quorum vero exitu est litera r, ut in قطام, حصار, جعار, سفار, in iis Négdenses cum Higázensibus conveniunt.“ — Hinc patet, in Sacyi Gramm. ed. 2. tom. I. §. 912. 13.º, pro قطام, قطام esse et sic deinceps fatha syllabae primae. Sacyum secutus est Ewaldus, vol. I. p. 221, correxit Caspari, p. 116. “Fleischer.

Vs. 17. ^{جواب} G. — ^{مروية} [جواب] G. aliam adnotat scripturam الجواب وصویه ابو جعفر قال لان بين فيد والمجاز ثلاثة عشر يوما فلا يصح — روایة اهل الحجاز وتعقبوها بان الماجاردة بين فيد واهل الحجاز لا الحجاز نوح اسطر الفاكهي Vs. 18. ^{جواب} B. وبما حجر [أو بما حجر]

Vs. 19. صعائق et زوائف Sa. ^{قصوائق} [قصوائق] Sic G. AO. Calc. صوائق بالصاد المهملة المظلومة موضع معروف وبهوى بالراء ايضا ومهوى [مظنة] — ^{مظنة} صعائق [وحاف] — Calc. ووحاف: وحاف القهر موضع ^{الآخرة} Vs. 20. ^{جواب} R. Par. Sa. Zuzen., cuius verba haec sunt: ورحاف القهر بالراء غير المعاجمة موضع معروف ومنهم من رواه بالراء المعاجمة — ورحاف القهر بالراء غير المعاجمة وبالهمزة والهملة ^{بالمعاجمة} R. consentiente glossa G.: —

Vs. 20. ^{ويشر}; صح Sa. Par. G. in margine addita nota ^{ولتحير} sic Calc. R. G. in textu addita nota قيل معناه لشر الناس من كان يتاجيئ ليقطع خ et glossa: Utramque scripturam commemorat Zuzen., qui in textu suo habuit, sed praefert.

Vs. 21. ^{المتحامل} R. all. ap. Zuzen., quocum consentit gl. G.: ^{بالجميل} — بالجميل R. i. e. بالجميل [بالجميل] — بالجميل والمهملة prima manu; R. sed superscripto puncto rubro.

اي بناء طليح اي عارزت [leg. عارذت] الاسفار وقوت: بطيح Ad. gl. G.: علىها والباء متعلقة بصريمة او باقطع لمائة نوح

Vs. 24. G. in margine tantum habet. — اى حوار gl. G.: نشاط وسعة utrumque scribendi errore. — Ad صهباء R. Gauh. s. r. راح [خف] — صفة لمسحابة محددة دل عليها المقام.

الملمع اللاتان التي استبيان حملها ولا يقال ملمع الا الملمع — لذات الحواffer والسباع وما استبيان حملها من غير ذلك يقال فيه ارت قاله الاصميي all. ap. Zuzen. et G. in margine.

مسحاج بمهملتين ^{تجييم}: R. consentiente gl. G.: كمعظم اى معضض وروى بالنصب حال من فاعل يعلوا والتحير واحد: خرر ^{باخرة} R. باخرة AO. يا حررة [باخرة] Vs. 27.

الآخرة وهي اماكن مطمئنة بين الربوتين تتقاد وحکى ابو عبيد عن خلف الامر قال Idem nostrum versum iterum s. r. سمعت العرب تنشد بيت لم يبيد باخرة التلبوت laudat, ubi scripturam vulgatam exhibet. — sic AO. Calc. Kám. s. r. والتلبوت اسم واد بين طى ذبيان ^{pg. ah}; خرر ^{verbis} ثلب (sub r. Tof. versui gl. marginalis G. hanc addit interpretationem: — ساكن اللام عند الفاكهي وبفتحها في القاموس موضع او ماء لبني ذبيان الشهور او فصل الشتاء نظير قول الآخر في ليلة من

Vs. 28. ^{جمادي} G.: — سنتا ^{ستة} G. — جمدى نوح اي من فصل الشتاء sic R. Zuzen. (qui (اي اجتناء بالرطب عن الماء interpretatur) Calc.; G. جروا ^{interpretatur} Par. Sa. — ^{سلیخ} Gauh. s. r. قيامة وقيامها [صيامها وصيامها] المعنى اقامتا بالتلبوت حتى مر عليهما الشتاء ستة اشهر — وجاء الربع فاكتفي بالرطب عن الماء وطال امساك العبر واللاتان عنه ستة اشهر، فاكهي

Vs. 29. ^{رجعوا} B. ويناجح [نجح] — بـ. ^{يرجعا} [رجعوا] Vs. 30. ^{وسهامها} G.

Vs. 31. ^{سبطا} Calc. — مشعلة ^{مشعلة} G. علىها [سبطا] — ^{يشف} G.

Ibn Nah. — يَسْتَرْجِلُ [يَسْتَرْجِلُ] G. Pe. all. ap. Ibn. Nah. — Ros. —
[يَعْقِبُها] Sic Calc.; يَعْقِبُها B. Ros. Par., quod praferendum et in textu nostro
reponendum est. G. Pe. Zam. — شَارِجُ الْدَّهْرِ يَسْلَمُ [الْدَّهْرِ يَنْدَمُ] G. Pe. Zam.
Vs. 60. عن [على] B. Ros. Par. Quae in fine scholii
addidi inde a sumpsi e nota marginali codd. G. et Pe.

Vs. 61 sqq. Omittunt G. Pe. R. — مُتَجَبٌ [مُتَجَبٌ] Cale.

Vs. 64. بِسْكِرْمٍ [بِسْكِرْمٍ] B.

Ordo versuum in codd. G. et Pe.: 1—8. 11. 10. 14. 15. 12. 13. 18. 16. 17.
19—22. 25. 23. 24. 26—44. ~. 45—47. 49. 48. 50. 52. 51. 57. 54. 56. 53.
58. 60. 59. Desunt vs. 9. 55. 61—64.

Ordo versuum in cod. R.: 1—7. 14. 8. 15. 9. ~. 12. 10. 13. 11. 18. 16. 17.
19—22. 25. 23. 24. 26—33. 45. 46. 40. 41. 34—39. 42—44. 56. 53. 54. 52.
59. 58. 57. 50. 51. 47. 49. 60. 48. Desunt: 55. 61—64.

IV. Lebid.

Sa. = ed. Silv. de Sacy (*Calila et Dimna, ou fables de Bidpai, suivies de la Moallaka de Lébid.*
Paris. 1816.)

— ضَرِبَتْ id. s. v. قَاتَنَةٌ غُولَهَا. مَنْ يَدْعُوا لَهَا [تَابَدَ غُولَهَا] Vs. 1.

Vs. 2. ضَمِنَ Sa. [ضَمِنَ]

مُظْلِمٌ لِكُنْتَهُ السَّكَابُ ادْجَنُ الْغَيْمِ الْمِسْ الْأَنْقَى مِنْ : gl. G. مُذْجِنٌ Ad
بالفتح مُظْلِمٌ لِكُنْتَهُ السَّكَابُ ادْجَنُ الْغَيْمِ الْمِسْ الْأَنْقَى G.; additum est hoc glossema: أَرْزَامُهَا [أَرْزَامُهَا] — ظَلَمَةً أو الْمَدْجَنُ المَطْرُ
بِمَعْنَى الاصْوَاتِ كَانَهُ جَمِيعُ رَزْمٍ وَبِالْكَسْرِ مَصْدَرٌ بِمَعْنَى التَّصْرِيفِ

Vs. 7. تَاجَلٌ [تَاجَلٌ] R. Sa.

Vs. 8. عَلَى [عَنْ] R.

بِالرُّفْعِ نَائِبُ الْفَاعِلِ: gl. G. سَفَفٌ et عَرَضٌ Gauh. s. rr. نُورُهَا [نُورُهَا]
بِفَتْحِ النُّونِ ضَبْطَهُ الْمَجْدُ وَضَبْطَهُ الْفَاكِهِي بالضم قَالَ: وَصَمْبِرَهُ لِلْوَاشِمَةِ

IV. Lebid.

وَهُوَ حَسَنَةٌ بِبِصَاءٍ كَحَسَنَةِ الْأَقْمَدِ وَمَا أَشْبَهَهُ تَدْقِقٌ ثُمَّ تَاجِلٌ فِي اللَّهَةِ وَالْيَدِ فَتَسْوِدُهَا وَقَالَ
شَارِجُ النُّورُ النَّقْسُ الْمُتَخَدِّلُ مِنْ دُخَانِ السَّرَّاجِ وَالنَّارِ وَقِيلَ شَحْمٌ بِحَرْقٍ ثُمَّ يَكْبُرُ عَلَيْهِ أَنَاءٌ
— ثُمَّ يَوْخُذُ دَخَانَهُ مِنْ الْأَنَاءِ، وَاسْطَرَ قَامِوسَ

Vs. 10. Ad vocem صَمَّا cod. G. in margine adscriptum habet صَمَّا; سَقَعَا سَقَعَا voci addita
vocis superscripta est glossa: الأَسْفَعُ بِالْقَاءِ الْأَسْوَدِ إِلَى حِمَرَةٍ سَقَعَا: الأَسْفَعُ، الْأَسْفَعُ بِالْقَاءِ مِنْ عَدْمِ السَّمَاعِ أَوْ مِنْ لَا يُسَمِّعُ
in lexicis non inveni. Quid sibi velint duae illae voces, non patet; videntur mihi
indicare variam scripturam. — هُبَّينْ [هُبَّينْ] B. all. ap. Zuzen., vid. schol.

Vs. 11. عَرِيدَتْ Sic B. G. Calc. Par.; عَرِيدَتْ Sa.

دَخَلُوا فِي الْهَوَادِجِ كَمَا تَدْخُلُ شَارِجٌ وَفِي قَوْلَهُ قَطْنَانَا بِالضمِّ قَوْلَانَا أَغْشِيَتْهَا (أَغْشِيَتْهَا)
الظَّبَا فِي كَنْسَهَا قَالَ شَارِجٌ وَفِي قَوْلَهُ قَطْنَانَا بِالضمِّ قَوْلَانَا أَغْشِيَتْهَا (أَغْشِيَتْهَا) الْقَطْنَانِ
فِيمَعْنَاهُ دَخَلُوا قَطْنَانَا ۲ أَذْهَ جَمْعُ قَطْنَانِ بِمَعْنَى الْجَمَالِ وَالْقَطْنَانِ الْجَيْرَانِ وَقَالَ أَخْرَ قَطْنَانَا عَنْهَا
جَمْعُ قَطْنَانِ وَهُمُ الْجَمَاعَةُ وَالْقَطْنَانِ أَيْضًا الْحَشْمُرُ وَالصَّبِيَّةُ وَالْجَيْرَانُ وَالْعَبِيدُ وَسَكَانُ الدَّارِ
وَتَبَيَّبُ الْقَطْنَانُ وَرُجْجُحُ تَفْسِيرِهِ بِتَبَيَّبِ الْقَطْنَانِ لِلْمُبَيِّتِ بَعْدَهُ وَلَمَّا الْعَرَبُ تَخْتَارَ لِهِوَاجِهَا
الْقَطْنَانُ وَقَصْرُ تَصْوِيتِهِ وَتَبَيَّبُ صِرْهُرَا لِسُرْعَةِ الْمَشِيِّ وَالْأَعْتَازِ وَخَيْرَاهُ عَوَادِجَهَا وَقَطْنَانَا حَالَ
أَنْ كَانَ جَمْعُ قَطْنَانِ وَمَفْعُولُ أَنْ كَانَ الشُّوبُ نَحْجُ ما لِلْفَاكِهِي قَطْنَانَا in scholiis adnotavi.

عَوْ حَالٌ مِنْ صَمِيرٍ تَحْمَلُوا جَمْعُ زَجَلٌ بِالضمِّ كَغْرَفٌ gl. G.: زَجَلٌ
وَغَرَفَةٌ وَهُنَّ الْجَمَاعَةُ أَوْ عَوْ بِالْأَخْرِيكَ جَمْعُ زَاجِلٌ وَهُوَ الصَّيْبَتُ قَالَهُ أَبْنُ النَّحَاسِ وَتَبَعَّدَ التَّبَرِيُّونِ
Sa. Par. vid. schol. وَظَبَاءٌ [وَظَبَاءٌ] Sa. تَوْصِيَحٌ — Sie G. Calc.

Vs. 16. Atque hoc verum est et in
textu reponendum; vid. Sacyi Gramm. ed. 2. tom. I. §. 956. In translatione tur-
cica Kâmûsi s. v. haec regula explicatus tradita est, latine sic: قَطَّامٌ،
cum fatha literae Kâf et kesra indeclinabili literae mîm, nomen mulieris est.
Négdenses hoc nomen flexione privant (i. e. posterioris declinationis faciunt, Nom.
قطَّامٌ, Gen. et Acc. قَطَّامٌ). Commentator dicit: Higâzenses omnino omne nomen
proprium formae قَاعِلَةَ، quippe quod a forma deflexum sit, kesra indeclina-
bili terminant neque articulum praefigunt nec pluralem inde ducunt. Contra

Vs. 30. [صَرِيقَمُوهَا] Sic B. G. Pe. Calc. ضَرِيقَمُوهَا Ros. I. — R. فَتَضَرِّمَ [فَتَضَرِّمَ]

Vs. 31. G. Pe. R. Ros. I. تَحْكَمُ [تَنْتَجُ]

Vs. 32. Ad gl. G.: كَاهِنُ عَادٍ اَرَادْ بَاهِرْ عَادٍ اَسْتَهْوَدْ وَهُوَ عَاقِرُ النَّافِقَةِ وَاسْمَهُ قَدَارٌ : Cf. Arabum provv. ed. Freytag. Tom. I. p. 689., prov. 117. Caussin de Perceval essais sur l'histoire des Arabes T. I. p. 25. T. II. p. 534. not. — B. Ros. فَتَقْطَعُمْ Par. فَتَقْطَعُمْ R. Laudat hunc versum Gauhar. s. r. شَامْ —

Vs. 33. R. Gl. G.: طَعَامٌ — قَبَيرٌ [قَبَيرٌ]

Vs. 35. G. Pe. — Loci Korani in scholl. e Zuzen. allati exstant Sur. LXXXV, 31. et XC, 11.

Vs. 36. B. all. ap. Ibn. Nah. et Zuzen. vid. scholl. مُلْجِمٌ [مُلْجِمٌ]

Vs. 37. G. Pe. وَلَمْ يَقْرَعْ بَيْوَنَا كَثِيرَةً وَلَمْ يَقْرَعْ بَيْوَنَا كَثِيرَةً R. Ros. I. all. ap. Ibn. Nah. Fateor hanc scripturam praebere sententiam aptiorem hanc: „non respicit (i. e. non curat) tentoria multa.“ Eadem sententiam praeberet scriptura لَمْ يَقْرَعْ dummodo licet dummodo licet خرج cum acc. rei construere.

Vs. 38. G. — Ad مَقْدَفٍ gl. G.: بَلْدٌ ad: كَثِيرُ الْمَحْمَمٍ — تَقْطَعُ وَأَرَادْ بِالْأَظْفَارِ السَّلَاجَ — تَقْلُمٌ ad: جَمْعٌ لِبَدَةٍ وَهُوَ (sic!) الشِّعْرُ عَلَى كَنْفِيهِ

Vs. 40. Prius hemistichium G. Pe. ita recitant:

رَعَوْا مَا رَعَوْا مِنْ ظَمَيْمِهِمْ ثُمَّ أَوْرَدُوا

In altero iidem codd. pro آنَفُرَا [آنَفُرَا] — نَسِيلٌ بِالْيَمَاجٍ exhibit: تَفَرِي بالسَّلَاجِ R.

Vs. 41. Ros. (recte in ed. I.) — مُتَوَخَّمٌ [مُتَوَخَّمٌ] Ros. (recte in ed. I.) — وَاصْدَرُوا [ثُمَّ أَصْدَرُوا] R. addita nota معا.

Vs. 42. Tebriz. وَجَدَكَ all. ap. Tebriz. (Ros. I., qui tamen male: وَجَدَكَ exhibet.) — نَهَيَلٌ [نَهَيَلٌ] B. Ros. (in edit. I. ut nos.)

Vs. 43. G. Pe. — شَارَكُوا [شَارَكُوا] Zuzen. Ros. I. (ubi في perperam omissum.) — R. Ibn. Nah. Jon. Ros. I. في المَوْتِ في الْحَرْبِ

Ros. male. — Sic Calc. et G. [الْمُخْرَمٌ] منها [وَقَبْ] B. Par. Ros. R. الماخوم — وبالراءِ رجل وكلهم من عبس: cum glossa:

Vs. 44. G. (cum gl. Pe. يَعْقُلُونَهُمْ [يَعْقُلُونَهُمْ] all. apud Ibn Nah. Ros. I. — Alterum huius versus hemistichium G. Pe. R. Ros. I. plane aliter hoc modo praebent:

عَلَّةَ أَلْفَ بَعْدَ أَلْفَ مُصْتَمِرٍ

— Hunc versum in codd. G. Pe. alias sequitur hic:

* نَسَاقَ إِلَى قَوْمٍ لِقَوْمٍ غَرَامَةً * تَحِيجَاتٌ مَالِ طَالِعَاتِ بِمَخْرِمٍ *

Sic ex uno versu nostro duo orti sunt.

Vs. 45. Ros. male. — الناسُ أَمْرَهُمْ [النَّاسُ أَمْرَهُمْ] G. Pe.

Vs. 46. B. Zuz. Ros. Par. vid. scholl. — كِرَامٌ [كِرَامٌ] G. Pe. — وَقْرَةٌ [تَبَلَّةٌ] G. Pe.

Vs. 48. عَلَمَ الْيَوْمَ [ما في اليوم]

Vs. 49. Zamachš. s. r. عَشاً — يَخْطِي [تَخْطِي]

Vs. 50. In priori hemisticho post B. inserit الناسُ contra metrum. —

بِنَابٍ أَوْ يَوْطَأً Sic G. Pe. R. Calc. Ros. I. — [بَانِيَابٍ وَيَوْطَأً] عن [فِ] Ros. I. — بِنَابٍ ثُمَّ يَوْطَأً B. Par. — بِنَابٍ ثُمَّ يَوْطَأً Tebriz.

Vs. 53. يَهَدِ [يَهَدِ] R. يَلْمِمٌ [يَلْمِمٌ]

Vs. 54. G. Pe. — وَانْ [وَانْ] Sic Calc., sed scribendum est cum B. G. R. Zuzen. Ros. Par. — دَمَ أَسْبَابَ السَّمَاءِ [يَرِقَ أَسْبَابَ السَّمَاءِ] وَلَوْ [وَلَوْ] G. Pe. R. Ros. I. all. ap. Zuzen. Ros. I. دَمَ أَنْ [يَرِقَ السَّمَاءِ]

Vs. 55. Omittunt hunc versum G. Pe. R. Ros. I.

Vs. 56. مَطْبِيعٌ [مَطْبِيعٌ] R.

Vs. 57. Calc. تَهَدِمٌ [تَهَدِمٌ]

Vs. 59. Deest hic vs. apud Zuzen. — لَمْ [لَمْ] لا G. R. Zamachš. s. r. رحل

III. Zohair.

Vs. 2. دَجَارٌ [وَدَارٌ] B. Jon. Rsk. ad Taraf. p. 45.

Vs. 3. خَلْقِيَا [خَلْفَةٌ] Bochart. Hieroz. II. p. 351. ed. Lips. Gl. G. مُتَنَابِعَةٌ — مُجَمِّعٌ [مَجْمُونٌ] Sic B. G. R. Calc. Gauh. s. r. خَلْفٌ Ros. Zuz., qui vult infinit., nomen loci; en eius verba: والماجِمُونَ موضع الجثوم والماجِمُونَ الفعل من باب فعل يفعل اذا كان مفتوح العين كان مصدرًا واذا كان مكسور العين كان موضع نحو المضوب ولصيـر ef. de Sacy Gramm. Tom. I. p. 302. ed. 2. Ewald. Gramm. Tom. I. p. 149.

Vs. 5. كَحُوضُ الْجَبَدِ [كاجدم الخوض] all. ap. Zuzen.

Vs. 6. أَنْعَمٌ [أَنْعَمٌ] G. R. Ros. Par. cf. schol.

Vs. 8. أَعْلَمَانِ اِنْهَاطًا vel عَالَيْنَ اِنْهَاطًا [علون بانهاط] all. ap. Zuzen. — Alterum hemistichium all. apud Zuzen. et Ibn Nah. legunt: وَرَاهُ الْخَوَاهِي لَوْنَهَا: — لَوْنٌ عَنْدَمٌ

Vs. 9. Omittunt hunc versum G. et Pe. Post eum R. addit hunc:

* نَذَرْتُنِي إِلَّا حَلَمْتُ لَيْلَيْ وَمِنْ تَطْفُلٍ * عليه خيالات الأَحَبَةِ يَحْلُمُ *

Vs. 10. وَرَادِي [الوَادِي] Ros. (at recte in ed. 1.) Par. Gauh. s. r. — رَسَسٌ

Vs. 11. وَخَبِيرٌ [وَمُنْظَرٌ] G. Pe. — i. e. gaudium, laetitiam excitans. R. — لَغَيْرٌ [لَعِينٌ] R.

Vs. 12. تَرَكَنْ [تَرَكَنْ] Ros. I. — قَبَابٌ G. Gauh. s. r. فَتَنَّةٌ [فَتَنَّةٌ] Ros. I. — بَهَا [بَهَا] Ros. (at recte in ed. 1.) Par.

Vs. 13. زَرْقَا [زَرْقَا] Sic codd. nostri omnes; itemque Zuzen. Ibn Nah. Zamachś. s. r. et edd. omnes praeter Calc., quae praebet زَرْقَا addito scholio: الرُّوفُ — الماء الصافى

Vs. 14. وَجْرَنَةٌ [وَجْرَنَةٌ] — حَرَمٌ R., quam vocem neque Kām. neque Gauh. memorat; at Gauh. affert وَجْرَنَةٌ الارض الغليظة —

وَمِنْ بِالقِنَانِ Ros. Par. وَكَمْ فِي الْقِنَانِ [وَكَمْ بِالقِنَانِ] G.

Vs. 15. أَخْدُنْ خُصُورٌ آرَمَدٌ [ظِهْرُونْ من السُّوْبَانِ] i. e. ingressae sunt vias

III. Zohair.

[وَمَقَامٌ — حِبَرِيٌّ [قَبِيْيَّ] — خَصُورٌ G. Pe. مُفَامٌ

Vs. 19. مَنْشِمٌ [مَنْشِمٌ] B. R. Ros. G. Plura de pronunciatione et interpretatione huius vocis vid. in schol. Harir. p. ۵۳۵ (pg. ۴۴۳ ed. 2.) et Arabum provv. ed. Freyt. Tom. I. p. 692., prov. 124. Gl. G.: اِمْرَةٌ عَطَارَةٌ مِنْ خَرَاعَةٍ فِي عَطَرَهَا عَلَى اِنْ يَقْاتِلُوهَا حَتَّى يَمْوتُوهَا فَصَرَبَ زَعْبِرْ لَهَا وَلَرِبِّهَا الْمَشْلَعُ وَمَنْشِمٌ صَبَطُوهَا بِالْفَتْحِ مِنْهُمَا كَمْبَرْ وَلَمْ اَرَهُ وَالله اعلم — يقوله يكسر الميم كمنبر ولم اره والله اعلم

Vs. 20. پُرِيُسْ هَمِيْسِتِيْكُمْ R. ita profert: وَاسِعًا من الْعَرَضِ Ros. I. — وَاسِعًا G. Pe. R. من الْأَمْرِ [من القول] Ros. I. — وَاسِعًا Ros. I. — نَسْلِمٌ [نَسْلِمٌ] B.

من الْمَالِ [من المَاجِدِ] — وَغَيْرِهَا [هَدِيْتُمَا] (وَهُرُوِي يَعْظِمُ مِنَ الْاعْظَامِ بِعَنِيْفِ الْعَظِيمِ) B. — يَعْظِمُ vel ap. Zuzen. يَعْظِمُ [يَعْظِمُ] et Ibn Nah. (وَهُرُوِي يَعْظِمُ اَيْ يَجْهِيْءُ بِامْرِ عَظِيمٍ وَيَعْظِمُ اَيْ يَصْبِرُ عَظِيمًا) Ros. male.

Vs. 25. زَنْمٌ [زَنْمٌ] Sic B. G. Pe. Zuzen. Gauh. s. r. R. Calc. (cum schol.: الْمَحْدُو سُوقُ الْأَبْلِيلِ) Jon. Ros. I. — اَفَالِ — R. فِيْكُمْ [فِيْكُمْ] (أَفَالِ Abū 'Obaida ap. schol. Calc. اَفَالِ

Vs. 26. اَلَّا اَبْلُغُ الْاَحْلَافَ [اَلَّا اَبْلُغُ الْاَحْلَافَ] G. Pe. Ad gl. G.: اَسْدٌ وَغَطَافَانِ وَطَى لَانِبَمِ تَحَالَفُوا

Vs. 27. يُكْتَمُ اللَّهُ [يُكْتَمُ اللَّهُ] G. Pe. R. — نَفْوَسُكُمْ [صُدُورُكُمْ] qui cum coniungunt; يُكْتَمُ اللَّهُ Ros. male.

Vs. 28. فَيَدْخُرُ [فَيَدْخُرُ] Sic codd. nostri et edd. omnes, praeter Ros., qui فَيَدْخُرُ exhibet, eodem sensu. Gauhar. et Firuzahādi nonnisi formam اَدْخُرْ habent, quam confirmant omnes recensiones et editiones orientales Korani Sur. 3, vs. 43., ubi in editione Beidāwi restitutum est G. قَيْنَقِمْ [قَيْنَقِمْ] — تَدَخِّرُونَ pro تَدَخِّرُونَ

II. Tarafa.

Vs. 91. عليكم [عليينا] — بشارب [بشارب] G. Pe. — تكون [تردن] B. e more suo litteras et
 Vs. 92. Dedi cum Pdefg. Pa. in marg. G. R. Vull. pro vulgari scriptura, nam innuit poeta, senem consilium mutasse et suos a puniendo Tarafa retinuisse, id quod Zuzen. et schol. Calc. indicant verbis et Abu-Sa'id: ان قال دروى ابو الحسن بن كيسان فقالوا يعني الناس ومن ذرورة وهو الصواب لأن المعنى وقال الشيخ يشكوا طرقة الى الناس فقالوا يعني الناس ومن ذرورة فروايتها لانها بعيدة لان يحتاج الى تلذذير فاعمل ذرورتها اما [ذرورتها] — روى فقال فروايتها بعيدة لان يحتاج الى تلذذير فاعمل ذرورتها Rsk. —
 Vs. 93. ونسجى [وتنسجى] G.
 Vs. 96. الداعي [الداعي] Gauh. hunc versum s. r. laudans. [ذليل]
 Pe. G. R. Rsk. ذليل Vull. Calc. Par. Gauh.

Vs. 97. وَغَدْا [وَغَدْا] all. ap. Zuzen. — وجلا B. e more suo litteras غ et commutandi.

Vs. 98. Prioris hemistichii aliam scripturam affert schol. Ibn Nah. hanc: ولكن يعني عن الأعادي جرائقي i. e.: „at me servat ab hostibus fortitudo mea“, quod tamen insolentius dictum videtur pro G. Pe. — بصري [عليهم] — يعني عن الأعادي G. Pe.

Vs. 100. اعترأكها [عراها] G. Calc. — ويوم [ويوم] Pabd. B. Par. — Sic Pbddeg. Pa. in margine. G. R. Ibn Nah. Calc. Jon. عوراتها Rsk. روعاته Pa. (e. in marg.) f. Zuzen., all. ap. Ibn Nah. Vull. Par.

Vs. 101. Hunc versum in codd. Pa. (in margine) ce. G. excipit alias hic:

* أَرِيَ الْمَوْتَ أَعْدَادَ النُّفُوسِ وَلَا أَرِيَ # بَعِيدًا غَدًا مَا أَقْرَبَ الْيَوْمَ مِنْ غَدٍ * Pro Pa. scribit et pro ما أعداد (جمع حد وهو الماء الكثير الورود: gl. G.) أعداد Pe. اما. Huic versui in Pa. adscriptum est: وقع هذا البيت في بعض النسخ

Vs. 102. Omittunt hunc versum Peef. G. In margine cod. Pa. haec leguntur: — وروى أبو عمرو الشيباني ولم ذرورة الاصمعي ولا ابن الأعرابي بيضا وعواصف

Vs. 103. نَاهِلًا [جَاعِلًا] (satiatus?) R. — أَنْتَ [كُنْتَ] B.

Vs. 104. بالاتياء [بالأخبار] R. — In margine cod. G. huic versui, qui est

I. Tarafa. III. Zohair.

قال الاصمعي لم يجي أحد بهذه المبيت، ويحكى عن جرير انه سئل من اشعر الناس فقال الذي يقول ما اقرب اليوم من غد ولم تصوب له وقت — Sequuntur in nonnullis codd. (Pabfg. B. R.) et edd. (Vull. Par. Rsk. priorem tantum habet) hi duo versus:

* لَعْمَرْكَ مَا الْأَيَّامُ إِلَّا مُعَارَّةً * فَمَا أَسْطَعْتَ مِنْ مَعْرُوفِهَا فَتَرَوْدَ *

* فِي الْمَوْءُدِ لَا تَسْمِلُ وَابْصِرْ قَوْنَةً * فَلِنَ الْقَرْنَ بِالْمَقَارِنِ يَلْقَنْدِي *

Omittunt eos Pee. G. Calc. Jon.; margini codicis Pa. adscriptum est: هذان بيتان margini codicis Pa. adscriptum est: neque Zuzen. neque Ibn Nah. commentario eos instruxit. Itaque ut maxime spurios e textu eliciamus. Alium versum non minus spurium continet Pg. hunc, qui nusquam alibi invenitur praeter in margine codicis Pf.:

* إِذَا كُنْتَ فِي قَوْمٍ فَصَاحِبُ خِيَارٍ * وَلَا تَصْحِبُ الْأَرْدِي فَتَرَدِي مَعَ الْوَدِي *

Ordo versuum in codd. G. et Pe. hic est: 1—12. 14—30. 32. 33. 31. 34. 35. 36. 39. 38. 37. 40—51. 53—62. ~. 63—84. 86. 87—101. ~. 103. 104.

In cod. R.: 1—12. 14—36. 39. 38. 37. 40—50. 80—93. 51. 53—79. 94—106.

III. Zohair.

Ros. = Zohairi carmen ed. Rosenmüller. Lips. 1826. (Analecta arab. pars II.) — Ros. I. = eiusdem editio prima anni 1792.

In prologo, quem e Tebrizii commentario petitum (vid. Reisk. ad Taraf. p. XXVI.) profert ed. Calcutt., poeta noster nominatur زهير بن أبي سلمى المزري.

Pro restituimus cum omnibus codd. nostris et editionibus المزري de Perceval essais sur l'histoire des Arabes Tom. II. p. 527 sq. Porro addit Calc. ربيعة بن رياح، وأسماء ربيعة بن رياح Pro ابن رياح (vid. Reiske in stemmate prologo ad Taraf. adiecto; Abulfeda Ibn Ketir Chronic. MS. Berol. Fol. nr. 77. fol. 219, vers.) haben adiecto; Abulfeda Ibn Ketir Chronic. MS. Berol. Fol. nr. 77. fol. 219, vers.) habent ابن رياح —

Vs. 1. المدراج [الدرج] Abulf. Ibn Ket.

II. Tarafa.

- Vs. 69. رهان [غماي] Rsk. —
- Vs. 70. علام [على ما] B. R. Pariss. ut videntur omnes, Vull. Rsk. Par. على م G.
- Vs. 71. [وآيسى] dedi cum plurimis codd. et edd. pro آيسى, qnod exhibent Pef. et Calc.; nihil differt. — على [إلى] G.
- Vs. 72. [أمر] أهد [إلى] B. Peg. (in margine), G. Rsk. Gauh. s. r. —
- Vs. 73. بالقرب [بالقرب] B. G. Zuzen. Calc. —
- Vs. 74. Sic G. R. Calc. Rsk. في الجليل Pariss. omnes. Zuzen. Vull. Par. — Ad المظيم gl. G.: —
- Vs. 75. اي اقتهم قبیل التهديد Ad gl. G.: قبل التهديد
- Vs. 76. omittit Rsk. Ad مطرد gl. G.: اطرادي وابعادي
- Vs. 77. Rsk. Schultensio approbante seiunctim edidit, quod se contra codicum fidem et scholiastarum fecisse ipse monet. لاميلني B., quod e scholiis in textum irrepsit.
- Vs. 78. Rsk. in annot. (p. 124.) praefert, verba vertens: او انا مقتد [مفتقد] Sane ego sum πελάτης eius et qui ipsum verbis factisque imitatur. Suaserat hoc Schultens. qui in suo codice legit. Male, nam cum omnibus codd. scribendum مفتقد. Versus sententiam bene exponit Vull.: Patruelis meus durissime me tractat, licet gratias agentem pro beneficiis ab illo acceptis, eiusque benevolentiam flagitatem, quod alio modo effugere non possum, quam ut me ipsum ab illo redimam. Hanc sententiam in scholio recepi, quum neque Zuzen. يقول ولكن ابن عمير يضيق الامر على
- حتى كأنه يأخذ على متنفسى على حال سكري اياده وسؤال عوارفة او عفوه او كنت في حال اشدها نفسى منه يقول هو لا يزال يضيق الامر على سوء شكرته على الآلة او سالته برة وعطف يقول ولكن رجل عم اخذ على (او طلب تخلص نفسى منه neque schol. Calc.) وهو ايضاً من الممكن ان يقول لا يزال يضيق الامر متنفسى على ان اشكوه او اسئله عوارفة او اشدها نفسى يريد انه لا يزال يضيق الامر على سوء شكرته على نعماته او سالته برة او اطلب تخلص نفسى منه rem satis dilucide proponant. Aṣmā' apud Tebriz. et Ibn Nah. vult (scil. عليه) hoc sensu: Patruelis me opprimit, quod alio modo effugere non possum, quam ut ipse inimicus ei existam.

II. Tarafa.

- Vs. 79. البحوث [المؤرخ] R. Rsk. — Spurium habent nonnulli hunc versum (e. g. Cod. P. in cuius margine legitur) et schol. a Reisk. editum itemque Nuveiri eum tribuunt cuidam 'Adī ben-Zaid 'Abāditae.
- Vs. 80. فدعني [قدرنى] Pf. cf. vs. 57. — عرضى [وخلقى] G. Pe.
- Vs. 81. ابن عبد الله [قيس بن خالد] Sic dedi cum Pefg. G. (cum gl. ذى الجذين من جنى شبيل cf. Freyt. Arab. Provv. I. no. 146, p. 57.) R., Abū 'Obaida ap. Ibn Nah. Rsk. et Jon., quam scripturam etiam Vullers praefert. Zuzeniani codd. (Pab. B.) et Calc. Par. praebent. قيس بن عاصم من جنى شبيل Plura de hac varietate scripturae disserit Vullers ad h. l. p. 74 sqq.
- Vs. 82. وعائى [وزارى] — فالعيت [فاصبحت] R. i. e. Ibn Nah. Rsk. Ad مسود يقال شريف لشرف اي من اشرف: —
- Vs. 83. الجعد [الصرب] — خشاش et ضرب Pf. Laudat hunc vs. Gauh. s. rr. [خشاشا] — G. litterae خ apponit signum i. e. crassa non longa statura praeditus vir.) —
- Vs. 84. ثوب او صاحبا: — قليل الحمد: — معنيد gl. G.:
- Vs. 85. حسام [حسام] — Pe. cum nota Ad حسام
- Vs. 86. القاطع به: — خاجرة gl. G.:
- Vs. 88. ذواجها [بواجها] — Paedeg. Ibn Nah. Rsk. Jon. Par. G. cum gl. ذواجها [بواجها] R. او اهلها (sic!). هواجها. وما سبق منه Pg. — اسعي [أمشى] R. Rsk.
- Vs. 89. Hic versus laudatur in Kāmūso s. r. ubi de voce وبيل في قول طرفة البيت العصا او مياجنة القصار لا حرمة الخطب كما قويم: الويبل في قول طرفة البيت العصا او مياجنة القصار لا حرمة الخطب كما قويم: haec dicuntur: والويبل العصا الصاخمة والويبل خشبة القصار الذي habet: وبيل Gauh. s. r. et deinde: يدق بها التوب والويبل ايضاً الخوفة من الخطب وكذلك الويبل قال طرفة البيت: —
- G. voci apponit glossam et in margine dictum Kāmūsi affert. — Pro كالويبل عصا
- المندد idem et Gauh. exhibit عقلية in Kām. scriptum est: —
- Vs. 90. Ad بموند gl. G.: داعية شديدة من اليد وهو القوة ايد

II. Tarafa.

Vs. 48. Hunc versum omittit Rsk. — تَلْقِيَ Calc. Vull. — يَلْتَقِي Calc. — تَلْقِي Calc. cum. G. Pe. Calc.; الْوَدْبَعُ codd. rell., Par. Vull. — Ad المُخْمَدُ — المقصود يقصده الناس لشدة غل. G.:

Vs. 49. Pbf. Calc. Vull., ceteri خَلَيْنَا [الْيَنَا]. Hoc praeferendum videtur, sed errore quodam in textu nostro اليَنَا remansit.

Vs. 50. R. رَقِيقَةً [رَفِيقَةً] — بظان قَنْطَابَ (a secunda manu) g. Calc. Jon. — باحسن بَاحْسَنَ [بِاحْسَنَ] —

Vs. 51. اندرت all. ap. Ibn. Nah., qui explicationis loco addit: اى اندرت R., qui hunc versum post vs. 93. collocat. — اندفعت [مَطْرُوفَةً] — وفروي مطروفة بالفاء وهي التي (G. cum gl. فاترة الطرف), all. ap. Zuzen. اى كأنها أصيبي طرفها بشيء (quod si ea quam e Kâmuso in scholiis attulimus significatione acceperis, nempe de femina viros continuo adspiciente, optimam praebet sententiam, vultus amatorios cantatricum describens).

Vs. 52. Deest in Pcef. G. R. Rsk. et Jon. „In cod. Pg. margini adscriptis manus posterior, quod significare videtur, hunc versum in quaedam exemplaria irrepsisse.“ Vull.

Vs. 53. مُتَلَّدٍ (M. T. scribendi errore) Rsk.; Willm. ad Antar. p. 187.

Vs. 54. Ad تَحَاجَنَتِي gl. G.: — دفعتنى —

Vs. 55. لا ينكروننى G., quod sine dubio e glossemate pro يَعْرُفُونِي [يُنْكِرُونِي] (cf. Ibn Nah.: يَعْرُفُونِي in textum irrepsit).

Vs. 56. الراجزي (الراجزي) Pe. (in marg. e. G. all. ap. Ibn Nah.; all. ap. Ibn Nah.; Pf. — „In codd. Padb. [adde B. et Par.] legitur in primo hemistichio et in secundo احضر; sed omnes ceteri consentiunt cum nostra lectione, quam etiam auctor glossae in margine cod. Pa. praefert, quum dicat: وقع في الباب بتقديم احضر الوجه. Vull.

Vs. 57. G. Pe. cf. vs. 80. فَدَرْنِي [فَدَعْنِي]

Vs. 58. Pbefg. G. R. Ibn Nah. Jon. Rsk. حاجة Pe., quod etiam G. in margine assert. vid. schol.

II. Tarafa.

Vs. 59. سبق Calc. Rsk. — Ad تَعَلَّ [تَعَلَّ] سبق [سَبَقَ] — يعلوها زيد gl. G.:

Vs. 60. Ad نَبَيَّنَةً [نَبَيَّنَةً] Pabed. — مُجَنِّبًا [مُجَنِّبًا] G.: الذي: المتورد ad et ad فرسا في بدده احناء: مجنبا ad; المستغيث: المضاد ad; عطفى يطلب الورد —

Vs. 61. G. يوم [يَوْمَ] — يوم [يَوْمَ] all. ap. Ibn Nah. — الْجَيَّاهَ بِهِيَّكَلَةً [بِهِيَّكَلَةً] — Peg. Jon. الطِّرَافِ

Vs. 62. Hunc versum in codd. Pefg. G. et in edd. Rsk. et Jon. excipit alius: # فَدَرْنِي أَرْوَى قَامَتِي فِي حَيَاتِهَا * مَحَافَةً شُرُوبٍ فِي الْحَيَاةِ مُضَرِّدٌ *

(مقطوع قبل الري G. مضرد ut videtur; pro مضرد في الممات G. في الحياة Pro habet G. مضرد في الممات) Zuzen. hunc versum non est interpretatus; Ibn Nah. hoc addit scholion: الشرب بكسر الشين وبضمها اسمان للمشرب والشروب بالفتح مصدر وقد يكون الثلاثة — مصدرًا وأ مصدر المقلل المنقص

بعد إن متنًا In textu cod. G. erat — اى اذا كريم gl. G.: بعد إن متنًا addita nota إن متنًا sed deletum est et rubro superscriptum صدَى Pe. Eandem scripturam voluisse videtur Ibn Nah., in scholiis varias huius vocis significationes explicans hisce verbis: والصدى العطشان والصدى العطش والصدى ذكر اليوم والصدى حشوة الرأس وذلك ان العرب كانت تقول في الجاهلية ان الرجل اذا قتل ولم يدرك بشارة خرج من راسه طاير يشبه اليوم فيبصر اسلوقي فاذا اخذ بشارة سكن ويقال الصدى بطن الميت والصور الذى تسعة من ناحية انجذاب ويقال هو صدى مال اى الذى يقوم به

Vs. 65. Sic omnes codd. et edd. (etiam Zam. s. r. hunc versum laudans) praeter Pf. Calc. et ed. Vull., in quibus في scriptum est. Cod. Pa. في margini adscriptum habet.

Vs. 67. (اهل الدهر الدهر) العيش Pe. Ibn Nah. (qui explicat per Jon. Rsk. الماء G. Pe.)

Vs. 68. Rsk. Schol. Harir. p. ۲۹ (pg. ۳۴ ed. ۲.) et G. in marg.

II. Tarafa.

الحقيقة والوقف عليها الالف عوضا من النون ولا عوضا منها اذ كان قبله ضمة او كسرة لأنهم شبهوها بالتنوين في الأسماء لانك تتعوص منه في موضع النصب ولا تعوض في موضع الرفع والجر الا ان النون في الأفعال تحذف لانتقاء الساكنين والتنوين في الأسماء فالاختيار *Vull.* "فيه التحرير لا ما يدخل في الأسماء أقوى مما يدخل في الأفعال

Vs. 25. أصل السقيف صفاتي جحارة ثم انه كنا به عن: *gl. G.*: سقيف *ad* — شديد استد بعضه الى بعض: *مسند ad et*, صدرها فكانه شبه بالسقيف لشدة

Vs. 26. *Pro cod. Pg.* "عوليت *Vull.* Haec scriptura e glossa vocis sequentis *irrepsit*.

Vs. 28. Ultimis verbis scholiastae Calcuttensis, hunc versum a Zuzenio non commemorari, assensum praebet Vullers, quum scholion, quod Zuzenii nomine fertur, tali scholiasta minime dignum videatur. Evidem consentio. — *Ad بنائى gl. G.*: رقاع ببعض في التوب —

Vs. 29. *[صَعَدْتُ]* Sic *G. Calc. Vull.* in corrigendis et adnot.; in textu habet *صَعَدْتُ*, quod praebent codd. Pariss. omnes, item Par., Rsk., qui tamen vult *اصعدت*, ut patet ex nota eius adiecta: „Verbum reddidi clivosum scandens, id notat et sensus requirit“. Haec est alia scriptura, quam habet *B.* et scholion codicis *Pf.* indicat his verbis: وبروى اصعدت به اي رغته وصعدت في المبالغة — قال ابو سعيد صعدت به اي صعدته والباء زائدة

Vs. 30. Rsk. omittit: *وَعَى* *ad*; زبيرة الحداد: *Ad العلاء gl. G.*: منها; انجمع: *وَعَى* *زبيرة الحداد*: *Ad العلاء gl. G.*: منها — ملتقى قبائل الراس: الملتقي *ad*

Vs. 31. *Pb. in textu et Pa. in margine.* — *Ad الشامي* *وَخَدَ* *وروجه* — ذكر اهل الشام لانهم نصري ولهم كتاب *gl. G.*: —

Vs. 32. *B.* — *Ad بكهفي* — استترنا *B.*; *gl. G.*: استكتننا [استكتننا] — نقرة في الحاجرة تمسلك الماء قال ابن خروف هو بدل من صخرة، صبح: *قلبت gl. G.*: —

Vs. 33. *Ad مَلْعُورَة* *ad*; عبيدي: كمكحولتي *ad*; دموغان: *gl. G.*: طحوران *Landat hunc vs. Gauh. s. v.* — فرقد *بقرة مفرقة*

Vs. 34. *Pe. scribendi errore positum pro لِجَرِيس* *[لِجَرِيس]* *quod praebet G. cum gl. G.*, صوت, non male.

Vs. 35. جعله مفردا لانه اشد توجسا: *Ad gl. G.*: مفرد *Rsk.* — مولتنين [مولتانى]

II. Tarafa.

Vs. 36. من *[ف]* — حذف *Zamachš. s. r.* واروع *نيماص* [واروع *نيماص*] *G. cf. vs. 65.* — مسند *Zamachš. cf. vs. 65.* scribendi errore. *Gl.* — شديد الحركة: احد *ad*; مضطرب جرعا: *نيماص ad*; قلب حديد: اروع *ad*; صخر عريض: صفيح *ad*; صخرة صلبة تدق بها الحجارة: كمردة *ad*; مجتمع: ململ *ad*; مشدود: مصمد *ad*

— يعني المشر الاعلا لانه مشقوق وكل جمل اعلم صبح: *gl. G.*: تربيد *legisse videtur*, et pro مشفر *spumat*; *„Pronomen vocis & Abu Said ad مشفر* اي تصرف به هذه الارض وتزميها به والرجم الرمي اي بهذا المشفر اي انها تسوف الارض لنشاطها فإذا فعلت ذلك ازيدت اي جات تربيد على *Vull.* "مشفرها —

Vs. 39. *Ad gl. G.*: ووج في الرحيل الكور

Vs. 40. *„Versus 40. codicis Pb. aliter se habet, eumque ceteri omnes omittunt, pro spurio igitur habendus, caret etiam scholiis:*

* اذا اقبلت قالوا توخر رحلها * وان أدبرت قالوا تقدم فاشدد * *„Praecurrente camelo dicunt: relinques sellam; retromanente autem: praeverte et auga cursum“.* *Vull.*

Vs. 43. القطيع [بالقطيع] *Rsk.*

— يطلبون الرفد: *gl. G.*: يسترد *Ad* *ليبيتا* [ليبيتا]

Vs. 46. *Sic Pefg. Zuzen. Calc. Vull.*, at reliqui (*Pabed. B. G. R. Ibn Nah. Par. Rsk. Jon.*) praebent *تلقني*. Illud praetuli utpote rarius et nesus Zuzenii auctoritate. — *Sic Peeg. G. R. Calc. Rsk. Jon.* *[تقىتصى]* *تلقىتصى* — *B. Pabdf. Vull. Par.* — *تَحْطِيد* [تحطيد] *تَلْتَمِسْي* — *B.*

Vs. 47. Hunc versum a Zuzenio omitti monet scholiasta Calcuttensis, et in margine codicis *Pa.* legitur: *[غانيما]* — عدا البيت غير موجود في أكثر النسخ *Sic dedimus cum Pefg. Rsk. Jon., cod. Weillii* (*cf. eius Poët. Litt. der Arab. p. 39.*), assentientibus *G.* et *Pe.*, qui *ذاينا* *praebent* plane *eadem significatione*. Reliquae editiones (*Par. Vull. Calc.*) *habent* *غائنا*; *cod. R.* a prima manu, *a secunda correctum exhibet* *Ibn Nah.* *ازد* [ازد] — *غائنا* all. sec. *Ibn Nah.*

II. Tarafa.

Pf. = cod. Scheidii, a Vullersio Sch. insignitus. — Pg. = cod. Delaportii, a Vull. D. insignitus. —
Vull. = Tarafae Moallaca cum Zuzenii scholiis. ed. J. Vullers. Bonn. 1829. 4. —
Rsk. = Tharaphae Moallakah cum scholiis Nahas. ed. J. J. Reiske. Lugd. Bat. 1742. 4.

وقفت بها آیه کی Vs. I. Alterum huius versus hemistichium G. ita exhibet: و في بعض النسخ يوجد خ (in margine nostram scripturam affert, وابكي الى الغد لحولة اطلال ببرقة نهمد تلوع كباقي الوشم في ظاهر اليد وعليها شرح ابن خروف Eadem codicis G. scriptura commemoratur in scholiis Pf. et g., quae etiam ظلت pro scribi adnotant. cf. ad vs. sq. Gauh. s. v. prius hemist. affert; in margine cod. Berol. alterum adscriptum est e lectione G. cum —

Vs. 2. In cod. Pb. h. 1. alius versus legitur sine scholiis: بروتقة دعمي فاكسناف حايل ، ظللت بها ايكي واينكي الى الغد Amru'lkaisi congruit.

الدَّالُّ الْهَوَى وَاللَّعْبُ وَفِي الْحَدِيثِ مَا نَدَدَ haec dicens: انا من دد ولا الدد مني وفيه ثلاثة لغات تقول عدا دد ونددا مثل قها وتندن قال طرفة — بالنواصيف هم دد ، وينقال هو موضع

Vs. 4. عَدُولِيَّة [عَدُولِيَّة] all. cf. schol. et gl. marg. Goth.: يروى بالرفع وعدولية [والنصب] والشخص pro [falso] فالرفع على الصفة خلايا لأن خلايا مرفوع على خبر كان والجز على الصفة لسفين وسفين مضاد إليه خلايا وعدولية منسوبة إلى عدوٍ اسم أميت فعله وزنه فعوى وهي خارجة عن أمثلة الكتاب ولا أن هؤلء عدولٌ ثم أيدل من اللام ياء ثم أيدل ابن ينتقل [ابن يامين — من الياء الف: صبح من ابن خروف all. ap. Zuzen., quod nomen ينتقل vel ابن ينتقل est pronunciandum, non ut typothetae errore in scholiis nostris expressum est. At neque Firuzabādī neque Gānharī nomen proprium formae ينتقل commemorant, qua de causa Cel. Fleischer in litteris ad me datis coniecit, corruptum esse hoc nomen e ^{نَيْتَقْل}, quod Firuzab. in Kāmūso (p. ۱۰۷^۸ ed. Calc.) nom. propr. esse dicit. Confirmatur haec conjectura varietate scripturae codicum Pd. (نَيْتَقْل) et Pb. (نَيْتَقْل).

Vs. 7. Ad تَرْتَدِي gl. G. باغصانx

Vs. 8. Ad gl. G. مهوراً أنا فتحوا —

Vs. 9. ایاد Pad. Rsk. Par. ایاد Pg. — لشائے لشائے Pe. R. Calc. (at scholiasta vult لشائے Jon.

Vs. 10. وَجْهٌ [وَجْهٌ] Pfg. R. Zam. hunc versum s. v. laudans. Pe. addita nota معاً, vid. schol. Ubi وَجْهٌ legeris, postea scribendum erit وَجْهٌ، ut habent Zam. et Pe. — حَلْتَ [نَقِيُّ اللَّوْنِ] Sic Peefg. G. R. Zam. Jon. Rsk. قَنَاعَهَا [ذَاهِقًا] الْفَتَنَ Pabd. Calc. Par. Vull. — G.

Vs. 11. **لَامضى** [لَامضى] **Gauh.** (s. r. عوج) in margine codicis Berol., ubi initium versus affertur. Ad gl. G. عوجاء من طول السير: —

Vs. 12. B. Pabd. Calc. Par. cf. schol.; Amru'lk. Divan. ed. Slane p. ۳. vs. ۵ huic simillimum versum exhibens nostram praebet scripturam. Ad سرير يكمل عليه موتى النصارى: اران ad; موافقه يوم عثارعا: امون gl. G.: — ضربتها بالنساء وهي العصا: نسأتها

Vs. 13. Omittunt hunc versum G. R. Pcef. Rsk. et Jou.

| وأنبعـت — Par. عـنـاق النـاجـيـات Rsk. عـنـاق النـاجـيـات [عـنـاق النـاجـيـات] 14.

Vs. 15. الشول بالشول [في R. Pbeg. Rsk. Jon.; codd. Pe. et g. in margine nostram praebent scripturam. — أعيده [اغيد R. male. — Laudat hunc versum Gauh. s. r. س.

— فحل يصبح بها : Ad. gl. G.: المُهَبِّ

— نسرو أَنْجُو للبياض : مُضَرِّحٌ gl. G.: Ad.

— جمع خلف الصيغ Ad. gl. G.: خلوفة

G. كنيسة | كنائس Vs. 21.

Vs. 22.] Sic B. G. R. Calc. Par. Zuzen. Vull. Rsk. De scri-
ptura codicum Parisinorum Vullers. nihil adnotavit. — ^و^ف G. Rsk.

Vs. 23. „Jon. Rsk. et cod. Pg. in margine لكتننقا possum pro قولة لكتننقا أقسم بالعنون docente scholiasta cod. Pg.: ut scribitur جابن pro جاباً

I. 'Amru'lkais.

Vs. 70. اصحاب ذرق برقا Pro. (ترخيص حارت G. (cum gl. all. ap. schol. Hamm. scribunt: *quod sumptum videtur e versu simillimo carminis IV divani 'Amru'lkaisi* (ed. Slane. p. 78 vs. 9);

* أعني على برق ارها ومبص * بضمى حبيبا في شماريبح بيض *
* أعني على برق ارها ومبص * بضمى حبيبا في شماريبح بيض *
أثابن ودقة [عرانين وبلة] — جبل بمكة H. (cum gl. ابأنا [ثبيرا. G. (cum gl. H. Pe. (ضرب مطرة

all. ap. schol. Zuzen. المكيل] المكيل — يدين [اليدين]

Vs. 71. كأن سناء في مصابيح [بضمى سناء أو مصابيح] all. ap. schol. Hamm. Pro. Lett. habet Genit. Ibn Nah. secutus, qui haec adnotat: مصابيح — راعب بالشخص على أن تعطفه على قوله كلام اليدين والمعى أو كمصابيح راعب، G. tres vocales permittit: G. H. R. Pce. Jon. Lett. Par. Ibn Nah.; qui haec adnotat: سليطنا [السليط] — اهان السليمط اي لم يعزه فاسكتر الانقاد به He. Par. — في الذبال [بالذبال] G. H.

Vs. 72. حامير [ضارق] — راعباني له [له وعجمتي] R. H. Pe. G. cum gl. موضع حامير [ضارق] — راعباني له [له وعجمتي] — موضع اكم مارتفع et H. cum gl. Ex A0. s. v. موضع اكم جمع اكم ما ارتفع G. cum gl. اكام [العذيب] — اكام esse scripturam 'Asmaio probatam. — بعد R. H. G. (utrumque habet) Par. Lett. He.

Vs. 73. على قطننا علا قطننا [على قطن] H. Gauhar. s. r. ستر ما يلي البحرين et بالد بنى اسد R. In scholiorum initio verba addidi ex auctoritate codicis G.

Vs. 74. حوق [ثوف] R. Lett. He. Pabed. (?) Par. — كتبة — R. Lett. He. Pabed. (?) Par. — كتبة — G. H. Pe. من كل فيقة Pe. in marg., Gauhar. s. r. كهيل all. ap. Zuzen. et Ibn Nah. تكتب [يكتب] Zam. in lex. s. r. من كل تلعة all. ap. Ibn Nah. — الشجر على اذنانه وعن المجاز addidi.

Vs. 75. Hic versus in cod. H. omittitur, in G. et Pe. est ultimus. Prius hemistichium G. et Pe. ita praebent: *وَلَقَى بُشِّيَانْ* مع الليل بركَةَ، quam scripturam ab Asmaio profectam esse testatur Ibn Nah., cuius verba in fine scholii attuli. — G., at in margine Pa. He. Par.

Vs. 76. مندل [مندل] — من كل [من كل] R. Lett. Jon. all. ap. schol. Hamm., Gauhar. s. r. أجمن [أجمن] — أجمن [أجمن]

I. 'Amru'lkais.

والاجر ايضا حصن بناء اغل المدينة من حجارة قال يعقوب كل بيت his utens verbis: مربع مسطوح اجم قال امرء القيس ولا اجما الا مشيدا بجندل وقال الاصمعي هو يخفف — وبقلل والجمع آجام مثل عنق واعناق

اثابن ودقة [عرانين وبلة] — جبل بمكة H. (cum gl. ابأنا [ثبيرا. G. (cum gl. H. Pe. (ضرب مطرة

Vs. 77. طمية [ذرى رئيس] H. G. (cum gl. المحيمر s. v. (جبل بالشام H. G. (cum gl. طمية [ذرى رئيس] H. AO. والاغماء [والغماء] secundum eudem alii, قلبيخه scribunt. — به رأس alii, مُغول [مُغول] —

Vs. 78. المحممل [المحممل] R. H. Lett., ad quam scripturae varietatem pertinet scholion Ibn Nah.: وبعدهم جعل البيهقي رحلا وروى المحممل وبعدهم جعله جملاء Gauh. hunc versum. s. r. المخول; الكثير الخول H. P. G. cum gl. المخول; وروى المحممل laudans. Ibidem pro positum est ذى العياب بع

Vs. 79. Hunc versum omittunt G. H. Pe. — Alterum eius hemistichium دشاوى تساقوا بالرماح المفلل cf. Willmet ad Antar. Ganhar. s. r. ita profert: درج vs. 18.

Vs. 80. Hunc versum omittunt G. H. Pe. — Alterum eius hemistichium دشاوى تساقوا بالرماح المفلل cf. Willmet ad Antar. Ganhar. s. r. ita profert: درج vs. 18.

Vs. 81. سباعاً [السباع] G. (cum gl. غدوة H. Pe. تصغير غدية [عشية]

Vs. 82. سباعاً [السباع] G. (cum gl. غدوة H. Pe. تصغير غدية [عشية]

Ordo versuum in cod. Goth. hic est: 1—7. 9—19. 21. 20. 22—29. ~. *) 30—37. 40. 38. 41—47. ~. 52—54. 56. 55. 57—59. 61. 69. 63—68. 62. 60. 70—72. 74. 76. 78. 77. 79. 81. 73. 75.

Ordo versuum in cod. Rödigeri: 1—11. 13. 12. 14. 15. ~. 16—19. 21. 20. 22—31. 33—41. 32—47. ~. 52—81.

*) Signum ~ notat versum insertum, qui in nostra editione deest.

Vs. 47. Pro uno hoc versu G. R. H. Pe. Lett. hosce duos exhibent:

* فَيَا لَكَ مِنْ نَيْلٍ كَمَّ نَجْوَمَةٌ * بَكِيلٌ مُقَارٌ الْفَتْلِ شَدَّتْ [شدّ G. H.] بِيَدِهِلْ *

* كَمَّ النَّثَرِيَا عَلِقَتْ فِي مَحَانِهَا * بَأَمْوَالِنِ كَتَبَنِ الْجَنَدِلْ [خَنَدِل R.]

Quorum alter laudatur a schol. Hamasa ed. Freyt. p. vii lin. 5. — Pe. addit:

Vs. 48—51. omittuntur a Jon., G. H. R. Pe., quia a multis non 'Amrulkaiso, sed Taabba'a Sarran poetae tribuuntur, ut testantur MS. Succarii Lugdunense (cf. Willmet. ad Antar. Prolegg. p. 16 not.) et Zuzen. Vid. schol. ad vs. 51.

Vs. 49. باجوف [كافجوف] B.

Vs. 50. طَوِيل [ذليل] all. ap. Zuzen. Par. — Locus Korani in scholio laudatus est Sur. III. vs. 136 (ed. Flügel.).

Vs. 52. دَكَرَاتِها Lett. وَكَرَاتِها [وَكَنَاتِها] H.

حَاد [حال] — R. قُول اللَّبِد G. H. He. Lett.; قُول اللَّبِد [قُول اللَّبِد] R. — B. بالمتقول [بالمتقول]

Vs. 53. عَلَى الْعَقْبِ [على الذيل] G. H. Pe. عن عقب جياشه Ibn Nah. apud Lett. Nostram scripturam tuetur Gauh. s. rr. غَزْم et ذَبِيل Gauh. s. rr. et زَبِيل B. بَنْكَنْتَهَا

Vs. 54. مَسَحَ [مسح] Pl. cf. schol. Jon. Calc. Lett. Gauh. s. rr. غَبَار Jon. Calc. Lett. Gauh. s. rr. غَبَار Recepit Codd. nostri omnes praebeant. غَبَارا et كدد وَنَا et صَحَّ all. in gl. G. (superscriptum cum notis خ et صَحَّ).

Vs. 55. قَرْلُ الغَلَام [قرل الغلام] Lett. Jon. Par., scriptura a Zuzen. memorata. Idem et Ibn Nah. aliam commemorant, quam praebeant G. H. Pe.: يطير الغلام quam verba eodem modo transitive (sic G.) et intransitive (sic H.) accipi possunt. Utrumque annuit Cod. Pe., يطير scribens addita nota معا. Nostram scripturam tuetur Gauh. s. r. عن [عن] — خفف Pe. in textu, sed in margine.

Vs. 58. يَقْلِب [تَنْبَاعْ] G. H. Pe.

وَتَنْقُلْ كَتَنْصِبْ وَقَنْفَدْ) تَنْقُل affert تَنْقُل [تَنْقُل R.; el-Kāmūs s. r. Scriptura confirmatur non solum editionibus et codicibus omnibus, sed etiam Gauhario s. r. التَّنْقُل كَتَنْقِدْ بِصَمْر et Demirio: قال البيريدي التَّنْقُل وَالْتَّنْقُل ولد التَّنْلِبَ وَالْتَّنَاهَ زَيْدَة التَّنَاهَة وَسَكُون التَّنَاهَة الْجَنَدِلْ —

Vs. 60 in G. legitur post vs. 62; in H. post vs. 69. G. H. Pe. — وَأَنْتَ [صلب] استديروتة Par.

Vs. 61. Sic G. H. Pe. المتنين [الكتفين] He. Par. et, ut videtur, Pabd. Prius huius versus hemistichium R. Pe. Jon. Lett. Calc. ita praebeant: كَانْ صَرَائِيَةً [صلادية] — scriptura a Zuzen. in schol. memorata. — سَرَائِيَةً لَدَى الْبَيْتِ قَائِمًا وَرُوَى الاصمي او صرایة الحنظل والصرایة الحنظل: صراي او صرایة الحنظل Eandem scripturam memorat Gauh. s. r. haec afferens: الصراي ممدود الحنظل اذا اصهو الواحدة صرایة ورُوَى قول امري القيس مذاك: صلا نورا scripturam idem affert s. r. —

Vs. 63. دَوَار [دوار] G. H. Pe. Lett. Jon., utrumque bonum, cf. Gauh. s. r. G. H. الملاة المذيل [ملأة مذيل] — دُوَار بالضم صنم وقد يفتح: دور

ومعه بكسر الميم وضمها كثيرون الاعمام او كوجههم: R. معن [معن] كمحسنين ومحسنين ومخال واما معن فبضم الميم وكسرواها gl. G.: [مُخَوْل] — قاله في القاموس — كريم الاعمام والاخواه لا يستعمل الا مع معن، قابز معن مخول ومعن مخول (فالحقنا فـ فالحقنا) gl. Lett. فـ فالحقنا. صرر Gauh. s. r. تَرَيْل B. Calc. Lett.

Vs. 65. قَالَ حَتَّى sed male, imo potius [قال حتى] قَالَ حَتَّى Pe. Lett. —

Gauh. s. r. تَرَيْل B. Calc. Lett. Sic G. H. He. —

Vs. 66. قَالَ حَتَّى يَنْصَبُ [يَنْصَبُ] Calc., G. a secunda manu.

Vs. 67. ما [من] R.

دراج الطير يقصر G. H. دراج التارف يقص رأسه [يكاد الطير يقصر دونه] Vs. 68. تَسَهَّل [تسهل] — He. Lett. تَرَق [ترق] — Pe. يكاد الطير يقص رأسه Pabd. He.

I. 'Amru'lkais.

اَعْوَالٌ superscripta), H. Pe. R., qui quidem suprascriptum habet: الْبِهَا مُعْشِرًا صَحْ حَرَاصًا H. R., at superscripto صَحْ حَرَاصًا ex mero scribendi errore ortum, ut e glossa superscripta جَمْعُ حَرِيصٍ in intelligitur. — سُرْ G. H., quae est scriptura 'Aṣmā'īi, teste Gauhar. s. rr. et tamen addit: وَهُوَ بِالسَّيِّنِ اجْرُدٌ شَرَرْ Zamachš. in lex. s. r. Aliam scripturam praebet حَرَسٌ يَشَبِّهُونَ

Vs. 26. دِيجُوزْ عَنْدِي تَشْدِيدُ نَفْتَ [نَفْتَ] — لِلتَّكْثِيرِ Gauh. s. r. نَصَا, sed addit: وَدِيجُوزْ عَنْدِي تَشْدِيدُ

Vs. 27. الْعَبَادَةٌ [الْغَوَاءَةٌ] G. Pe. H. Jon., ex traditione 'Aṣmā'īi apud Ibn Nah. Memorat hanc scripturam Zuzen.

Vs. 28. فَلَمْتَ R. Pe. in marg., Lett. He. — اَمْشَى [تَمْشَى] G. R. B. Pabed. Lett. He. Par. اَذْرِنَا اَذْجَالٌ R. B. Pabed., Lett. He. Par. Jon., quam scripturam etiam Zuzen. commemorat. Idem aliam affert hanc مَرْجَلٌ [مَرْجَلٌ] — اَذْرِنَا نَبِرٌ vult Lett., sed falso.

Vs. 29. خَبَتْ ذَى رَكَامٍ G. H. Pe. حَقْفٌ ذَى رَكَامٍ [خَبَتْ ذَى حَقَافٍ] Lett., all. ap. Zuzen. et schol. Hamm. Post hunc versum G. H. Pe. alium simillimum intridunt:

* اَذْنَقْتَ تَحْوِي تَضَوْعَ رِجْهَا * تَسِيمَ الظَّبَابَا جَاءَتْ بِرَبِّ الْقَرْنَقِيلٍ *
Pro quod H. et Pe. exhibent, in textu codicis G. exstat: تَشْرُقَا, at superscripto رِجْهَا cum nota صَحْ.

Vs. 30. Prius hemistichium R. G. H. Pee. ita praebent: اَذْقَلْتُ قَاتِنَةً نَوْلِيَّيْنِي (G. in textu تَمَالِكَتْ), sed superscriptum نَوْلِيَّيْنِي, quam scripturam etiam Zuzen. et Ibn Nah. commemorant. Nostram Zamachšari in lex. exhibet, hunc versum s. r. laudans.

Vs. 31. بَالسَّاجِنَاجِلٍ [كَالسَّاجِنَاجِلٍ] B. all. (scil. 'Abu 'Obaida sec. schol. Hamm.) ap. Ibn Nah., qui haec adnotat: وَرَوْيَ بَعْضُهُمْ مَدْقُولَةً بَالسَّاجِنَاجِلٍ وَقَالَ السَّاجِنَاجِلُ الرَّعْفَوَانُ

Vs. 32. هَنِئَاتٌ [الْمَهَانَاتُ] G. et Cod. Vatic. apud He.; H. غَيْرُ الْمُحَكَّلٍ [غَيْرُ الْمُحَكَّلٍ] — مَهَنَاتٌ

I. 'Amru'lkais.

[وَحْشٌ] وَحْشٌ شَتَبِيتٌ [أَسْبَلٌ] Pe. R. Ibn Nah. all. ap. schol. Hamm. — أَدَمٌ آدَمٌ Pe.

Vs. 35. يُعْشَشِي [تَهْبِيْنُ] G. H. Pe.; memorat schol. Calc. — Versus Bekri ben el-Nattāḥ in scholiis commemorati inveniuntur in Hamāsa (ed. Freyt. p. 544) cum hac scripturae varietate: سَاطِعٌ [مَشْرِقٌ] Fr. — فَرَعَهَا [شَعْرَا] Fr.

Vs. 36. غَدَائِرَهَا [غَدَائِرَهَا] C. (at memoratur in schol.) Jon. Zuzen. — العَقَاضِ — تَنْظَلٌ [تَنْصَلٌ] R. H. — مَسْتَشَوَرَاتٌ [مَسْتَشَوَرَاتٌ] He. Lett. — مَسْتَشَوَرَاتٌ [مَسْتَشَوَرَاتٌ] Pe. Zam. s. r. درا, H. et G. in marg., scriptura etiam ab Ibn Nah. وَرَوْيَ تَنْصَلُ المَدَارِيِّ اَى لِكتَافَة شَعْرَهَا وَالْمَدَارِيِّ مَثَلُ السُّوكَةِ تَحْكُمُ بِهَا اَلْمَوَّا رَاسَهَا. Gauh. s. r. nostram exhibit scripturam.

Vs. 37. الْمَدَلِّلُ [الْمَدَلِّلُ] Sic G. a prima manu, at correctum est المَدَلِّلُ cum glossa; — الَّذِي تَدَلَّلَتْ اَغْصَانَهُ لِمَعْنَدِهِ

Vs. 38. وَيَضْحَى [وَيَضْحَى] Lett. وَيَضْحَى [وَيَضْحَى] Pe. G. H. R. (sine vocali.) — نَزُومٌ [نَزُومٌ] He. Lett.; all. ap. schol. Hamm., qui haec tria genera exponit.

Vs. 39. شَتَنٌ [شَتَنٌ] R. B. He. Gauh. radicem شَتَنٌ omnino non affert versumque nostrum laudat s. rr. — مَرْعٌ شَتَنٌ et شَتَنٌ —

Vs. 40. طَلَامًا [الظَّلَامُ] — مَمَّا تُصْنَى [تُصْنَى] R. G. H. Pe. Zuzen. Lett. Par. — بِالْعَشَاءِ [بِالْعَشَاءِ] Cale.

Vs. 41. وَجْهُولٌ [وَجْهُولٌ] R., utrumque mero scribendi errore.

Vs. 42. قَوَاعِدًا [قَوَاعِدًا] R. G. H. Pe. Zuzen. Lett. صِنَمَى [قُوَادِي] G. H. Pe. —

Vs. 43. رَدَدَقَةٌ [رَدَدَقَةٌ] R.

Vs. 45. وَارَدَفَ أَنْجَازًا — (وَسْطَهُ وَمَعْظَمَهُ) بِصَلَبَةٍ [بِصَلَبَةٍ] G. (cum gl. Warneri nostram praebet scripturam.

Vs. 46. فَيْلَكٌ [فَيْلَكٌ] B. G. H. R. Par., vid. schol.

I. 'Amru'lkais.

قابلين لا تهلك اسى اي من فرط الحزن وشدة الجروح والاولى ان يقدر وقوفا مصدرها بدلا من فعل رفع محبى على الفاعلية ونصب مطبيهم على المفعولية تقديره وقف محبى مطبيهم وقوفا :محبى et ad مصدر في موضع الحال Goth. haec habet: اصحابي فاعل وقوفا

Vs. 6. R., all. apud Ibn Nah. —

Vs. 7. G. (at in margine addita nota) صحيح كذا يك addita nota, all. apud Ibn Nah., schol. H.

Vs. 8. Hengst. — Hunc versum H. et Pe. omittunt; G. in margine tantum habet additis verbis: هنا انشده البغدادى والباقلانى وغير واحدى (sic pro واحد) وتضوع فاح ونصب نسبيم لانه قام مقام نعت مصدر مذوق اى تضوعا عل تضوع نسبيم الصبا واردوا هذا البيت فى الاتساع وعوان يتسع الشامير ببيت يتسع فيه التأويل على قدر الناشر حسب ما تختتمله الفاظه ذان هذا البيت يتسع النقاد فى تأويله فمن قائل تضوع المسك تضوع نسبيم الصبا ومن قائل تضوع المسك منها بفتح الميم يعني الجلد بنسيم الصبا والريا الرائحة الطيبة لا غير وجملة جاءت بتقدير قد حال ونسبيم الصبا هبوبها بضعف وقالوا قد اخطأ فى جعل المسك كالقرنفل رائحة وكان اللائق العكس وفي جعل التضوع فى حال القيام والتاجيد ان يكون فى كل حال ، وادعاء فتح ميم المسك مع عدم ثبوته رواية محل نظر لا اتساع شامل post Vs. 29. alias nostro simillimus inseritur, vid. not. ad hunc Vs.

Vs. 10. G. R. Pee. Zuzen. Lett. Schol. Harir. p. 15^o ed. 2. كان لك منهن صالح. H. A.O. Par. Jacut Moscht. p. 171. B. Nostram scripturam a Zuz. commemoratam sequuntur Pabd. Calc. Hengst. Gauhar. s. r. سيا. — H. G. Hengst. Jon. Par. Utrumque fertur, vid. scholl. et quae e Gauhar. hac de voce afferuntur in Schol. Harir. l. l. R. Schol. Zohair. apud Rosenm. ed. 1. p. 52.

Vs. 11. R. H. Pa. — Zuzen. huius scripturae mentionem facit. Post hunc versum R. alium inserit hunc: * وهنا عجبا من حلها بعد رحلها * ويا عجبا للحجازى متبدل *

Vs. 12. H. يظل. G. يتظل [نظيل]

I. 'Amru'lkais.

عنبرة: Ad. عنبرة gl. G. يوم عنبرة [خدر عنبرة] R. مالك [أنك] — اسم ابنة عمّه وقبل لقبها واسمها خاطمة وقبل خاطمة غبرعا،

Vs. 15. G. H. Pe. — المعلم [المعلم] all. vid. scholl. من العدل وهو الشرب الثاني على انه بفتح اللام اي عدل بالصبا مرة بعد اخرى دينوى بكسر اللام اي الملهى من عله بكتدا اذا اليه به وشله عن غيره وهو الهدى — Lett. Ibn Nah. Post hunc Vs. R. inserit sequentem:

* دعى البكر لا ترى له من رداها * وعالي آذيقينا جئى كالسفرجل *

Vs. 16. all. apud schol. Hamm., ad referendum. G. فمثلك [فمثلك]

habet, quod indicat, Lam tribus vocalibus posse efferri. Item in (المرضع وامة حبلى) G. (cum gl. مغيل [محول] مرضعا etiam H. exhibet vid. scholl. — H. Pe. cf. scholl.; Ibn Nah. apud Lett. aliam prioris hemistichii scripturam commemorat hanc: — فمثلك بكرأ قد طرقت وثيبا

G. وشك عندنا [وتختنى شفها] — اخرفت [انصرفت] H. Pe. — تتحول [يتحول] — نصفها الاسفل لم تحوله

Vs. 19. Calc. He. — أفاطم [آفاطم] R. صرمى [صرمى]

Vs. 21. 22. apud G. R. Pe. Lett. Jon. inverso ordine exhibentur. Vs. 21. R. G. H. Pee. — ينسلي [تنسل] all. apud Zuzen. كفت [تكف]

Vs. 22. Lett., quod non vere diversa scriptura, sed falsa codicis scriptio habendum est, quum metri restituendi causa لـ contra grammatices regulam لـ scribendum sit. G. Pe., schol. Hamm. تقدحى

Vs. 23. all. ap. Zuzen. غير [غير]

Vs. 24. Pabd., teste Hengstb. In textu codicis Pe. pro تجاوزت seribitur et in aliis: تخطيت ابوابا اليها، تجاوزت ابوابا اليها teste Lettio p. 188. وآقوال مغشier [اليها ومعشرها] — G. (cum glossa voci شدائد)

Index siglarum in annotationibus ubique adhibitarum.

- B. = Cod. Berolinensis (v. supra nr. 2.)
G. = Cod. Gothanus (v. supra nr. 1.)
Pa. = Cod. Parisinus nr. 1416, (de hoc et sequentibus vid. de Sacy in: Notices et extraits etc. Tom. IV pg. 309 sqq.)
Pb. = Cod. Paris. nr. 1417.
Pc. = Cod. Paris. nr. 1455.
Pd. = Apographum Sabbagianum (vid. Hengstenb. ad 'Amru'lk, pg. 15. Vullers ad Hārit pg. XIII ad Taraf. Prolegg. pg. 20.)
Pe. = Cod. Paris. supra nr. 4. memoratus.
R. = Cod. Roedigeri (vid. supra nr. 3.)
Calc. = Editio Calcuttensis. 1823. Oct. (vid. Zenker Biblioth. orient. Manuel de Bibliographie orientale. Lps. 1846. nr. 452.)
Par. = Editio Parisina sine titulo edita (vid. Zenker I. I. nr. 453.)
Jon. = Editio Jonesii (vid. Zenker I. I. nr. 451.)
AO. = 'Abū-'Obaid مجمـمـ ما استـجـمـ (vid. supra litt. d.)
Gauh. = Gauharii Lexicon (vid. supra litt. b.)
Zam. = Zamachsarii Lexicon (vid. supra litt. c.)

Annotationes.

I. 'Amru'lkais.

H. = Cod. Hammeri. — Lett. = Caab ben Zoheir item Amralkeisi Moallakah cum scholiis edid. G. J. Lettius. Lugd. Bat. 1748. 4. — Hengst. vel He. = Amrulkeisi Moallakah cum scholiis Zuzenii edid. E. G. Hengstenberg. Bonn. 1823. 4.

Vs. 3. et 4. Hosce versus editionis Calc. continent etiam codd. G. R. H. Pbe.; Lettius eos in quatuor codd. MSS. invenit et in suam editionem recepit. Pb. teste Hengstenbergio eos inverso ordine (4. 3.) exhibet, duobus aliis additis, altero ante hos versus:

خـلـ نـسـخـ الـرـيـحـ (الـرـيـحـانـ) ذـيـهـاـ كـانـهـاـ * كـسـتـهـاـ الصـبـاـ سـجـنـ الـمـلـأـ الـمـدـبـلـ (حدـ نـسـخـ الـرـيـحـانـ ذـيـهـاـ كـانـهـاـ كـسـتـهـاـ الصـبـاـ نـسـخـ الـمـلـأـ الـمـذـيـلـ videtur legendum esse: altero post:

وـدـعـ عـنـكـ شـبـيـاـ قـدـ مـصـىـ لـسـبـيـلـهـ * وـلـكـنـ عـلـىـ ماـ عـالـكـ الـيـوـمـ اـقـبـلـ Gauhari s. r. versum quartum laudat. Desunt ambo versus in codd. Pacd. B. et edit. Jon., Hengst., Par. Zuzeni et Ibn Nahas eos non sunt interpretati et Tebriz. (apud Lett. in scholl.) notam addit hanc: وهذا البيت وما بعده مما يرثى في هذه القصيدة قال الأصمعي والاعراب ترددتها، — Hinc de authentia horum versuum valde est dubitandum, praesertim quum nostro loco contextum orationis magis perturbent quam constituent.

Vs. 3. مـهـلـوـةـ [ـكـانـهـ] — الـظـبـاءـ الـبـيـضـ [ـالـازـامـ] R. Pb.; Gl. G.: الصـبـرـانـ [ـالـازـامـ]

Vs. 4. تـكـمـلـوـاـ [ـتـكـمـلـوـاـ] all. secundum schol. H. —

وـذـوـناـ جـمـعـ الـمـحبـسـ لـاـ مـنـ الـوقـوفـ بـمـعـنـيـ الـلـبـثـ لـانـهـ لـازـمـ وـالـذـكـورـ فـيـ الـبـيـتـ مـتـعـدـ مـفـعـولـهـ وـاقـفـ بـمـعـنـيـ الـمـحبـسـ لـاـ مـنـ الـوقـوفـ بـمـعـنـيـ الـلـبـثـ لـانـهـ لـازـمـ وـالـذـكـورـ فـيـ الـبـيـتـ مـتـعـدـ مـفـعـولـهـ مـطـيـعـهـ وـأـنـتـصـابـهـ عـلـىـ الـحـالـيـةـ مـنـ فـاعـلـ ثـبـكـ أـيـ ثـبـكـ فـيـ حـالـ وـقـفـ اـعـجـابـيـ مـوـاـكـبـهـمـ عـلـىـ

Praefatio.

minum, quibus usus sum, hi sunt: 1) Cod. Gothanus praestantissimus; cuius descriptionem invenies in praefatione ad 'Amr ben-Koltūm Mo'allakām a Kosegartenio editam pg. IV. Hunc codicem diligentissime comparavi, omnem scripturae varietatem adnotavi et maximam glossarum in margine adscriptarum partem quum in scholiis tum in annotationibus attuli. — 2) Cod. Berolinensis (Cod. Diez. A. 191 octav.), apographum recentius, ut videtur turcea manu confectum, haud paucis vitiis contaminatum. Continet septem Mo'allaķāt cum commentario Zūzenii eodem quo nos eas exhibuimus ordine dispositas. — 3) Cod. quem possidet clar. Roediger miscellaneus ab initio continens Mo'allaķāt hoc titulo insignitas: كتاب السموط التسعة المعلقة (sic) من اشعار العرب كانت معلقة في مكانة على ما قبل و بالله التوفيق. Novem hae Mo'allaķāt hoc ordine sunt dispositae: 'Amru'lkaīs, Tarafa, Zohair, Lebīd, 'Antara, el-'Aašā, 'Amr ben-Koltūm, Nābīga, Hārit. Scriptus est codex anno H. 1077 (1667 Chr.) manu 'Ahmed ben-'Abd-'Allah ben Sa'īd (الهيل?), litteris Nisichicis satis eleganter exaratis. Saepissime desunt puneta litterarum diacritica, et praeterea scatet scriptura vitiis orthographicis. — 4) Cod. Parisinus cuius ampliorem descriptionem dedit V. D. de Slane in „le Diwan d'Amro'lkaīs. Paris. 1837 pg. XI sq. praefationis. Hunc codicem ut iam supra dictum est cum editione Calc. contulit amicissimus Phil. Wolff, quem Parisiis versaretur. Reliquos codices Parisinos et Leidensium partem inspiciendi mihi ipsi non data erat potestas; quorum scripturae varietatem desumpsi ex editionibus singularum Mo'allaķāt a VV. DD. Vullers, du Menil all. confectis. Item Jonesii editionem adire non potui eiusque diversitatem scripturae notavi eosdem VV. DD. securus. Singulas horum carminum editiones, quos inspexi in notis annotationibus meis praepositis enumeravi. Praeter hos codices et editiones in constituenda varietate scripturae praesto erant haecce subsidia: a) Cod. Hammeri nr. 102, descriptus in: Anzeigebatt der

Praefatio.

Wiener Jahrbücher. Jahrg. 1833 Pars LXIV. pag. 2 'Amri'lkaīs Mo'allaķām cum exemplari suo contulit V. D. Roediger eamque collationem benigne mecum communicavit. — b) Ĝauharī lexicon المصحاح dictum, e cod. Berolinensi (MS. orient. quart. 183), quod fere totum pervolvi. — c) Zamachšārii lexicon، أساس البلاغة dictum, e cod. Berolinensi. — d) كتاب معجم ما استجمم نلوزير أبي عبيد البكري (vid. Dozy recherches sur l'histoire de l'Esp. I. pag. 303), cuius apographum ab ipso confectum liberalissime mecum communicavit V. D. Wuestenfeld. Continet hic liber enumerationem et descriptionem regionum, urbium et locorum in veteribus carminibus aliisque scriptoribus memoratorum (in praefatione: عدا كتاب ذكرت فيه جملة ما ورد في الحديث والأخبار والتواتر وبالأشعار من المنازل والديبار والقرى والأمسار والجبار والآثار والمياه والأبار والدارات والخرائر). — e) Demīrii historia naturalis animalium, e cod. Berol. (MS. Diez. fol. 49. 50).

Scripsi Halis die tertio m. Februar. 1850.

Dr. Arnold.

Praefatio.

correctus erat proponendus, qua de causa codices et editiones omnes quibus uti potui diligenter examinavi, optimam scripturam elegi et varietatem scripturae in annotationibus criticis quam accuratissime consignavi. Qua in re ita versatus sum, ut nihil illarum varietatum omitterem exceptis iis, quae in codiebus saepissime commutantur (e. g. ^۱ finale pro ^۲ in verbis tertiae ^۳ و ^۴ et ad sententiam constituendam minoris sunt momenti (e. g. commutatio particularum ^۵ و ^۶ in plerisque locis) atque aliis quibusdam, quae merum scribendi errorem redolent. Scholia editionis Calcuttensis suadente V. D. Fleischer recepi utpote scite et succincte confecta. Scatent tamen haec scholia non solum hypothetae erroribus, sed etiam vitiis grammaticis quae e seniori linguae Arabicæ usu profecta puriori Arabismo valde repugnant. Quibus in vitiis indagandis et emendandis maximo mihi auxilio fuit Fleischeri doctrina et elegantiarum sermonis Arabici seita cognitio. Nihilominus haud pauca eiusmodi restant emendanda, quum equidem ab initio potissimum operis nimium in doctrina Schaichi docti Abd-errahim ben Abd-elkerim editoris Calcuttensis considerem. Partem illorum vitiorum in corrigendis iam adnotavi, partem nunc afferam. Pg. ۱ lin. ۲ ab inf. ^۷ الذي delendum est. Saepissime in hac editione ^۸ الذي contra grammatices regulas cum nomine indefinito coniunctum reperitur, quod ubique delevi; hoc loco me effugit. — Pg. ۱ lin. ۷ شوون pro شون ^۹ — pg. ۳۴ lin. ۷ ^{۱۰} لیخاطن pro شخصاتن ^{۱۱} — pg. ۴۴ lin. 6 ^{۱۲} وغیرعا pro وغيرعه ^{۱۳} — pg. ۵۹ lin. 9 ^{۱۴} هیجتموا pro هیجتم ^{۱۵} de quo V. D. Fleischer in litteris ad me datis haec admonuit: „Das ist eine scriptio plena der ursprünglichen volleren Form, die, mit und ohne ^{۱۶}, eigentlich nur im Ausgange von Versen zulässig ist, hier und da aber auch zur Bezeichnung der Länge des mittelzeitigen Final-u mitten in Versen vorkommt; s. diss. de gloss. Habicht. p. 60. Hagi Chalfa IV. p. 522 l. Z. 1001 N. ed. Cahir. I. p. 253 med., p. 509 Z. 10 ff., p. 647 l. Z. Hier im Commentar scheint bloss die zufällige

Praefatio.

Synalöphe mit للْحَرْب (hajjagtumu 'l-harba) zu dieser Wunderlichkeit Veranlassung gegeben zu haben.“ — Pg. ۹, lin. ۵ وامثلها pro ^{۱۷} وامثلها — pg. ۴۶ lin. ۸ معائب pro ^{۱۸} معائب. De qua scriptura Fleischer haec admonuit: „Die Plurale der mit Mīm präfixum anfangenden Nomina von Vbb. med. و ^{۱۹} و ^{۲۰}، nach der Form مفاعل haben nicht ^{۲۱} sondern ^{۲۲} im Anfange der dritten Sylbe; nur in مصايب von محببة hat der altarabische Sprachgebrauch eingeführt. Nāṣif Efendi sagt in der ersten, vollständigeren (handschriftlich bei mir befindlichen) Redaction seines kritischen Sandschreibens: لم يأت من الأَجْوَفِ مَهْمُوزٌ أَلَا مَصَابِبٌ عَلَى طَرِيقِ الشَّذْوَدِ وَقَدْ اسْتَغْرِبَهَا أَبْنَ جَنَّى حَتَّى قَالَ ^{۲۳} نَهْرَ الْمَصَابِبِ مِنَ الْمَصَابِبِ لَأَنَّ الْقِيَاسَ قَلْبُ الْبَيَاءِ فَمَرَّةً إِذَا لَمْ تَكُنْ أَصْلِيَّةً أَوْ مَنْقُلَةً عَنْ دَادِ صَابِ ^{۲۴}. Auch Gauhari bemerkte unter jene Eigenthümlichkeit des Plurals“ مصايب Addo Gauharii verba e codice Berolinensi desumpta: ^{۲۵} والمُحَبَّبَةُ وَاحِدَةُ الْمَصَابِبِ وَالْمُحَبَّبَةُ يَضْمِنُ الصَّادَ مُثَبِّتَ الْمُحَبَّبَةِ وَالْمُحَبَّبَةِ وَاجْمَعَتِ الْعَرَبُ عَلَى هُوَ الْمَصَابِبُ وَاصْلَهُ التَّوَوْ كَانِهِمْ شَبَهُوا الْأَصْلَ بِالْوَادِيِّ وَيَجْمِعُ عَلَى الْكُوْسُ vulgaris ^{۲۶} accreditus scribitur ^{۲۷} الْكُوْسُ — pg. ۳۳ lin. ۶ مَصَابِبُ وَهُوَ الْأَصْلُ عِجَالَةً scriptio abbreviatura pro ^{۲۸} الْكُوْسُ vel الْكُوْسُ — pg. ۴۸ lin. 3 ab inf. وَنَبِيَّنا ^{۲۹} — pg. ۴۹ lin. 10 — لَيْنَةً pro ^{۳۰} لَيْنَةً antepen. formam ^{۳۱} — عَجَلَةً pro ^{۳۲} لَيْنَةً — pg. ۵۹ lin. 10 — لَيْنَةً pro ^{۳۳} lin. ۱۰ antepen. formam e Calc. recepi utpote lexicis magis accommodatam (vid. annot.; Kām.: ^{۳۴} وَقَى الْوَنَى الْضَّعْفُ وَالْفَتَنُورُ وَالْكَلَالُ وَالْإِعْبَادُ: Gauhar.: ^{۳۵} هَيْنِي وَنَبِيَّنا وَوَنِي وَنَبِيَّةُ وَنَوْنَى). Sed rhythmus finalis flagitat, quae forma firmatur et iis, quae hoc de verbo affert Zamachšar. ^{۳۶} وَقَى ضَعِيفُ شَدِّي وَوَقَى ضَعِيفُ: (ed. Wetzstein, pg. ۳۰.) مقدمة الادب et versu apud Hagi Chalfa IV. pg. 85 lin. 12, ubi V. D. Flügel edidit pro ^{۳۷} وَنَبِيَّتْ دَنَبِيَتْ ^{۳۸}

Nunc accedo ad enumeranda subsidia critica, quibus adiutus textum carminum constitui et varietatem scripturae proposui. Codices horum car-

P r a e f a t i o .

Iam ante hos duodecim annos consilium ceperam, carmina antiquissima Arābūm quae nomine Septem Mo'allakāt circumferuntur coniunctim edendi et plura in hunc usum collegeram; sed variae rerum mearum vicissitudines impediverunt, quominus hoc consilium ratum fieret. Denique evenit ut amicissimus Philippus Wolff metricam versionem germanicam illorum carminum confecisset eamque una cum textu arabico publici iuris facere secum constituisse. Quum hoc quoque consilium ad optatum exitum perduci nou posset, vir doctissimus Fleischer, quem quanti aestimem verbis satis dignis declarare nequeo, mihi suasit ut prius illud meum consilium denuo capesserem et Septem Mo'allakāt una cum scholiis editionis Calcuttensis ederem, simulque bibliopola honestissimus Vogel curam hoc opus prelo subiiciendi liberalissime suscepit. Quo nihil mihi evenire poterat exoptatius. Statim Philippus meus ea qua est erga me amicitia versionem suam et collationem codicis Parisini (de quo vide infra) quam ipse Lutetiae instituerat mecum communicavit et exemplum editionis Calcuttensis suppeditavit; viri doctissimi, aestumatissimi Fleischer et Roediger se ope sua mihi non defuturos esse profitebantur, itaque laeto et fiduciae pleno animo ad opus illud aggressus sum, quod qualemque est tibi, benevole lector, nunc propono.

Iam declarandum est, quid ego curis meis praestare voluerim quibusque subsidiis usus sim. Textus quam emendatissimus et ad optimos codices

V I R O

DOCTISSIMO AESTUMATISSIMO.

D. HENRICO ORTHOBIO FLEISCHER

LINGUARUM ORIENTALL. PROFESSORI PUBLICO ORDINARIO

HOCCE OPUSCULUM

TESTIMONIUM GRATI ANMI AC SUMMAE VENERATIONIS

D. D. D.

E D I T O R.

SEPTEM MO'ALLAKÂT

CARMINA ANTIQUISSIMA ARABUM.

TEXTUM AD FIDEM OPTIMORUM CODD. ET EDITT. RECENSUIT

SCHOLIA EDITIONIS CALCUTTENSIS AUCTIONA ATQUE EMENDATORA ADDIDIT

ANNOTATIONES CRITICAS ADIECIT

D. F. R. A U G. A R N O L D.

LIPSIAE, MDCCCL.

SUMPTIBUS FR. CHR. GUIL. VOGELII.

PARISIIS, A. FRANCK. — LONDINI, WILLIAMS & SORGATE.

TYPIS GUIL. VOGELII, FILII.



8 v 18

X
50
9-2